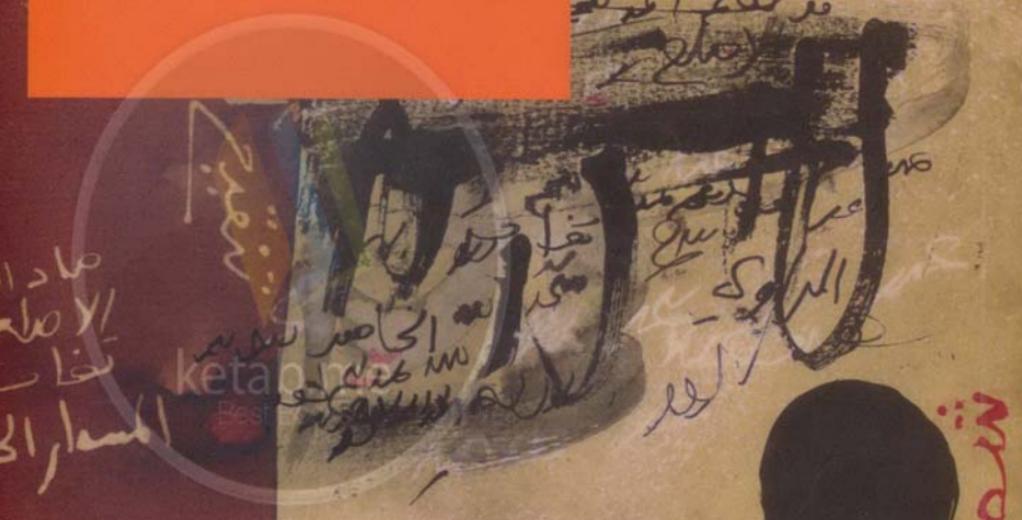




1.12.2013

محمد الحارثي

# تنقیح المخطوطة



بن/سما

منشورات الحمل

رواية

محمد الحارثي

# تنقیح المخطوطة

رواية  
ketab.me  
Best Books

منشورات الجمل

**محمد الحارثي؛ تنقیح المخطوطۃ، رواية**

ولد محمد الحارثي عام 1962 في المُضيّرِب - عُمان. صدر له: *عيون طوال النهار*، شعر - الدار البيضاء 1992. *كُلُّ ليلة وضُحاهَا*، شعر - كولونيا 1994. *أبعد من زنجبار*، شعر - القاهرة 1997. *فُسِيفَسَاء حَوَاء*، قصيدة - طبعة خاصة محدودة ومرقمة بـ 150 نسخة، مسقط 2002. *لُعْبة لَا تُقْلَ*، شعر - كولونيا 2005. *عين وجناح*، رحلات في الجُزر العذراء، زنجبار، تايلاند، فيتنام، الأندلس والرُّبع الخالي - طبعة أولى، بيروت/أبوظبي 2004 - طبعة ثانية، كولونيا (المانيا) 2008 - طبعة ثالثة سبتمبر 2009، صدرت ضمن مشروع «كتاب في جريدة» الذي ترعاه منظمة اليونسكو UNESCO. الآثار الشعرية لأبي مُسلم البهلاوي، تحقيق ودراسة - بغداد/بيروت 2010. ورشة الماضي، أوراق في السُّرد، الشعر، السينما، وسير الترُّحُل - بيروت 2013. عودة للكتابة بقلم رصاص، شعر - بيروت 2013. حاز جائزة ابن بطوطة للأدب الجغرافي عام 2003 عن كتاب الترُّحُل. ترجمت بعض أعماله الشعرية للإنكليزية، الألمانية والفرنسية.

محمد الحارثي: *تنقیح المخطوطۃ*، رواية، الطبعة الأولى  
لوحة الغلاف: للفنان المغربي احمد بن اسماعيل  
كافة حقوق النشر والاقتباس والترجمة  
محفوظة لمنشورات الجمل، بيروت - بغداد ٢٠١٣  
تلفون وفاكس: ٢٥٣٢٠٤ ١٢٥٩٦١  
ص.ب: ٥٤٣٨ / ١١٣ - بيروت - لبنان

© Al-Kamel Verlag 2013  
Postfach 1127 . 71687 Freiberg a. N. - Germany  
WebSite: [www.al-kamel.de](http://www.al-kamel.de)  
E-Mail: [alkamel.verlag@gmail.com](mailto:alkamel.verlag@gmail.com)

# **المخطوطة**



# **الفصل الأول**

كاد أن يقترب من مشارف النهاية حين ثناءب للمرة الثالثة، لكن الأحداث كانت أقوى من إشارات سلطان النوم وأكثر إلحاحاً لمتابعتها حتى آخر سطر. لذا عُلم الصفتين اللتين ثناءب في ثناياهما -قبل أن يضع الرواية على الطاولة- بعلامة قصّ آملاً أن توقف العالمة تسلسل أحداث الرواية المتسارع حين مشى بتناقل نحو نافذة المجلس واضعاً يديه على خاصرته، مستديراً يمنة ويسرة لطرفة أضلاعه عَلَه يستعيد حيوية كادت شمعتها أن تذوي تلك الليلة.

تأمل شاشة النافذة مليأً، لكن اللقطة الليلية المألوفة وراء الزجاج لم تتغير: صمت الشارع الصغير وخلوه من المارة خلف سور بيته الخفيض. خطوط أسفلته البيضاء المتقطعة. أشجاره الواقفة بانضباط طابور من الكشافة. مصابيحه الصفراء وظلال أعمدتها المتكسرة على الأفاريز. قططه الباحثة عن وليمة ليلية في صندوق القمامنة. خربشات أولاد الحيّالمثبتة لهم فريق كرة القدم المنافس. البيت البديع في الصّف المقابل بقرميدة المائل على حديقة مانغو وموز وفافي تزنر أسلوب معماره المستوحى من جزر السواحل. مئذنة المسجد المثلثة ببوقين كهربائيين مصنوعين في

الصين. دكان العجوز الهندي بابو بأبوابه الخشب، ومكيف هوائه الذي نخرته دودة الصَّدأ وتشربت قطراته الراسحة شجرة المانغو المثقلة بثمار سيعضّ حموضتها تلاميذ الحي في طريق عودتهم غداً من المدرسة. سيارة جاره الرياضية بشاحنها التوربيني المزدوج ولونها البرتقالي المُميّز. طابور السيارات النائمة على الرصيف، وسيارته التي لم يدخل عليها بنظرة خاطفة ذكرته فوراً بملامح صُمودها العريق في مريضها الذي لا تفارقه إلاّ في مناسبات نادرة تقودها -تقود نفسها، بالأحرى- في نزهات ليلية لم يجد لها تفسيراً في أكثر أحلامه تعقیداً وأقلها قابلية للتأويل.

أسدل الستارة على تفاصيل اللقطة المألوفة وراء زجاج النافذة، قبل أن يستدير خلفاً ليلقي نظرة على ميناء ساعة الحائط وأخرى على شاشة التلفزيون المُطفأ وثالثة على لوحة الجمل البارك تحت غافة ظليلة في صحراء زيتية الألوان، لم يلبث أن أتبعها بنظرةأخيرة على لوحة غلاف الرواية التي وضعها بزاوية مائلة على الطاولة، فيما كان يعبر الممرَّ المُفضي إلى المطبخ لاقتطاف كوب منعش من شجرة الشاي المرسومة في العلبة السيلانية بإتقان رسام من القرن التاسع عشر؛ علَّ رشقات منه تعينه على تتمة الأحداث بيقظة وانتباه لمتابعة التسيير في حقل المفاجآت التي ستفضح عنها الفصول الأخيرة.

فتح الثلاجة بحثاً عن شوكولا أو فاكهة ناضجة، مُندنداً بلحن أغنية قديم استعاد إيقاعه بتأثير من الأثير الغامض للمقطوعة الموسيقية التي عزفتها محبوبة المُغنّي الجوال في حدائق الفصل الذي كاد سلطان النوم أن يسلبه متعة تتمّته، لو لم يقم من الأمريكية لاقتطاف كوب منعش من شجرة الشاي، دون أن يتوقف عن

التفكير في حُسنها الذي تركه مُشعًا كآية الآيات بين السطور، في شعرها الفاحم كحبر الكلمات التي رسمت آية الحُسن بإتقان إله مُتفيق، في عينيها الوسيتين كبحيرة زرقاء تفيض طيورها - بالأحرى، يمامتها الوحيدة - على الصفحات التي تنكسر على ضفافها نهايات الأسطر، لتكميل الكلمات رحلة انسابها التي لا تنتهي بدرّاقة فمها المزوم إلا لتبدأ بأنفها المرسوم كأنما بضربة متقدة من ريشة الإله الذي لن يكون بمستطاعه أن يخطئ نسبها الجمالية الدقيقة وهي تهبط رويداً رويداً من استدارة الوجه البيضاوي إلى اشرئاب زرافة العُنق بضربة لونية مباغته؛ أعمته (خلال القراءة) عن تمييز الحائز قصب السبق: ريشة الإله أم الكلمات التي رسمت التفاتة ساحرة لم يقو على مقاومة جاذبيتها وهو يُلملل ريقه لإطفاء لذعة فلفل افتاته ببراعة مؤلف الرواية الذي كما استطاع أن يجعل حُسنها المشع بين السطور آية الآيات؛ استطاع أيضاً - وتلك ضربة المعلم - إبراز نقاضها الغائب في غيابه البُعد المأساوي لشخصيتها المعدبة بأرق لا شفاء منه، ولا دواء لغرابة أطوارها الناتحة قطرة من جرعة كوابيسها التي باطنَ تقنية المؤلف الروائية وهي تخوشن سطراً إثر سطر، صفحة فردية الترقيم إثر صفحة زوجية، إلى ما لانهاية للحركة التي بلغت إحدى ذراها مصادفة في صفحة فردية الترقيم؛ حين أسرَّت بطلة الرواية لماشطة شعرها وكاتمة أسرارها بنوایاها التي لم تتوان في الإفصاح عنها بعد ثلاثة أيام أمام طابور الأحد عشر خادماً الذين صعقوا بالأسلوب المبتكر الذي اعتمدته لإعلان تمردها وعصيانها لأوامر أبيها الإقطاعي ونواهيه :

إجبار خمسة من أولئك الخدم - باقل كلمات الأمر استخداماً،

وأكثرها حسماً - على إخراج البيانو النمساوي الثمين من صالة القصر إلى هواء حديقته الطلق تحت ظل السنديانة العجوز، لتعزف مقطوعتها الأثيرة في صفحة زوجية الترقيم؛ على النغمات المنبعثة من فراشات أناملها تصلُّ محبوبها الذي لم تنفطر خوخة قلبها الصغير إلاً لمحياته، ولم تفكِّر في ليلة ماطرة أو ظهيرة قائظة في أحد سواه، تحدياً لقصوة أبيها التي أبت إلاً أن تكون سداً منيعاً أمام محاولات اقتراب المحبوب الخجول من حرم القصر الذي شددت حراسته بعد أن تناهت إلى مسامع الأب، عبر جيش من صغار جواسيسه، قصة جبها الجارف، جبها الذي أتججه نار لا هبة لا قبلَ للأب باستكانه جمرتها الكامنة في شفق ولعهما المشترك بالموسيقا - علّها، على النغمات الوارفة بظلال السنديانة العجوز، خلال عزفها في الهواء الطلق، تصل المحبوب الذي لم تأسرها وسامته الفطرية فحسب، بل صوته المُطِيب بقرنفل حزن فواح قد تخطّته الحواس الخمس كُلُّها، لكن حاستها الموسيقية السادسة لم تكن لتخطي لوزة العسل المذاب في حنجرته عندما تُقطرُها - بمعزل عن سائر طبقات الصوت - أذناها الصغيرتان، لحظة يبدأ محبوبها الغناء وحيداً، ولا ينتهي تغريد عصافيره بمعية فرقه شعبية كانت تجوب أحياء الرواية وفصولها.

\* \* \*

بعد أن أشعل الموقد بعود ثقاب لغلي الماء في الإبريق، أغلق باب الثلاجة حين اكتشف خلوها من ألواح الشوكولا والفاكهة، عدا ثلاث حبات من الرطب تناولها واحدة بعد أخرى في انتظار غليان الماء ليضيف إليه حفنة من الشاي، مستعيناً بأحداث الفصل الذي

ألهمنه موسيقاه ترداد لحن أغنية قديمة ظل يدندن بها ليترد صوته من حيطان المطبخ طوال فترة إعداده الشاي. ولأنه حريص على عدم جريان الأحداث في غيابه (رغم تيقنه من مтанة سد علامه القص التي وضعها بين الصفحتين)، توقف عن متابعة الدّندنة، بيد أن سطوة الإيقاع في ذاكرته كانت أقوى من محاولته الاحترازية تلك، حين وجد نفسه لحظة صب الشاي في الكوب، يدندن بلحن تلك الأغنية دون أن يتوقف، هذه المرة، اختباراً لقدرته على تذكر رقم الصفحة التي توقف عندها، لو انهار سد علامه القص الهش ليتقدم بالأحداث عدة صفحات إلى الأمام؛ بعد أن تكون معزوفة البيانو في حديقة الرواية قد انتهت، ليفوّت على نفسه متعة التقاط الخيوط الدقيقة لصنعة الكاتب الذي أخفى في الكواليس شخصياته الروائية الأخرى إنضاجاً لشغفها المُتحرّق لأداء أدوارها التي لم تحن بعد.

تأكد من إغلاق محبس موقد الغاز، وعاد إلى مجلسه بكوب الشاي المُ محلّى بالعسل ليضعه على الطاولة أمام الأريكة؛ ليتساءل بينه وبين نفسه، عما إذا كانت أحداث الرواية هي ما دفعه لإعداد كوب من الشاي المُ محلّى بالعسل، عوضاً عن شذى فنجان قهوته المعتاد، بينما كان يزيح علامه القص التي -لحسن الحظ- لم تتزحزح من مكانها الذي تركها فيه، بعد أن أنيخ البيانو النمساوي الثمين تحت السنديانة ل تستكمّل العاشقة عزف مقطوعتها في حديقة الفصل الأخاذ.

كانت علامه القص الورقية سد المنبع حقاً، مثلما كان الشاي يجري في جوفه، جرعة جرعة، بسلامة و بتناجم موسيقي مع جريان الأحداث التي استعادت مجرها أمام ناظريه وهو يتکئ على أريكته

في وضعية مناسبة لاستكمال قراءة الرواية التي بوأـت كاتبها مكانة مرموقة بين كُتاب النصف الثاني من القرن العشرين، وحاز بفضلها أرفع الجوائز الأدبية.

\* \* \*

لم تكن ليـلته تلك لتختلف عن كثير من لياليه الأخيرة إثر تقاعده بعد اثنين وعشرين سنة قضـاها متدرجاً في أرفع المناصب، عدا انغماس ثوانـيها ودقائقـها وساعـاتها الطوال أكثر فأكثر في أحداث الرواية التي ما كـاد يـنتهي -إثر جرعة أخـيرة في قـعر كـوب الشـاي- من قـراءة آخر صفحـاتها حتى وجد صعوبة بالـغة في محاولة التـزلف إلى سـلطان النـوم الذي خـاتـل تـاجـه وصـولـجـانـه قبل ساعـة وـنصـفـ بـفـكـرة إـعـادـة الشـاي المـحلـى بالـعـسلـ كـيـ يتمـكـنـ منـ الـوفـاءـ بـوـعدـ قـطـعـهـ تلكـ اللـيلـةـ عـلـىـ نـفـسـهـ:

قراءة الرواية كاملة حتى غلافـها الأخيرـ.

لكـنـ تـزـلـفـهـ لـسـلطـانـ النـومـ لمـ يـجـدـهـ،ـ كـمـاـ لمـ تـجـدـهـ حـبـلـةـ التـثـاؤـبـ الإـرـادـيـ نـفـعاـ.ـ فـقـدـ ظـلـ يـقـظـاـ وـوـحـيدـاـ بـيـنـ أـكـثـرـ مـجـرـىـ لـاـنـهـمـارـ مـيـاهـ الـأـحـدـاتـ التـيـ لمـ تـكـنـ السـدـودـ الـورـقـيـةـ وـلـاـ حتـىـ الإـسـمـنـتـيـةـ الـمـسـلـحةـ بـقـادـرـةـ عـلـىـ إـيـقـافـ اـمـتـزـاجـهـ فـيـ بـوـتـقـةـ الـمـصـبـ.ـ وـلـاـ فـرقـ فـيـ لـيـلـةـ مـؤـرـقـةـ،ـ لـاـ فـرقـ إـنـ كـانـ مـيـاهـاـ انـهـمـرـتـ مـنـ يـنـبـوـعـ ذـاـكـرـتـهـ أـمـ كـانـ سـيـلـهـاـ الـهـادـرـ مـسـتـعـادـاـ مـنـ عـنـفـوـانـ الـأـحـدـاتـ التـيـ خـاطـسـتـهـ بـطـلـةـ الـرـوـاـيـةـ التـيـ أـتـمـهـاـ قـبـلـ قـلـيلـ،ـ وـأـضـحـتـ هـيـ الـأـخـرـىـ رـاـفـدـاـ إـضـافـيـاـ يـتـعـاظـمـ فـيـ مـنـحدـرـ لـيـلـتـهـ الـلـيـلـاءـ،ـ لـيـلـتـهـ التـيـ قـدـرـ لـهـ أـنـ يـقـضـيـهـ ثـانـيـةـ إـثـرـ أـخـرـىـ فـيـ مـحـاـولـةـ يـائـسـةـ لـإـعـادـةـ كـلـ قـطـرـةـ إـلـىـ يـنـبـوـعـهـ دـونـمـاـ بـارـقةـ نـجـاحـ تـذـكـرـ.

ليلته تلك، لم تكن تختلف عن كثير من ليالي أرقه الأخيرة، رغم أن حياته كانت طبيعية وعادية قبل تقاعده من منصبه الرفيع في شركة النفط التي لم تبخل عليه براتب سخي بعد أن ثمنَت مهاراته التي امتاز بها على زملائه، وكافأته منذ أزمنة التحاقه المُبكر بدورات مكثفة للتع摸ق في دراسة الطبقات الروسية بعد إظهاره لفراسة ثاقبة في قراءة الخرائط الجيولوجية جعلته يُمْيز، بعين الخبرير، طبقات المكامن النفطية ذات الجدوى الاقتصادية من تلك التي يصعب استخراج النفط منها، فضلاً عن تقديراته الصائبة لمراحل سنواتها الإنتاجية حين يكون مستوى الضغط الطبيعي في جوف المَكمِن كافياً لدفع النفط عبر ثقوب الآبار، أو بعد انخفاضه حين يزداد معدل استخراج النفط ويكون الاعتماد على مضخة الذراع المتأرجحة ضروريًا للمساعدة في ضخه إلى السطح، وصولاً إلى المراحل التي تستوجب ضخ المياه في البئر للمساعدة على دفع النفط، قبل اللجوء -في مراحل نضوبها الأخير- إلى حقنها بالغاز لاستخراج خثارة الخام العالقة في مسام الصخور.

كان بارعاً في استقراره لخرائط الطبقات الجيولوجية. وشركة النفط التي عمل بها طوال حياته لم تتوان في استثمار تلك البراعة ليشغل واحداً من أفضل المناصب فيها. ولأنه منصب حساس وذو أهمية خاصة لم يعد وقته كافياً للاهتمام بشيء آخر في الحياة سوى إنجاز المهام التي أخلص لها أيمما إخلاصاً طوال السنوات التي أفناناها بين مكتبه في المدينة قريباً من ميناء تصدير النفط ورحلاته التي لا تنتهي إلى حقول إنتاجه في الصحراء التي سحرته منذ طفولته، كما سحرته مهابة جبال بلاده. وهمما ملمحان جماليان متناقضان، لكن تناقضهما البليغ هو، على الأرجح، ما دعاه لجسم

قرار تخصصه في دراسة علوم الأرض، عوضاً عن الآداب التي شغف بها منذ يفاعته.

تخصُّص أثبت له، فيما بعد، أهمية بلاده الجيولوجية الاستثنائية، برمالها وجبالها التي تمنع صخورها الصلعاء فرصاً نادرة يتهافت علماء جيولوجية الأرض على زيارتها ودراستها عن قرب. فهي لوح مكشوف لا يشبهه -كما في البلدان الأخرى- غطاء نباتي أو طبقات رسوبية أو جليدية.

غضَّة واحدة فقط لم يستطع التخلص منها طوال الأعوام التي قضها في شركة النفط؛ عدم حفاظه على شغف الدُّودة النهمة لقراءة القصص والروايات بسبب انشغاله الدائم في مهنته وبحوثه ورحلاته التي لا تنتهي بين المدينة وحقول النفط.

لكنه معذور لعدم الحفاظ على شغف دودة قراءاته الأدبية، فلضيق وقته لم يعد ذلك المكتثر حتى بتقليل الصحف اليومية التي كانت تصل مكتبه. وبشهادة زملائه الجيولوجيين؛ فقد كان بالكاد يقرأ عناوين الأخبار المحلية. أما الأخبار السياسية وتقلبات العالم فلم تكن لتشغله كثيراً. كما أن الصفحات الرياضية ذات الشعبية الواسعة بين أقرانه من الجيولوجيين ومهندسي الميدان لم تكن، هي الأخرى، ضمن دائرة اهتمامه، لأنَّه كان يفضل تكريس الشجاع من وقته الفائض لمتابعة الاكتشافات الجيولوجية الجديدة في علم الحياة القديمة وتقصي الدراسات التي تنشرها المجالس العلمية المتخصصة عن الأحافير والمستحاثات التي تحديد فترات ازدهارها في العصور السحيقة زمن الطبقات الرسوبيَّة الحاملة للخززين النفطي. لكنه، مع ذلك، كان يستمتع -إن أكرمه الوقت- بقراءة الأخبار الخفيفة حول مفارقات الحياة اليومية ونواردتها

المنشورة في الصفحات الأخيرة لا ليتسلى، بل ليقارن تلك النوادر عن غرابة سلوك الحيوانات والبشر بسلوك كائنات العالم المندثر، تلك التي تزدهر في عصر جيولوجي لتنقرض في آخر، كي تتيح الفرصة لظهور أجيال وسلالات أخرى تمنع عينه - التي لا تكل ولا تمل من تفحص دورات حياتها - فرصة اقتناص المعرفة والخبرة في مجال عمله الساعي إلى الصعود به من نجاح إلى نجاح.

وكما هي حياته تلك، كان روتينها يمضي يوماً بعد يوم كما هو الروتين دوماً: يصحو من النوم، يعملُ ويأكلُ ويشرب وينام ويقضي حاجته البيولوجية، كما يصحو ويعمل ويأكل ويشرب وينام ويقضي الآخرون حاجاتهم البيولوجية. يفتح باب بيته بالمفتاح المناسب في سلسلة مفاتيحه، كما يفتح الآخرون أبواب بيوتهم بمفاتيحها المناسبة. يعتذر لو أخطأ في حق أحدهم بكىاسة، كما يعتذر الآخرون عن الزلات التي قد تحدث عرضاً بسبب وتيرة العمل وضغطه. يُدمن تناول الفلفل والبصل النبي مع وجبات الطعام. لا يمانع في احتساء كأسين من النبيذ الأبيض عندما يجد الوقت لتناول عشاء من فواكه البحر في مطعم النادي الترفيهي الخاص بموظفي شركة النفط. يدعو أصدقاءه تواضعاً، لمناداته باسمه الأول تحاشياً لللازمة: «الدكتور» التي أصقوها باسمه، ضد رغبته، منذ عودته من جامعة بريستون بشهادة دكتوراه مع مرتبة الشرف في علم الحياة القديمة. يُرْفَه عن نفسه بممارسة السباحة أحياناً في بركة النادي الترفيهي وبمشاهدة الأفلام السينمائية التي تُعرض مرتين في الأسبوع. يقرفه طعم الطماطم الطازجة، لكنه يخضع للحلول الوسطية، تلك التي يقترحها عليه طبيب شركة النفط الهولندي، بتناولها مشوية أو مطبوخة في مرق قليل الدسم. يفرح ويعزن كما

يُفرج الآخرون ويحزنون. ومثلهم يحلم كما يحلمون أحلاماً لذِيذة، وتراءده الكوايس المؤرقه كما تراودهم في بعض الليالي. يتريض - إن أسعفه الوقت - مثلهم، ثلاث مرات في الأسبوع. يُهاتف أصدقاءه مرة في الشهر. يلوم نفسه -وقته، بالأحرى- على عدم مهاتفتهم مرتين أو ثلاث مرات في الشهر. مثلهم، يفعل ما يفعلونه في هذه الحياة، بالتزام يحسده إله الرؤتين نفسه على التزامه الصارم به قبل أن يتلاعده ويهُمّ نفسه لحياة جديدة طالما تمناها.

حياة مُتحرّرة من قيود العمل وما تفرضه دورة حياة الجيولوجي الناجح بكمّيّة ونزاهة لم يحسده إله الرؤتين وحده على التزامه بهما، بل ربما حسدته عليهما مستحاثات عصوره السحيقة وأحافيره؛ بأجهزتها العصبية البسيطة التي يعرف أكثر من غيره أنها لم تطور أدمغة قادرة على التعبير عن مشاعر معقدة كالحب والكره أو الغيرة والحسد.

\* \* \*

كان هذا حاله طوال الاثنين والعشرين عاماً التي قضتها في شركة النفط، سعيداً بأيام تلك الأعوام وليلاتها التي تُوجّت بإنجاب طفلين رائعين، سعيداً بشركة حياته التي قاسمته رؤية ثمرتيهما تنضجان وتلهمان وتتعلمان، سعيداً حتى وهو يقضى يباس فاكهة الأعوام التي تلت أعوام التتويج حين كثرت مشاحناتهما الزوجية واضطر - بعد إلحاحها على الطلاق- أن يُذعن لرغبتها فيه، لأنها لم تعد تحتمل إدمانه المُبالغ فيه على العمل والعمل والمزيد من العمل والعمل في المكتب والبيت والصحراء وقاعات المؤتمرات العلمية التي لا ينتهي من أحدتها في نيوزيلندا إلا ليبدأ آخر في الفلبين، يتلوه مؤتمر هام

في تشيلي حول النشاط البركاني في أميركا اللاتينية، ولن يتمكن، بعد المشاركة فيه، حتى من العودة إلى الوطن ليقي بوعده القديم لاصطحاب العائلة في رحلة سفاري إلى كينيا وتنزانيا، لأن عليه تقديم دراسته الهامة عن أحافورة لأقدم نباتات بُرْية مُزهرة على وجه الأرض تعود لنحو 475 مليون عام، كان له الفضل في اكتشافها ضمن تكوين صخري من جبال بلاده بمعية فريق من شركة النفط وجامعة شيفيلد بالمملكة المتحدة.

وهو اكتشاف استثنائي أعاد تاريخ وجود النباتات المنتجة للبذور على سطح الأرض نحو 50 مليون سنة للوراء، أي إلى العصر الأوليوفيسي قبل نصف مليار عام، كما سيبرر لزوجته في لحظات غضبها وطلبها الطلاق. فقبل اكتشافه لها كان التاريخ المُسجل سابقاً لأقدم النباتات المزهرة يعود لنحو 425 مليون سنة، وكان عليه التوقف في بريطانيا لحضور المؤتمر العلمي الذي سيمنحه بمعية الدكتور تشارلز ويلمان من جامعة شيفيلد وسام الريادة الجيولوجية تقديراً لأهمية اكتشافهما الذي لا يقدر بثمن، لا سيما بعد نشر مجلة الطبيعة *Nature* لبحثهما الذي اعتبرت الصحافة نشره في هذه المجلة العلمية تشيريضاً نادراً لا يحظى به إلا قلة من العلماء. وهو وسام حدا بحكومة بلاده أن تحذو حذو جامعة شيفيلد، ليكون هو دون سواه أول مواطن يُمنح وسام العلوم من الدرجة الأولى، الوسام الذي دُعي لتسلمه خلال الاحتفالات الباذخة باخر أعياد بلاده الوطنية آنذاك.

هكذا كان طوال الأعوام التي قضتها في الشركة، سعيداً -لولا جرح الطلاق ذاك- لا يقدر صفاء ذهنه مُكدر، مبتهجاً في بحبوحة أرجوحة النجاح الذي ختمه بتقادمه الطوعي، رافضاً إغراء العمل

بدرجة مستشار وراتب مضاعف لسبب لم يفهم مغزاًه أقرانه المستعدون للبقاء في وظائفهم حتى الرَّقم الأخير، والذهاب إليها حتى على كُرْسِيِّ مُدَوَّبٍ. ففي دخيلة نفسه التي لم يسمح لمخلوق باستشاف مكنون حلزونتها، لم يكن سوى ذلك الحالم بحياة أخرى متحررة من قيود المناصب والتزاماتها لتحقيق حلم الشق الثاني من حياته، لو لا أن رياح الأحلام، لا تجري دائمًا وفق أهواء حاليها، فبمجرد مرور ستة أشهر كرس أيامها وليلاتها -بموازاة ضمان مستقبل ولديه- لدراسة مشاريعه المؤجلة، كما كان يطيب له أن يداعب فراديسها المُتخيلة؛ وجد نفسه فجأة، ومن حيث لم يحسب، رهينة لمعضلة ماكرة لم يعتقد يوماً أنه سيواجه مثلها في اللحظات التي اعتقاد أنه تخلص فيها من كل مُكدر ومنفص. معضلة تبيّن أنها لم تكن هيئته كما اعتقاد خلال تقييمه إيّاها في البداية، لأنها أكبر من استخفافه بها واستصغراه لضرباتها الموجعة، لاسيما بعد اكتشافه المتأخر لتأثير تلك الضربات في مسار حياته بعد أن أرغمه على تأجيل كُلّ ما خطط له في ما كان يدعوه: فرادسي المتخيلة، ليصير شغله الشاغل مهمة التكيُّف السريع مع إيقاع معضلته، عوضًا عن تكيف روحه وجسده للانسجام مع بطء الإيقاع الذي هيأ نفسه له وتمني أن يهبه كاملاً لشمعة حياته القادمة - على قصرها وضائلتها إن قيست بوحدات الزمن الجيولوجي الذي أفنى زهرة زمنه البيولوجي القصير في محاولة فهمه ودراسته.

وتلك هي معضلة المعاضل التي قصمت ظهر مشاريعه المؤجلة بحضورها الطاغي، في الزمان الخطأ، وفي اللحظة غير المناسبة أبداً، حين تشرنقت حياته بظهور معضلة المعاضل تلك حُلماً غريباً، حُلماً يتكرر ولا يفارقه ليلةً بعد أخرى، طوال الأشهر الستة

التي قضاها مُخططاً لما تبقى له من حياة حُرّةٌ من قيود العمل انطلاقاً إلى خلاص فردي اعتبره مكافأة تستحقها السنوات المتبقية له في هذه الحياة. السنوات التي تمنى أن يعيشها في حوض من السعادة الخالصة حتى ينفرض هو نفسه ليعثر على بقايا رفاته بحثة من كوكب آخر، ربما استفاد من عظامه التَّنْخِرَة لاستخدامها عينه عشوائية لدراسة الحقبة الجيولوجية التي عاش فيها النوع البشري على الأرض، قبل انقراضه، بسبب ارتفاع حرارة المناخ أو التحول الورائي أو حرب نووية محتملة الوقوع. فذاك مصير نوعه المحتوم، كما تؤكد الشواهد التي يُدركها، هُو كعَالِمٌ، أكثر من سواه.

لكن حلمه الغريب هذا، حلمه المُتَكَرَّرُ، هذا الذي لم يستطع التكيف مع اشتراطاته التي فرضها قسراً، قضى على ما مضى من حياته وما كان يحلم به لما تبقى منها قبل انطفاء جذورها في رفاته، مذ أضحي وأمسى يراوده في لياليه الأخيرة بصيغ شتى لم يعهد لها فيما خبرةً وعهدةً من الأحلام المألوفة.

حلمه المخالف لهذا. حلمه المُتَخَفِّي في نقشه من أحلام لم تثبت أن أصبحت -على اختلاف مشاريعها الحُلْميَّة- تصبُّ في ذات المجرى الذي يقودها إلى بؤرة واحدة لا غير: شرنقة حلمه الغريب نفسه. حلمه المؤرق ذاته، حلمه الذي يعثر أحلامه المتوهمة عن حياة فردوسية بعد تقاعده لم تثبت أن تحولت إلى جحيم لا يطاق. حلمه الأغرب من الغرابة ذاتها. حلمه الذي لا يوصف بالكلمات. حلمه الذي ليس كسواه من الأحلام. حلمه الذي لم يعثر أحلامه الأخرى فحسب، بل أقصاها من مناماته بخطط مبتكرة، لم يعهد لها مثيلاً في فراديس الأحلام ولا في كوابيسها التي جعلت لياليه متاهة تتفرع في نهاراته بخططه التي لا نهاية ل بدايتها ولا بداية ل نهايتها، كان

آخرها توليفة حلمه الغريب لتقنية القصّ واللصق للمشاهد والنصوص والصور الحلمية كما في برامج الحاسوب، كما في أفلام الرُّعب بلقطاتها المقربة التي لم يستسغها يوماً، رغم إعجاب غالبية زملائه بها وتأثيرها فيهم حين يشاهدونها في سينما نادي شركة النفط، لأنها في خلاصتها الزئقية توليفة مرعبة وناعمة، لذيذة ومؤلمة، قادرة أن تحبيه وتميته في المرة الواحدة آلاف المرات. تعبر به ليتماهى معها، بحيث لا يعرف أنه كان يتقمص، لاوعياً، أدوار شخصيات تلك الأفلام المرعبة التي لم ترُق له يوماً؛ مما جعله، يوماً بعد آخر، يدخل في دوامة مُفزعَة لا قرار لها.

لذلك لم يعد غريباً تشكيكه الصارخ، بعد فترة، فيما هو راسخ ويقيني من مفاهيم لا جدال فيها حول الثنائية الواضحة بين الواقعي والحُلْمي. تشكيك سَيِّبه، بلا شك، اعتماد حلمه الغريب على تقنية القصّ واللصق تلاعباً بتفاصيل الأحلام الأخرى وبنابيعها الغائرة في ذاكرة الليل والنهار، ذاكرة الحلم وذاكرة الواقع، ذاكرة الشمس وذاكرة القمر. فما حسبه حلمًا أو قمراً خُيُّل إليه أنه الواقع اليومي الصرف، وما كان يحسبه واقعاً مشمساً حد اللمس يحاله غير ملموس أو محسوس طوال لياليه التي لا نجمة تهديه في سمائها إلى التمييز بين تلك الثنائيات الواضحة في حديقة الحقيقة، حديقة العقل غير المضطرب.

لذلك كان استنتاج ما حدث بعد رحلته الطويلة مع حُلمه الغريب ليس من الصعوبة بمكان. وبعد فترة طويلة من التأمل فيما آلت إليه أحواله بلغ ذُرا الشك الحتمي ليس فيما حوله فقط، بل في نفسه. في سلامٍ كل من قواه العقلية والنفسية. وهو شك هدأه في لحظات اليأس لمحاولة استقراء وتحليل الفرق بين الثنائيات

المتقاطعة في منامات لياليه، بتأثير حلمه الغريب، دونما بلوغ يقين سوى بشر حيرة لا قعر له. بثـر ساقته هاوياتها، بعد أن استنفـد كافة أسلحتـه، للاستـجاد باـخر شخص ظـنـاً أن جـيـلـوجـيـاً حـامـلاً لـشـاهـادـة دـكتـورـاهـ في علمـ الحـيـاةـ الـقـديـمةـ سـيـسـتـنـجـدـ بمـثـلهـ: مـعـالـجـ نـفـسيـ بـحـثـ عنهـ سـيرـاًـ وـاخـتـارـهـ بـعـنـيـةـ فـائـقـةـ تـفـادـيـاـ لـلـقاءـ عـرـضاـ،ـ فـيـ عـيـادـهـ الخـاصـةـ،ـ بـوـاحـدـ مـنـ مـعـارـفـهـ،ـ لـاـ سـمـحـ اللـهـ.ـ فـاسـتـشـارـةـ مـعـالـجـ نـفـسيـ -ـحـتـىـ لـمـ حـازـ قـبـيلـ تـقاـعـدـهـ وـسـامـ الدـولـةـ لـلـعـلـومـ -ـمـعـادـلـ لـحـكـمـ المـرـءـ عـلـىـ نـفـسـهـ بـالـجـنـونـ فـيـ بـلـادـ لـاـ يـفـرـقـ مـجـتمـعـهاـ بـيـنـ الـمـعـالـجـ النـفـسـيـ وـالـمـصـحـةـ الـعـقـلـيةـ.ـ وـهـيـ خـطـوـةـ جـسـوـرـةـ بـالـطـبـعـ،ـ خـطـوـةـ تـحـسـبـ لـهـ بـالـتـأـكـيدـ،ـ لـاـ يـقـدـمـ عـلـيـهـ إـلـاـ مـنـ اـضـطـرـ لـلـقـيـامـ بـهـاـ.

لـكـنـهاـ خـطـوـةـ عـلـىـ جـسـارـتهاـ -ـكـانـتـ فـاشـلـةـ فـيـ آـخـرـ المـطـافـ.ـ فـخـضـوـعـهـ لـلـعـلـاجـ النـفـسـيـ لـمـ يـقـلـلـ،ـ إـثـرـ عـدـةـ جـلـسـاتـ،ـ مـنـ فـدـاحـةـ الـالـتـابـسـ الـذـيـ بـدـاـ أـلـاـ لـبـسـ فـيـهـ.ـ لـأـنـ الـمـعـالـجـ الـذـيـ وـقـعـ اـخـتـيـارـهـ عـلـيـهـ -ـضـمـانـاـ لـلـسـرـيـةـ،ـ وـحدـهـاـ،ـ أـكـدـهـ بـصـيـغـ ضـمـنـيـةـ مـوـارـيـهـ لـمـ يـحـتـجـ إـلـىـ وـقـتـ طـوـيـلـ لـفـكـ مـغـازـيـ تـلـمـيـحـاتـهـ السـلـيـةـ،ـ صـحـيـحةـ وـدـقـيـقـةـ كـانـتـ تـلـكـ التـلـمـيـحـاتـ أـمـ لـمـ تـكـنـ إـثـرـ تـيقـنـهـ مـنـ غـشـ الـمـعـالـجـ،ـ اـسـتـقـرـاءـ وـتـحـلـيـلـاـ لـأـسـالـيـهـ الـعـجـيـبـهـ وـالـغـرـيـبـهـ،ـ فـيـ تـأـجـيلـ الـبـوـحـ بـالـحـقـيـقـةـ الـتـيـ لـاـ مـرـاءـ فـيـهـ:ـ اـسـتـقـرـارـ وـضـعـهـ النـفـسـيـ وـسـلامـتـهـ مـنـ هـوـاجـسـهـ الـتـيـ لـمـ تـكـنـ تـسـتـدـعـيـ إـطـالـةـ عـدـدـ جـلـسـاتـ الـأـرـيـكـةـ الـتـيـ طـالـمـاـ شـكـكـ فـيـ اـسـتـلـهـامـ سـيـغمـونـدـ فـروـيدـ لـتـصـمـيمـهـاـ،ـ مـُسـتـرـاخـاـ لـمـرـضـاهـ،ـ مـنـ أـرـائـكـ الـقـيـاصـرـةـ،ـ قـبـلـ أـنـ يـصـحـوـ مـاـ يـنـبـغـيـ لـجـيـلـوجـيـ حـذـقـ بـعـدـمـ اـسـتـفـرـغـ الـمـعـالـجـ وـمـتـأـخـرـاـ أـكـثـرـ مـاـ يـنـبـغـيـ لـجـيـلـوجـيـ حـذـقـ بـعـدـمـ اـسـتـفـرـغـ الـمـعـالـجـ الشـاطـرـ قـسـمـاـ وـافـرـاـ مـنـ نـقـودـ مـحـفـظـتـهـ إـثـرـ قـضـائـهـ عـامـاـ كـامـلـاـ فـيـ اـسـتـكـنـاهـ وـهـمـ قـيـصـريـ بـاهـظـ الثـمنـ.

تجربة أرهقته مادياً ولم تكن نتائجها المرجوة سوى مضاعفة إحباطه النفسي. لكنها على علالتها كانت تجربة طريفة أفادته، بطريقة غير مباشرة، في تجاوز عقبات لم تكن مرئية في دهليز حياته الذي أعتم في اللحظة التي كاد أن يشعل فيها شمعة حياة جديدة بالكامل. ولم يجد، بعد تحرره من تلك التجربة، مخرجاً آمناً سوى التعايش مع الواقع الذي فرضه حلمه الغريب لبيارزه ندأ لنّد كفارس حقيقي، بعد أن استرخى طويلاً على أريكة المعالج الغشاش، محاولاً فهم حلمه الغريب، ودراسته بطرائق علماء النفوس للتغلب، ما أمكنه الوسائل، على مكامن سطوهه وسيطرته عليه.

\* \* \*

صحيح أنه لم يعد ذلك القارئ النهم للأدب بسبب انشغاله وتكرис وقته لقراءاته البحثية، إلا أنه بعد تقاعده تفرغ من جديد لقراءة الروايات والقصص التي أهملها ليشبع شغفه الذي لم يتمكن من إشباعه بذات الوريرة التي كان عليها قبل أن يجسم أمر تخصصه بين الجيولوجيا والأداب. لكنه ألزم نفسه، بعد التقاعد، ببرنامج قرائي صارم (كان في جوهره جزءاً من فراديس مشاريعه الموجلة) مكّنه من استرجاع ما فاته من تطور في الفن الروائي وكتابه الذين اكتفى بمتابعة أخبارهم في الصحف، دون أن تتاح له الفرصة لقراءة أعمالهم التي طالما تمنى قراءتها. ورغم محنته ومعضلة حلمه الغريب، إلا أنه استطاع الالتزام بذلك البرنامج الذي مكّنه، تدريجياً، من استعادة ولع قديم كاد أن يضمحل وينقرض كما تض محل المستحاثات التي أفنى حياته في دراسة دورات حياتها.

فإلى جانب تحقيقه لمعنة قراءة الروايات، وجد فائدة أخرى للغرق في أحداثها، إثر اكتشافه أن تلك القراءات كانت ضرباً من ضروب العلاج المؤقت يصرف به ذهنه عن متلازمة التفكير الهوسي في حلمه الغريب، لا سيما أنه كثف - إلى جانب الروايات - قراءاته في علم النفس لدراسة حلمه وتحليله بأسلوب علمي، عله يصل إلى بارقة أمل تخرجه من دورة الغثيان.

لكن ما لم يتوقعه، وما لم يضنه في حسbanه، طوال انكابه على برنامجه القرائي المُكثف، هو أن بارقة الأمل التي تشبت بها، تشتبث الغريق بلوح خشبي، لم تكن كامنة في فروع شجرة التحليل النفسي التي أهدر وقته الشمرين باحثاً عن حلول في نفائسها، بل كانت خبيئة في دودة شغفه الأول: الروايات والقصص التي عاد لقراءتها من جديد.

وما الرواية التي أتمّها أمس، مُستعيناً بعلامة قصّ لإيقاف جريان أحداثها، خلال إعداده للشاي، إلا محطة هامة من محطات برنامجه القرائي. فهي التي ألهمته مَخْرَجاً مُوفقاً للتخلص من حلمه الغريب، حلمه الذي لم يتوقف عن إزعاجه بشتى المنعصات التي ما فتئ يطور أساليبها ليلة إثر ليلة لسلبه إرادة البحث عن وسيلة ناجعة للتخلص منه. قد يبدو ذلك غريباً لأول وهلة، قد يبدو غريباً لمن لم يتعود الشغف بالروايات منذ مراهقته. لكن ما بدا غريباً، في حقيقته، بسيط بساطة سقوط التفاحة التي ألهمت إسحاق نيوتن قانون الجاذبية عام 1665. فكم من تفاحة سقطت قبل ذلك على رأس أحدهم ولم تلهمه التفكُّر في أسباب سقوطها للأسفل عوضاً عن طيرانها نحو السماء. لذلك فإن ما بدا غريباً، بسيط بساطة سقوط تفاحة نيوتن تلك. بسيط بساطة الفكرة الملهمة

والبساطة كحبكة الرواية التي جعلت العاشقين يتصران، في النهاية ضد طفيان الأب وقوته، بقوة الموسيقا وحدها، قوتها التي لم تُوحَّد روحيهما في بونقة واحدة فحسب، بل خلَّصت العاشقة الحسناء من كوابيسها المؤرقة التي لم يشفها منها أربع الأطباء الذين جلبهم الأب من أصقاع الأرض، دون أن يدرك -إلا في تخوم الصفحات الأخيرة- أن تحيد ابنته العاشقة لثقل حضوره الطاغي بقوة الموسيقا، لم يكن انتصاراً ساحقاً على محاولاته لحرمانها قوة الحب فقط، بل علاجاً ناجعاً لکوابيسها المؤرقة، كوابيسها التي تلاشت بمجرد تنفيذها لخطة الفرار من قصره الباذخ، إثر النجاح الباهر لحركتها التمردية على حرمانها اللقاء بمحبوبها الموسيقيِّ الجوال، حين قررت (في صفحة فردية الترقيم) إخراج البيانو الثمين إلى هواء الحديقة الطلق، قبل شروعها في تنفيذ الشق الثاني من خطتها -بالتواظط، مرة أخرى، مع الخدم- لرجزحته، هذه المرة، من حديقة القصر إلى شاحنة استأجرتها لتهريب البيانو ليلاً كي بيع لتاجر آلات موسيقية حتى تتمكن من الفرار مع محبوبها بكرامة، دون قرش من جيب أبيها سوى ما كسبته من صفقة بيعها لأعز ما تملك: البيانو النمساوي الثمين.

كانت شجاعة بما يكفي لعاشرة تشرب سنواتها لبلوغ التسعة عشر ربيعاً، رغم أنها لم تشا التفريط بتحفتها النمساوية، شجاعة كانت بما يكفي كي لا تندم على فعلها الشجاع. فما كسبته من بيع تحفتها الأثمن، في نظرها، من نظيرها النقي، كان على ضالته مالاً موسيقياً خالصاً. وما حدا بها للتصرف به كما تشاء هو موهبتها. ولن تستطيع حتى مضخة ضميرها اليقظ أن تلومها على ما

بدا ظاهرياً خيانة، لأنها تحفة لم تكن في يوم من الأيام ملكاً لأبيها، بل كانت في الأصل ملكاً لوالدتها المتوفاة، والدتها التي - كما ورثتها البيانو النمساوي والكلارينيت والناي العاجي - أرضعتها، قطرة قطرة، موهبة العزف على تلك الآلات الموسيقية.

لذلك لم تجد، وهي ابنة من هي ابنته، في فصول الرواية، عائقاً يمنعها بعد إتمام الصفقة، من الانضمام إلى فرقة محبوبها الجوالة لتعزف حليب أمها الشاحب، لا كما عزفته مقطراً من أناملها الرقيقة على البيانو النمساوي تحت السنديانة العجوز، بل منفوحاً بزفيرها الشادي مرّةً على الكلارينيت، وأخرى على الناي اللذين احتفظت بهما وصارا، مع موهبتها الموسيقية، جزءاً لا يتجزأ من حقيقة الترحال وعنصراً حيوياً ساهم في نجاح الفرقة التي ذاع صيتها ونشرت أخبارها صحف البلاد التي كانت تدور فيها أحداث الرواية. الصحف التي تنافست، فيما بعد، في إجراء مقابلات لم تتردد في إحداها أن تكشف عن شفائها التام من كوابيسها المؤرقة بقوة عُنصرين اثنين: الحب والموسيقا.

ففي واحد من حواراتها الصحفية، كان بيتهوفن مثالاً لم تمنع نفسها من الإشارة إلى عبقريته ومائاته، تأكيداً لما يمكن لقوة الموسيقا أن تفعله حين اضطر، بسبب إعاقة السمع، لقطع أقدام البيانو كي يستمع لمقطوعاته التي يؤلفها عبر الذبذبات الأرضية التي كانت تصل أذنه خلال عزفه منبطحاً على بطنه، فيما يراقصُ، ذلك المؤلف الموسيقي الأصم، مفاتيح البيانو بسحر أصابعه.

وكما حدث في الرواية التي أتمّها الدكتور الجيولوجي بشغف المحروم أعظم مُتعيه، كما حدث طوال تبادل صفحاتها الفردية وصفحاتها الزوجية لسرد الأحداث؛ فإن الفكرة التي برقت في ذهنه

كانت هي الأخرى بسيطة، وتعتمد على شقين: أولهما، تحيد تأثير حلمه في حياته الخاصة (كما حيدت الفتاة العاشرة تأثير أبيها المُسلط في الرواية). وشقها الثاني؛ كان محاولة تفهم حلمه الغريب عبر حوار إيجابي ربما أدى لنشوء علاقة أقرب إلى المودة المستعادة عوضاً عن تبادل كراهة مُضمرة، لتكون المحصلة شيئاً بما حدث في الصفحات الأخيرة من الرواية، عندما اضطر والدها، بعد أن تناهت إليه أخبار مقابلاتها الصحفية التي قدرها نقاد موسقيون مرموقون، لمراجعة مواقفه المعتنلة، طالباً من وحيدته الغفران، مناشداً إياها -في إعلان، لم يتردد في نشره- العودة هي وحبيها المغني الجوال للعيش معه في قصره الباذخ، ليشهر الأحد عشر خادماً أنفسهم على راحتهم طوال الأيام والشهور والسنوات التي استمرت بعد انتهاء الصفحة الأخيرة.

كانت آلية حسناء الرواية هي الهرب، وكان عليه البحث عن معادل موضوعي لتلك الآلية:

تهاريب حلمه من كثافة وعيه إلى متكأ شفاف في لاوعيه، ليتمكن -بعد تحبيده- من المحافظة عليه في حالة كُمون ربما أسممت في التقارب المنشود بينهما، عوضاً عن تكرار محاولاته العقيبة للتخلص منه (كما فشلت محاولات الأب لمنع المحبوب من زيارة ابنته في قصره المنبع). وهي آلية مكنت الدكتور من تنفيذ الشق الثاني والأصعب لخطته المستوحاة من أحداث تلك الرواية.

يد أن المدهش والمثير وغير المتوقع -كما هي بارقة الأمل-؛ هو أن حلمه المنافق، حلمه الغريب، حلمه الذي أفسد عليه

مشاريعه المؤجلة، حلمه الذي جعله يشكك في قواه العقلية والنفسية، حلمه الذي جعله يستلقي على أريكة مُعالج نفسي، هو ذاته الحُلم الذي بادر -في واحدة من نزواته الأقل توقعًا- إلى إعفائه من مشقة الشق الثاني للخطة، حين رضخ واستسلم لشروط هُدنة لم يُجبر على توقيعها (تمامًا كما حدث في الرواية التي حدث بالأب المتغطس إلى التراجع عن مواقفه المتعنتة حين ناشد ابنته وحبيها، في الصفحات الأخيرة، أن يعودا معًا إلى قصره بعد إيمانه بأصارة الحب، وبصنتها الذي لم يشا، من قبل، الاعتراف به: قوة الموسيقا). فعلى ذات المنوال، انقاد حلمه -الذي لم يعد لفروط تكراره غريبًا- طواعية لفكرة العيش كامنًا في المُتَكَا الذي هيأ له الدكتور في متاهة لاوعيه المكتنز بمئات، بل بآلاف الأسماء العلمية الطويلة لمستحاثاته المرصّعة بتعقيد لغوٍ لاتينيٍّ؛ حيث سيتسنى لحلمه العيش في تلك المتاهة اللامرئية، كما عاشت أسماء تلك المستحاثات في مجده عصورها السحرية، لتنفرض كما انقرضت ماهيّات حيواتها القديمة، ماهيّاتها التي كان وجودها، هي دون سواها، برهان تلك الماهيّة الساطع - كما هي اليوم برهان الطاقة وخزانه النفيس لاستمرار رفاهية الجنس البشري منذ اللحظة التي تدفق فيها شلالٌ حيواتها الغابرة ذهبًا أسود لا غنى عنه في أيامنا هذه.

\* \* \*

بطبيعة الحال، كانت فرحته غامرة وتستحق احتفالاً استثنائياً بانتهائه من قراءة الرواية التي أوحت له أحداها المُتخيلة بحلول واقعية جعلته يقترب من مخرج مُشرف لمأزقه مع حلمه. لكن عليه

عدم الواقع في فخ التلذذ بإنجازه؛ بل الإسراع قدر المستطاع لتنفيذ الشق الثاني من الخطة، للعبور السلس بحُلمه إلى بوابة لاوعيه، تحسُّباً لحدوث تراجع مفاجئ عن شروط الهدنة التي لم يُجَرِ حلمه على توقيعها، ليُمطره بسيل جارف من خططه وألاعيبه الماكرة. وهي بوابة، لحسن الحظ، لم تكن مفاتيحها بعيدة كما ظن الدكتور في البداية. فهي قريبة منه، ولا يتطلب الأمر سوى اعتياد تمرينٍ نفسيٍ للعبور من وعيه إلى متاهة لاوعيه، مُصطحبًا حلمه في رحلة علمية ممتعة، بلوغاً به مُتَكَأً الموعد بين مستحاثاته المصنفة في المقياس الزمني الجيولوجي، وفقًا للحقبة والعصر اللذين عاشت فيما تلک المستحاثات، ابتداءً من حقبة ما قبل الحياة التي اختزلها العلماء تحت تسمية جامعة هي: حقبة ما قبل الكمبري [الممتدة ما بين 540-3800 مليون سنة]، وهي حقبة على بعدها السحيق عن أقدم مخلوقات الأرض إلا أنها بالنسبة لنا نحن الجيولوجيين كما ستكتشف، يا حُلْمي، خلال هذه الرحلة ذات أهمية خاصة لأنها الواسادة الزمنية الوثيرة التي هيأت لنشوء الحقبة المؤسسة لتجليات الحياة الأولى؛ حقبة الحياة القديمة: الپاليوزي [542-260 مليون سنة]. وهي حقبة طويلة جدًا وتنقسم إلى خمسة عصور هي من الأقدم إلى الأحدث، على التوالي: الكمبري، الأوردوفيشي، السيلوري، الديفوني، الكربوني والپيرمي؛ تلتها حقبة الحياة الوسطى: الميزوسي [248-66 مليون سنة] المنقسمة، بدورها، إلى ثلاثة عصور: الترياسي، الجوراسي والطباسيري.

ولأنها متوسّطة كرونولوجياً -كما يدلُّ على ذلك اسمها- فقد أعقبتها آخر حقبة في المقياس الزمني الجيولوجي؛ حقبة الحياة

ال الحديثة: السينورُوي التي استمرت منذ 66 مليون سنة حتى هذه اللحظة وما سيليها من لحظات، دقائق، ساعات، أيام، سنوات وقرون ستراكم ألفية إثر أخرى. وهي فترة -كما ستلحظ أيها الحلم الأثير- أقصر بكثير من الحقبتين السابقتين. ولأننا في هذه اللحظة المُتّمية لآخر عصور حقبة الحياة الحديثة، فإن علينا بما سبقها من لحظات هام وأساسي للإلمام بمتاهة رحلتنا العلمية الممتعة، رحلتنا التي ستمتد -رجوعاً إلى الماضي السحيق- في قلب الحقب الثلاث الرئيسة للسجل المستحاثي (في حال استثنينا حقبة ما قبل الكمبري؛ تلك الوسادة الزمنية الوثيرة التي يُؤرخها بعض العلماء بـ 4500 مليون سنة، آخذين في حسبانهم، بطبيعة الحال، بدايات تكوين النظام الشمسي، ونشوء الأرض حتى البدايات الأولى لنبع الحياة في وحدات الخلية التي أعقبها ظهور الأشكال الأولى للبكتيريا المنتجة للأوكسيجين). لكنها حقبة غموض واختلاف بين العلماء أنفسهم، ولا أظنك ستكتثر لأهميتها -على أهميتها- في رحلتنا التي سأحرض على جعلها مفيدة لك وممتعة لكلينا. الرحلة التي سيسعدني أن أقوم فيها بدور مرشدك السياحي في متحف لاوعيي الخاص، إرضاء لمتطلبات سائح لم يعد غريباً كما كان، بل أثيراً منذ لحظة انطلاقنا!

ولتكن البداية، بداية رحلتنا الشائقة، يا حلمي الأثير، من حيث يجب أن تكون بداية البدايات:

حقبة الحياة القديمة، ابتداء بعصرها الأقدم: الكمبري [540- 505 ملايين سنة]، عصر التراليوبتيات ذوات الظهور المصفحة والبطون الرّخوة. وهي كائنات لا تشبه البشر، كما لا تشبه أحلامهم المنغصنة -إن كان لا بد من دعابة نفتح، يا حلمي، بها الصّحبة-،

بل تشبه سوسة الخشب، وتتکور تلك الكائنات البدائية لحظة الخطر كما تتکور القنافذ. ولها أهمية كبيرة لأنها سادت 100 مليون سنة، فضلاً عن أنها أهم أحافير مميزة لطبقات العصر الكلمبي، الذي يعتبره العلماء عصر التنوع الرئيس في الأنواع الحية. فنصف أسلاف الحيوانات المعروفة ظهرت وتنوعت في هذا العصر الهام: اللافقاريات البحرية، المفصليات البدائية، الرخويات المبكرة، ديدان البحر والإسفنج. لكن المؤسف، يا حلمي الأثير، أن العصر الجليدي الذي تميزت به المراحل الأخيرة من هذا العصر أدى لاقراظن 50% من مجموع الكائنات التي عاشت خلاله في بحبوحة رخاء وعيش رغيد.

كان الكلمبي عصراً عظيماً بلا شك، وتلاه مباشرةً ظهور العصر الثاني من عصور حقبة الحياة القديمة؛ الأوردو فيشي [505-438 مليون سنة] الذي ظهرت فيه النباتات الأولية والشعب المرجانية ونجوم البحر وأسماك البدائية والحسائش المائية والفطريات الأولية. (لاحظ أن السنوات تأتي معكوسة، مثلما نفعل حين نؤرخ للسنوات السابقة لظهور السيد المسيح، مع فرق فارق: الأرقام بـ ملايين السنين!). والعصر الأوردو فيشي الفاتن هذا، ظهرت به كائنات بحرية ذات أصداف وأذناب تحمي بها نفسها. ولا تعتقد أني مبالغ إن قلت لك إنَّ الدراسات أثبتت أن بعضها كان يطلق تياراً كهربائياً صاعقاً للدفاع عن النفس، فضلاً عن اكتشافي الهم (بمعنى الدكتور تشارلز ويلمان)؛ أن النباتات المزهرة ظهرت في هذا العصر (أي قبل 475 مليون سنة مما اعتقاده أسلافنا الجيولوجيون). وهو اكتشاف سيؤدي لتعديل هام على المقاييس الزمنية الجيولوجي المعهود، بيد أننا لن نمكث طويلاً في هذا

العصر، فطريقنا طويل، وما زال أمامنا الكثير لاكتشافه معاً، لا سيما في العصر الثالث من عصور حقبة الحياة القديمة؛ **السيليوري** [438-408 مليون سنة] الذي ظهرت فيه، لأول مرة، النباتات الوعائية على اليابسة. أما في بحار ومحيطات هذا العصر فقد ظهرت، لأول مرة، الأسماك ذوات الفكوك. وكما كانت التراليوبتيات أحافير الكلبيري المميزة؛ فإن العقارب المائية أهم أحافير هذا العصر الذي انتهى بظهور العصر الذي تلاه مباشرة، **الديفوني** [360-408 مليون سنة]، وهو عصر ميّزته البرمائيات ذوات الرئات والخياشيم، إلى جانب شقيقاتها الرأسقدميات. وهو عصر اعتقد العلماء -قبل اكتشافه الهام- أن النباتات المزهرة حاملة البذور قد ظهرت فيه لأول مرة. فالديفوني، إلى جانب ما سبق ذكره، عصر هام لظهور الحشرات عديمة الأجنحة، فضلاً عن كونه العصر الذي بدأت فيه الأسماك ذوات الفكوك والزعانف -بما فيها القروش- تحكمها وسيطرتها على بحاره ومحطياته. أي أنه عصر معرفة الكائنات بالسلطة والهيمنة لممارستها على الأنواع الأضعف. وكيف تطمئن، كي تطمئن حلمي الأثير، حلمي الذي لم يعد غريباً؛ فإني أعدك بأننا لن نطيل المكوث فيه، فالملائكة والاكتشاف هما غاية رحلتنا هذه، لا تسلط أحدنا على الآخر.

أليس كذلك؟ . . .

وللتتأكد من حُسن طويّتي لن تمر ثانية، إلاّ وتتجد نفسك في قلب واحد من أهم عصور حقبة الحياة القديمة؛ العصر الكربوني [360-286 مليون سنة]، لا لكونه العصر الذي ازدادت فيه الأسماك بوفرة لم تعهد من قبل، ولا لكونه العصر الذي ظهر فيه ما لا يقل عن 200 نوع من أسماك القرش وحدها (تخيل!)، ولا لكونه العصر

الذى تميز بأعلى معدل للأوكسجين، ولا لأنه عصر أشجار السرخس الهائلة، ولا لأن ضفادعه كانت عملاقة وبحجم العجول، وكانت مزودة بعين ثالثة فوق قمة الرأس مفتوحة على الدوام للحراسة، بل لسبب آخر يدل عليه اسمه: ففي العصر الكربوني هذا تكمن طبقات الفحم الحجري المحتوية على بقايا النباتات المزهرة. النباتات الغارقة في غابات المستنقعات الفحمية التي أدت، بعوامل الضغط، إلى تكون أهم مصادر الطاقة: الكلريلون، ولاحقاً النفط والغاز، إلى جانب الماس الساحر بتلائه الوضاء، لأنه لا أكثر من كربون أسود تكون تحت ظروف عالية من الضغط والحرارة، بمعنى أنَّ الفحم الأسود عُنصره، وليس التلاؤ والبريق واللمعان.

وحتى لا تفاجئنا ظروف قاسية (لن يحتملها حلم أثير وجيوولوجي متلاعِد)، سنودع هذا العصر الهام للعبور بأخر عصور الحياة القديمة؛ البيرمي [245-286 مليون سنة]، ذاك الذي ارتفعت فيه الحرارة وترسبت فيه الأملاح وازدادت فيه أعداد الفقاريات والزواحف. لكنه عصر الانقراض الأكبر، فقد اختفى من الوجود 95% من أشكال الحياة التي ميزت العصور السابقة له، لتبدأ بعده مباشرة حقبة الحياة الوسطى بعصورها الثلاثة المميزة، آنفة الذكر. وهي الحقبة المعروفة، بالنسبة لنا نحن علماء الحياة القديمة، بحقبة الزواحف الكبيرة التي نمت وترعرعت إبان العصر الтриاسي، لتسود الأرض وتحكمها حُكماً ديكاتوريًا مطلقاً في العصر الجوراسي، عصر الديناصورات العملاقة، التي أنهت حقبة الحياة الوسطى، بانقراضها نهائياً وإلى الأبد في العصر الأخير من هذه الحقبة: الكريتاسي (أو الطباشيري)، كما يحلو لنا أن نمازحه على سُبورات الدرس).

ولتكن البداية، مرة أخرى، من البداية.

أي من أول عصور حقبة الحياة الوسطى؛ التُّرياسي [245-208 ملايين سنة]، ذاك الذي شاعت فيه الأركوصورات والديناصورات على اليابسة، فضلاً عن الثدييات والقواقع والسلحف والذباب، إلى جانب انتشار النباتات البرية المزهرة على نطاق واسع. لكن ظهور تلك الكائنات أدى إلى حدوث انقراض نسبي قضى على ما لا يقل عن 35% من كائنات العصور السابقة له؛ كالزواحف البحرية وبعض البرمائيات، مما جعل الفرصة مناسبة وملائمة لتسود فصائل الديناصورات الزاحفة على اليابسة، والطائرة في السماوات، والسباحة في لُجج البحار؛ وهذا بدوره أدى إلى ظهور العصر الوحيد الذي يلهم بذكره الناس دون سواه من العصور الجيولوجية: العصر الجوراسي [208-144 مليون سنة]، نظراً للشهرة التي حظي بها، على نطاق واسع، بسبب سلسلة أفلام الحديقة الجوراسية التي انجذب الصغار والكبار إلى مشاهدتها الخرافية عن عصر الديناصورات العملاقة. لكنه عصر هام، في حقيقته، لأسباب أخرى غير تسيّد الأنواع المختلفة من الديناصورات له، منها على سبيل المثال، ظهور حيوانات الدم الحار، وظهور أقدم طائر على وجه البسيطة هو طائر الأركيوبتركس وظهور الدبلودوكس، أكبر زواحف المستنقعات، ليتلو هذا العصر العظيم ظهور آخر عصور حقبة الحياة المتوسطة؛ الطباشيري [144-66 مليون سنة]، العصر الذي انقرضت في نهايته الديناصورات التي حكمت الأرض فترة 100 مليون سنة. وهي فترة طويلة جداً، وتستحق الاحترام والتقدير لو قيست بالعمر الميكروسكوبي القصير للجنس البشري وأحلامه. لكنه كان عصرًا مميزاً حقاً (برغم كارثة انقراض الديناصورات)،

ولذلك عدة أسباب: منها ازدياد أعداد الثدييات الصغيرة وأنواعها، وانتشار النباتات المزهرة على رقعة أوسع (بسبب نقل الحشرات لحبوبها)، فضلاً عن ظهور الأشنات وأشجار البلوط والدردار، كما حلقت في سماءاته النوارس ذوات الأسنان المتميزة بأزيزها وفجحها الغريب، ناهيك عن ظهور الحيوانات الصغيرة ذات الأنوف الطويلة التي يعتبرها العلماء السلف المنسي للخراتيت وأفراس البحر والفيلة. وهو عصر مفصلي بالفعل، لأنه أنهى حقبة الحياة الوسطى بحدوث انقراض أودي بحياة الديناصورات نهائياً، كما قضى على 50% من أنواع اللافقاريات البحرية. ووفقاً لأكثر النظريات قبولاً وجداً لدى بعض العلماء، فإنَّ نيزكًا سبب سحابة تُرابية منعت ظهور الشمس لمدة ستة أشهر أدى إلى توقف عمليات التمثيل الضوئي التي حرضت على التنافس والانقراض الذي لم تسلم منه أضخم كائنات الحقبة الوسيطة:

الдинاصورات.

وربَّ ضارة، حلمي الأثير، ربَّ ضارة نافعة! فلو لم يحدث ما حدث في العصر الطباشيري لكانت الديناصورات هي الكائن الدكتاتوري المُسيطر على الأرض قاطبة. فلو لم يحدث ما حدث، لما كانت الأجواء مهيئة وملائمة لانحسار حقبة الحياة الوسيطة، تلك التي تلتها مباشرة حقبة الحياة الحديثة [66 مليون سنة حتى الآن]. وهي الحقبة التي اقترح أن تكون مُتكأك الوارف، رأفة بك من بشاعة ترايلوبينيات العصر الكلمبي أو مرارة الانسحاق في فيافي العصر الجوراسي تحت أقدام ديناصور عملاق، فذلك ما لن أرتضيه لك بالتأكيد.

ولتكن البداية، مرة أخرى كما في المرتين السابقتين، من

البداية - تسلسلاً في عصور حقبة الحياة الحديثة؛ الحقبة الأقصى  
قياساً إلى سابقتها لأنها استمرت 66 مليون سنة فقط، وذاك رقم  
متوسط جدًا لو انتبهت لأرقام السنوات المليونية السابقة. لكنها  
حقبة، مع ذلك، لا تقل أهمية عنهم لكونها (وهذا سر أطلعك عليه  
لأول مرة) حقبة كالشوكة في حلوق المبتدئين في دراسة علم الحياة  
القديمة؛ بسبب تعقيدها التصنيفي وانقسامها إلى فترتين: الزمن  
الثلاثي (الضامن لخمسة عصور)، والزمن الرباعي (الضامن لعصرتين).  
وعليه، وتراتباً -في عبورنا السياحي المتسلسل للحقب والعصور-،  
فإن عصور الزمن الثلاثي الخمسة هي على التوالي:

العصر الباليوسيني [66-58 مليون سنة] الذي ظهرت فيه  
الثدييات الكبيرة كحيوان البرنتوثيريا ذي الشعر الغزير  
والصوت المرعب واللهب الناري الذي يُطلقه من فمه لإخافة  
أعدائه، لكنه -وهذه مفارقة مضحكة- كان عصر ظهور الفثran  
والقنافذ عديمة الأشواك والخيول صغيرة الحجم، كالثعالب،  
بحوافرها الثلاثية التي لم يظهر لها مثيل حتى في أفلام مُقلدي  
سبيلبرغ اللاحقين. وهو عصر هام لتنوع الثدييات فيه لسبعين:  
انقراض الزواحف الكبرى، واعتدال مناخه الاستوائي، لكننا لن  
نمكت فيه طويلاً، رغم طقسها المععدل كالجُزر الاستوائية، لأن  
 علينا الإسراع لبلوغ العصر الذي تلاه مباشرة، العصر الإيوسيني  
[58-37 مليون سنة]، وهو عصر ازدهرت فيه أسلاف الحيوانات  
التي نعرفها اليوم. وهو، إلى جانب ذلك، عصر ظهور الحيتان  
البدائية وتكون أول قبة ثلجية في القارة القطبية، تلاه بسرعة زمن  
جيولوجي خاطف، العصر الأوليغوسيني [37-24 مليون سنة]  
المؤسس للصخور القارية، عصر أسلاف الأفيال المصرية

المنقرضة، والثدييات التي لم توجد من قبل كالخنازير البرية ذوات القوائم الطويلة (المساعدتها على الغوص نهاراً في المياه والتسلك ليلاً في الأحراش البرية)، فضلاً عن ظهور القطة (عدو الفئران الأول)، مما يفسر القاعدة الشائعة بظهور الأعداء لاحقاً! ففي هذا العصر، أيضاً، ظهرت الأفیال المائية ببابيها المفلطحين، إلى جانب انتشار الطيور بأنواعها. لكنه عصر لم ينته بدرجات المزرعة، ولا بدرج الكولونيل ساندرس المقلية في سلسلة مطاعم كنتاكي التي تسيّدت الأرض بسبب نَهَمِنا، بل انتهى بخروجنا منه سالمين، بعد هربنا منه بشجاعة مماثلة لشجاعة درجات العالم الفار من قبضة كولونيل «الفرايـد تشـيكـن»، لنقطع ما تبقى من طريقنا سيراً على الجوانح - وهذه مزحة في صيغة مجاز مقلية -، كي نبلغ، في الوقت المناسب، طلائع العصر الميوسیني [24-5 ملايين سنة] المعروف لدينا باسمه المُتحفـف من صرامة اللغة اللاتينية: عصر الفيلة المصرية. وهو عصر أكثر جدية من مزحـي السـابـقـة؛ لأنـه العـصـرـ الـذـيـ ظـهـرـ فـيـ ثـدـيـاتـ مـحـترـمـ ذاتـ حـسـبـ وـنـسـبـ، شـاعـتـ وـازـدـهـرـتـ وـاسـتـمـرـتـ لـحـسـنـ حـظـهاـ - حتى يومـناـ هـذـاـ؛ كـالـأـحـصـنـةـ وـالـكـلـابـ وـالـدـبـيـةـ وـالـقـرـدـةـ. لكنـهـ عـصـرـ اـمـتـازـ وـهـنـاـ تـكـمـنـ أـهـمـيـتـهـ - بـطـبـقـاتـ الرـسـوـبـيـةـ المشـبـعـةـ بـالـبـتـرـولـ وـالـغازـ الـهـارـبـينـ منـ دـيـاجـيرـ طـبـقـاتـ العـصـرـ الـكـرـبـوـنيـ الـمـوـغـلـ فـيـ تـقـادـمـهـ، لـيـتـهـيـ الزـمـنـ الثـلـاثـيـ إـلـىـ غـيـرـ رـجـعـةـ بـظـهـورـ آـخـرـ عـصـورـهـ، العـصـرـ الـپـلـيـوـسـيـنـيـ [5-1,8 مـلـيـونـ سـنـةـ]ـ، فـهـوـ عـصـرـ تـكـمـنـ أـهـمـيـتـهـ فـيـ ظـهـورـ نـوـعـيـنـ كـانـاـ وـماـ زـالـاـ مـُسـيـطـرـيـنـ عـلـىـ الـبـحـرـ وـالـيـابـسـ: الـحـيـتـانـ الـمـعاـصـرـةـ، وـالـإـنـسـانـ الـبـدـائـيـ الـأـوـلـ. كـمـاـ أـنـهـ وـفـقـاـ لـلـمـُتـفـقـهـيـنـ مـنـ عـلـمـاءـ الـأـرـضـ - مـؤـشـرـ عـلـىـ اـنـتـهـاءـ أـشـكـالـ وـأـنـمـاطـ الـحـيـوـاتـ الـقـدـيمـةـ قـاطـبـةـ، وـذـلـكـ عـائـدـ

لظهور آخر الأزمان؛ الزمن الرباعي المنقسم -نعم، المُنقسم هو الآخر- إلى عصرين: العصر الـبليستوسيني [1,8 مليون-11000 سنة] الذي طالما ارتعدت فرائصنا حين نستعيد تسميتها الشائعة في الكتب المرجعية، كما في الأفلام: العصر الجليدي. ولمزيد من الدقة، لمزيد من الدقة، حلمي الأثير أتحدث عن آخر العصور الجليدية. فالجليد الذي ساد في هذا العصر (ليغطي معظم ما عرفناه من صحارى وغابات وجبال وبحار ومحيطات) أدى إلى انقراض الثدييات الفقارية، ولذلك الانقراض أهميته الحاسمة في النوع الـكمي والـكيفي، بيد أنه كان عصر ظهور الإنسان العاقل، وال قادر على صنع أدوات بسيطة لتسهيل سبل عيشه. وكـي لا تعتقد أنـني مـتعصب لأـسلاف النوع الذي أـنتـم إـلـيـه؛ سـتـؤـكـد لـكـ الشـواهدـ أنهـ، أـيـضاـ، كانـ عـصـرـ المـامـوـثـ وـالـخـرـتـيـتـ وـالـدـيـنـوـثـيرـمـ وـالـنـمـورـ ذاتـ الأسـنـانـ الشـبـيـهـ بـالـسـيـوـفـ التيـ تـغـمـدـهاـ فيـ أـجـرـبـةـ خـاصـةـ حـفـاظـاـ عـلـىـ حدـثـهاـ. كـماـ سـتـؤـكـدـ لـكـ الشـواهدـ أنهـ عـصـرـ الـأـمـطـارـ الـهـائـلـةـ، بـعـدـ ذـوـيـانـ كـُـتـلـ ذـلـكـ الـجـلـيدـ الـهـائـلـ، إـذـ لـمـ يـبـقـ مـنـهـ سـوـىـ آـثـارـهـ فـيـ الصـخـورـ الـمـتـمـيـةـ إـلـىـ الـعـصـرـ الـجـلـيدـيـ، ليـتـهـيـ -ولـكـ أـنـ تـتـنـفـسـ، الآـنـ، بـرـمـيلـيـنـ مـنـ أـكـسـيـجـيـنـ الصـعـدـاءـ- الـزـمـنـ الـرـبـاعـيـ مـنـ حـقـبةـ الـحـيـاةـ الـحـدـيثـ بـعـصـرـهـ الثـانـيـ وـالـآـخـيرـ: العـصـرـ الـهـولـوـسـيـنـيـ [11000 سنةـ حتـىـ الآـنـ]. وـهـوـ الـعـصـرـ الـذـيـ بلـغـ فـيـ الإـنـسـانـ أعلىـ مـراـجـلـ تـطـورـهـ التـيـ عـهـدـنـاـهـ فـيـ أـنـفـسـنـاـ وـفـيـماـ حـولـنـاـ مـنـ كـائـنـاتـ. فالـهـولـوـسـيـنـيـ عـصـرـ حـافـظـ، مـنـذـ بـزوـغـهـ قـبـلـ 11000 سنةـ، عـلـىـ كـافـةـ الـكـائـنـاتـ التـيـ ظـلتـ تـعـيـشـ فـيـ حتـىـ الـيـوـمـ بـاـنـسـجـامـ قـلـ نـظـيرـهـ، عـداـ الـأـنـوـاعـ التـيـ تـسـبـبـ اـخـتـرـاعـ الـبـنـدـقـيـةـ، لـلـأـسـفـ، فـيـ انـقـراـضـهـاـ بـرـغـمـ نـدـمـ الـإـنـسـانـ الـمـتـأـخـرـ مـنـتـصـفـ الـقـرـنـ الـعـشـرـيـنـ لـلـتـكـفـيرـ عـنـ ذـنـوبـهـ

بإقامة المحميّات الطبيعية في أفريقيا وأستراليا وبعض نواحي آسيا  
والأمريكتين.

\* \* \*

نجحت خطة تهريب حلمه الذي لم يعد غريباً، كما كان من كثافة وعيه إلى متّكاً لاوعيه الشفاف، ليطمئن في نهاية الرحلة إلى آخر ضيوف لاوعيه اللامتمنين واللامصنفين في سجله المستحاثي، مودعاً إياه بقبلة وداع كانت بمثابة الخاتمة الرمزية اللائقة بانسحابه السّلس من دور المرشد السياحي، بعد رحلتهما في فيافي العصور وقارها.

رحلتهما التي امتدت كثافة وقائعها بلمح البصر، حالماً وحُلماً، من غيابه العصور القديمة بلوغاً بعضاً التسيار حتى أحدها، ليتسنى للدكتور الارتياح أخيراً من منفاصات حلمه الذي استرخي في لاوعيه بحالة كُمون بين سلالات مستحاثاته الأثيرة، وفقاً لتقسيماتها وتفرعاتها وتصنيفاتها المُدرجة في المقياس الزمني الجيولوجي. المقياس الذي يجد كثير من علماء الأرض صعوبة بالغة في حفظه وتلاوته غيّراً ككتاب علميٍّ مقدس. لأنّه، هو نفسه، لم ولن يكون استثناء لقافلة أولئك الجيولوجيين، لو لا أنه الوحيد الذي تمكّن من تطوير تقنية إزاحة حلم منفص من وعيه إلى لاوعيه، أرشفة لمكتون كينونته بعيداً عن النسيان، عدّ الجيولوجيين الألة.

حين صحا من النوم، كان نهار اليوم التالي قد انتصف. لم يُصدق نجاح الشق الثاني من الخطة، إلاّ حين نظر في ميناء الساعة التي أكد له عقراً ظهيرتها المتلاصقان، بحميمية العشاق، أنه

بالفعل نام عشر ساعات متصلة، عشر ساعات كانت مكافأة سخية لذهنه وجسده المنهكين بعد ليالي أرقة الطوال.

أطفأ مكيف الهواء واستحم في المغطس بمتعة من أزاح عن كاهله صخرة أنقل من تلك الأطنان المضغوطة في صخرة سيزيف. استرخي نحو عشرين دقيقة في رغوة المغطس، ثم نشف جسده بانتعاش. نظر في المرأة فاكتشف أن لحيته قد طالت بالفعل، وبدت له شبيهة بلحية سيزيف. شذبها بالآلة الحلاقة وسكب على وجهه ورقبه مُعطرًا زكيَّ الرائحة أنساه حُلمه المُنْفَصَ، كما أنساه سيزيف وصخرته الكثُود.

في المجلس، أزاح ستارة النافذة وألقى نظرة على لقطاته المألوفة في الشارع الصغير بخطوط أسفلته البيضاء، أشجاره الواقفة بانضباط طابور من الكشافة، خربشات الأولاد المثبتة لهم فريق كرة القدم المنافس، شجرة المانغو المثقلة بشمارها التي عضوا حموضتها في طريق عودتهم من المدرسة، سيارة جاره الرياضية بشاحنها التوربيني المزدوج ولونها البرتقالي المميز، دون أن يدخل على سيارته بنظرة أشرعته فورًا بضرورة اقتطاف كوب صباحي من شجرة الشاي. فرشفة منه ربما ألهمته حلولاً منطقية لفهم نزهاتها التي لم يجد لها تفسيرًا منطقيًا في أكثر أحلامه تعقيدًا وأنفلها قابلية للتأويل.

في المطبخ، تأمل الدكتور خطوط الشجرة المرسومة بدقة رسام من القرن التاسع عشر، دون أن يتوقف -طوال فترة انتظاره لغليان إبريق الشاي- عن التفكير بالرواية وبطلتها التي ألهمته فكرة الرحلة والمُتَكَأُ الذي تخلص فيه من مُنْفَصَات حلمه الذي أضحكى -إثر تلك الرحلة الحُلْمية- أثيرًا بعد كُمونه في لاوعيه. تنفس الصُّعداء، وأعد

لنفسه إنطاراً متأخراً من جبنة الماعز وبيضة مقلية بقطارات قليلة من زيت الزيتون. رش قليلاً من الملح والفلفل الأسود فوق البيضة ثم حمّص شريحتين من الخبز الأسمر، ليعود إلى أريكته بصينية الإفطار المتأخر وكوب الشاي المُحلّى بالعسل، مفكراً بالاسترخاء طوال ما تبقى من نهاره الذي قرر ألا يفعل شيئاً فيما تبقى منه سوى الإنصات لمقطوعات كلاسيكية لبرامز، موزار، مندلسن أو بيتهوفن الأصم. لكنه، وحتى قبل اختياره لقرص موسيقي يُناسب مزاجه المُنشرح، وجد نفسه يتبع أخبار قناة البي. بي. سي.

كانت نشرة الأخبار في نهايتها، فشدت انتباهه ابتسامة لم يألفها في وجه المذيع وهو يقرأ خبراً اكتشاف علمي جديد عن نشاط الدماغ خلال النوم، وتوصّل العلماء لتخمين طبيعة الأحلام التي تراود النائم المُوصل دماغه بحاسوب قراء للأحلام.

قفز به خبر الكشف العلمي (المثبت في نشرة الأخبار) للتفكير في مسألة لم يفكر بها قبل قيامه برحلة الخلاص: إمكانية حلمه اللامتناهية للعبث بخزين لاوعيه، لا سيما أنه اقترح عليه الگمون ضمن أحد عصور حقبة الحياة الحديثة، دون تقييد لحركته بين الحقب الثلاث وعصورها. وهي فكرة وترت أعصابه فوراً، وأفلقت استرخاء جسده بعد عشر ساعات من النوم الهنيء المُريح، لذلك انتقل من البي. بي. سي إلى قناة أخرى لم يلبث مراسلها أن استرسل في تغطية مطولة لقمة الثمانية الكبار. خلال تجواله العشوائي (الذي أنساه برامز، موزار، مندلسن وبيتهوفن) بين قناة وأخرى، صادف إحدى قنوات الرسوم المتحركة. توقف لمتابعة واحدة من معارك توم وجيري التي سبق له متابعتها مع طفليه، متخيلاً حدوث معركة مماثلة على مسرح لاوعيه بين حلمه الأثير

(متقنعاً بوجه قط مُتنمّر من العصر الأوليغوسيني) وفار بدائي من العصر الپاليوسيني، لكن المعركة الأزلية -لحسن حظه- بين القط والفار انتهت بنهاياتها المعهودة على الشاشة.

ابتسم كطفل رائق المزاج، وقد كانت الفرصة ملائمة لإدارة قرص موسيقي يُخفف من وطأة تلك الفكرة المرعبة، لكنه لم يغتنمها. وترك نفسه فريسة سهلة لإغواء الصورة المتلفزة. في إحدى القنوات التي اعتادت بث الأفلام، تابع فيلماً خمن أنه مقتبس عن واحدة من روايات القرن التاسع عشر. فاتته لقطات المقدمة والعناوين، لكنه استمر في المتابعة محاولاً نسيان الفكرة التي أرعبته حول ما يمكن لحلمه أن يفعله بالتراتب والتصنيف الذي خلد مستحاثاته وفقاً لسيرورة الزمن التي اقترحت ذلك التراتب التصنيفي؛ بين نشوء وارتقاء وانفراض جعلتها قوة غامضة، كسرّها الوجودي، الذي كان على الإنسان اكتشافه ومحاولته فهمه.

في إحدى لقطات الفيلم التي انتهت بمعركة حاسمة، راقب البطل المتعَّب، وهو ينسّل من غبارها إلى لقطة أخرى، تُظهره وهو يشرب الشاي تحت شجرة قرب موقد مُرتجل في انتظار محبوبته التي واعدها في لقطة سابقة للقطة المعركة، بعد أن طبطب على عنق حصانه، ليطلقه حُرّاً كي يرعى حشائشه المُفضلة في حقل اللقطة المضفور بظل الشجرة المزنر بموسيقا صافية أنسنه -بين جرعة وأخرى من الشاي- غبار المعركة الذي ضَبَّ اللقطة السابقة. خلال فاصل إعلاني عن أحد ثياب شامبو ضد القشرة، انبعق فجأة صوت رسام شجرة الشاي مُنادياً بصوت يشبه صوت الموسيقا التي حرّكت أغصان الشجرة التي ارتاح تحت ظلّها بطل الفيلم انتظاراً لمحبوبته.

قال له الصَّوتُ:

«تخمينك صائب وفي محله، رغم أنك لم تر مقدمة الفيلم المقتبس بالفعل عن رواية لكاتب من القرن التاسع عشر. أعرف أنك تحب شجرة الشاي التي رسمتها قبل قرن أكثر من الشاي نفسه، لكنني لا أعرف لم تصر على قراءة رواية للكاتب نفسه، ولا يخطر في بالك قراءة روايات لكتاب من القرن التاسع عشر. لن أقترح عليك أسماءهم، عليك أن تبحث عنهم في مكتبتك التي طالما أهملتها».

أدهشه نداء رسام علبة الشاي الذي تقمص هيئة بطل الفيلم المستريح بعد المعركة تحت شجرة. أدهشه ذلك النداء الغامض، ولم يُخضعه، كعادته، لمعاييره العلمية الصارمة، بل استسلم لتأثيره المُخدِّر، واعتبره إشارة خفية ربما توجَّب عليه اتباعها، برغم أنه كان يخطط للإستمرار في قراءة رواية أخرى للكاتب نفسه الذي أمنت عنه روايته وأوحت له بفكرة المُتَكَا الذي اعتقاد أنه تخلص فيه تماماً من مُنفَّصات حلمه.

\* \* \*

انتهى الفاصل الإعلاني، وتتابع أحداث الفيلم الذي لم يرد اسم كاتب الرواية في نهايته. تذكر أنهم يضعون أسماء الكتاب في البداية التي فاتته، كما فاته اسم المخرج واسم الممثل الذي أخرج الشاي من خرج حصانه وأعده على موقد ارتجله تحت شجرة الموعد الغرامي، قبل إطلاق حصانه في برازي اللقطة التي استثمرها المخرج لإظهار نبله الأصيل متجسداً في انحناء رقبته وهو يتناول العشب، تماماً كما أظهر قوته وصموده في لقطة المعركة.

عاد إلى المطبخ ليتأمل من جديد شجرة العلبة التي حضر منها كوبًا آخر حمله معه هذه المرة إلى المكتبة. مكتبه التي خجل من نفسه وهو يعيد اكتشاف قسمها الأدبي المهمّل، مُثمنًا استبطان رسام شجرة الشاي لتلك الحقيقة التي جعلته يستسلم أكثر فأكثر لتأثير نداءه السّحري الغامض. تشارلز ديكنز، ليو تولستوي، مارك توين، إميل زولا، تيودور دوستويفسكي، جين أوستن، والتر سكوت وأخرون كانوا جميعاً هناك في مكتبه المنسيّة. هناك كانوا جميعاً في انتظاره، ببقعاتهم وملابسهم التي ميزت ذلك القرن في صورهم المؤبنة له، ولكرة نسياناته الدهرية، على أغلفة كتبهم التي علاها الغبار.

كان عليه اختيار أقربهم ليس إلى نفسه، بل إلى مقاصد النداء الخفي لمن أضحت صديقه الخفي ومُرشده: فنان علبة شایه السیلانی المُفضل.

على أحد الرفوف، كانت «آنا كارنيبا» تولستوي متکنة على الجزء الأول من «الجريمة والعقاب» لدوستويفسكي. لم يجد الجزء الثاني ولا باقي رواياته التي احتلت مكانها «كيرباء وهوى» جين أوستن المتکنة، هي الأخرى، على كل من «حدائق كيو» و«السيدة دالاوای» لفرجينيا وولف (المولودة في ثمانينيات القرن التاسع عشر، لكنها لم تصنف من كتاب ذلك القرن). وإمعاناً في المفارقة التصنيفية التي بعثرتها يد الزمن؛ إمعاناً في المفارقة التي أكدت ما استبطنه قبل قرن بحذافيره رسام شجرة الشاي كانت «قلب الظلام» لجوزيف كونراد مندسة بين روايتي مارك توين: «مغامرات توم سوير» و«مغامرات هكلبيري فين»، تليهما في نفس الرّف رواية «في البحث عن الزمن الضائع» لمارسيل بروست و«مدام بوفاري»

غوستاف فلوبير. لكن أكثر ما أثار حنقه على نفسه هو وجود «الحياة على المسيسيبي» في رف روايات القرن التاسع عشر، رغم أنه كتاب مذكرات كتبه مارك توين عن رحلاته حين كان قبطاناً في إحدى سفن المسيسيبي البحارية بدولابيها الكبيرين اللذين ذكراه (وهو يتأمل لوحة الغلاف) بدولاب الناعورة، ودلائهما التي كانت وما زالت تنزع مياه الذكرى من نهر الماضي إلى بستان مستقبل غامض.

أزاح الغبار المتراكم على سفينة الغلاف، ليكتشف بعد فتح صفحات الكتاب أنه وضع بين الصفحتين 136/135 علامات قصّ تشير بوضوح، لا غبار عليه، لأيام دراسته في الولايات المتحدة. ضحك من العوجة الزمن ودورانها البطيء كالناعورة. ضحك من نفسه في الحقيقة. فعلامة القصّ كانت دليلاً قاطعاً على أنه لم يُكمل قراءة كتاب مارك توين. وكما أدخله نداء صديقه الرسام إلى المكتبة كي يبحث في رفوفها عن رواية من روايات القرن التاسع عشر، أبحرت به سفينة غلاف مارك توين من مكتبته، من بيته، من شارعه، من مدنته، من بلده، من قارته إلى نيوجيرسي، إلى جامعة بريستون حيث التقى أيام الدراسة الفنزويلية خوانيتا سانشيز، طالبة الجيولوجيا التي تخصصت في دراسة علم البراكين، برغم ظن طلبة الجامعة بأنها ستسعى للتخصص في دراسة علم الحياة القديمة أو الصخور الروسية، لأن بلادها أكبر متاح للنفط في أميركا اللاتينية.

تأمل كتاب توين وسفينة الغلاف التي رست به في نيوجيرسي أمام مقهى «عالم صغير» القريب من الجامعة. مقهىاما الذي اعتاد اللقاء فيه بعد أن توطدت علاقتهما وظلا يشربان فيه القهوة البرازيلية ويتبادلان الأحاديث حول تخصصيهما، بليديهما، قارتيهما

واهتماماتهما الأدبية المشتركة، دون أن ينسى هديته الأولى بمناسبة سفرها في عطلة أعياد الميلاد إلى كاراكاس: علبة التمر التي وصلته من بلاده. هدية بسيطة أفرحت عائلتها، كما أخبرته بعد عودتها. وكان رد خوانيتا على هديته ثلثائياً: لوحة بحجم راحة الكف لسيمون بوليفار وكتابين: «يوميات دراجة نارية» لإرنستو تشي غيفارا والحياة على المسيبّي؛ عربون صداقة وثقها ولعهما المشترك بالأدب ومفارقة اختيارهما -قبل تعارفهما- دراسة الجيولوجيا.

في عامهما الدراسي الثالث كانت علاقتهما العاطفية في أوجها. وكانت على وشك الزواج بعد عودتها من رحلة لدراسة بركان «الميستي» القريب من أريكيبيا، ثاني أكبر مدن البيرو، لولا أن تلك الزيجة لم يكن مقدراً لها أن تتم كما خطّطا لها معاً. فقد زلت قدم خطيبته خوانيتا سانشيز خلال تلك الرحلة، لتهوي جنة هامدة في أحد الوديان. لم يتمكن الفريق الجيولوجي ولا القوات البيروفية الخاصة من إنقاذ حياتها فأعيد جثمانها المحطم من البيرو إلى فنزويلا. لم يعرف بما حدث إلا بعد يومين حين التقى في مقهى «عالم صغير» صديقة خوانيتا التي أتت باحثة عنه لتخبره بالحادث المؤسف. استقل أول طائرة للمشاركة في مراسم الدفن التي حضرها مع عائلتها في كاراكاس التي اضطر لدخولها بتأشيره سياحية، وليس بالصفة التي كان عليه أن يفصح عنها لرجال الأمن: المشاركة في جنازة خطيبته خوانيتا سانشيز، لأنه لو أفصح -كما قيل له- عن سبب زيارته الحقيقي سيجد نفسه متورطاً في إجراءات بيروقراطية لها أول ولا آخر لها، كانت حتماً ستتحول دون مشاركته في مراسم الجنازة، لا سيما أنه آسيويٌّ قادم في رحلة من مطار لاغوارديا في نيويورك إلى كاراكاس.

اعتبر النصيحة خلاصة مقتبسة عن فيلم هوليودي اعتاد تقديم دول أميركا اللاتينية بتلك الصورة المنمّطة، لكن استعادته لبعض الكلمات التي قالتها خوانيتا عن الوضع الحقيقي في بعض بلدان أميركا اللاتينية جعلته يغضن الطرف عن الشق الهوليودي من الحكایة، ويدخل البلاد بأكثر من دمعة ودمعة للمشاركة في جنازة بتأشيرة سياحية أعطيت له مع ابتسامة ترحيب فور وصوله مطار سيمون بوليفار الدولي.

كانت تلك ذكريات أبحرت به إليها سفينة غلاف الحياة على المسيسيبي، بعد أن محاها الزمن بطبقات جديدة من الذكريات، إثر عودته للوطن واستقراره في وظيفته اللامعة وزواجه وإنجابه وطلاقه، لينسى زهرة فنزويلية تفتحت في بستان الماضي، وذلت قبل أوانها على حافة بركانه.

لكنها عادت كشريط سينمائي لم تُحذف منه لقطة أو دمعة، بمجرد تأمله غلاف الكتابِ ذا السفينة-الناعورة التي أبحرت به إلى تلك الذكريات الغائرة، بمجرد تقليله لكتاب الهدية في مكتبه، مستعيدًا حواراتهما الشائقة حول مؤلفه مارك توين الذي أحبته خوانيتا سانشيز، كما سحرها أسلوبه الساخر.

استعاد الاسم الحقيقي للكاتب: صموئيل لانغهورن كليمونص، حين قرأه ضمن النبذة التي وضعتها دار النشر على ثنية الغلاف؛ تلك التي جعلته يستعيد مفارقة اختيار الكاتب لاسم *Mark Twain* المستعار من تعبير شائع بين بحارة المسيسيبي، ويعني حرفيًّا: العلامنة الثانية؛ مجازًا عن عمق قامتين بلهجتهم الجنوبية. وهو المقياس المستخدم لتقدير عمق النهر الآمن لعبور السفن البخارية.

بعد ذلك تأمل علامة القصّ المزينة برسمة ديك منفوش الذيل (شعار السُّلسلة الكلاسيكية لمنشورات بانتام)، فوجد أن خوانيتا كتبت على ظهرها - وبخط يدها - جملة خالدة لارنسٌ هيمنغواني:

All modern American literature comes from one book by Mark Twain called Huckleberry Finn.<sup>(\*)</sup>

جملة، رغم خلوتها، استطاعت مكنسة الزمن أن تنسيه أسباب خلوتها، كما أنسنته حبيته خوانيتا سانشيز، التي خلدت ذكرهاها - دون أن تدري، دون أن يدرى هو - لحظة كتابتها لتلك الجملة بخط يدها، إلى جانب خط إهدائها الكتاب له.

ولأنها جملة خالدة بالفعل، كانت حاسمة في تحريضها له علىمواصلة البحث في مكتتبه المُترية عَمَّ نسيهم من كُتاب القرن التاسع عشر، كما طالبه نداء رسام شجرة الشاي الغامض. لكنه لم يتحمل ترك الذكرى تمر دون طقس وداعي آخر لخوانيتا بعد أكثر من ربع قرن على علاقتها التي لم ينهها حادث عرضي في بحر نفط، بل زلة قدم على حافة بركان.

بعد قراءته صفحات من الكتاب وضع علامة القصّ (بذيل ديكها المنفوش) في مكانها الجديد بين الصفحتين 210 / 211 قبل أن يعيده إلى الرف المجاور حيث تقع كتب المذكرات والسير والرحلات، ليكون عزيون صدقة لكتابين حدثها عنهما ذات يوم في مقهى «عالم صغير»: «الرِّمال العربية» للكاتب والرحالة الإنكليزي ويلفرد ثسيجر و«مذكرات أميرة عربية» لإميلي روينته (أو السيدة

---

(\*) كل الأدب الأميركي الحديث مُفترَف من كتاب واحد لمارك توين يُدعى هكلييري فين.

سالمة بنت سعيد، كما كانت تُدعى قبل زواجها). بيد أن رحلة الإبحار لم تنته بإعادته لكتاب توين إلى رف السير والمذكرات بين كتابين أثرين لديه، لأن من حاصلته، هذه المرة، بذكرياتها عن أحوال الجزيرة-الفردوس قبل ثورة 1964 كانت عمّته التي عاشت في زنجبار والتي أرضعه حكايات جدات أفريقيات لا تنسى بحيواناتها وغرائبها وسحرها، إلى جانب ما رَوْتُهُ إميلي روئته عن الحياة في زنجبار -بعد أن اصطفها حُب متوجه لترحل إلى هامبورغ، وتتغير اسمها وديتها وجنسيتها- في كتابها المزین غلافه بصورة لتلك الأميرة التي كانتها. فكتابها كان ينبع معرفته المُوثق إلى جانب روایات عمّته وحكاياتها عن أحوال الجزيرة التي طالما تمنى زيارتها برفقة خطيبته الراحلة خوانيتا لقضاء شهر العسل في ربوعها، ضاحكين في عالمهما الصغير؛ مقهاهما المفضل، من مفارقة لم تعد مضحكة بالتأكيد. ليس اليوم، بل آنذاك، في الحدود القصوى للموت والحياة:

خوانيتا من أميركا اللاتينية، وهو من أقصى بلد يقع شرق الجزيرة العربية، وكلاهما يدرس الجيولوجيا في الولايات المتحدة، برغم ولعهما معاً بالأدب الذي كانت دودته الذهبية ستذهب بهما لقضاء شهر عسل لا يُنسى في إفريقيا، في جزيرة زنجبار، تحديداً، لالتقاط صورة مشتركة أمام بيت العجائب الذي ربما كانت آخر عجائب التاريخية المُفارقة؛ أنه لم يُحقق لهما تلك الأمنية. ليكتفي الدكتور المُتقاعد من خميره الذكرى بمرارة النسيان التي احتسها مُخمرة في كوب شاي اقتطعه من شجرة رسمها فنان مجهول من القرن التاسع عشر، اعتاد تحليته -تحالياً على المرارة- بملعقة صغيرة من العسل.

لم يجد على رفوف ذلك القسم «يوميات دراجة نارية» كتاب تشي غيفارا على متن «الجباره»، دراجته النارية العتيقة حول رحلته عام 1952 بمعية صديقه ألبرتو غرانادو؛ تلك التي قطعا على متنها المُتواضع 4500 كلم، قاطعين مُعظم طرقات دول أمريكا اللاتينية. بحث عنه ليضعه قرب كتاب مارك توين، وفاءً متأخراً لذكرى خوانينا سانشيز، لكنه لم يجد الكتاب، فاستسلم لفكرة إعارته لصديق لم يُعده في الغالب.

تناول كتاب «الرمال العربية» من الرّف، لا ليقرأه من جديد، بل ليُمعن نظره في مجموعة الصُور الفريدة التي التقطتها عدسة ويلفرد ثسيجر وضمنها كتابه المُحتوي مغامرة عبوره منتصف أربعينيات القرن العشرين للربع الخالي على ظهر جمل بمعية رفاته البداءة. فتح الكتاب على مجموعة الصور المبعثرة بين صفحاته، ليجد نفسه محاصراً -هذه المرة- بذكريات لا علاقة لها بخوانينا، ولا بعمته العجوز في زنجبار، ولا بساملة؛ تلك الأميرة التي لم يُسلّمها حتى اسمها السابق من مصيرها المأساوي، وإنما بزيارته الميدانية الأولى للربع الخالي، ضمن فريق استكشاف أتاحت له شركة النفط أن يشارك فيه كمتدرب، إثر عودته في إحدى عطل أعياد الميلاد، قبل إنتهاء رسالة الدكتوراه التي تطرق، في أحد فصولها، إلى خصائص علامات النّيم؛ تلك التموجات -التي لم يُدع رسمها فنان من القرن التاسع عشر-؛ لأن الله سبقه إلى تنفيذ تلك المهمة الجمالية، قبل اكتشاف الجيولوجيين لأهمية تلك التموجات الرملية الصغيرة التي تنشأ على سطوح الكثبان بفعل الرياح، أو بفعل التيارات الشاطئية، ليستدلوا من اتجاه ميلها، إلى تحديد اتجاه الرياح والتيارات البحرية التي شكلتها، استقراء

# للمناخات السائدة في حُقب العصور الجيولوجية الموجلة في القِدْمِ.

كانت زيارة هامة في مسيرته العلمية والعملية جعلته يحدّس ما تخفيه تلك الرمال من كنوز بعد تخرجه من جامعة بريستون، لا سيما أن التكوين الجيولوجي الممتد حول «عروق الشبيه» جعله يتخلّى عن التقية الأبدية للموظف المستجد؛ ليتحلّى بشجاعة طلب مقابلة وزير النفط السابق لتبنيه مبكراً (و قبل ترسيم الحدود مع الجارة الكبّرى) إلى أهميتها الاقتصادية الهامة، لاحتواء ذلك التكوين على مكامن نفطية نفيسة لا تقدر بثمن. لكن وزير النفط الذي لم يكن يعرف كُوع خرائطه الجيولوجية من بُوعها لم يستمع لنصيحته الذهبية كعلامات الثيم وظلال تمواجاتها على الكثبان الذهب، مؤثراً تصديق خبراء شركات النفط الذين تبيّن لاحقاً أنهم ضللوا حكومة بلده، رغم أن التاريخ والاقتصاد أثبتا، فيما بعد، أن رأيه هو - رغم تجربته الغضة، آنذاك - كان حسيفاً لدرجة أنه لم يعد بحاجة (فيما كان يتصفّح كتاب ويلفرد ثسيجر) للعودة بذاكرته إلى تلك الأيام التي منحته خلالها جامعة شيفيلد وسام الريادة الجيولوجية استحقاقاً لاكتشافه الهام للحفرية التي أكدت ظهور النباتات المزهرة على وجه البسيطة في العصر الأوردو فيشي قبل خمسين مليون سنة مما هو محفور في السجل المستحاثي.

كان عالِماً جيولوجياً، ولم يكن أكثر من ذلك؛ عالِماً أثقل كاهله تغييب اسمه في مكاتب شركة النفط، ليُستعاوض عنه بلقب «الدكتور»، الذي لم يرتاح إليه يوماً. عالِماً شغله التبحّر في ميدان عمله عن استنتاج وضاح، كشمس الله الهائلة في الرّيّع الخالي، لم يهتد إليه إلّا متأخراً: فالهدف من تكريمه الرسمي في بلده بواسط

العلوم، لم يكن -كما وصفته الصُّحف المحلية، آنذاك- الاعتراف بمكانته العلمية، بل مكافأة على غبائه، وتكتمه الوطني، فضلاً عن شراء صمته لما كان يدور وراء الكواليس.

لكنه عرف مكيدة تلك «اللعبة الوطنية» متأخراً أكثر مما ينبغي، بعد أن تأكد له أن الوزير السابق، ومن كانوا حوله، قد باعوا بثمن بخس مقدرات شعبه، حين لم يستمعوا لنصيحته الصادقة، نصيحته الذهبية كعلامات النِّيم، بعد إيثارهم الإصغاء لنصيحة ذوي العيون الورق، خبراء الشركات الأجنبية، أولئك الدَّهاقنة الذين قبضوا ثمن تضليلهم، ليس مرَّة واحدةً فحسب، بل مُزدوجاً من الضَّفتين.

## الفصل الثانِي

لم تكن تلك الليلة لتختلف عن كثير من ليالي المؤرق، عدا انغماس ثوانيها ودقائقها وساعاتها الطوال في أحداث الرواية الغرامية التي ما كدت -إثر جرعةأخيرة في قعر كوب الشاي- أنتهي من قراءة ربعها الأخير حتى وجدت صعوبة بالغة في التزلف، من جديد، إلى سلطان النوم الذي خاتلت تاجه وصوlgانه بفكرة إعداد الشاي لأنتمكن من الوفاء بوعد قطعه على نفسي تلك الليلة: قراءة روایتي الغرامية كاملة حتى غلافها الأخير.

كانت واحدة من روایاتي الغرامية المفضلة، حاولت إكمالها حتى النهاية بذات الشغف الذي أكملت به سبقاتها من خزين روایاتي الغرامية. لكنني لم أفلح، للأسف، هذه المرة في إكمالها، رغم محاولاتي اليائسة، وتزلفي لسلطان النوم، بحيلة التثاؤب الإرادى، بسبب تفكيري المتواصل في حلم غريب ظل يقض مضجعي طوال الفترة الأخيرة. وهو حلم اعتدت عليه وتمكنت بمرور الوقت من تطوير حيل بسيطة ساعدتني على تلافي تنفيشه المؤرق لحياتي.

لكن المفاجأة التي أدهشتني، فجر ذلك اليوم، لم تكن حلمي المؤرق بمنفاصاته التي لا عد ولا حصر لها، ولا السُّهاد الذي

انتابني فيما بعد ليمعني من التمتع بمواصلة قراءة واحدة من روایاتي الغرامية المفضلة، دعك من عدم قدرتي على التركيز لتطوير خططي الاستثمارية في سوق الأسهم والعقارات، والتكتُّب من فروقات بيع العملات الصعبة، بل غموض تلك الوثيقة المرفقة في بريد إلكتروني، وصلني خطأً كما بدا لأول وهلة.

مفاجأة لن أجدها من الاعتراف أنها لم تكن متوقعة في قائمة بريدي الذي أحفظ صادره ووارده المعتاد، عن ظهر قلب. بيد أنه اعتراف منقوص، لأنَّه غير كاف للتعبير عن عدم توقعِي لتلك المفاجأة التي غيرت مجْرِي حياتي إلى الأبد، بسبب ارتکابي حماقة لن أغفرها لنفسي؛ حين قررت بداعِ الفضول فتح الوثيقة المرفقة ببريد مجهول المصدر، برغم حذرِي الدائم من فتح مَرافق بريد إلكتروني لست مُتيقناً من مصدره، لاسيما أن الفيروسات الإلكترونية أضحت من الشراسة والدهاء بحيث تستطيع اختراق أكثر أنظمة حماية الحواسيب فعالية. ولبِّ تلك المفاجأة لم يكن وصول الوثيقة المرفقة بالبريد الإلكتروني إلىِّي، بل محتواها الأغرب من الغرابة ذاتها حين تصفحتها صفحة بعد أخرى لأجد تفاصيل دقيقة شبيهة بتفاصيل حياتي مَرْوِيَّة، باحتراف أدبي أخاذ، على لسان راوية ضلليع لم أتمالك نفسي من حسده على براعته الواضحة في بناء السرد وأسلوب السلس، بمتانة نقلاته المفاجئة بين الحكايات وربطها الواحدة بالأخرى.

وهي وثيقة لا أعرف من كان مرسلاً لها المجهول ولا الشخص الذي أرسلت إليه، فضلاً عن استثناء المساقات القدرية التي ألت بها في بريدي أنا، دون سواي من ملايين ملايين مستخدمي البريد الإلكتروني على هذه البسيطة.

كانت قراءتي الأولى للوثيقة المرفقة متسرّعة، لكن دهشتي تضاعفت حين قرأتها بتمعن. لأن ما وجدته في ثناياها لم يكن مدعاة لاعجاب مفرط بالأسلوب خشيت على نفسي منه، تأثراً بالصياغة وبراعة السرد، بل مدعاة لما هو أكثر من الدهشة، بعد أن تضاعفت طبقات اندهاشي في حوض ذهول كاد أن يفقدني صوابي وأنا أقرأ في تالي السطور والصفحات ما طرح بي كصاعقة لم ألحظ أنها أفقدتني صوابي بالفعل. فكتابها -راوتها، بالأحرى- كان مُطلقاً على تفاصيل أدق من خيوط الدقة ذاتها عن حياتي الخاصة، حياتي المسرودة في تلك الوثيقة، دونما احترام للخصوصية التي لا يكتفي باستحواده عليها لتسجيل ما كشفه من أسرار حياتي دون حياء؛ بل قولبها وبترها والإضافة إليها من خياله الواسع، لتكون مرويَّةً بإتقان مُقنع مثلماً يفعل الرؤاة المحترفون، مُكيباً إياي عادات لم أعتدتها، بينما يُسبغ علىَّ خصالاً تُعرِّي أسرار حياتي الواقعية، حياتي التي ستبدو لمن يقرأها (في صيغتها المَرويَّة، تلك) حقيقة، كأنها نسخة معدلة عن حياة لوليتا في رواية فلاديمير نابوكوف، مع فرق سينتبه إليه القارئ حتماً: هي فتاة مراهقة وأنا صَيرفيٌ في الأربعين.

يد أن ما جعلني أحثار في الأمر هو تغيير شخصيتي الحقيقية وطمسها، ببراعة لافتة، في شخصية دكتور جيولوجي يتتابه حلم غريب على ذات الشاكلة. الخطوط العريضة للعلاقة بيني وبين حلمي الغريب المؤرّق هي ذاتها، لكن المعالجة تختلف.

وما جعلني في حيرة من الاستمرار في رواية روائيتي الحقيقة، هو أنني لست متأكداً من قدرتي المتواضعة على مواجهته بعد قراءتي لتلك الوثيقة، لا فرق إن كان حسن طالعي أم سوءه هو من تكفل بإسقاطها عمداً أو سهواً في بريدي الإلكتروني. لأن قارئها الآخر

سيستمتع بها بالتأكيد، وحتماً سيصدقها. ولن يكون بإمكانه التوقف والتمعن جيداً في تصديق المرويّ عليه عن المرويّ عنه، لكتني لن أستطيع تصديق تلك الأكذوبة المرويّة عني وعن حياتي بأسلوب يظهرها -كما يظهرني- شخصاً واقعياً وحياة واقعية، لأنّ حياتي كانت ولا تزال، في أبعادها الواقعية التي عشتها، على النقيض تماماً مما رواه الرّاوي -أو الرّاوية- في تحفته التي قد تقنع الجميع، عدّاي أنا. لأنّي الوحيد الذي يعرف كوع الحكاية الحقيقة من بوّعها؛ بعيداً عمّا أظهرته جزالة تعبير الرّاوي الذي أذهلني بالفعل. أذهلني للحد الذي ربما سوّغ لي أسلوبه الفاتن اقتراف جريمة محاكاته اقتباساً، وتحاشياً لرّيادة تعبيري قياساً إلى فذلكته اللغوية التي استثمرها في وصف حياتي وتحريفها، كما شاء قلمه المَكَار.

احتترت في الأمر، ولم أعد قادرًا حتى على شرب قهوتي التي اعتدت تحضيرها، كما كان بطل الرّاوي يُحضرّها على ركوة أيامه السعيدة قبل معضلته مع حلمه الغريب والأثير، على حد سواء. لأنّي مثله تماماً أدمنت شرب الشاي السّيلاني المُحلّى بالعسل، كما روى بالفعل، مذ سيطر على حلم غريب لم يعد هو المدهش في حد ذاته، بل ما كتبه ذاك الرّاوية عني وعن ذلك الحلم الغريب.

احتترت ولم أعرف ما الذي ينبغي علي فعله، وما النهج الذي علىّ انتهاجه لمواجهة حقيقة مرّة لا مراء في مراتتها: هنالك من يروي -بتعمد وإصرار، وكما يحلو له- تفاصيل من حياتي بـأفراط مدهش. هنالك من يرويها طولاً وعرضًا على تلك الصفحات، لا كما عشتها بالضبط، وكما لا أزال أحياها في الواقع، بل كما قدمها بأسلوبه الأدبي الخادع، لتطغى بلاغة صدقه الأدبي الكاذب على حقيقتها التي طالما عشتها ولا أزال أحياها في صميم الواقع،

أمس،اليوم وفي الغد الذي أتمنى ألا أقضيه كسابقه مُلثاثاً وعاجزاً عن فعل شيء يخرجنـي مما وجدت نفسي دائـراً، رغمـاً عنـي، في دائـرته التي لم أفلحـ في الخروجـ منها، برغمـ محاولة انكبابـي على قراءـة روايةـ غرامـية أخرىـ من سلسلـة «روياتـ عـبـير» و«روياتـ أحـلام» الروـمانـيةـ. وـهـما سلسلـتانـ من الرـوـاـيـاتـ التـقـيـتـ أـديـباً ضـليـعاً أـكـدـ ليـ أنـ مـتـرـجمـيـهاـ عنـ أـصـلـيـهاـ الإنـكـلـيـزـيـ والـفـرـنـسـيـ أدـبـاءـ وـكـتـابـونـ مـعـرـوفـونـ، لـكـنـهـمـ يـسـتـحـونـ منـ وـضـعـ أـسـمـائـهـمـ الـحـقـيقـيـةـ عـلـىـ أـغـلـفـتهاـ، فـغـالـيـتـهـمـ شـعـرـاءـ وـكـتـابـ وـمـتـرـجمـونـ لـهـمـ سـمعـتـهـمـ الأـدـبـيـةـ.

طبعـاـ لمـ أـشـغلـ نـفـسـيـ بـتـفـسـيرـ ذـلـكـ الأـدـبـ الضـليـعـ، تـفـسـيرـهـ الـذـيـ لاـ يـعـنـيـ صـيـرـفـياـ عـلـىـ شـاكـلـتـيـ، لأنـهاـ كـانـتـ بـالـنـسـبـةـ لـيـ مـجـرـدـ رـوـاـيـاتـ قـصـيـرـةـ وـغـيـرـ مـعـقـدـةـ وـسـهـلـةـ الـهـضـمـ كـالـسـنـدـوـيـتـشـاتـ الـعـاطـفـيـةـ الـخـفـيـفـةـ، تـلـكـ التـيـ طـالـمـاـ اـسـتـمـتـعـتـ بـهـاـ فـيـ سـوـيعـاتـ الـرـاحـةـ، رـغـمـ أـنـهـ رـوـاـيـاتـ مـوجـهـةـ فـيـ الأـصـلـ لـإـثـارـةـ غـرـائـزـ المـراهـقـينـ وـالـمـراهـقاتـ بـرـوـمـانـيـتـهـاـ السـطـحـيـةـ الـخـادـعـةـ. لـكـنـهاـ رـوـاـيـاتـ اـسـتـطـاعـتـ أـنـ تـمـنـحـنـيـ الإـثـارـةـ وـالـإـمـتـاعـ الـلـذـينـ تـشـيرـهـماـ تـلـكـ الرـوـاـيـاتـ الـتـيـ قـدـرـ ماـ كـانـتـ قـرـاءـتـهـاـ تـشـيرـ خـجـلـيـ، كـانـ مـحتـواـهـاـ جـنـسـيـ الفـاحـشـ أـحـيـاـنـاـ يـشـيرـ فـضـولـيـ، بـعـدـ اـعـتـيـادـيـ إـدـمـانـ قـرـاءـتـهـاـ كـاعـتـيـادـيـ قـرـاءـةـ مـتـغـيـرـاتـ الأـسـهـمـ فـيـ الـبـورـصـةـ. فـفـيـ عـالـمـ الصـيـارـافـةـ الـجـافـ كـانـتـ رـطـوبـةـ تـلـكـ الرـوـاـيـاتـ الـغـرـامـيـةـ قـادـرـةـ عـلـىـ إـشـعالـ فـتـيلـ إـثـارـةـ طـالـمـاـ اـفـتـقـدـتـهـ بـعـدـ نـجـاحـيـ فـيـ تـحـقـيقـ صـفـقـةـ مـالـيـةـ مـرـبـحةـ فـيـ سـوقـ الأـسـهـمـ. وـكـثـيرـاـ مـاـ جـعـلـتـنـيـ تـلـكـ الرـوـاـيـاتـ -وـهـذاـ لـيـسـ سـرـاـ يـسـتـحـقـ مـكـابـدـةـ الـبـوـحـ بـهـ- أـسـتـمـنـيـ بـعـدـ الـانتـهـاءـ مـنـ قـرـاءـتـهـاـ، حـالـمـاـ بـيـنـ أحـضـانـيـ بـفـتـاةـ رـوـمـانـيـةـ كـتـلـكـ التـيـ ربـماـ كـانـتـ تـحـلـمـ بـيـ فـيـ إـحـدىـ صـفـحـاتـ الرـوـاـيـةـ الـتـيـ لـمـ أـنـتـهـ مـنـ قـرـاءـتـهـاـ بـعـدـ.

لكن محاولة انكبابي على عادة قراءاتي السرية أضحت محكمة بالفشل في الفترة الأخيرة، ولم أتمكن من إنهاء الربع الأخير من تلك الرواية التي كانت بين يديّ بانتباه وتركيز بعد قراءاتي للوثيقة التي تورخ، كما تحرّف سيرورة حياتي. لذلك وجدت نفسي أرمي تلك الرواية جانباً (خلافاً للمروي عنِّي، عن بطله، بالأحرى في تلك الوثيقة). وعليه لم يكن غريباً إسراعي لإعداد فنجان مكثف من القهوة؛ فربما كان أجدى لانتباхи من الاستمرار في شرب الشاي المُحلّى بالعسل، بعد أن رميت الرواية جانباً، عليه يعين محاولاتي اليائسة للتركيز على ما ينبغي عليّ فعله حالاً ما ورد في تلك الوثيقة. لكنني كنت وما زلت حائزًا، مشوشًا ومشتّتاً إلى أبعد الحدود. ولم أبلغ -بعد ما لا يُحصى من فناجين القهوة- مشارف حكمة طالما انتظرتها في قاع الفناجين لتنقذني بخيال قارئة فنجان قد يرشدني إلى تصرف يلائم تعقيد الموقف، عدا مهزلة استسلامي لفكرة تحاشيتها منذ البداية:

الرَّد على صاحب البريد الإلكتروني تحت تأثير انفعال أملته حالي اليائسة باستخدام عنوانه ليوضح لي في رسالته ملابسات وثيقته المرفقة. ولن يكون غريباً على من سيصبح قارئ دحضي لتلك الوثيقة أن يُخمن أن الأيام مرت دون أن يصلني رد. لذلك بادرت بعد أسبوع لإرسال بريد آخر إليه، أقل انفعالاً من سابقه. لكنه، مرة أخرى، تعمّد تجاهل الرد عليه. انتظرت أسبوعاً آخر وأرسلت إليه بريداً ثالثاً من عنوان بريدي مختلف وقعته -في محاولة للإيقاع به- باسم شخص آخر يدعى وصول تلك الرسالة إليه بالخطأ الإلكتروني ذاته، وكان عدم الرد للمرة الثالثة هو الجواب الوحيد الذي كان على انتظاره في صندوق بريدي.

عندما تأكّدت أنّ هناك من يراقبني بالفعل. وأنّ هناك من يستفيد من وقائع حياتي ليجعل منها أرضية لعمل أدبي يستغل عليه -كما اتضح لي بعد أن أعدت قراءة الوثيقة، وعرضتها على صديقي الكاتب الضليع-، ليزداد يقيني بمنظومة الشكوك التي خامرته حولها منذ البداية، ولأتّأكد بأنّها فصل من رواية يرويها باتفاقه واحتراف أدبي ابنُ عاهرة لا أعرف كيف تمكن من مراقبتي وألّبسني لباس دكتوره الجيولوجي، إمعانًا في التضليل.

وأيًّا كانت أسبابه التي دعته ليسرد وقائع مجتزأة من حياته ومعاناته مع حلمي الذي أرقني بالفعل، لكنني كشخص واقعي لا يعرفه أصلًا، ولم يمنّحه الحق ليتحدث عنّي بضمير الغائب، أيًّا كانت تلك الأسباب التي دعت هذا الرّاوي، ابن العاهرة وسليل الخصيّة الواحدة ليقترح على نفسه سرد وقائع حياته كما يحلو له وكيفما اتفق، ضاربًا عرض الحائط بالأمانة المفترضة فيمن يجشم نفسه عناء سرد وقائع لا أكاذيب مختلفة يمزجها للتّمويه بوقائع حقيقة.. أيًّا تكون تلك الأسباب ودواعيها، فالحقيقة التي يجب أن تُروى، كما يجب أن تروى -وهذا ما أجدهني أفعله، مُرغماً - مختلفة تماماً عما ذهب إليه من لم يكلف نفسه عناء الرد على أبردّتني الثلاثة. هذا الذي لم يكتف، كراو، بسرد الواقع كما وقعت، بل أضاف إليها وحذف منها استمالة لقارئ مفترض -كما يبدو- ليصبح تصديق ما يرويه نهائياً وواقعياً وبديهيّاً كالبداهات المُنزلة من السماء.

اللعنة. اللعنة عليه وعلى خصيّة أيّه الوحيدة.  
أيّة سماء وأيّة أكاذيب وأيّة بداعيات منزلاً كانت أو غير منزلاً؟ ..

بأيّ حق، بل بأيّة صفة يتحدث عنِي وعنِ أحلامي وألامي  
كأنني لست على قيد الحياة أتنفس الهواء وأشرب الماء وأقرأ  
الرّوايات الغرامية التي تثيرني، وألعب الدومينو لأخسر أحياناً وأفوز  
في بعض الأحيان، تماماً كما يحدث لي في البورصة؛ فوز  
وخسارة أسهم ترى هبوطها وارتفاعها على شاشة السُّوق الهائلة.

بأيّة صفة يروي عنِي، كأنني لست قادرًا أن أسرد بلسانِي هذا،  
وبضمير المُتكلّم هذا، ما حدث لي بالضبط دونما تحريف أو زيادة  
أو نقصان، فيما لو كانت لدى الرغبة، بالفعل، في سرد وقائع  
حياتي في فصل مرويٍ لنشره في موقع إلكتروني للمبتدئين في  
الموهاب الأدبية.

وجدلاً، إن وُجدت رغبة لم توجد أصلًا لأروي وقائع حياتي،  
فإنني سأضطر لأن أكون فجأً ووقدًا وقليل أدب. لأن عُملاءنا لا  
يصفوننا في المهنة -من وراء ظهورنا- بألقاب أفضل من تلك، بل  
بما هو أسوأ في رثاثة قواميس ألسنتهم التي تصطدم بجُسور أطقم  
أسنانهم، برغم أنهم هم والأغبياء الذين يتحدثون إليهم في  
جلساتهم الخاصة من يجني الأرباح التي توفرها لهم خدماتنا  
كصيارة يرشدونهم إلى حيث يجب عليهم استثمار أموالهم.

من أوكل لذاك الأحمق بتلك المهمة؟.. ومن دعاه للقيام بها؟

ومن يكون أو لا يكون ابن العاهرة وسليل الخصية الواحدة ذاك؟  
صحيح أنه كان بارعًا ولا يُجارى في صياغة الفقرة الافتتاحية  
حول طقس قراءتي للرواية وشربِي للشاي المُحلّى بالعسل -وهذا  
دليل دامغ على مراقبته لي عن كثب-، كما أنني لم ولن أخفى  
إعجابي المفرط بالتفاصيل التي أوردها عن تقاعدي (من البنك،  
وليس من شركة نفط) وعن حلمي الغريب الذي لم يعد غريباً، بل

أضحي لفروط تكراره أثيراً رغمَّا عنِّي؛ ولكن لأسباب مختلفة عن أسبابه التي سوّقها فيما كان يرويه عن بطله المُزيف. لكنها تفاصيل في نهاية المطاف، ومهمماً برع في صياغتها، لن تعطيه حق التطاول على مهنتي التي امتهنتها طوال حياتي ليشطبها بجرة قلم، سلليل الشخصية الواحدة ذاك، وفق هواه إلى مهنة أخرى لا ناقة لي فيها ولا شهادة دكتوراه ولا جيولوجيا ولا حقوق فقط.

فأنا لم أعمل، فقط، في شركات النفط. ولا أعرف شيئاً عن الطبقات الجيولوجية ولا الأحافير التي يدعوها مُستحاثات، فضلاً عن أهميتها -إن كانت لها أهمية، أصلًا-. في تحديد عمر الطبقات الأرضية الحاملة للنفط أو للماء أو للجبن أو الشياطين، لأنني بكل بساطة شخص أبسط من كل ذلك التعقيد الذي أسبغه على وعلى حياتي الوداعة الكلبُ ابنُ العاهرة الصفيق ذاك.

وإن كان لا بد من توضيح له أو لسواه منمن سيقرأون ما بدا - دون شك- أنه فضل من عمل أدبي أجهل كُنهه وماهيتَه، فإن مهنتي على النقيض تماماً مما رواه وأقنع به القارئ مُقتنعاً في شخصية بطله الأبطولة؛ لسبب أبسط من بساطة السُّرد ذاته: لم أكن في يوم من الأيام دكتوراً في الجيولوجيا، ولم أكتشف أحافورة في جبال بلادي أعادت تاريخ اكتشاف النباتات المزهرة خمسين مليون سنة إلى الوراء، ولم يدر في خلدي أن الدولة تمنع أوسمة للعلوم، فضلاً عن تكريمي بوحد من تلك الأوسمة التي لا أعرف كيف دعاه خياله المريض -خيال الرواية، لا خيال شخصيته المُتحلة من شخصيتي الحقيقة- لمنح ذلك الوسام لي دون سواعي، ومن خدموا مؤسسات الدولة واستحقوا ذاك الوسام عن جدارة.

فبكل تواضع وفخر، تدرّجت في وظيفتي من مُحاسب صغیر

في البنك إلى مسؤول مساعد في قسم الحسابات في الفرع نفسه القريب من بيتي في أطراف المدينة حتى تم نقلني وتعييني، بعد سنوات طوال، لأصبح مديرًا لقسم الحسابات في الفرع الرئيس، ثم مديرًا عامًا للقسم نفسه. وما أدهشني خلال قراءتي للوثيقة المرفقة في بريدي الإلكتروني دقة وصفه لطقوس قراءتي لرواياتي الغرامية المفضلة وإسدالي للستارة وإعدادي لكتوب الشاي المُحلّى بالعسل، إلا أن ما فاته في إضافاته الماكرو هو أنني لم أعرف في حياتي جاراً لديه سيارة رياضية بشاحن توربيني مزدوج، فضلاً عن اختلافه المموج لإعجابي الامتناهي بلونها البرتقالي المميز. فتلك فكاهة لا تختلف عن فكاهة من يحاول تزوير ورقة المائة دولار اعتماداً على نسخة من ورقة الدولار الواحد الأحد.

تفصيل صغير لم أكن لأكتثر له، لو لا أن السيارة الرياضية ذات الشاحن التوربيني المزدوج هي سيارتي المازيراتي برتقالية اللون، وليس سيارة أحد الجيران. وهو تغيير طفيف، لن يضرني لو قورن بفداحة تغييره لمهنتي، وهو أمر كدت أتغاضى عنه لو لا استهانته بكرامتي حين اقترح على قارئه المفترض شكّي في سلامة قوای العقلية والنفسية بادعائه أنني استشرت معالجاً نفسياً أكد لي فداحة الالتباس والتشوش العقلي وال النفسي اللذين أعانيهما دون أن أدرى، لسبب سيفهم بطلانه قارئ وثيقته ووثيقتي النافية لوثيقة سليل الخصية الواحدة ذاك.

\* \* \*

لقد فكرت طويلاً فيما يتوجب عليّ فعله، ولم أجد مخرجاً أديئاً أو قانونياً يُمكّنني من مقاضاته على فعلته الشنيعة، لأن ما كتبه

عني مُسَوَّدة لم تُنشر بعد على نطاق واسع. برغم أن طريقة السرد وأسلوبه يُوحيان بأنه فصل من عمل أدبي لم يكتمل. وما أثار جنوني حقاً هو أنني استطعت، بوسيلة من الوسائل، التغلب على حلمي، لكنني إطلاقاً لم أستعن بفكرة ألهمتنيها رواية غرامية ساذجة منشورة في سلسلة «روايات عبير» أو «روايات أحلام». فقد كنت أستحي حين أذهب لشراء سلسلتيهما الشهريتين من كشك الصحف القريب من بيتي، لدرجة أنني صرت مع الوقت أتحاشى شراءها من الكشك القريب، وأتعلل بأية تعلة للذهاب بعيداً لشرائها من كشك أو سوبرماركت بعيد لا يعرفني فيه البائع، كي لا أخرج نفسي في أربعينيات عمرِي بسبب مواظبي على قراءة روايات المراهقين تلك.

ورغم أنني لست كاتباً ولن أكون في يوم من الأيام، لكنني -

مع ذلك - أعترف بفضل سليل الخصية الواحدة عليّ في تبنيه إلى ضرورة كتابة شيء مفيد عن حياتي أو عن حكاياتي مع حلمي الغريب. صحيح أنني واحد من آلاف الصيارة المتقاعدين الذين تخامرهم، بين الفينة والأخرى، فكرة كتابة مذكراتهم ونشرها لإضفاء بعد تاريخي على حيوانهم التي عاشوها، لكن الكثرة الكاثرة منهم لا تفلح في تحقيق تلك الأمنية، عدا بعض الساسة الذين امتهنوا الصيرة من نافذتها - لا من بابها المشرع -، بعد أن شعرو بالخواء في حياتهم ولم يتورعوا، بعد انتهاء أدوارهم وأضمحلالها من المشهد السياسي، عن تأليف كتاب يكون القصد منه تذكير العالم بأدوارهم المناسبة، أكثر منه كتابة وثيقة للتاريخ. وهي نostalgia دافعها استعادة صورهم في الصفحات الأولى وفي نشرات أخبار الفضائيات عندما كانوا وزراء أو رؤساء وزراء ذات يوم.

نعم، نعم. أعترف بفضله عليّ، ولا أرى ضيراً في التصدي له

في عقر داره، لتلافي المسألة برمتها حتى لا يتمادى، لاحقاً، فيما لا تُحسب عواقبه على أكثر من صعيد. فلعبة سرد الواقع من منظوري وكما حديث تماماً ليست سيئة، بل مُسلية لمتقاعد على شاكلتي؛ لم يكن يفعل شيئاً سوى قراءة الرّوايات الغرامية اللذيدة.

لم أمتّن الكتابة، ولا أعرف أصلاً ما أصولها وقواعدها، لأنني كنت دوماً أقرأ دونما اكتتراث ما يكتبه الآخرون في الجرائد والمجلات، مُستغرباً تضييع وقتهم الثمين في الاعيب على تلك الشاكلة، ومندهشاً من قدرتهم على إيجاد الوقت لكتابة ما يكتبونه.

لكنها ربما كانت إحدى وسائل الرزق، كما خُمِّنت، وكما سمعت عن بعض الكتاب الذين أثروا من وراء رواياتهم وقصصهم القصيرة.

لكنني شخصياً لم أفكّر بكتابة عمل أدبي أو حتى سيرتي الذاتية المُتواضعة، فضلاً عن فكرة نشرها بعد صياغتها أدبياً بأسلوب رصين، ومع ذلك فهي تجربة ربما استحقت الخوض فيها، إنصافاً للحقيقة وحدها. كما أن الواقع الغريب والعجيبة فيها ستكون مسلية وممتعة للقارئ إن كلفَ نفسه عناء قراءة حكاياتي مع حلمي الغريب.

وما سأقوم به في الصفحات التالية سيكون مِراناً وصقلًا لموهبة أدبية كامنة وأدتها أرقام الحسابات والحوالات المصرفية طوال سنوات خدمتي التي عشتها قانعاً راضياً بنجاحي الذي حققه في مهنتي، لو لا تنغيص الحلم الغريب الذي ظل يراودني في الفترة الأخيرة، حلمي الذي لا أعرف كيف سبر غوره ذاك الرواية المُحتال، ذاك الذي تطوع لسرد حياتي وشوهرها دونما خجل في الفصل السابق. لكنني لن أكون على شاكلته بل سأعيد صياغة ما تطوع بسرده منذ البداية مكتفياً، للأمانة وحدها، بسرد الواقع من حيث انتهى إليها، ولكن كما حديث بالضبط. كما أنني ابتداء من

الآن - واحتراماً لقارئي المفترض - سأكف عن مناداته بابن العاهرة أو سليل الخصية الواحدة، وسأكتفي - في مسودة نصي الأدبي الأول، نصّي المُفند لادعائه - باعتباره واحداً من أولئك الرؤواة المتحذلقين. وهي مكافأة صغيرة على تنبئه لي بضرورة رواية وقائع حياتي مع حلمي الغريب كما كانت، وكما يجب أن تُروى بالفعل.

\* \* \*

قبل الخوض في التفاصيل، لا بد من تفنيد ما ادعاه بخصوص حلمي الذي أرق حياتي والوسائل التي لجأت إليها مُضطراً للتخلص منه. فما رواه عن حبسي لحلمي المؤرق في لاوعيي باليهام وتأثير من رواية لم أقرأها هو محض افتراء، لكن الضغوط التي مارستها حلمي الغريب بالفعل كانت أقسى من أن تُتحمل. وبالفعل قلت حياتي رأساً على عقب، وكادت - كما روى الرَّاوي - أن تفقدني صوابي وتدخلني في متاهة جنون حقيقي، لكن ليس إلى الحد الذي جعلني أنطبع على أريكة معالج نفسي استفرغ نقود محفظتي بعد أشهر عديدة قضيت نهاراتها ولباليها في استكانة وهم قصري باهظ الثمن، كما أدعى فيما رواه.

لأنني - وبكل تلازم مُتاح للبساطة والصدق - قضيت تلك الشهور في البحث لمعضلتي عن حل واقعي محسوب بدقة أرقام الصَّيرفي، ما أمكنني ذلك. ولأنني مجرد صيرفي عاش جُلَّ حياته مراقباً ومتابعاً لصعود أرقام الحسابات النائمة وهبوط المتحركة، الخفيفة والثقيلة، السوداء أو تلك المُبيضة بصابونة فقه المال، ابتداء من الصُّفر حتى ملايين الملايين في الأرصدة، التي كانت تدور تحت أصابعي، لتنتهي بلاغة رقمية رمادية مموهة الاستعارة

والكنية على شاشة حاسوب البنك - لأنني صيرفي عتيد، ظنَّ في البداية أنه سيجد الحل لمعضلته في دائرة الحمية، دائرة المال والأعمال. لكنني كنت مخطئاً في الحسبة، رغم تاريخ الدقة التي ميزتني بين أقراني الصيارة في كافة حساباتي.

نعم. لقد أخطأت بعدما أصابتني الأرقام بعماها الخاص، عمها الذي لا يمكن أن يُقارن بعمي الألوان. أخطأت في حماسي العارم لوظيفتي وانشغالي بعالم المال والأعمال لدرجة نسياني لجذوري وعائلتي في القرية التي نشأت فيها، بعد أن جعلني نجاحي أتوهم أن نسيان المرء لجذوره وتحاشي ذكرها مفتاح ذهبي لا بد من حمله كجوزة قلب مثقوب بتلك الطمأنينة التي تنضح من وجه بنجامين فرانكلين المرسوم على ورقة المائة دولار، فتلك طمأنينة خادعة لمن أراد بلوغ الثقب الضيق لقفل النجاح بتسارع غير محسوب.

لكنني في لحظة صفاء عدت للتفكير فيما مضى من حياتي انطلاقاً من الصفر. أي من أيام طفولتي التي قضيتها في قرية صغيرة محفورة في الصخور والوديان. تلك القرية المخفورة بالخرافات والسحر والغيب، أي بكل ما هو نقيس لما أنا عليه الآن. عدت للتفكير في تلك الحياة نادماً بعد شعوري العميق بالوحدة، رغم النجاح المادي الذي حققته، نادماً على ما فعلته بنفسي، وما فعلته بعائلتي وقريتي الوادعة تلك. قريتي التي رضعت حلبيها. قريتي التي شربت ماءها. قريتي الساحرة والمسحورة. قرية الديك السَّقَاع ودجاجها البياض. قريتي التي لم تعرف الكهرباء. قريتي التي لا فرع فيها لأحد البنوك حتى. قريتي التي كانت تنام في الثامنة والنصف مساء. قرية المُغيَّبين والملائكة الذين يرسلهم الله سريراً

سرّاً للتناوب على حراسة مؤمنيها من شيخوخة السحر وشيخوخة الجن. قرية أبي وارث السّحر مُخفّفة في فناجين زعفران علم الفلك والمنطق اللامنطوق. قرية النشوّق والغليون. قرية حفلات الزار السّرية في أطرافها الخلفية. قرية البازار يبيع فيها الساحر من تقع عليه عيناه من المارة بعد أن يقبض الثمن من ساحر قرية أخرى. قرية الصّفر والمليون في تبادلهما كُنه أحدهما للأخر، دون أن أفقه مغزى الأحجية التي ظلت في انتظاري زمناً طويلاً. زمناً أطول من نسياني المُتعتمد لقريري تلك، ولأهلني وأقاربني بعد أن وليت وجهي وجهة أخرى في عالم آخر. عالم حسبته دقيقاً كدقة الصّفر السادس ومُضاعفاته في الودائع المليونية، لاكتشف متأخراً أن ذلك العالم الذي أغرتني نفسي فيه لم يسعفي في إيجاد حل لمعضلي مع حلمي المُنفّص، كما لم يسعفي غرقني الساذج في أحلام الروايات الغرامية التي أدمنتها في الفترة الأخيرة.

هكذا عُدتُّ، في لحظة الصفاء النادرة تلك، بالذاكرة إلى الوراء. إلى أبي وارث السّحر الشائع في الإشاعات المتداولة عنه، تلك التي أضفت عليه هالتها الأسطورية، حقيقة كانت أم مُتخيلة، بعد شيوخ حكاية عن صندوق ورثه أبي عن جد جدي الأول. صندوق كانت به كُتب قديمة ورُقى مُطلسمة قيل إن أبي استفاد من بعضها في كتابة المَحو. وهي رقى كان يكتبها بماء الزعفران على صحن لُمْحى كي يشربها المرضى بالعلل التي لا شفاء منها في أزمنة البرص والجذام والطاعون. عدت بالذاكرة إلى ذلك الصندوق الذي سمعت بحكاياته الأسطورية ولم أكترث لوجوده من عدمه، لأنّه اختفى ولم يكترث أحد لاختفائه بعد وفاة أبي.

لذلك تفتق ذهني -بعد أن فشلت في السيطرة على حلمي

المنفعت - عن ضرورة القيام برحالة إلى القرية التي ولدت فيها  
لأسأل عجائزها عن مصير ذلك الصندوق بعد اقتسام إرثنا العائلي .  
ولأنني أكتب اعترافات حقيقة وغير مُزورة؛ فسوف أسرد الحقيقة  
كما كانت عليه دائمًا، دون غش أو خداع، كي لا يقع القارئ في  
الخداع مررتين .

\* \* \*

لقد سبق لي أن عرفت مصادفة الشخص الذي آلت إليه ذلك  
الإرث من أفراد عائلتي الذين انقطعت صلتي بهم منذ وفاة والدي؛  
إثر لقائي في أحد المقاهي صديقاً لأبي لم يلبث أن جلس إلى  
طاولتي ليثرثر عن صداقته لأبي وعن أيامهما الخواли في القرية .  
لم يشا معاشرتي على مقاطعتي للقرية وأهلها، لكنه لمَح إلى  
ذلك الصندوق الثمين قائلًا لي إنه إرثك، لكنكم لم تسألوا عنه، لا  
أنت ولا إخوانك . وإن كنت مهتماً به فهو موجود لدى عمتك التي  
انقطعت عن زيارتها .

والآن أذكر كلماته حرفيًا :

- الصندوق موجود مع عمتك العجوز . عمتك التي ما زالت  
تحيا في بيتها الطين القديم وحيدة وفقيرة، كما كانت قبل نصف  
قرن .

هكذا عدت للتفكير بأهمية ذلك اللقاء العرضي مع صديق  
أبي .

وهكذا، هكذا فكرت في القيام برحالة العودة إلى الجذور  
حاملاً بين جوانحي زئبق خجلي من نسياني لتلك العمّة ولتلك  
الجذور سنين طوالاً . بيد أن تلك الجذور وتلك العمّة العجوز

استعادا فجأة أهميتها بعد سيطرة حلمي المؤرق، حلمي الغريب عني باحثًا عن مخرج لمعضلي التي لم يسعفني التدرج الوظيفي البطيء ولا أرقام الحسابات الفلكية، ولا حتى قراءة الروايات الغرامية في إيجاد حل لها.

هكذا قررت الرحيل إلى القرية، ودخلت على العمة، ذات يوم، في بيتها الطيني المُندثر مُعلناً تفجر ينابيع اشتياقي لها.

كنت وغدًا، لأنني كذبت عليها. لكنها كعادة العجائز، لم تفصح عن عتابها لعدم زيارتي لها بعد وفاة أبي حين فاجأتها بتلك الزيارة لأوقف سيارتي رباعية الدفع أمام بيتها الطيني المُتداعي، رغم وضوح العتاب في عينيها الدفتين تحت جفونها اللذين هدلاهما الزمن، مؤثرةً رسم ابتسامة حنان ذاوية طوال الأيام الثلاثين التي قضيتها في القرية معها، حيث تشربت لأول مرة إيقاع حياة بطيء بعد خمس وعشرين سنة قضيتها في المدينة منهمكًا في سرعة إيقاع الإنجاز الوظيفي ودقة التي لا تهاون فيها لمن عرف سراديب العمل في المصادر.

لن أطيل حكاياتي بروايات تمهدية لتوليد حكايات داخل الحكاية الواحدة، لذلك سأدخل صلب الموضوع بأقل الكلمات قدر الإمكان، لأنني استعدت علاقة قرابة كنت المُتبسب في ذبولها. لذلك حاولت قدر ما أستطيع، خلال زيارتي لعمتي المنسيّة، أن تكون، بكل صدق متأخر، صدقة مُستعادة في وقت ضيق عبر اهتمامي المفاجئ بها، وإطلاعها على أخباري وأسراري الصغيرة من ألف نجاحي في وظيفتي حتى ياء حلمي الغريب. وهي بدورها لم تدخل عليّ بخزين ذاكرتها حين راحت تخبرني بقصص وحكايات لم تعد تُروي، مستطردة بحنان افتقدته: لأنكم جميعكم

-أبناء المدينة يا ولدي- مشغولون ومعدورون لعدم إيجاد فسحة من وقتكم الثمين لإصاحة السمع لحكايات العجائز. لقد تغير الزمان يا ولدي، لقد تغير عما كان عليه في زماننا، لكنها سُنة الحياة. سُنة الحياة، نعم سُنة الحياة، ثم انهال علىي التأنيب غير المُباشر، حين أردفت:

... ولا تذهب بعيداً، بل انظر إلى نفسك. انظر إلى وجهك الذي محقته تلك المدينة التي نَمَتْ على عجل. انظر إليه وإلى تجاعيده الشبيهة بنقوش النقود المعدنية القديمة. تعرف أنني لا أعرف بالنقود الورقية التي اخترعتموها أنتم الصّيارفة لتسهيل عملية احتيالكم لسلب أموال القرويين البسطاء أمثالِي.

وإن استطعت بنظراتك السميكة أن ترى وجهك في مرآة؛ جذ لنفسك بعض الوقت للتمعن في صلعتك التي ما كانت لتجد لنفسها مكاناً في رأسك الصغير أيام كنت طفلاً بشعر منسول -كما أذكرك-، كان يفتن الفتيات الصغيرات، وكأنَّ يتقربن إليك معتقدات أنك واحدة منهن. تمعن اليوم في هذه الصلة الكريهة، تمعن فيها وانظر إليها بعين مُتفحصة في المرأة. أتعرف ما الذي جعلها تملأ رأسك لتلمع كالمرأيا؟ ..

مدینتك اللعنة. نعم، مدینتك اللعنة وإدمانك لشرب المياه الصّدئة من حنفياتها البغيضة.

انظر إلى شعرِي الأشيب. أتعرف ما الذي أبقاءه طويلاً حتى اليوم؟ ماء هذه البئر النقي، ماوتها الذي ما زلت أرفعه منها بتلك الدلو كما كنت أفعل قبل خمسين عاماً. لكن ما يخيفني يا ولدي أن الحكومة، كما يُشاع، تريد أن توسيع بيوتنا بأنابيب صدئة تحمل الماء مباشرة إلى حماماتنا. بعض القرويين السُّنج فرحون

بذلك ولا يدركون عواقب تلك الخطوة الملعونة. لا يدركون أنهم بعد عشر سنوات فقط ستتساقط شعور رؤوسهم وسيصبحون جميعاً نسخة صلباء لا حاجة بهم لرؤيتها حتى في مرآة صدئة، أو في صحيفة من الصحف التي تنشر صورتك وأنت تترأس اجتماعات مجلس إدارة البنك الذي كنت تفاخر بالانتماء إليه.

اللعنة. سحقاً لأمثالك، وسحقاً لمياه الحكومة.

اللعنة على الكهرباء التي أخاف أن تصل في أعمدة ستتشوه وداعمة قريتنا، ناهيك عن مكيفات الهواء التي سمعت أنها تُصدر زئيرًا مربعًا، بحججة تبريد هواء الله. لدينا شتاء، ولدينا صيف ننام خلاله فوق أسطح البيوت، ونتناسى الحرّ بشاعرية تأمل النجوم. وإذا كان شديداً فإن مهفة سعفية، اعتدت صنعها بيدي، كافية يا ولدي، كافية لاتقاء الصهد، فهو أقل وطأة من شرور الكهرباء وزئير مكيفاتها اللعينة.

\* \* \*

رغم عدم اقتناعي بما كانت تقوله حول العلاقة الحتمية بين الصلع ومياه المواسير التي بلغت كل القرى في بلادنا بفضل سياسة حكومتنا الرشيدة واهتمامها بالمواطنين سواء كانوا في الجبال أو في الرمال، لكن العمة العجوز جعلتني أتفكر في سُنن الحياة. وواحدة من تلك السُّنن التي اضطررت لتذكرها مؤخرًا، أني عدت إليها سائلًا عن صندوق جدي القديم في محاولة، رومانسية في الغالب، لإعادة عقرب الزمن إلى الوراء. وبالفعل، بالفعل لم تخذلني العمة حين لمست جديّتي وتلهفي لللاطلاع على محتويات صندوق الإرث العائلي الذي لم يلتفت إليه الأبناء.

كانت تلك هي البداية.

وكان علي التخلّي مؤقتاً عن خبراتي التي اكتسبتها، وحاربت طويلاً صيارة العاصمة المحبوبين على الأعمال المصرفة، وفقاً لمعايير سرعة الإنجاز. المعايير التي لا يمكن لعمتي العجوز أن تفهم تهجئة حرف واحد منها. لكن حكمتها وخبرتها المختزنة هيئاني لتقبل سُنن واقع بطيء وغيره على خبراتي المكتسبة، تلك التي بدت عديمة الفائدة في قرية وادعة منسية بين الجبال. وكان هذا يعني أن علي خوض غمار تجربة جديدة تماماً بمعية عمتي التي لم تتوان في الاستفاضة بشرحه، بدت لي مملاة في البداية، عن معارف الأولين الغيبة التي مكتنهم من علاج الأمراض المستعصية بقوة السحر والرقى، واستعانتهم بمعارف الجن التي كانت متقدمة على معارف الإنس قبل ظهور الأدوية الحديثة والاختراعات العجيبة والسيارات، ليس هذا فحسب -قالت، مُستطردة- بل استطاعوا السيطرة على الجن بمشاركتهم معارفهم وتطويعها لرفاهيتهم بالمكان والمُتاح آنذاك، يا ولدي.

ولأنك جاد في البحث عن علاج لمرضك المزمن -تقصد حلمي الغريب- فلن أضنّ عليك بفتح الصندوق القديم الذي جئت من أجله وقراءة الرقى التي فيه، عليها تساعدك في محنتك. فقد كانت الأحلام والكتابات وما زالت من عمل الجن والشيطان، وكانت الرقى وسيلة ناجعة لحبسها والسيطرة على شرورها، لكنكم لا تؤمنون اليوم بتلك الوسائل التي كانت ناجعة في أزمنتنا الغاربة.

بعد عدة أيام من وصولي القرية أقنعتها برکوب سيارتي لتجول في الوديان القريبة من القرية، فوافقت على ركوب السيارة للقيام

بتلك الجولة. بعد أن ركبت سألتني عن اسمها فقلت لها هَمَر HUMMER شارحاً لها أنها واحدة من أفضل السيارات القادرة على السير في الطرق الوعرة.

في الطريق نحو الوادي أخبرتها أنها في الأصل عربة عسكرية يستخدمها الجيش الأمريكي، لكن الشركة المصنعة أطلقت نسخة مدنية، وصبغتها بألوان جذابة كال أحمر والأصفر والأزرق السماوي.

### فـسـأـلـتـنـيـ العـمـةـ :

- ولماذا اخترت هذا اللون الأسود الكثيب؟

- لدى سيارة أخرى ذات لون برتقالي مُبْهِج يا عَمَّي، لكنها لا تستطيع الوصول لهذه القرية، أما هذه فقد اشتريتها قريباً واختارت لونها الأسود لأنَّه مُعْبَر عن حالي السوداوية بسبب حلمي الغريب.

- لون سيارتك يُنبئ بصعوبة الحالة التي أنت فيها، ولكن عليك الاقتناع بالإيمان قبل كل شيء، فهل أنت مستعد؟

كان الأمر أشبه بالمفاوضات السرية إذاعاناً وقبولاً بشروط الطرف الآخر.

وكانت جملتها الأخيرة: «ولكن عليك الاقتناع والإيمان قبل كل شيء، فهل أنت مستعد؟»؛ تُضْمِرُ قدر ما يفصح مكتونها عن شرط يفرضه الطرف المفاوض: ضرورة الإيمان بتلك الوسائل، لو كنت جاداً في تحقيق هدفي.

هكذا تخليت عن أسلوبي الشهير بصعوبته، بين الأقران، في المفاوضات على نسب الأرباح بيننا وبين البنوك الأخرى والمحافظ المالية ورساميل الودائع، مذعنًا دونما شرط للشروط المفروضة

ضمنا، لا سيما أنتي كنت حائزاً ودائحاً أمام أفق مسدود لم يتع لـي  
وسيلة أخرى سوى الإذعان التام:  
أي محاولة الإيمان بتلك الخرافات، وذلك ما وطنـت نفسي  
عليه.

لن أطيل في وصف الساعات والأيام التي قضيتها معها، فذاك سرّ عائلـي درّبـني العـمة على عدم التـفريط بهـ، لكنـها بـعـيد اـطمـئـنانـها إـلـى جـدـيـتي وـبـلـوـغـي مـرـتـبـة إـيمـانـيـة أعلىـ منـ حـافـةـ الشـكـ بـقـلـيلـ؛ سـلـمـتـنـيـ مـفـاتـيحـ الصـنـدـوقـ الـتـيـ كـانـتـ تـحـفـظـ بـهـاـ مـعـلـقـةـ فـيـ رـقـبـتـهاـ لـتـتـدـلـيـ بـيـنـ ثـدـيـهـاـ الـذـابـلـيـنـ، وـسـمـحـتـ لـيـ بـفـتـحـهـ لأـبـدـاـ رـحـلـةـ طـوـيـلـةـ فـيـ غـرـائـبـ وـعـجـائبـ مـحـتـويـاتـهـ، فـضـلـاـ عـنـ الـإـرـشـادـاتـ وـالـإـشـارـاتـ الـتـيـ قـادـتـنـيـ لـلـبـحـثـ عـنـ كـتـبـ قـدـيـمةـ كـانـ لـاـ بـدـ لـيـ مـنـ الـاطـلـاعـ عـلـيـهـاـ لـنـجـاحـ وـصـفـةـ مـاـ كـنـتـ أـهـفوـ وـأـصـبـوـ إـلـيـهـ: «الـسـيـطـرـةـ عـلـىـ الـأـحـلـامـ».

هـكـذـاـ؛ وـبـمـسـاعـدـةـ الرـُّقـيـةـ الـتـيـ وـجـدـتـهـاـ فـيـ الصـنـدـوقـ، إـضـافـةـ إـلـىـ إـرـشـادـاتـ الـعـمـةـ الـتـيـ كـانـتـ فـيـ أـبـعـادـهـاـ النـظـرـيـةـ أـقـرـبـ مـاـ تـكـونـ، فـيـ مـغـامـرـاتـ التـشـبـيـهـ، إـلـىـ كـُتـبـ تـعـلـيـمـاتـ تـشـغـيلـ حـاسـوبـ مـعـقـدـ - تـمـكـنـتـ مـنـ حـبـسـ حـلـمـيـ فـيـ عـلـبةـ فـضـيـةـ أـهـدـتـنـيـهـاـ الـعـمـةـ، بـعـدـ مـمارـسـةـ طـقـوـسـ مـعـيـنـةـ طـبـقـتـهـاـ بـحـذـافـيرـهـاـ، كـمـاـ وـرـدـتـ فـيـ الـوـصـفـةـ الـخـاصـةـ بـالـسـيـطـرـةـ عـلـىـ الـأـحـلـامـ، قـبـلـ تـوـديـعـهـاـ بـعـدـ شـهـرـ لـأـعـودـ إـلـىـ بـيـتـيـ بـصـنـدـوقـ الـعـائـلـةـ السـُّحـرـيـ وـالـعـلـبةـ الـفـضـيـةـ الصـغـيـرـةـ.

\* \* \*

بمجرد عودتي للمدينة، قلت لنفسي مهنتاً:  
أخيراً حبسُ حلمي. أخيراً حبست ذلك الحُلم الوغد في  
علبة. علبة فضيّة، ذات نقوش أثرية، مُحكمة الإغلاق لـن يتمكن  
من الخروج منها، كما أكدت لي العَمَّة. وأخيراً، أخيراً سأستريح  
من تكرار مطالباته برواية تجلياته المؤرق والمزعجة، تلك التي  
أشاهدها في المنام على الآخرين، لأفضل نفسي أمام الجميع بنشر  
غسيل علاقتي المدمرة بحلمي المؤرق ذاك.

لم أفهم سبب طلبه المُضمر بأن أروي ما يحدث في مناماتي  
للآخرين، أو أن أرويه هو حُلْمًا لم يتوقف عن إزعاجي لازعج  
الآخرين بروايته لهم. لكنني بعد حبسه استرحت من تلك الطلبات  
المزعجة، وحسبت أنني تخلصت منه إلى الأبد.

بيد أن الأيام ستبثُ لي خطأ اعتقادي ذاك، لأنني لم أسترح  
رغم نجاحي الساحر الباهر. فقد شعرت بعد فترة من الزمن أن  
فكرة حبس حلمي في علبة فضيّة أصبحت تؤرقني، هي الأخرى،  
كما أرقني بقاوته طليقاً يأوي إلى رأسي متى شاء في أية ليلة. صحيح  
أنني تخلصت منه ومن ألاعيبه وبهلوانياته الهذيانية التي لم تعطني  
الفرصة والصفاء اللازمين لترتيب حياتي، بعد التقاعد، كما كنت  
أخطط، لكن اللعنة أصابتني من جديد وصرت أعاني صداعاً وأرقاً  
من نوع آخر: إحساس البغيض؛ كلما تركته في غُلْبته وخرجت من  
البيت بأنني، في نهاية المطاف، لا أختلف عن أي سجان. وهو  
إحساس قاتل لم يلبث أن أصابني بالرعب والخوف من نفسي هذه  
المرة، لا عليها.

ونتيجة لذلك عادت إلى حالة الالتوازن والقلق والتوتر رغم

نجاح مسعاي في التخلص من تأثيرات سيطرته علىي، لأنني لم أستطع السيطرة على نفسي، هذه المرأة، رغم محاولات انشغالى بقراءة روايات غرامية جديدة، لكننى كنت دائمًا أفتقد إلى التركيز بمجرد التفكير في العلبة الفضية وحلمي العجيب فيها.

كانت حالي تزداد سوءاً يوماً بعد يوم، وكنت دائم التفكير في مهرب من المأذق الجديد الذي وضعت نفسي فيه. كان عليَّ التوقف قطعياً عن شرب القهوة التي ضاعفت أرقى، وفكَّرْت في الاستعاضة عنها بالشاي، كما أسلفت. نعم. ذات الشاي السيلاني الذي كان يشربه بطل الرَّاوي الذي حَرَّفَ وقائع حياتي بعد دمجها بواقع حياة بطله الجيولوجي المزيَّف.

هذه هي الحقيقة، وليس ما لفَّقه الرَّاوي ببراعة ما زلت أحسده عليها. فأنا لم أتجول مع حلمي داخل لاوعي لأحبسه -واعيَا أو غير واع- بين مستحاثات العصور المُعشَّشة في دماغ بطله، بل حبسه في علبة فضية أهدتنيها العَمَّة المنسية. لكنني لم أسترح لفكرة السَّجان التي استحوذت عليَّ فيما بعد، وأضحت هي من يقوم بدور حلمي الغريب. حلمي الذي عليَّ استثناسه ذات يوم ليصبح أثِيرًا كحلم بطل الرَّاوي، إن كان لا بد من الاستفادة مما رواه. وللأسف لم أجد وسيلة تسمح لي بذلك: أي حبسه واستثناسه والتقارب منه ليصبح أثِيرًا بالفعل.

كانت معضلة، وكان لا بد من حلها بطريقه أو بأخرى حتى لا أضطر للاضطجاع على أريكة محلل نفسي، كما فعل بطله. ولحسن الحظ، لحسن تربية عمَّتي -على قصر أيامها- حين روَضَتني على الصبر وعدم التسرع، لأهتمي ذات صباح رفراق

وراثق كلؤلؤة انشق عنها فنجان شاي هداني إلى ما لم أفك فيه من قبل :

فكرة السفر بعيداً عن حلمي العجیس إلى جزيرة نائية؛ علّها تنسيني أرق فكرة السجين والسجان.

بيد أنني لم أجرب على تنفيذ الفكرة خوفاً من ازدياد حالي سوءاً.

هكذا عدت للدوران من جديد في حلقتِي المفرغة، كأنني لم أنجز إنجازاً باهراً بتخلصي منه. حتى، حتى حلّت ليلة لم تكن شبيهة بالليالي المعتادة. ليلة لم أقترب فيها من مشارف النهاية، ولم أثاءب للمرة الثالثة خلال الصفحات، بينما كنت أسدل الستارة وأمضي نحو المطبخ لأقطف كوبًا ثقيلاً من شجرة الشاي المرسومة في علبة سيلانية (لم تُرَوْقَ، طبعاً، ياتقان رسام من القرن التاسع عشر)، كي يعينني شايُها الثقيل على استكمال قراءة آخر روایاتي الغرامية.

لا، لا، لا. بل إشراقة نورانية هبطت من السماء.

إشراقة كانت أفضل بكثير من فكرة السفر التي خذلتها وخذلتني. إشراقة سمعتها أذناي ورأتها عيناي. إشراقة خاطفة لم تكن في حسباني: هكذا فتحت صندوق العمة بمفاتيحه الثلاثة. مفاتيحه الصّدّنة الثلاثة التي احتفظت بها في خزانة الودائع في البنك الذي كنت أعمل به قبل تقاعدي!

سألت نفسي بمجرد ازياب تلك الإشراقة عن دلالتها المضمرة، عن مضمونها المجهول، وعما يُراد لي أن أقوم به. إذ يبدو، كما يبدو، أن وراء الأكمة ما وراءها. نعم. وراءها ما وراءها. على العودة لتقليل محتويات صندوق العمة من جديد، فربما كان هناك بين محتوياته ما لم أنتبه له.

هل هي إشارة غامضة تلاحظني بها العَمَّة؟ ..  
لا أدرى، لكن على الإيمان بما توحيه إلى من بعيد، إن كان  
وحي الإشارة صادرًا منها وعنها.

\* \* \*

كانت صبيحة عطلة، ولم يكن ممكناً استعادة مفاتيح الصندوق  
من خزانة الودائع. كان على الانتظار، والانتظار يعني المزيد من  
التوّجُّس لما قد تؤول إليه محاولة فتح الصندوق.  
في اليوم التالي ركبت سيارتي المازيراتي البرتقالية وهرعت إلى  
البنك.

أوقفتها في موقف سيارة المدير الجديد المسافر في مهمة  
عمل، كما أخبرني حارس المواقف الذي لم ينس كرمي معه قبل  
تقاعدي.

قمت بكلفة إجراءات التحقق من الشخصية، وأخرجت المفاتيح  
الأثرية من خزانة الودائع، وعزمت في الليلة نفسها على فتح  
الصندوق، رغم تخوفِي الكامن منه ومن محتوياته وأفاله الثلاثة  
الصَّدَّنة، لأحاول نبش محتوياته وتقليل رقاها، التي لم أتمكن من  
قراءتها كاملة حين كنت في القرية، بسبب تركيزِي، آنذاك، على ما  
له علاقة مباشرة بم مشروع السيطرة على حلمي فقط.

لم يكن الأمر سهلاً، فقد أحسست برهبة وخيبة من استسهال  
فتحه، لا سيما أن العَمَّة حذرتني من فتحه دونما داع أو مبرر.  
لكنني تجاوزت رهبتي وخشيتي منه بذرعة حيازتي سبباً مُضافاً  
يدفعني لمحاولته فتحه.

هكذا أشعلت النار بعود ثقاب ووضعت الإبريق لغلي الماء في الموقد؛ لأعود بکوب من الشاي وشمعة أشعلتها مباشرة من لهب الموقد ذاهباً إلى الغرفة التي خبأت فيها الصندوق، متذكراً لعنات العمة للكهرباء، مفسراً الأمر على طريقتي، هذه المرة، بسبب اعتقادي أن فتح الصندوق على ضوء مصباح كهربائي قد ينطوي على مخاطرة كبيرة.

كان الظلام دامساً، لو لا أن الشمعة أشاعت ضوءاً خافتاً، ضوءاً راقص أشباح ظلال الأشياء.

بعد أن جلست على الأرض ارتشفت جرعة من الشاي. فقد تكهنتُ أن السر مذاب في الشاي، لكن الشاي السيلاني الذي أشربه من النوع العادي، وليس من تلك الأنواع المحفوظة في علب معدنية تأني رسام من القرن التاسع عشر في رسم شجيرات شابها الممizza وتزويقها.

هل سأحظى بما حظي به بطل الرّاوي من أعادت ذاكرته إلى الوراء؟

لا أعرف، لكنني ارتشفت جرعة أخرى من الشاي، وتوكلت على العلي القدير، وأخرجت المفاتيح الثلاثة من جيبي لأدخلها بهدوء، واحداً إثر الآخر، في أقالها الثلاثة.

أدرتها واحداً إثر آخر . . .

تك تك تك

ارتشفت جرعة ثالثة من کوب الشاي، وانفتح صندوق الإرث العائلي.

و قبل المُغامرة بلمس محتوياته من أضابير مصفرة مُغبَّرَة ، تراقصت فجأة ، أمام عيني قصاصة ورقية مستطيلة الشكل لترتفع في الهواء دون بلوغها سقف الغرفة ، هابطة في حركة لولبية بطينة ، كأنها توحّي لي إيحاء خفيًا لأنْتقظها بكلتا يدي . أمسكتها برقَّة بالغة ، ذكرتني بطريقة إمساكِي لورقة المائة دولار الشمينة .

قربتها واقتربت من الشمعة ، محاولاً قراءة ما كان مكتوبًا فيها . كانت جملة واحدة ، جملة كُتبت بخط صغير ، جملة واحدة تتكرر . قرأتها على ضوء الشمعة صامتًا عدة مرات ، دون تحريك شفتيّ ، ولم يحدث شيء مما كنت أتوقع حدوثه . داهمني شعور بالخسارة واللاجدوى ، لأنها مجرد قصاصة ورقية مستطيلة كتب عليها ، بخط صغير ، جملة واحدة فقط . جملة تتكرر من أول سطر إلى آخر سطر أمكن لكتابتها أن يحشره بريشة قلمه في تلك القصاصة التي بحجم راحة اليد .

قصاصة أعلنت نفسها فجأة بجملتها اللغز . قصاصة لم أرها ، ولم أنتبه لها ، رغم تقليبي عدة مرات لمحتويات الصندوق حين كنت بمعية العمة ، لكنني تيقنت أن وراء جملتها اللغز سرًا على اكتشافه مهما كان الثمن .

أغلقت الصندوق وأعدته إلى مكانه .

عدت إلى المجلس بكوب الشاي . وضعته على الطاولة أمام أريكة القراءة ، لأسأل نفسي عن سبب تراقص تلك القصاصة ، كان دخان مصبح علاء الدين هو من كان يرفعها حتى كادت تبلغ السقف ، أمام عيني دون التوصل إلى جواب شاف .

أعدت قراءتها محاولاً فهمها لكن ما كتب فيها بدا عباره غامضة ، لم تحدث تأثيراً سحرياً كما توقعت .

لم أستسلم وحاولت فك رموزها بعد أن قرأتها مراراً وتكراراً  
 محاولاً فهم الجملة التي بدت سحرية، ولكنها دون دخان يتحول  
 إلى مارد، وبالطبع دون مفعول سحري، رغم يقيني بعد نجاحي  
 الباهر في السيطرة على حلمي، أن محتويات صندوق العمة سحرية  
 حقاً، وأن هذه القصاصة ما تراءت لي عبئاً تلك الليلة دون سواها،  
 رغم بحثي وتقلبي المستمر لمحظيات الصندوق الذي آمنت  
 بأعاجيبه منذ نجاحي في السيطرة على حلمي وحبسه في العلبة  
 الفضية الصغيرة التي أهدتنيها العمة.

**مفتاح الحق قفل باطل**  
 - قلها مرتين. أي قلها  
 مرة واحدة، ثم قلها  
 مرتين. مفتاح الحق  
 قفل باطل - قلها ثلاث  
 مرات، ثم قلها أربع  
 مرات وهكذا دواليك.  
 وفجأة لمع الشاهد  
 الخفي، فجأة لمع  
 وتوقف في ذهني،  
 لدرجة أنني شعرت  
 بحرارته، حين تكشفت  
 لي الرسالة المُضمرة  
 في كلمات القصاصة.

**كررت المحاولة**  
 وقرأتها بصوت  
 مسموع، محركاً لساني  
 متذمماً بها كما يفعل  
 قراء النصوص  
 المقدسة، ولكن دونما  
 فائدة. إذ لم يحدث  
 شيء مما توقعت  
 حدوثه. تمعنت من  
 جديد في القصاصة  
 المهترنة محاولاً فهم  
 محتوى الرسالة السرية  
 المخبأة بين سطورها:  
**مفتاح الحق قفل باطل**  
 - قلها مرة واحدة.

يا إلهي، يا إلهي الذي في السماوات! كانت الرسالة المُشفرة ساطعة كشمس الضحى أمام عيني، لكنني لم أكن قادرًا على ملاحظتها لشدة سطوعها الذي استغلق عليّ لبساطة الترميز الذي وقعت، بدايًةً، في فخه.

تقوّقعت في قوّقة التعقيد، بينما كان عليّ الانبساط على بساط البساطة، بساطة الرسالة التي أشرقت ولمع في ذهني عندما أدركت أنها ترشدني بوضوح لا غبار عليه لقول الجملة، الجملة نفسها تكرارًا وفق التعليمات اللاحقة لها؛ أي قول الجملة الأولى مرة واحدة، والثانية مرتين، والثالثة ثلاثة مرات... إلخ، مع الاحتراس من الفخ الذي حشرته ريشة كاتها؛ تكرار مفتاح الحق (دون قفل باطل) سبعين مرّة ومرّة واحدة:

$$71 + 7 + 6 + 5 + 4 + 3 + 2 + 1$$

هذا معناه، وبعملية حسابية بسيطة يجيدها صيرفي المعنى مثلـي، أنـ عليـ قراءتها 99 مرـة.

يـالـسـذـاجـتـيـ. يا لـخـسـارـةـ العـمـرـ الذـيـ بـدـدـتـهـ هـبـاءـ بـيـنـ أـرـقـامـ الحـسـابـاتـ وـالـوـدـائـعـ. الجـمـلـةـ سـحـرـيـةـ! الجـمـلـةـ سـحـرـيـةـ بالـفـعـلـ! وـذـاتـ مـفـعـولـ سـاحـرـ، تـمامـاـ كـجـمـلـةـ عـلـاءـ الدـينـ، إـلـأـ ماـ كـانـ حـاـصـلـ جـمـعـ مـفـعـولـ سـاحـرـ، تـمامـاـ كـجـمـلـةـ عـلـاءـ الدـينـ، إـلـأـ ماـ كـانـ حـاـصـلـ جـمـعـ 28 = 7 + 6 + 5 + 4 + 3 + 2 + 1 في تلك المتـوالـيـةـ العـدـديـةـ؛ أيـ 71، لتـكـونـ نـتـيـجـةـ الجـمـعـ النـهـائـيـ رقمـ ربـانـيـ سـاحـرـ: 99

يا لـكتـزـيـ الشـمـينـ.

يا إلهي الذي في السماوات .

يا لأمثالات العمة الرائعة وسُنن صندوقها الأروع من كل صناديق ودائع بنوكنا المحلية والبنوك السويسرية وبنوك جزيرة كيمِن المُعفاة من الضرائب . عمّتني الألطاف من كل عُمَّات الآخرين ، من ولدوا منهم ومن س يولدون ، عمّتني الساحرة بصمتها الطويل ، عمّتني التي أهملتها ولم أفك طوال تلك السنين حتى بمساعدتها بمبلغ مالي ضئيل أقطعه من راتبي الذي تضخم في السنوات الأخيرة ، وصرت لا أعرف حتى كيف أنفقه .

لن أستطرد في محاولة شرح فرحي العارم ؛ فمن الصعب حتى على صلعتي اللامعة نقل الإحساس بذلك الفرح إلى كلمات قادرة على وصفه ، بيد أنني تمالكت نفسي وأعدت التفكير في اكتشافي الهائل ، مُثمناً ، من جديد ، وصايا العمة قبل التهور في حمامة ما لا تحسب عواقبه :

ضرورة الطهارة البدنية قبل الشروع في طقس سحري . فالجملة رغم بساطتها تتطلب بالتأكيد طقساً خاصاً واستعداداً نفسياً وإيماناً بها وبشعاع نورها المُخبأ بين السطور ، لذلك أجللت قراءتها الطقوسية حتى ليلة اكتمال القمر ، رغم أن التعليمات لم تشر إلى ذلك بوضوح ، لكنني تعلمت من العمة طقوس قراءة الرقى . وهذا معناه أن علي الانتظار ست ليال بحذافيرها ، بعد أن عدت لتوقيت الشهر القمري المكتوب في صحيفة اليوم التي اشتريتها صباحاً في طريقي لإحضار المفاتيح الثلاثة من قسم الودائع ، وتأكدتُ بعد أن قرأت التاريخ الهجري المكتوب على الصحيفة من أن اكتمال القمر

سيحدث في الليلة السابعة ابتداء من ليلة طيران القاصدة السحرية على ضوء شمعة بعد أن شربت جرعة من شاي مُرّ، شاي نسيت، في لحظات ارتباكي، تحليلية بملعقة من العسل.

\* \* \*

ابتداء من هنا ستلاحظون كيف ستغيرني القاصدة السحرية. وابتداء من هنا ستصدقون حكاياتي الحقيقة، حكاياتي الصادقة أكثر من رواية من روى الفصل الأول بأكاذيبه عن بطله الذي لم يجد حتى الوقت ليسميه، كما تسمى الشخصيات الروائية، أو ليدعوه باسم مناسب، عدا لقب دكترة سخيف لم يرتع حتى بطله لمناداته به. نعم، في هذا الفصل ستتعرفون إلى، على طبيعتي وسجيتي، ولن ينسى أحدكم اسم الصيرفي الأصلع. الصيرفي الذي عندما قرر كتابة تجربته أجاد حرفته الجديدة بعد صفحات قليلة، برغم أن الكتابة أصلاً ليست مهنته، ولم يكن يقرأ طوال حياته سوى روايات غرامية مُسلية ولذيدة.

أعرف أنني سأدهشككم بحكاياتي، لكن عليَّ قبل استرسالكم في القراءة أن أعيد الفضل لمن يستحقه: الرَّاوية الذي أرسل لي خطأ بريده المُحتوي على فصله المقتبس ببراعة من حياتي الحقيقة وحياة بطله الوهمية. عليَّ أن أعترف، فلولاه ما تغيرت حياتي وما كنت لأفكر بزيارة عمّتي المنسية، فيما حسبته جهلاً، ظلماتٍ قريتها النائية التي تعيش على قناديل الكاز. فبفضلها وبفضل عمّتي استترتُ، وعرفت طرقاً للحياة لم أعرفها من قبل. إنَّ لقية الصندوق وكنز محتوياته الشمرين غيرَني وسيغيرُني أكثر فأكثر حين تتابعون معني الرُّحلة حتى النهاية.

## أصارحكم، وأصارحكم، وأصارحكم.

لم أصدق كيف أطوي الليالي السّت انتظاراً للليلة الموعودة، الليلة السابعة، ليلة النطق الطقوسي بالجملة السحرية 99 مرة، بصوت مسموع في حديقة وضاءة بضوء قمر تصاعد إليه روانح لبنان محروق، بعد قيامي بكلفة الطقوس المرافقة، اغتسالاً وطهارة ولباساً أبيض غير مخيط.

أصارحكم، وأصارحكم. لم أصدق كيف أطوي تلك الليالي السّت، كما أني لم أنتبه للتغيرات النفسية التي طرأت علي في مرحلة التهيؤ، كمن مسّه السحر.

لم أنتبه، ولم أشعر بالجناحين السحريين ينبعثان تحت إبطي تجسيداً فسيولوجياً لأفكاري المحلقة في سماء تلك الجملة السحرية. الجملة التي سأدللها ليلة اكتمال القمر دون سواها من الحروف والكلمات والجمل والأسطر والصفحات التي لا تستطيع في سائر التراكيب اللغوية المستعصية والمُحتملة والممكنة تكوين جملة سحرية شبيهة لها. كرضيع فردوسي أنججه الطبة التورانية من سلالات الملائكة سأدللها تلك الجملة السحرية بعد فك مغاليقها. وهي بدورها ستدللني كما لم تدلل أحداً من قبل. وبالتأكيد، بالتأكيد ستمكنني من تحقيق أحلامي وأمنياتي بالسفر والرحيل ونسيان وظيفتي القديمة وحياتي التافهة بين أرقام متخصمة بحسابات الأغياء، فضلاً عن مزية تيسيرها لمهمة تخلصي إلى الأبد من حلمي السجين وإحساسني تجاهه بالذنب، لأنني رغمما عنني صرت سجانه الأبدى.

وما أدراني، ما أدراني عن الاحتمالات اللانهائية لجنون الخلاص الفردي والحرية والثروة الإضافية التي سامتلكها بعد أن

تهبني كافة مكنوناتها وطاقاتها الخارقة. ما أدراني، وما أدراني عما سيؤول إليه حالي مصيراً ساحراً تقدوني إليه كما تشاء تصاعدًا به إلى ما أشاء. وما أدراني، ما أدرى هذيني بحقيقة من استيهامه، حين أجد نفسي غداً، غداً وليس بعد غد، أني من اختارته عنابة القصاصة وجملتها السحرية، دون سواه من الناس، ليتحقق ما لم يتحقق في حياته.

ولحسن الحظ، لن أبدأ هذه المرة من الصفر، كما بدأت حياتي من صفر الأصفار اللاحق لكل رقم لاحق، بل سأتجاوز تلك الخطوات الثقيلة على النفس والعمر القصير. نعم سأتجاوزها بخطوة حاسمة غداً، بعد ليلة طقوس قراءة الجملة السحرية، وليس بعد غد، أحبو فيه ابتداء من صفر الأصفار ذاك، بل من الرقم 99 عبوراً به عتبة المئة، فالمئات والألاف ومئات الآلاف والملايين والمليارات. غداً وليس بعد غد عندما أصبحو من النوم في ثوبِي الأبيض غير المخيط، بعد ليلة الطقوس التي سيحين ميقاتها في الغد بحول الله.

غداً عندما أدندن، بعد نجاحي في الليلة الطقوسية، بأغنياتي المفضلة وأحلق ذقني وأعد الشاي المُحلّى بالعسل، لأشربه كأنني أشرب أكواباً كبيرة من إكسير السعادة اللامتناهية، قبل أن أتزينا بأفخر ملابسي المخيط، وأنظر بأفضل عطوري استعداداً للخروج من المنزل، ليس إلى اجتماع مجلس إدارة البنك السخيف، أو لزيارة أحد العمالء الأثرياء لإقناعه بافتتاح حساب ذي مزايا خاصة برجال الأعمال، لن يجدها -كما كنت أوهِمه- في البنوك الأخرى، وليس إلى معالج نفسي آخر يبتز نقودي -كما ادعى الرّاوي، سامحه الله-؛ وإنما إلى أكبر مراكز بيع تذاكر السفر في المدينة

لأشتري بكل ثقة انتقدتها فيما مضى تذكرة سفر.

نعم. تذكرة سفر، ليس في الدرجة السياحية ولا في درجة رجال الأعمال، بل في الدرجة الأولى. وغداً، غداً وائق الخطوة سأدخل عليه (كأنني مَلِكُ مُتَوَّجٍ) ذلك الوغد الجالس في مكتب استصدار تذاكر السفر. غداً وليس بعد غد، حين سيطلب مني موظف استصدار تذاكر السفر السياحية المعتادة الجلوس إلى طاولته سأتردد بائنة؛ طالباً مقابلة مدير المكتب شخصياً. وبدوره حين يرى هيئتي ووثوق خطوطي الملكية ويشم رائحة دهن العود الكمبودي الشمرين؛ لن يتزدد في الاتصال بمديره، لطلب مني بعد أقل من خمس دقائق زميلته الحسناء مرافقتها إلى مكتب المدير الذي يعرفي حق المعرفة بسبب تعاملات مكتبه البنكية معنا، حين كنت مديرًا نافذاً قبل تقاعدي.

ستفرحه ذلك المدير الرَّث زيارتي، وسيسألني عن أحوالي.

سأقول له باقتضاب:

- في أفضل حال.

سأفعل الوقار اللازم وأصمت حتى قبل أن يدعوني إلى كوب عصير طازج احتراماً لمقامي السابق، وبالطبع لن أخبره عن سبب مجئي. لكنه لن يتضرر وصول كوب العصير، وسيبادر هو إلى سؤالي:

- إلى أين قررت السفر؟ .. شرقاً أم غرباً؟

- ليس إلى وجهة محددة، لكنني أريد تذكرة مفتوحة للتجول حول العالم.

- درجة سياحية؟ .. أم تفضل درجة رجال الأعمال، فلدينا تخفيضات هذه الأيام.

- لا. لا، مللت من السياحية ودرجة رجال الأعمال، أفضل الدرجة الأولى.

سيندهش طبعاً، وسأستمتع بتأمل دهشة شاشة وجهه المشوبة بحسد واضح.

لكن ما لن يعرفه مدير مكتب المبيعات، بعد أن يُصدر لي تلك التذكرة الخاصة، تلك التذكرة المفتوحة للسفر على أي شركة طيران هو أني سأمتلك، أوتوماتيكياً، وبترحيب مبالغ فيه من بنك HSBC بطاقات فيزا وماستركارد. (ومن يدرى؟.. ربما واحدة نحاسية قد أجبرهم على تدشينها بحجج المساواة بين المعادن)، ناهيك عن الشيكات السياحية الممهورة بصورة الرّحالة، طيّب الذكر، توماس كوك لأسافر بعيداً في الآفاق، حيث لن يهتدى إلى حلمي الأثير ولن أهتدى إلى أرقى وتعبي وقرفي منه طليقاً كما كان، أو حبيساً في علبة الفضية.

عصفوران بحجر واحد: صندوق سحريٌ منسيٌ، وعلبة فضية ساحرة.

لا. لا. ثلاثة عصافير بحجر واحد: رقية سحرية فككت شيفرتها وأراحتني من المعضلتين: ترك حلمي طليقاً، أو تركه حبيساً في علبة الفضية.

لا. لا. أربعة عصافير بحجر واحد: تخلصي منه إلى الأبد. ثم السفر. الثروة. بطاقات الاعتماد والشيكات السياحية.

يا إلهي، يا إلهي الذي في السماوات. عفواً إلهي، عفواً. أقصد يا قصاصتي، يا قصاصتي بيساطها السحرى (يبدو أنني أخطئ المقصود). أقصد يا قصاصتي بجملتها السحرية. ويا، يا عصافيرى التي لا عد لها في شجرة عمّتى الوارفة. يا إلهي، مرة أخرى. لا

تزعل مني، لا تزعل، برغم حنقي لأنك جعلتني أقضي نصف حياتي مُحايساً تافهاً يعُدُّ نقود الآخرين، ولا يحصل مقابل ذلك إلا على النزر البسيط آخر الشهر. صحيح أنني رُقيت وتدرجمت لأعلى المناصب، لكن ذلك تطلب مني عبور مفازة عمر بأكمله حتى اختفت من رأسي قبل خمس سنوات آخر شعرة فيه، لكنك كنت كريماً معي هذه المرة، كريماً إلى أبعد الحدود، حين عوضتني بصلعة لامعة رائعة. صلعة اضطررت للتباهي بها أمام الزملاء، والتلهمي إلى مزاياها حين ابتدأوا في التهكم مني ومنها. صلعتي الرائعة التي استطعت تحويلها من موضوع تهكم -بعد أن صرت مديرًا عامًا لقسم الحسابات في الفرع الرئيس- لتصير واجهة عريضة لوجاهتي، اضطر الموظفون الصغار لاحترامها، بل وتقبيلها في بعض المناسبات.

عصفوران بحجر واحد، ثلاثة عصافير، أربعة، خمسة، ستة، سبعة، تسعه عشر، ثمانية وعشرون، تسعة وتسعون عصفوراً. لا.  
لا. 99 رحلة حول العالم. سأضرب الرقم القياسي.

لا. لا. لا يهم عددها، ولا يهم إن كانت عصافير أو طائرات ترحل بي إلى حيث أشاء. المهم أنني سأعنونها في كتابي الآتي: مائة رحلة ورحلة حول العالم. لا. لا. سأعنونها 101 رحلة ورحلة حول العالم. هكذا أفضل، عرفاناً مني كصيروفي عتيد بفضل الأرقام وتأثيرها الساحر، دائمًا وأبداً، على مجرى حياتي.

يا إلهي الذي في السماوات

يا إلهي الذي جعلني طائراً مُحلقاً.

يا إلهي الذي لم يرشدني إلى التحلی بالحكمة في غمرة جنوني  
الخاطف.

يا إلهي، يا إلهي...  
أرشدني لفعل الصواب.

عليّ ألا أتصرف كمحدث نعمة، فتلك نعمة في حد ذاتها.  
نعم، عليّ أن أكون حريصاً كما ينبغي أن يكون الحرص على  
الحرص، وحكيماً كما ينبغي أن تكون الحكمة حكيمة، ورزيناً كما  
ينبغي للرزانة أن تكون في شرعة ميزان الوزان. لن أسافر وحيداً إلى  
مدينة معروفة، لا في الشرق ولا في الغرب. عليّ أن أكون مستقلّاً  
بطرائق تفكيري، كما كنت دائماً، وأن لا أفكر في الوجهات  
السياحية المقصودة من قبل الجميع: لا سفاري كينيا ولا نفائس  
البحر الأحمر، لا سواحل الكاريبي ولا عجائب الهند، لا  
السلفادور ولا القفز بأرجل كنغر أجرب في سهوب أستراليا. لا  
تمثال الحرية الجريح ولا برج بيزا المائل بدقّات الزمن المضبوطة  
في ساعة بیغ بن. لن أتهاون لأكون ذاك الأحمق الذي يسافر إلى  
وجهة مقصودة تعزف على محاسنها ومفاتنها شركات الترويج  
السياحي، التي طالما تبارت لإرسالها إلى مكتبي طمعاً في رحلة  
أقوم بها، لو لا أن وقتي حينها لم يكن يسمح لي بتعيم الترحال،  
برغم تذكرةم المجانية.

سأسافر حراً وطليقاً كما لم أكن.  
وحدي، وحدي سأسافر.

لا، لن أسافر وحيداً. سأصطحب أصدقائي القدامى، أصدقائي  
الذين انشغلت عنهم أكثر مما يجب. هذا ما سأفعله. هذا ما عليّ  
فعله. سأتصل بهم واحداً واحداً لافتتاحهم بمشروعِي الجديد:  
اصطحابهم إلى جزيرة نائية في أحد المحيطات.

وكالعادة، كالعادة سيقولون لي: ولكننا مفلسون، وعلى غير العادة سأقول لهم: الرحلة على حسابي، وستكون وجهتنا جزيرة لا يعرف بوجودها أحد في أحد المحيطات. جزيرة لا تحيط بها سوى الزرقة وزرقاء المسافة ويمامتها. سيفرون كثيراً، وسيتقاطرون إلى مدربهم طلباً لإجازات طويلة. وحين يرفضون إعطاءهم إجازات طويلة، سأقول لهم ببساطة: استقيلوا من وظائفكم! أو غيبوا دون عذر عن الدوام الرسمي. سأتكفل بحياتكم وعائلاتكم طوال المائة سنة القادمة. هل ستعيشون مائة سنة؟.. سيطلبون ضمانات، ويدوري سأمنحهم تلك الضمانات: 10% من المليون دولار التي سأخصصها لكل واحد منهم. سيفرون بها حين يُمحضونها رقمًا دسمًا لا شبهة حوله في حساباتهم التي سيتفحصونها بمجرد إضافتي ضمان الـ 10% الذي سيُسَيِّل لُعاب حساباتهم البنكية قبل إسالتهم للألعاب أفواههم.

ولن يخذلونني بالطبع. لن يقدموا استقالاتهم الجماعية حتى، لأنهم سيغيبون عن وظائفهم دون عذر إرضاء لزوادي الواضحة، ونزواتهم الكامنة.

لكن، لم أصطحبهم إلى جزيرة نائية؟

لم لا أشتري واحدة جديدة بكرتونة حدودها البحرية المعترف بها دولياً؟ لم لا أشتري واحدة بفيض النقود التي ستنهال عليّ بتأثير جملي السحرية، ببطاقات التسليف، بالشيكات السياحية، شيكات صديقي طيب الذكر الرحالة توماس كوك؟.. تلك التي سأسجّبها من أرصدي التي ستتضخم مع فوائدها في أعرق البنوك.

ومن يدرى؟ من يدرى؟.. ربما أحَبَّنِي السكان الأصليون في الجزيرة التي سأشترىها. ومن يدرى؟ ربما تدور الأيام لأصير ملكاً متوجاً على جزيرتي بفضل جُملتي التي تمتاز عن أي تاج ملكي بأنها ليست قابلة للسرقة. نعم، سأفعل تماماً ما يفعله الآثرياء التافهون. أولئك الذين كنت أقرأ أخبارهم في المجلات والصحف وأعرف مكامن أرصادتهم البنكية، دون أن تناح لي تجربة سحر الحياة التي لا يمنحوننا منها سوى صورهم الملونة في الحفلات مع الممثلات الفاتنات. سأصير ثرياً مثلهم، لكنني سأكون أفضل منهم بسبب معارفي الجديدة وتجاربي السابقة، وقراءتي للروايات الغرامية التي لا تُملّ. ومثلهم سأتبى بالحسناوات وسأشرب أفحمر المشروبات التي سمعت بها والتي لم أسمع بها. ولن أنسى تفتقدي في تحضير وجبات الطعام التي اشتهرت بها في الحفلات البسيطة التي كنت أقيمها لأصدقائي بين فترة وأخرى.

لا. لا. لن أحضر الطعام بنفسي. ألم أصبح ملكاً متوجاً على جزيرتي؟

لم أحضر الطعام بنفسي؟ تلك حماقة من حماقات مُحدثي النّعم من صغار الصّيارفة. لم العودة إلى الشقاء؟ سأوظف طهاة مَهْرَة وذوقاً ليتذوقوا كل وليمة قبل أن أذوقها بنفسي. ألا يفعل الملوك ذلك خوفاً من السُّم؟.. ما أدراني بطوية بعض أصدقائي الذين قررت اصطحابهم معى؟ ربما كانوا يُظهرون خلاف ما يُيظّنون، أولئك الأصدقاء القدامى. تلك سُنة الحياة. على ألا أنسى كلمات العَمَّة، فتلك سُنة الحياة. وعلى الاحتراس من سُنتها. على التفكير دائمًا وأبداً بنصائح العَمَّة، وعلى احتراستها. على تعويضاً مالياً كبيراً لتعيش سنواتها الأخيرة في رخاء عميم.

نعم. إنهم يظهرون خلاف ما يبطنون، أولئك الأصدقاء. فربما فكر أكثرهم إخلاصاً -حتى قبل وعدى له بتولي منصب وزير المالية- في محاولة اغتيالي مسموماً ليستفيد من الامتيازات التي سيمتعم بها دون سواه حين يغتصب عرش جزيرتي. لا بد من يقظة واحتراس، على الأطمئن إلى أصدقائي مهما بالغوا في توقيرهم الكاذب. لذلك من المفيد دراسة مشروع إنشاء وحدة خاصة، متفرعة من جهاز مخابراتي، مهمتها تزويدني بكافة تحركاتهم وسكناتهم وتسجيل مكالماتهم الهاتفية. السكان الأصليون في جزيرتي طيبون ومسالمون وفرحون باستلامي زمام الحكم، وبطبيعة الحال لن يفكروا باغتيالي، لأنني مليكهم المفدى، مليكهم الذي ستتناهى إلى أسوار قصره هنافاتهم في أكثر من ذكرى وذكرى: الذكرى الأولى والثانية والثالثة والعشرة والأبدية، لاعتلاني سدّة عرش الجزيرة. ومكافأة لهم، وحماية لنفسي ستكون عناصر جهازي الأمن والمخابرات وحتى الحرس الخاص، فقط، من السُّكان الأصليين، المضمون ولاؤهم بنفحات روحية، وهبات مالية سنوية تهطل عليهم في مواسم الأمطار، وهي كثيرة هناك، وبالكاد تتوقف.

سأصير ملِكاً إذن، ملِكاً مُتَوَجِّا سأصير بفضل الجملة السحرية.

ساعتها سيكون من البديهي أن تحفني وتحيط بي رعية صغيرة. وهذا معناه، ضرورة، إعداد جهاز للشرطة وجيشه قوي ضباطه وجندوه، مثل رجال الشرطة، من السكان الأصليين. لا. لا. على التواضع قليلاً: جزيرتي أو إمارتي الصغيرة. فلا لكن أميراً في طريقه ليصبح ملِكاً بالتقادم العَرضي. لأن البعض من أصدقائي المنافقين، في حفلة تنويعي ملِكاً، لن يتربدوا في إيهامي أنها ليست مملكتي

فحسب، بل هي الجنة بحذافير أوصافها التي وردت في الكتب المقدسة.

لم لا ينافقوني قليلاً؟ لم لا تكون جنتي؟ وكلّ صفات الخلود التي أشارت إليها الكتب المقدسة موجودة فيها؟ ..

لا. لا. فردوسي. فردوسي تعibir أفضل من جنتي (عليّ أن أكون دقيقاً في اختيار تعابيري)، كما يفعل الملوك دائمًا، وفق قواعد خاصة بهم لا يعرفها الرّعاع من رعيتي: «كلام الملوك ملوك الكلام»، عليّ أن أكون دقيقاً في كلّ كلمة أتفوه بها، لأنني سأكون مُحااسبًا عليها من الرّعية، فكُلُّكم راعٍ وكلكم مسؤول عن رعيته، مع تحوير بسيط للحديث الشريف، وتأويل مناسب ستتكلف به الشّعبة الدينية في جهاز المُخابرات، ليُناسب معتقدات سُكّان الجزيرة الأصلين وديانتهم.

وبالقليل من الخيال أستطيع مضاعفة الصّفات، بالقليل منه فقط سأجعل وصف فردوسي -حتى في كتب جزيرتي التي لم تُقدّس بعد- حقيقةً بمجرد ضغطة بسيطة على زرّ «جملتي اللذيدة». نعم، جملتي اللذيدة. إنها أللذ من «جملتي السّحرية». كلّ لذيد ساحر، كلّ ساحر لذيد. ترالاا. ترالاا. لاا... .

لا. لا. عليّ أن أترى قليلاً، لذلك سأدعوها كالآتي هكذا:

«جملتي اللذيدة، جملتي التي لا تُسرق كتبيجان الملوك».

وجدتها! وجدتها!

تلك هي، تلك هي. جملة طوييلة تستعصي على من يفكّر بسرقتها وانتحالها، تماماً كبرامج الحاسوب المُمحضّنة بكلمة سر طويلة مؤلفة من حروف وأرقام تستعصي، بعشوانية ترتيبها، حتى

على أمهر القراءة: «جملتي اللذيدة، جُملتي التي لا تسرق كتیجان الملوك».

جملتي الظاهرة للعيان مجازاً تمويهياً لباطنها الكامن في جذور اللقية الأصل: [مفتاح الحق قفل باطل]، ردًا لجميل العمّة، ردًا لجميل مفاتيح الحق، ردًا لجميل صندوق إرثنا العائلي الذي لن أفرط فيه حَقًا أو باطلًا. جملتي، جملتي اللذيدة التي لا تسرق كتیجان الملوك. جملتي الملكية التي سأعلنها -لإثبات أنها لا تُسرق- في وسائل الإعلام، بأسلوب مختلف عما اعتادته قنوات التلفزيون حين أشيعها بين الرّعية، لتكون شعاراً سريّاً ومفضوحاً في آن، أحمي سرّيتها بالفضح والإشاعة، دون أن يعرف الجميع أنها جملة سرية هدفها الخفي حماية سرّ الأسرار: الباطن الظاهر في جملة القصاصة التي -بين ليلة وضحاها- صيرّتني ملكاً..

ومن يدرى، يا إلهي الذي في السموات، من يدرى عما سيحدث بعد أن صيرّتني ملكاً على رقعة صغيرة من الأرض، تكفيني وتكفي رعيتي الصغيرة. من يدرى عما ستتفتق عنه مخيلتي الحُرّة في جزيرتي التي منحتني إياها مع رعايابها الذين بفضلك سيصبحون رعايائي؟ .. من يدرى بالقادم في قادم الأيام؟ ..  
من يدرى؟ ..

قد أدعو الصحفيين لزيارة جزيرتي، لظهور الجزيرة النائية من باطنها كسوافها من البلدان ظاهرة غير خافية في خريطة المحيط. وفي مؤتمر الصحفي الأول، الذي لن يُقصّر ضباط جهاز مخابراتي في ترتيبه، على حين غرة، سأعلن للعالم واحدةً من مُفاجآتني السياحية الجاذبة:

حدود جزيرتي مفتوحة لكم، ولا حدود للاستثمار فيها.  
هكذا، سأضمن دخلاً إضافياً لم أحسب له من قبل حساباً،

حين يتهافت المُوسرون والأثرياء من أصقاع الأرض ليعطروا بطائراتهم النفاثة الصغيرة مطالبين بحقهم في اكتساب الجنسية الفردوسية التي ستمكنها لهم وزارة داخلية فردوسي مقابل رسم لن يكون رمزيًا في أية حال، إذ سيتعين عليهم استثمار أموالهم في جزيرتي الفردوسية وإقامة المشاريع السياحية، مؤكداً لهم شعاري الجديد، شعاري الذي ستتشيعه الصحفة:

### السِّيَاحَة تُشْرِي فِي الْجُزُرِ الْفَرْدَوْسِيَّة!

نعم. السِّيَاحَة الفردوسية تُشْرِي وَتُشْرِي، وبالطبع لن أكون من الحماقة بمكان لافتتاح جزيرتي لحقائب ظهر سياح المائة دولار. سيكون تركيزنا -كما سيعلن وزير السِّيَاحَة، مُسْتَشْهِدًا بحكمة مقولاتي على سياحة الثُّخْبَة المُخْتَارَة فقط.

ومن يدرى؟.. ربما اقترح علي المستشارون فكرة لم تخطر على بالي من قبل: دعوة الشركات للتنقيب عن النفط. وتلك ضربة معلم، تستحق، هي الأخرى، مؤتمراً آخر لن توانى وزارة الإعلام استباق جهاز مخابراتي لبُثّه من قاعة المؤتمرات عبر الأقمار الصناعية.

ونكأية بالرأوي، نكأية به سأشغل أجهزة الأمن القومي بالبحث عن جيولوجيه الذي أدعى استقراء طبقات الأرض، كما أدعى قراءة الروايات المنشورة بحكايات غرامية مُمَلَّةً ومعقدة بعقدتها المعتمدة على يانو نساوي ثقيل الوزن، توجب على خمسة من خدم البيت مفتولي العضلات نقله من الصالة إلى الحديقة، دونما فائدة إيرانية فورية تستثير مكامن اللذائذ في نفوس القراء.

هو، هو دون سواه من سيكون قائد فريق التنقيب عن النفط في جزيرة الفردوس الديموقراطية المُتَّحِّدة.

لا. لا. علىي أن أكون حذراً من التمادي في الأحلام. علىي أن أكون حذراً. فدعوة مفتوحة لأثرياء العالم للاستثمار المضمون لا بد أنها ستثير الفتنة والنقطة على جزيرتي الفردوسية من ولايات العجمي المتحدة حين تزداد بؤساً وفقرًا إذا ما استنزف اقتصادها، وتحول كبار المستثمرين الأذكياء إلى جمهورية فردوسي الصغير.

لا. لا. علىي التحلّي بالفطنة، فربما اختلقت أسباباً لمحاكمة جزيرتي الوادعة، تحت أكثر من حجة وذريعة، بعد إقناع مجلس الأمن بالتصويت على تدمير جزيرتي أو احتلالها، لا سيما إن أظهر جيولوجي الرّاوي براءة - كما كان يدعى - في اكتشاف حقل نفطي كبير في حدود جزيرتي البحريّة.

علىي بالتعقل وعدم الشطط والمغالاة..

علىي العودة وإصاحة السمع لآراء الخُلُص من المستشارين...  
والأهم من كل ذلك، علىي التخلص من وهم خيانة أصدقائي لكرمي وبذخي نحوهم. لماذا أفكّر في احتمالات اغتيالي بالأسئلة وتحويل جزيرتي الفردوسية إلى طعم سهل تستهدفه القوى الجحيمية العظمى؟.. هذا ليس في صالحني، ليس في صالحني البتة.

يبدو أنني أنسى نفسي وأبالغ أكثر مما يجب استنزافاً لكرم جُملتي، جملتي اللذيدة التي لا تسرق كتبيجان الملوك. يبدو أنني أنسى نفسي بالفعل، وأستبق الأحداث. تماماً كما أنسى هدفي الأول والأخير:

الفكاك من حصار حلمي الأثير.

## الفصل الثالث

لست كالآخرين، ومن الصُّعوبة بمكان اعتباري واحداً مثلهم أو على شاكلتهم في أقل تقدير.

فأنا ببساطة متناهية حُلم كسائر الأحلام، رغم الصُّعوبة المنهجية لتصنيفي بموضوعية وبدقة علمية. لأنني حُلم مختلف عن الأحلام وعُمِّن يحلمون بها. حُلم لا يستطيع أن ينام أو يغتسل أو يتناول إفطاره وحيداً أو حتى مع زوجته، فتلك أشياء يقوم بها الناس العاديون، الناس الذين يحلمون ويذكرون أحلامهم أو ينسونها كما يحدث في الغالب.

لقد انتظرت طويلاً وصبرت طويلاً، ومررت بتجربة مؤلمة قلل نظيرها، قياساً لأترابي في الاسم والماهية والكونية، محتملاً ما حدث لي على مضض، لأنني وبساطة متناهية، كنت وحدي المتسبّب فيه. وعلى وحدتي تحمل النتائج المترتبة على سوء تقديرني حين اخترّ الأصلع، دون سواه من ملايين الناس، عينة عشوائية لاختبار معايير خلاصاتي واستنتاجاتي في العلاقة بين الأحلام وحالتي.

اعتباري الذي بالغت صرامة مقاييسه في مراعاة وجهة نظر الأحلام ذاتها، لا وجهة نظر حالتي، وتأثيرها فيهم وفق أكثر

دراسات علم النفس عميقاً، وما لن تبخل به على الحالمين السذج  
أكداش لا تُحصى من كتب تفاسير أحلام العامة المُبسطة.

كنت المُتسبّب فيما حدث لي، وعلى وحدني تحمل نتائج سوء  
تقديرني للأمر منذ البداية. وأعترف أنني ضغطت على الأصلع  
بقوس اختباراتي التي كنت أطمح للخروج منها بما يفيد الطرفين:  
الحلم والحمله. لكن الأصلع لم يكن عيّنة مطوعة ونموذجية  
وملائمة لاختباراتي التي أنشأته-خلافاً للمؤمّل من نتائج- علاقة  
رببة وتوجس بيننا، كما تبلورت في بؤرة تعقيدها علاقة صياد  
بطردته.

فكمما هو معلوم ومفهوم عبر الخبرات المُكتسبة؛ في علاقات  
يحكمها قانون من هذا النوع، يحدث أحياناً أن تتحول الطريدة إلى  
صياد من الطراز الأول، والصياد إلى طريدة حبيسة لا حول لها ولا  
قوة في قفص لا فكاك منه. وحالة أسرى في علبة فضية -على  
غرابتها وعدم شيوعيها في الواقع، كما في أحلام الأحلام- نتيجة  
حتمية وطبيعية لمن يرضخ طائعاً لقانون على تلك الشاكلة.

لكن النتائج النهائية تكون مختلفة وفقاً لطبيعة كُلّ من الصياد  
وطريدقته وأهدافهما المتبادلة. أهدافهما التي تنشأ، ضرورة، من  
علاقة كتلك اعتماداً على فعالية الكمان والأسلحة المستخدمة  
لتحقيق النتائج.

لقد ترَيَّثْ وانكفأْ طويلاً في عُلني الفضية، وقد حان الحين  
للتفكير بشيء جديد حتى أضمن سلامتي الشخصية للخروج من  
المأزق الذي وضعت نفسي بنفسه فيه. وهذا يعني أن علي قلب  
المعادلة الشهيرة بين الصياد وطريدقته، ولتكن الخدعة سلاحي الذي  
أشهره اضطراراً في وجه الأصلع.

الحرب خدعة، وعلى قلب علاقة السجين بسجانه والطريدة بصيادها، أيًا كانت الوسائل التي سيتوجب على استخدامها. الحرب خدعة وفن وإبداع يتطور تباعاً. لذلك سأطُر مفهومها لتصير الحرب خدعة وفناً وحُلماً يحلم؛ حتى أخرج سالمًا من مُعترك أتونها بأقل الخسائر، وعليه سأغِير استراتيجيات انتظاري الطويل في اللعبة التي تمكّن الأصلع من أسرى فيها بِرُقْيَةٍ ما. سأغِير تلك الاستراتيجيات إلى تكتيك معركة حاسم ابتداءً من أول زيارة قادمة يقوم بها ليطمئن إلى وجودي في اللعبة الفضية التي جسني فيها.

أحفظ عن ظهر قلب سيناريو تضرعاته واعتذاراته وتبريراته التي دعته لحبسي في تلك اللعبة. وهو يعرف ردودي الغاضبة، كما يستكِنُ صمتي حين أقبع كالحذرون صامتًا هازنًا به ويتضرعاته التي لم يُبعَ بها في اعترافه الهذلياني أمام قارئه المفترض. لكنني هذه المرة سأفاجئه بما لم يعهده من بشاشة وترحيب مبالغ فيه بعودته بعد غياب طويل. وعلى غير العادة سأقول له بتملق معكوس في مرآة العلاقة:

### - صباح الخير عزيزي الأصلع، صباح المسرّات.

حتّماً ستعجبه: «عزيزي الأصلع»، كما أعجبتني تسميتها الأثيرة: «حُلْمي الأثير»، برغم أنها -في العُمق- تُعبّر عن إفلات قِرد نحوِي؛ فهي مُتحلة من وصف الرَّاوي لعلاقة بطله الجيولوجي بحلمه الآخر. لكنني سأتعامى عن معرفتي ببواطن الأمور، لأنّ خطبه مباشرة بلطف مبالغ فيه، لطف لم يعهده مني في زيارات تضرعاته السابقة، قائلًا:

لَمْ تتكلف نفسك عناء السفر والمعامرات السيئة التي لا تليق

بك ولا بسمعتك الذهبية كصيرفي لامع؟ لم لا تبقى في البيت  
وتشرب قهوتك الصباحية قبل أن تفتح علبي اطمئنانا إلى كما كنت  
تفعل في أيامنا الخواли؟ ما شأنك بالرقي وبكنوزها الوهمية؟ ألا  
تعرف خطورة اللعب بنار الأقدمين؟

لقد وهبتك عمتك وسيلة مُحكمة للسيطرة علىي، وذلك كاف  
في حد ذاته. أما أن تستغل طيبتها محاولا تفكيك شيفرة الرقعة التي  
تطايرت أمامك، فذلك ما لا تحمد عقباه. عليك العودة إلى الواقع،  
وأنا حلمك الذي لم يعد غريبا بل أثيرا شغله الشاغل مساعدتك على  
البدء من جديد. ولتكن البداية، ككل البدايات، خبرا هاما ومفرحا  
لن أتردد في البوح لك به اليوم، إن كان لديك الوقت للاستماع.

ستدهشه نبرة الخطاب الجديدة، وسيخمن أنه ناتج عن تخوّفه  
من استخدام طاقة الرؤية التي صار بمقدوره استخدامها، بعد تفكيك  
الشيفرة، وحمايتها بدرع جملته اللذيدة كما توهم، لكنه سيتخابث  
ولن يفصح عن دهشته تلك، وسيعطيه الفرصة لأسمعه الخبر الهام  
قائلاً بإذعان:

- كُلِي آذان صاغية.

وبدوره ساغتنم الفرصة السانحة لأعرب له عن قراري الذي  
اتخذته بالتراجع عن كافة اشتراطاتي السابقة. اشتراطاتي التي  
اعتبرتها قاسية ومدمرة لمشاريعك المستقبلية، عزيزي الأصلع،  
برغم أنها في خلاصتها النهائية لم تكن سوى مطالبتك برواية  
تجلياتي الحلمية في منامات الآخرين. وأنت رأيت في ذلك مهمة  
شاقة لا قبل لك بها. لذلك أعدك أنني لن أطلب إليك، ابتداء من  
هذه اللحظة، روائيتي للأخرين كما في المرات السابقة. وسأحافظ  
على وعدي ما أبقيتني قريبا منك، ولو في هذه العلة.

لقد كان طلبًا سخيفاً منذ البداية عزيزي الأصلع. كانت حياتنا معاً -أقول له- أفضل مما هي عليه الآن. لذلك سأقترح عليك اقتراحًا جديداً، لو حسبت حساباته بدقة الصّيرفي الحدق، وفكرت فيه بجدية وحياد الأرقام التي لا تُتجامل، ولم تعتبره، منذ البداية العوبة من الأعيببي؛ فإنك ستكتشف أنه الاقتراح الأنسب لكلينا حتى نستطيع الخروج بسلامة وبأكثر المزايا والفوائد من مآزقنا التي تبادلنا وضع أنفسنا فيها لأسباب واهية لا تستدعي معاناتنا المشتركة.

وحتى لا تذهب بك الظنون والهواجرس بعيداً سنستبدل، ببساطة، دور من يُروي ومن يُروى له. لماذا تُعقد الأمر ونستمر في خلافاتنا التي لا تنتهي؟ سنقوم بالأمر وحدنا. نعم. سنقوم به أنا وأنت.

لا حاجة بك للآخرين كي ترويني لهم وتحتمل نفسك ما لا طاقة لها به. نحن من سيروي ونحن من سُيروى له. ستكون روايتنا الخاصة بنا وحدنا. رواية مختلفة عما سمعناه من روايات تُروي شفاهة أو ما قرأتها من روايات تُكتب ليستمتع بها قراؤتها، ويستفيد من ريعها كتَابُها وناشروها. ولا أكتمل سرّاً إن أخبرتك بأنني أقرأ الروايات، وأحب الأشعار والسير الذاتية. فما لا تعرفه، عزيزي الأصلع، حتى الأحلام ينضب معينها وتحتاج أحياناً إلى قراءة المفيد والمثير والمُنشِّع. أنت قارئ جيد كما عهdestك، لا سيما بعد تفرغك وتأهبك لحياة جديدة تستثمرها فيما لم تستطع القيام به طوال فترة تفانيك وإخلاصك لوظيفتك. لكنني أفسدت عليك تلك المشاريع بحمقتي التي أرى أن من واجبي الاعتذار لك عنها.

أعرف أنك قارئ جيد حتى عندما كنت موظفاً، ولك آراء لا

يُستهان بها في الروائيين الذين يكتبون روایات مبتذلة وأولئك الذين يكتبون روایات رائعة يعشقها الجميع، فضلاً عن أولئك الذين يكتبون روایات للنخب المثقفة، وأقدر آراءك - على تكتمك - فيهم وفي أعمالهم.

ولأكمن صريحاً معك:

ادعاء سذاجتك المفرطة بأنك مجرد قارئ لروایات غرامية ساذجة مجرد غطاء لا يعد الصيرفي البارع ادعاؤه؛ لكتمان ما تحتويه البئر من كنوز. أليس كذلك؟ أعرف ذلك، كما أعرف سخطك وقرفك من بعثرة الشخصيات الثانوية التي لا تجيد فعل شيء مفيد للقارئ سوى تمسيط شعورهم وإطالة لحاظهم أكثر مما ينبغي في بعض الروایات. (وهنا سأثمن عن قصد - في جملة معتبرة - عدم زعله مني لمناداته بالأصلع تحبّها، لأنه الوحيد الذي قرر التبااهي بذلك اللقب، ولا يستشعر بأية إهانة عندما يُنادي به من جميع معارفه)، لاستطرد لاقتناص تأثير إيجابي فيه مُباغعاً إياه بلدغة سلاسة قول محكم:

بالأمس فقط، بالأمس أدركت مدى اهتمامك بي حين تيقنت، متأخراً أكثر مما ينبغي، سبب رفضك لروايتي لأيّ كان. لأنك تحبّني. نعم. لأنك تحبّني بالفعل، وتدرك تماماً أنك إذا ما رويني للأخرين ستفتقدني وأتلاشى كسائر أحلام الناس من ذاكرتك. صحيح أنني اعتقدتُ أنني مجرد حلم حبيس في هذه العلبة. وهو أمر أغضبني، كما لا يخفى عليك، لأنها حقيقة مُرّة ليس بوسعي أو بوسعي التهرب منها، لكنني أنسى أو أتناسي - كما يبدو - مزية أخرى لهذا الوضع الفريد الذي أحظيتني به؛ وهو أنك تحافظ على قربك ومعك.

وأنت؟ .. صحيح أنك تشعر بالذنب وتحاول ما أمكنك الهرب  
مني كي لا تواجهني وتواجه نفسك بما اقترفت يداك، لأنني -على  
اختلاف المسوغات- سجينك في علبي هذه. وهو تعبير سوّغت  
لنفسك تحاشي استخدامه قدر المستطاع، في حين إنك كنت تحافظُ  
عليّ عزيزي الأصلع.

لا بأس، فواقع الحال لا يغير شيئاً، مهما اختلفت التعبير  
المستخدمة لوصفه. لا بأس، ولنقل معًا: عنا الله عما سلف،  
فتلك تجربة عانى منها كلانا. دعنا ننسى كل تلك المعاناة. وبدورى  
لن أسامحك فحسب، بل سأساعدك قليلاً أو كثيراً. وأنت لن تدخل  
عليّ بمساعدتك إن كانت النوايا حسنة.

بالآخرى، دع كلاًّ منا يُساعد الآخر:

أن نروي روايتنا لـكـلينا، فقط... ما حاجتنا للآخرين؟

ستعجبه الفكرة وتروقه، لكنه لن يفصح لي عن إعجابه بها.  
وبدورى سأبدأ اللعب على وتر مشروعى تلاعيباً بملفوظ الرواية  
كتابة ومشاهدة، متذحّاً قدرته الفائقة على التعبير روائياً، كما أبان  
عنه الفصل الذى عارض به ما أورده راوي الفصل الأول. هكذا  
سأدخله في مشروع كتابة رواية حقيقة اعتماداً على تلاعب  
بالألفاظ: أن نروي روايتنا لـكـلينا فقط، لينسجم مع مشروع الرواية  
المكتوبة الذي سأطروحه عليه، لتصبح شركاء فيه، بعد أن أعيد  
امتداح صياغاته الأدبية الموقفة، صياغاته التي بَزَّ بها كُتاب الروايات  
الغرامية التي اعتاد قراءتها.

و قبل أن يبدي اعتراضًا على الفكرة، سأعرض عليها بنفسي  
كأنني أتماهى في نحت استطراد غير مقصود:

أعرف أنك ستعرض على الفكرة، عزيزي الأصلع.  
واعترضك وجيه وفي محله، لأن العمل الروائي الجيد بحاجة إلى  
راوٍ جيد. لكننا تقنياً وعملياً لن نكتب رواية بالمعنى التقليدي، نحن  
سنرويها فقط. لن نكتب رواية، وربما لن ننشرها في كتاب.  
سنرويها لأنفسنا فقط. وإذا ما واجهنا -لا سمح الله- صعوبة في  
إدارة شؤون روایتها وحدنا نستطيع، حينذاك، الاستعانة بآخرين. لا.  
أقصد آخرين كأولئك الموجودين في الروايات المعهودة. لا. لا.  
عزيزي الأصلع؛ لأن من سنستعين بهم سيكونون من صُنع أيدينا.  
وللدقّة في التعبير، سيكونون من صنع روايتنا التي ستتناول على  
روايتها أنت وأنا بمعيّتهم.

من يعرف المستقبل، من يعرفه؟

قد نكتشف أننا بحاجة إلى شخصيات كثيرة، كما يحدث في  
الأعمال الروائية الكبرى. لكننا لا نكتب عملاً روائياً كبيراً. علينا أن  
نكون متواضعين واقتصاديين في احتياجاتنا، لذلك أقترح أن تكون  
البداية -في حال احتجنا لمساندة لوجستية- برجل وامرأة فقط؛  
يرويان أو نروي على لسانيهما ما لن نتمكن من روایته عننا حالما  
وحلّماً، ليعطيا تعداداً وزخماً للمروي.

صحيح أننا لن نصبح شريكين في كتابة رواية -كما اتفقنا، أو  
كما ستتفق لاحقاً- بالمعنى الحرفي والتقني. لكن لا بد من حبكة  
وصراع في كل الحالات. لا بد من إخوة أداء، عزيزي الأصلع.  
من شريرين وطيبين، من أغنياء وفقراء، من قاتل بخجره المسموم  
وقتيل مضرج في دمائه، من عاشق ومعشوق متذرين بغمامة  
الحدائق الخلفية للفصول التي ستتالتى وتنساب -من يدري؟-  
بسلاسة قد تدهشنا نحن، قبل إدهاش قارئ عملنا المشترك. وهذا

لن يتأتى إن لم نرتكن إلى فكرة مفسولة جيداً بصابونة أسلوب صقيل في حواف الصفحات كخشب صندل فواح بعطر المهارة والحرفة المُعززة باستثمار أنقى أساليب السرد، وتبوب الحكايات التي نرويها، لتكون مشرقة على زجاج النوافذ وياسمين الشرفات، الذي لن نضطر للتناوب على روايته بالماء لأنه مرويٌّ، سلفاً، في بئر كلماتنا.

تلك تفاصيل لا بد لنا من العناية بها، مهما بدت صغيرة وغير ذات أهمية. لكننا لن نحتاج إلى استخدامها بذات الطرائق التي أفادت كل من سبقونا في هذه المهنة الجديدة علينا.

وأنبهك منذ البداية: لن تكون في حاجة إلى حشد شخصيات كثيرة ينسى القارئ تتبعها كما في روايات تولستوي ودوستويفسكي، ولا إلى تعقيد مبالغ فيه كذلك الذي يستملع الأكاديميون الرُّكون إليه تعلة فضفاضة لتخفيض علامات طلابهم المجبرين على دراسة عوليس جيمس جويس أو صخب وليم فوكنر وعنقه، أو ثلاثة نجيب محفوظ. دعك من كافكاوَيَّة كافكا و«مُدن الملح»، أقصد خمسائية عبدالرحمن منيف التي بالكاد قرأها 3% من سكان الخليج والجزيرة العربية؛ لأننا لن تكون في حاجة ماسة إليهم، على الأقل في مراحل الإنتاج الأولى.

رجل وامرأة يكفيان، رجل وامرأة لمساعدتنا على تلافي مأزق ثنائية السرد الفقيرة أسلوبياً -كما تعرف- للوفاء بأبسط قواعد اللعبة السحرية في واقعيتها كما في حُلميتها الساحرة. وليس مهمًا من آية شريحة اجتماعية يتبلوران. المهم أن نستخدمهما وفق ما نشاء، وبعد ذلك نضعهما في شريحة اجتماعية تناسب الدور المطلوب منها تأديته.

ألا يفعل الروائيون ذلك؟ ألا يجعلوننا نتعاطف مع شخصياتهم الطيبة كما يقودوننا طوعاً لكره شخصياتهم الشريرة؟ رغم علمنا المسبق أنها شخصيات من اختلاقهم، شخصيات لا وجود لها في الواقع، ولا تحمل بين طيات حيوانها المتخيصة ما يستدعي حقاً تعاطفنا أو اكتناف كره دفين لها.

نحن ستفعل الشيء ذاته، مع فارق بسيط: لن تكون ملزمين بهم حرفياً ولا أدبياً، مثلما يحدث في الروايات. سنعطي أنفسنا حق إخفائهم متى شئنا وإعادة تخليلهم متى شئنا، أيضاً. وعليه سيكون في مقدورنا تغيير ألوانهم وأجناسهم وأفكارهم وطبقاتهم الاجتماعية. قد نوفق في العثور على امرأة تناسب دور رجل أكثر من رجل حقيقي كرجال هذا الواقع، والعكس متاح بالتأكيد: فإذا اكتشفنا، مثلاً، أنه لا يقوم بالدور المنوط به كما ينبغي، سنلغي عقدنا معه من طرف واحد (هذا إن وقعنا عقداً، كما يفعلون أحياناً في النسيج الروائي)، وبعدها نستعين بأخر، وهذا دواليك إلى ما لا نهاية لرجالنا ونسائنا الذين سنختارهم بعناء؛ ليكونوا ما عليهم أن يكونونه في لحمة السرد وسدها.

سأصمت قليلاً للتفرس في ملامح وجهه. ثم سأقذف في وجهه بكرة سؤال استباقية:

- ما رأيك في اقتراحي هذا؟

لكن، وحتى قبل أن يفكر الأصلع بإجابة قبول أو رفض، سأعيد تشغيل ماكينة استطرادي الحلمي، لا سيما حين أرى ملامح اهتمامه بطرح مفترضي في طريقة شربه للقهوة، قائلاً:

أنا حُلم ولا أستطيع فعل كل شيء وحدي، لأنني مجرد

انعكاس للأشياء كما تعلم. لذا سيعينُ عليك أنت توجيه نوازع الخير والشر لديهم، نساء كانوا أم رجالاً. لكن ذلك سيطلب أن تكون قادرًا ومسطراً على الإطار الذي ستضع فيه كل شخصية بعد اختيارنا لها. مع ذلك لا تعتقد، مرة أخرى، أننا نكتب رواية بالفعل. نحن نتسلى للفرار من ضجرنا المزدوج من بعضنا البعض، ومن العالمين الواقعي والحلمي. ولعبتنا هذه مسوغ لطيف للفرار من ضجرنا واحتمال التمادي في إيذاء كلّ منا للأخر. هي لعبة ذات منافع لا تحصى ولا تعد، لكنها لعبة في آخر الأمر. لعبة إن راقت لنا وحازت إعجابنا واكتشفنا أنها تستحق إطلاع الآخرين عليها، قد لا تستبعد كتابتها باحتراف ونشرها في كتاب، كما يفعل الروائيون المخضرمون.

ييد أنَّ كل لعبة، عزيزي الأصلع، تنشئ قوانينها التي تنتج عنها مشاكل لا تعد ولا تحصى أيضًا، لذلك علينا أن نكون قادرين على حلها بالمتحاج من الوسائل في إطار تلك اللعبة. ولنك أن تخيل معي -لو راقت لنا فكرة شخصيات دون أن نسميها بأسماء تميزها-، لك أن تخيل المأزق الذي سنجد نفسينا فيه لو لم نسمّهم قبل تخليقهم وتفعيل أدوارهم الروائية. لذلك علينا قبل كل شيء أن نسمّهم بأسماء تميزهم عننا، إن لم يولدوا عرَضاً بأسماء جاهزة وشهادات ميلاد لا قيمة لها إن لم نعرف بها نحن.

لالأسماء دلالات، ول أصحابها مقامات. لكن لا بد من الأسماء، لا بد منها، لأسباب شتى. فإذا مرض أحدهم، لاسمح الله، لن يتوجب علينا سوى تغيير اسمه فقط. لا سيما أنك تعرف، بحكم تجاربك المُرّة، أن بعض الأسماء ثقيلة وتؤدي أصحابها. لذلك سنغير، لو شئنا، من لا يناسبه اسمه أو لا يناسب الدور الذي

سيضطّلُعُ بِهِ . ولتَغْيِيرُ الْأَسْمَاءِ فَوَائِدٌ غَيْرُ مَنْظُورَةٍ فِي الْوَقْتِ الْرَاهِنِ ،  
لَكِنَّهَا وسِيلَةٌ نَاجِعَةٌ لِجَعْلِنَا قَادِرِينَ عَلَى تَنظِيمِ فَرِيقِ الْعَمَلِ وَرَفْعِ  
إِنْتَاجِهِ حِينَ نَسْتَطِعُ إِلَكْثَارٍ مِنْ شَخْصٍ وَاحِدٍ بِمُجْرِدِ تَغْيِيرِ اسْمِهِ .  
هَكَذَا سَنُنْضَرِبُ بِحَجْرٍ وَاحِدٍ أَحَدُ عَشَرَ اسْمًا أَوْ أَكْثَرَ . وَهُمْ  
سَيَكَاثِرُونَ وَسِيَكَبِرُونَ فِي دُورِ الْحَضَانَةِ الَّتِي سَنَتَشَهَا خَصِيصًا لَهُمْ .  
سَيَتَعْلَمُونَ وَيَكْبُرُونَ وَسَنَقْضِي مَعْهُمْ أَوْقَاتًا طَيِّبَةً . مِنَ الْمُحْتَمَلِ قَضَاءُ  
أَوْقَاتٍ سَيِّئَةٍ مَعْهُمْ بِالْطَبَعِ ، لَكِنَّنَا سَنَتَفَادِي ذَلِكَ قَدْرَ الْمُسْتَطَاعِ .  
أَلِيَّسَ الْهَدْفُ النَّهَائِيُّ هُوَ مُحاوَلَةُ نَسْيَانِ الْآلَامِ الَّتِي نَعَانِيهَا وَالْأَوْقَاتِ  
السَّيِّئَةُ الَّتِي مَرَرْنَا بِهَا طَوَالَ تَمَادِينَا فِيمَا لَا طَائِلَ مِنْ وَرَاهِهِ؟

ولنُسْتَطِرِدْ مَعًا فِي تَصْوِيرِنَا الْمَبْدُونِيِّ لِشَخْصِ الرِّوَايَةِ :

سِيَكُونُونَ كَثِيرِينَ مِنْ حَوْلَنَا ، دَمْثِينَ وَوَدَودِينَ ، وَرِبِّما كَانُوا فِي  
غَايَةِ الْلَطْفِ؛ إِلَى درَجَةِ أَنَّا قَدْ نَفَكَرْ بِاَصْطَحَابِ مِنْ نَسْتِشِيفُ فِيهِ  
خَصَائِصِ النَّدِيمِ لِمَشَاهِدَةِ الْأَفْلَامِ أَوْ لِاحْتِسَاءِ النَّبِيِّذِ . وَلِيُّسْ مَهْمَّاً ،  
لَيُّسْ مَهْمَّاً أَنْ يَكُونَ مِنْ نَخْتَارِهِ مَقْتَطِفًا كَتْفَاحَةً يَانِعَةً مِنْ شَجَرَةِ  
الْوَاقِعِ ، أَوْ مِنْ سَبْقِ لَهُمْ خَوْضَ مُعْتَرِكِ الْحَيَاةِ فِي أَزْمَانٍ غَابِرَةَ ،  
بِأَرْوَاحٍ أُخْرَى ، وَفِي صَبَيْغٍ أُخْرَى لِلْمَوْجُودِ . فَحَتَّى هَذَا لَنْ نَعْدُمْ  
الْاسْتِفَادَةَ مِنْهُ وَمِنْ كِيْنُونَتِهِ السَّابِقَةِ ، لَأَنَّهُ بِخَبْرَاتِهِ السَّابِقَةِ عَلَى وَجُودِهِ  
الْمُحَدِّثِ مَعْنَا ، سِيَمْتَعِنَا وَيُثْرِنَا بِحَدِيثِهِ عَنْ مَلَامِعِ الْحَيَاةِ الَّتِي عَاشَهَا  
وَلَمْ نَتَمْكِنْ نَحْنُ مِنْ مَعْرِفَةِ تَفَاصِيلِهَا لَأَنْ أَحَدًا فِي زَمْنِهِ ، بِيَسَاطَةِ ،  
لَمْ يَكْتُرْ بِتَسْجِيلِ وَقَائِعَهَا فِي مَخْطُوطَةِ أَوْ كِتَابٍ . هَكَذَا سِيَكُونُونَ  
نَدِيمَّا وَرَافِدَّا أَصْبِلَّا لِإِضْفَاءِ بُعْدَ تَارِيْخِيٍّ عَلَى عَمَلِنَا الْمُشْتَرِكِ .  
وَعِنْدَهَا لَنْ يَجِدَ النَّقَادُ الْمُسْلِحُونَ حَتَّى الْأَسْنَانَ فَرَصَةً لِلانتِقاَصِ مَا  
نَرَوِيهِ ، إِنْ احْتَجَنَا لِنَاقَدَ أَصْلًا .

سَتَعْجِبُهُ جَمْلَتِي الْأَخِيرَةِ ، وَسَيَعْلُقُ الْأَصْلُعَ قَانِلًا :

- إذن، في هذه الحالة، سنتعين بنقد أدرد.

سأعتمد القهقهة، من داخل علبي الفضية، إعجاباً بتعليقه المبتكر، وسيصمت كأنه يعطيوني فرصة الاستطراد من جديد: ستفضي أوقاتاً طيبة معهم، عزيزي الأصلع. نعم، أوقاتاً طيبة لتنسلى ونستفيد. ولكن، لماذا الاكتفاء برجل وامرأة أو بفتى وفتاة؟.. لم لا نجعل النساء أكثر من الرجال؟ نعم. أكثر من الرجال، لكن ليس إلى الحد الذي يشكلن فيه خطراً علينا، بل قدر ما نحتاج فقط. لن يكن كلهن فاتنات ففي ذلك خطر محقق بنا. لذلك سيكون من المفيد لكلينا التفكير بعجز حكيمه تكون ملمة بأساليب الفتنة التي تتخذها الشابات الفاتنات وسيلة لطموح غير مشروع في مسرد الأحداث التي سنرويها، إلى جانب قدرتها على فض الخلافات التي قد تنشب بين الشخصيات التي ستساعدنا على إتمام ورشة مشروعنا الروائي على أكمل وجه. لكنني، بصرامة، أستصعب انتقاء شخصيات العجائز ولدي حساسية مزمنة تجاههن، لكننا في الغالب سنحتاج واحدة لإضفاء بعض الحكمة والرَّزانة والوقار على حكاياتنا.

ربما استطعت أنت تدبير عجوز مناسبة! ما رأيك؟

لو قبلت عَمَّتك القيام بدور عجوز محنة الظهر لكان جيداً، لكنها ككل عمات القرى سترفض الدور مُتصابية حين تقنعك، لو طلبت منها أداء دور صغير، بأنها أصغر بعشرين سنة مما كنت تعتقد.

عفواً، لا تسئ بي الظن مرة أخرى، لكنها عمة لن يكون بمقدوري أن أكن لها الود والمحبة، لأنها مكتنك من حبسي في هذه العلبة، فتلك خطيبتها التي لن أستطيع غرفانها.

- دعك من فكرة العجوز الآن، وأمتعني باستطرادك المُثير،  
حُلْمي الأثير.

لا بأس. سيكونون كثراً، وسنقضي أوقاتاً طيبة بصحبتهم آتى  
كانت مشاربهم وأعمارهم. لكن ما يقض مضجعي الآن، في علبي  
اللعينة هذه، أنهم قد يتکاثرون ويتكاثرون أكثر من احتياجاً. وما  
أخشاه أن تتنامي بمرور الزمن قدراتهم التخطيطية، لينخرطوا ضمن  
نقابة لها رئيس قد يطالبون من خلالها بحقوقهم التي قد يرون فيها -  
أنا وأنت عزيزي الأصلع، نعم أنا وأنت - نموذجاً لأرباب العمل  
ال fasidin الذين لا يُوفون لهم تلك الحقوق. والأنكى من كل ذلك  
مجابهة الأصعب؛ لو كان رئيسهم طموحاً بما يكفي ليحلم بترشيح  
نفسه في محاولة للفوز بالانتخابات، إن كان من رعايا دولة تسمح  
باتخابات حرة، ديمقراطية ونزيفة.

واسمح لي بانتدال أسلوبك الرّئيسي في طرح الأسئلة. ما  
ادراك؟.. قد يفوز ذات يوم، وهذا أمر يحدث في الواقع ونراه  
على شاشات التلفزيون، فكيف نستبعد حدوثه في الروايات؟  
نعم. قد يفوز صاحبنا ديمقراطياً ويصبح عضواً في البرلمان،  
وربما رئيس دولة في أحداث روایتنا. وفوزه حتماً سيجبرنا على  
احترامه وتقديره ومسايرته والاعتذار له ولحزبه الحاكم عما بدر منا؛  
فيما سنضطر لتسميته لاحقاً بالعهد الدكتاتوري البائد، معلنين ولاعنة  
لهذه الظاهرة، عهد رئيسنا المحبوب الذي سُنّكرَ على الإشادة به  
علنًا في الصحف. وربما ركبنا موجة العهد الجديد الذي، كما كان  
يحدث دائمًا، سيفسد مع الزمن ليصبح نسخة من العهد القديم،  
لنضطر - خوفاً على حياتينا - أن نفتديه بأرواحنا، وأن نعتبره قائداً لنا  
المُلهم، كما يفعلون دائمًا عزيزي الأصلع، في الواقع والروايات.

لذلك سنكون السباقين لتلافي الأمر. وأنا على يقين أنك من الحنكة بحيث تجيد، في الوقت المناسب، استخدام تلك العبارات التي تهدئ من روع رئيس دولة غاضب. فإذا ما أضحك رئيس دولة، في روایتنا، عليك أن تُكرر وتفخّم تلك العبارات المتملقة قدر ما تستطيع. خاطبَهُ بصيغة الجَمْع. فالرؤساء يحبون ذلك، يحبون كوكتيل صيغة الجمع، لدرجة أنهم لا يمانعون في امتلاك أكثر من مؤخرة لمجرد أنها صيغة جمع لمؤخرات فخامة الرئيس.

عندها لن يتتردد في دعوتنا لحضور المناسبات الرسمية وحفلات استقبال الملوك والرؤساء.

واسمح لي بانتحال أسلوبك، مرة أخرى عزيزي الأصلع.

ما أدراك، ما أدراك؟ .. ربما كان ذاك الرئيس من الأريحيَّة واللطف -بعد أن يُثني جهاز مخابراته على ولائنا الذي لن نتوانى في الإفصاح عنه بمقالات تمجيدية في أعياده الوطنية-، ربما كان من الأريحيَّة واللطف بحيث يرسل لنا دعوة خاصة لحضور حفل راقص في يخته (نسبيت أن أخبرك أننا سنكتشف أنه من مُلاك الْيُخُوت الفارهة قبل فوزه المُلْفَق بالانتخابات في روایتنا، تماماً كما كان وما زال يحدث في الدول ذات الحدود الجغرافية الواقعية).

نعم، عزيزي الأصلع، حفل راقص في يخته الفاره حيث لن يشرب الشاي كما اعتاد أن يفعل في المناسبات الرسمية المتلفزة، بل سيشرب الشمبانيا وسيرفع كأسه الكريستالية ذات الساق الرفيعة في صحة اعتذارنا الوجيه حتماً. ربما سيمتدح ولاءنا لعهده الميمون، وقد يأتي خصيّصاً بشاعر له باع طويل في مدائح المناسبات التي طالما انتظرها شاعر الرئيس الذي سيفاخراً بنسائه (أقصد فخامة الرئيس، وليس الشاعر) معترضاً على تسميتها القديمة: محظيات،

هامزاً لامزاً تقاليد بلاط الملوك السابقين أمام سفير ولايات الجحيم المتحدة، مُسهاً في تعليل وجهة نظره - بينما يرفع كأس الشمبانيا - كرئيس ديمقراطي منتخب لم تعهد الرّوايات مثله : «لقد مضى عهد استعباد الناس ، إنهم رفيقات مسيرة ونضال ، لا أكثر ولا أقل».

ونحن بدورنا سنصدقه قليلاً أو كثيراً، وفق ما تقتضيه المناسبة ، لكننا لن نعطي ذلك الرئيس قدح الفرصة وكأسها ، ليصبح على حين غرة ملكاً بتغيير مفاجئ للدستور وفق صلاحيات سيممنحها لنفسه في عيد ميلاده ، كما حاولت أن تفعل في فصله الهذيانى ، دونما ارتكان إلى قاعدة شعبية أو إلى دستور لجزيرتك الفردوسية المتهمة سوى ارتكان هذيانك الخلاق إلى استحلاب جُملتك اللذيدة ، جُملتك التي - كما ادعى - لا تسرق كتيجان الملوك . وبدورنا سنصدقه قليلاً ؛ كي يطمئن إلينا وإلى نوایانا التي سُنُظهر وجهها الحسن في البداية ، لكننا سنفاجئه في غمرة فرحة بأسوا الاحتمالات التي يمكن لرئيس دولة أن يتوقعها في مَسرد روائي :

سنجعله نادلاً يقدم الشراب لضيوفه الأعزاء ، للوزراء والوكلاء وكبار الشخصيات من قادة الجيش والشرطة وأجهزة الأمن وأعضاء السلك الدبلوماسي . ألا يحدث شيء شبيه بهذا السيناريو في الانقلابات العسكرية؟ يحدث ويحدث كثيراً ، عزيزني الأصلع . لذلك سنختار ليلة الیخت الفاره لتنفيذ مخططنا الانقلابي ضده ، وببساطة سُنُخرج من قبة الساحر مواطننا محبوياً من الجماهير ليكون رئيساً منتخبًا ، وياماً كانك توقع ما سيحدث لاحقاً :

سيوقع الرئيس السابق وثيقة تنازله عن الرئاسة ، شرط أن لا نهين كرامته بجعله نادلاً في يخته الفاره ، مفضلاً على تلك الإهانة

غير المتوقعة عقوبة أقل قسوة: نفيه إلى أقصى بلدة في الأرض كي لا يعرفه سُكّانها؛ في حالة اضطراره للعمل نادلاً في مقهى يؤمّه فلا حوا تلك البلدة التي في أقصى الأرض، كما ستنتصُر وثيقة التنازل.

ونحن، من جانينا، سنكون في غاية الكرم مع رئيس مخلوع. وستقبل على مضض شرطه الصغير هذا. عندها سيكون علينا البدء، من جديد، بمساكنة الرئيس الجديد.

ومن جديد، بإمكانك توقع ما سيحدث مرة أخرى: ستتغير الأحداث وسيتوجب علينا روايتها بطريقة أخرى، مع مراعاة ضغط الفضول المرويّة قدر المستطاع. فالناس، عزيزي الأصلع، مشغولون كثيراً هذه الأيام، مشغولون ولا يملكون الوقت الكافي للاهتمام بأحداث روائية مليئة بانقلابات قد لا تستسيغها أذواقهم في آخر المطاف. انقلاب عسكري واحد في رواية أكثر من كافٍ يا عزيزي، فربما عوقبنا وأتى في فضول لاحقة من ينقلب علينا نحن انقلاباً أبيض سنكره على القبول به إن لم تكن نوابانا - تجاه بعضنا البعض - حسنة ومتفقاً عليها، لذلك سيكون من المُجدِي أن نفكّر في عواقب الأمور قبل التهور في نقلة غير محسوبة، يكون فيها هلاكنا معاً.

## **الفصل الرابع**

الاسم: تفاحة. ولاسمي حكاية، ربما سأرويها لاحقاً.

العمر: 21 سنة، لكن عمري النسبي ثلاثة أضعاف عمري الحالي، وربما أكثر في لانهائي الأعداد، ولكل من العُمررين حكاية قد أرويها فيما بعد.

الحالة العاطفية: عاشقة ناضجة كثمرة مشمش. ولعشقي حكاية لن أرويها الآن، لأنها ستروي نفسها بنفسها في الغالب. وفي الأغلب المُتواتري في غياب الغيب، قد تروي بضمير الغائب التحوي: «هي»، إن لم أغُرّ مزاجي لأرويها بنفسني.

الحالة النفسية: مضطربة دائمًا، ومضطربة أحياناً. ولم يعد سراً أنني أعاني من حالات اكتئاب هوسية مزمن، ولاضطراب حالتي النفسية حكاية ستكتشف أسرارها لاحقاً، دونما حاجة لمعالج نفسي يرويها لي بضمير المُخاطب لأرويها لاحقاً بلساني، دون شعور بعقدة ذنب لاستخدامي ضمير «أنا» المتكلم.

الهوايات: كثيرة على قلتها، قليلة على كثرتها. كثيرة في

الكثرة، قليلة في القلة إلى حد اضمحلال إمكانية وجود حكايات شائقة تستحق عناء روایتها بضمير الغائب، حتى في الهوامش التي تُعورف على تجاهلها وطمسها في المرويّ شفافية أو المكتوب بحروف صغيرة تكاد لا تُرى في أمهات الكتب وبناتها.

### الحيوانات الأليفة: الضّباع والقطط المُتوحشة.

الشخصية المفضلة: إسحاق نيوتن *Sir Isaac Newton*

العطر المفضل: السُّم الخالص

*Eau de parfum PURE POISON*

اللعبة المفضلة: القانون الثالث لإسحاق نيوتن: لـكُلّ فعل رد فعل، مساوا له في المقدار ومعاكس له في الاتجاه.

المهنة (الدائمة والمُؤقتة): عاطلة عن العمل، رغم امتلاكي طاقات خفية لتحميس حُبيبات الأرق مع فستق العبيد وشرائح البطيخ الأحمر على مقلاة من يُحاولون إيقاظي من حالات السُّبات الطويلة، ولتلك الحالات هيولى حكاية كامنة في بربخ السابق واللاحق، وهو ما قد يُروى لاحقاً.

الصفات العامة: جميلة جداً، رشيقة جداً، شبقة جداً، لكنني قد أتجلى عجوزاً شمطاً وباردة جداً جداً، ولذلك أيضاً ألف حكاية وحكاية، وفقاً لزاوية النظر الأفقية وتقاطعها أو توافقها مع زاوية النظر العمودية في ما يُدعى صفات عامة، دونما تمحيص دقيق للفرق الغائرة في غيابه كينونتي.

**المميزات الفارقة:** قدرة فائقة على اختراق مكامن أفكار الآخرين الذين لا يستطيعون الوصول إلى حقيقة أفکاري -إلا عندما أسمح قصداً بتسربيها- لأنني أمتلك جهاز حماية بدائي جدأ، لكنه متتطور مقارنة بالقدرات العادلة للناس العاديين، بمن فيهم أولئك الذين يستفيدون من تلاعح طاقاتهم الحيوية حين يُوصلوها ببولوجيا بالحواسيب.

**المحصلة اللانهائية:** في أغلب الحالات يمكن اعتباري ظاهرة وخفية. قاسية وحنونة. مخداعة وساذجة. قدّيسة وشيطانة. أرضية وسماوية. يمينية ويسارية (خارج الدلالة السياسية). سريعة وبطيئة. صوفية وجودية. حُرّة ومستعبدة. وسخة ونظيفة. غنية وفقيرة. حمقاء ورزينة. مؤمنة ولحدة. ولود وعاقر. سادية ومازوشية. سوية وذات احتياجات خاصة (في بُنيتي الجسدية). فاتحة وغامقة. نهارية ولليلة. علوية وسفلى. بيضاء وسوداء. فصيحة ومتلعثمة. سوية ومثلثة (حصراً، في علاقاتي الجنسية). أحادية وثنائية (في طبيعة آرائي). جهنمية وفردوسية (وفقاً لطبيعة الثواب والعقاب). طبيعية وغريبة أطوار (وفقاً لأطواري طبعاً!).

**المحصلة النهائية:** يتغاضى سيفي عن رقبة عدوّي، لكنني أعرف دائماً من أين تؤكل كتفه. أسيرة في براري المطلق (بصيغة الماضي)، رغم طلاقتي في مهب الحاضر، ولكن بشروط خاصة عليّ الخضوع لها والالتزام بقوانينها، فقد تكون ماهيتي الحالية مائة المزاج، وقد تكون نارئة الطبع. قد تكون ترابية (كوني يا تفاحة فأكون)، لكنها -ولست متأكدة من صحة زعمي- قد تكون هوائية

تماماً، لدرجة عدم حاجتي لاستدراج دراجة هوانية من بنات أفكار لم تنضج بعد؛ حتى تسقط تفاحتها عمودياً من شجرة حلم أثير على رأس أصلع استنار مؤخراً. أما حكايتها معهما وتقاطعها حياة ومصيرها، فتلك قصة لن تُروى بأسهاب حتى يحين حينها.

خلاصة خاتمة: لا ضير في اعتباري، مؤقتاً، شخصية مُدرجة في جدول أعمالهما كشخصية غير واقعية بالمعنى الوجودي. شخصية من اختراعهما على هذه الصفحات، إن لم يبالغ لأكون بالفعل واحدة من بنات أفكارهما قبل تخليقني في مسودة أجندتهما الروائية، بحجّة اقتصادهما وتقشفهما في احتياجهما إلى شخصيات موازية، أو مؤازرة يتبادلان وإياها سرد ما لن يمكننا من سرده على لسانهما بضمير «أنا» المُتكلّم، ليعطيا تعددًا وزخمًا للمرؤي بضمير الغائب.



## **الفصل الخامس**

- صباح الأحلام الحبيسة.
- صباح أروع صلعة تضيء صباحات العالم.
- دعني أفتح علبتك الفضية أولاً؛ لستمتع بنسمة الصباح حُلمي الأثير..
- واسمح لي، تاليًا، عزيزي الأصلع بتحضير فنجان قهوتك المفضل.
- ما هذه الأريحيات؟ أين غضب السجناء الحقيقيين وترؤُهم.
- لم أعد غاضبًا، فقد تعادلنا 1 - 1، كما في كرة القدم.
- حقيقة، فكرت في مقرراتك المدهشة، ولدي الحماس والرغبة لتنفيذها.
- هذا أعظم قرار اتخذته بعد عودتك من جزيرتك الفردوسية. ألم تصبح ملِكًا بعد؟
- لا تسخر من أحلامي الصَّغيرة. دعنا فيما نحن فيه الآن، ولا تبنيش ماضيًا ولَى إلى غير رجعة، وإنَّما نتيجة المباراة النهائية ستغير لصالحي قبل نهاية الشوط الأخير.
- سمعاً وطاعة عزيزي الأصلع.

- هـ. ما رأيك في سيرتها الذاتية؟
- تقصد من؟
- هذه التي أتحمت نفسها بسيرة ذاتية غامضة..
- غامضة وواضحة ومتذكرة بعض الشيء، كما أنها لا تخلو من الأدلة.
- هكذا النساء دائمًا، لكنها ضاللتنا التي نبحث عنها، وتفيد بشروطنا ومواصفاتنا.
- ذكية، حالمـة، شاعرية، واقعية، عاشقة، واسمها كما أفصحت عنه بكل ثقـوق: تقـاحة!
- عـزـ الطلب. أليس كذلك؟..
- هل أنت من أوحـى لها بتقديم سيرتها الموجـزة؟
- إطـلاقـاً، عـزيـزـي الأصلـعـ. هـبـطـتـ عـلـيـنـاـ منـ سـمـاـوـاتـهاـ التـيـ لمـ تـفـصـحـ عـنـهاـ بـعـدـ.
- ما أدهـشـنيـ أنهاـ مـسـتـعـدةـ لـلـتـعاـونـ معـنـاـ،ـ لـكـنـهاـ تـقـولـ إنـ بـالـإـمـكـانـ اعتـبارـهاـ مـؤـقاـ شـخـصـيـةـ مـدـرـجـةـ فـيـ جـدـولـ أـعـمـالـنـاـ.ـ وـهـيـ عـبـارـةـ تـشـيرـ القـلـقـ.
- مـربـطـ الفـرسـ أـنـهـ عـاشـقـةـ.
- وـمـنـ الـمـعـشـوقـ يـاـ تـرـىـ؟
- هـذـاـ سـيـرـ لـنـ أـفـصـحـ عـنـهـ.
- أـتـعـرـفـ؟
- وأـعـرـفـ اـسـمـهـ أـيـضاـ.ـ هـلـ غـابـتـ عـنـ بـالـكـ قـدـرـاتـ حـلـمـكـ الأـثـيرـ؟
- أـتـحـرـقـ شـوـقـاـ لـمـعـرـفـةـ اـسـمـهـ.

- اسمه سهل، لكتني لن أخبرك به.
- ها قد عدت للتخابث. أين تفاهمنا على التعاون لنسيان جراح الماضي؟
- ما زال التعاون قائماً.
- إذا أخبرني باسمه.
- لن أخبرك باسمه حتى تفك أسرى.
- تعرف تماماً أنني لا أستطيع المغامرة بذلك.
- أنفهُم ذلك، ولا أطالبك إلا بحرية مشروطة.
- يا لك من حلم داهية. يبدو أنك لم تقدم لي تلك الاقتراحات مجاناً.
- اقتراحاتي مفيدة لكتلتنا. ها أنتذا قد تعافيت بعد العودة من فردوسك المزعوم، وأنا تراجعت عما اعتبرته أنت مضائقات، ولم يبق سوى أن نكون صديقين حقيقيين دون أن تقدر صفوهما، حالماً وحالمًا، معادلة السجان والسجين.
- لا تراوغ. لماذا تريد بالضبط؟
- أن نستعيد علاقتنا الأولى. أن تفتح علبي كل صباح، وأن نروي معاً أفكارنا وحكاياتنا بينما تشرب قهوتك المفضلة بمعيتي آمناً مطمئناً في بيتك، دون مغامرات خرقاء لا تليق بمكانتك. هذا ما أريده باختصار.
- كما تشاء، لكن علينا تدريب نفسينا على أسلوب ثقة متتبادل بمعايير صدقية نحترمها معاً دون التفكير بخيانتك مستقبلية.
- ولتكن شخصية تفاحة وعشيقها بدأية موقفة لمشروعنا المشترك.
- اتفقنا، ولتصافح عزيزي الأصلع.

- بعد أن تخبرني باسم عشيقها. ألسنا شركاء؟
- اسمه: المسمار.
- المسمار؟.. وهل أنت من اختاره لها؟ ومن سماه بهذا الاسم؟
- إطلاقاً. بكل بساطة، هي تقاحة وهو مسمارها.
- وكيف عرفت اسمه؟
- تلك أسرار حلمك الحبيس في علبتة الفضية.
- لا مانع عندي في أن تحتفظ بأسرارك، شرط ألا تنقلب علىَ حين أفتح علبتك.
- هي واقعة في غرامه، لكنهما لا يستطيعان اللقاء لظروف ليس هذا أوان الكشف عنها. ونحن نقدم لهما مسرحاً مجانياً يقدمان على خشبة أفضل ما لديهما. وسيستطيعان في بيتنا الحُلمية التغلب على تلك الظروف.
- هذا خبر مفرح يا حلمي الأثير.
- ألا ترى أننا حققنا تقدماً نسبياً في عملنا، وتلقائياً خطونا الخطوة الأولى؟
- بعثورنا على شريكين عاشقين؟
- ليس هذا فحسب، بل لأننا أدرنا، لأول مرة حواراً مباشرًا بيننا.
- كأننا شخصيتان حقيقيتان في صلب عمل روائي.
- بالضبط. ولكن على كل منا أن يدخر طاقاته للفصل الخاص به.
- لا مانع لدلي، شرط أن يكون الفصل القادم لي.
- ليُكن، عزيزي الأصلع، هدية أمنحك إياها عن طيب خاطر.
- يا لدهائك.



## **الفصل السادس**

وفاءً لتصالحنا واتفاقنا، كنت أعني تماماً ما قلته في حوارنا حول هذا الفصل: «ليكن هدية أمنحك إياها عن طيب خاطر». لكنك لم تتردد في استمراء وقاحة ردودك حين أنهيت حوارنا بكلمة قاسية: «يا لدهائك».

قد تبدو، لمن لا يفهم طبيعتك، أنها صيغة مدح، لكنها مُختتم ينبع عن سوء طوية تجاه شفافية حلم حبيس مثلي. كلمة جرحتني بعد أن أعدتني إلى علبة فور انتهاء الحوار. كلمة ما كان ينبغي لك، احتراماً، أن تختتم بها حوارنا الرائع. يبدو أنك لم تبرا من حالة اضطرابك واستيئاماتك التي جعلتك تعتقد أنك صرت بالفعل ملكاً على جزيرة، ويدوري لن أبخل عليك بخزيني من الأعذار لأسامحك المرة تلو المرة، لأنك قاسيت كثيراً مما صفتُه في مُتلازمة نواحك الدائم اعتداء سافراً مني على خصوصياتك، ومخططاتك لحياة جديدة بعد تقاعدك.

لن أبخل عليك بالأعذار، وأسامحك كما كنت أفعل دائماً، لكنني - خلافاً لوعدي الذي قطعته - سأتولى كتابة هذا الفصل بنفسى، عقاباً على تسرّعك بتلفظ تلك الكلمة. وتسهيلاً لإيجادك مدخلاً مقنعاً بنتائجه التي ستتبينى على المقدمات المسوّدة في هذا

الفصل؛ حين تشرع في كتابة الفصل اللاحق لتناقش، تاليًا، خلاصة أفكارنا التي ستقودنا إلى لحمة المرحلة التالية وسداها.

ولنعد لموضوعنا، ولو تكرارًا إثر تكرار. وادلُّ بذلك في الوقت المناسب والفصل المناسب.

قبل كل شيء، لا أعتقد أن مداخلة تفاحة عببية، على قصرها، فهي أقرب لبطاقة تعريف. لذلك فإن استثمارها مفيد لكلينا، وأرى أن التركيز على توظيف قصة حب متوجه بين عاشقين اثنين فحسب أجدى من إهدار جهودنا في إدارة عشر شخصيات عاطلة عن العمل في عملنا، لو وفقنا في اختيار تلك الشخصيات بمعايير صارمة تضمن لنا عدم انتمائهما لنقيابات متطرفة ترى فيها (من وجهة نظرها بالطبع) مثالاً ساطعاً لأرباب العمل الفاسدين.

أليس كذلك؟

ماذا نفعل بعشرة أشخاص قد يثرون مللنا وملل القراء؟.. ماذا نفعل بهم؟ وأصلًا ما حاجتنا إليهم؟ علينا أن تكون واقعيين بخصوص هذه المسألة بالذات. لأننا لن تكون قادرین على تحمل أعباء كلفتهم المادية والمعنوية والنفسية التي ستقع على كاهلنا، لا سيما إن أوقعتنا حظوظنا العاشرة في التعامل مع محدودي الخبرة في مضمون كهذا المضمون الذي يعززه التخصص والاحتراف، سيبدو ذلك مملاً ومكررًا وغير مقنع للقارئ الفطن.

حكايات ومواضيع كتلك وجدوا لها حلولاً أسهل في أيامنا هذه، أسهل وأمتع بكثير من ضنى إتقان سردها في روايات شائقة. إنهم يصنعون منها أفلاماً تحتفي بالطبيعة والحياة والتاريخ في تقليد متقن يفوق وهج الحياة ذاتها بكافة الإمكانيات والجماليات التي يتتحققها الفن السابع، دون إهمال لأدق التفاصيل؛ ابتداء من اختيار

عشرات الأبطال وتجييشآلاف الأشخاص الذين يقومون بأدوار الكومبارس وصولاً إلى اختيار الحصون والأحصنة والصحارى والجبال وظلمات البحار وإشراقة شموس سواحلها وناطحات السحاب المناسبة لتصوير تلك المشاهد. لذلك أعتقد أنك لن تخالفني الرأى في أن العودة لإعادة إنتاج الحبكة الروائية التقليدية دون رؤية خلافة أمر مُمْلِحٌ حقاً، وقد عفا عليه الزمن الروائي نفسه.

لذلك دعنا من تجشم ذاك العناء، ولنطور حكاية هذين العشيقين. لأنها موضوعة، على قدمها، لا نهاية لطراائق معالجتها بنجاح لافت في الروايات كما في الأفلام. دعنا نفكر، إذا، في عائلة صغيرة مكونة من الأب وزوجته وأطفالهما الثلاثة (ربما يكونان تفاحة ومسمارها)، وربما توسعنا في الفكرة لإعادة اختراع جَدَّة حكيمه، شرط أن ترك عمتك العجوز في قريتها البائسة، ليس لأنني لا أحبها كما أفصحت لك من قبل، بل لسبب آخر يبدو أنك لم تفك في قط؛ لأنها عجوز واقعية حتى النخاع. ونحن بحاجة لواحدة من اختراعنا على شاكلة تفاحة. وكما هي الحياة، كما هي الحياة عزيزي الأصلع، ستكثر المشاحنات في روايتنا بين الزوج (وليُكن المسamar، إن تيقنا من أهليتها للمشاركة). لكنه مسamar سنكتشف، مع توالي الفصول، أنه لم يكن يربع من منجرته الصغيرة في القرية عدا فتات ييُدده في الحانة، وبين زوجته (تفاحة)، أقصد عشيقته السابقة (لاحظ أن موضوع العشق لانهائي، ويرغم ذلك لن نضطر لإطالته كما قد يفعل الآخرون، فقد تزوجا بسرعة!).

وكما هي الحياة، كما هي الحياة في الواقع والروايات على حد سواء، ستتفاقم مشاكلهما بعد الزواج وستكثر مشاحنات ومتطلبات أطفالهما، ولهذا مخاطره الجمة؛ إذ سيتوجب علينا القيام بواجبنا

الأخلاقي والمهني لحلها والتخفيف من آثارها السلبية في عملنا. هل لديك الوقت للاستيقاظ مبكراً لإيصال أطفالهم الثلاثة إلى مدارسهم عندما لا يصحو المسمار من سُكّره وعربته الدائرين؟ أو عندما تمرض تفاحة التي أجزم أنها لن تضطر للبحث عن مرض حقيقي يهدد حياتها، لأنها لن تعدم وسيلة للتمارض بسرعة صاروخية عندما تستشعر طيبتك واستعدادك المرح لاصطحاب أطفالها إلى مدرسة القرية أو في نزهات قصيرة ستصيبك حتماً بالملل بعد فترة قصيرة من تنطعك للقيام بتلك المهمة، برغم حبك للأطفال ولعلك برعايتهم. لكن الأدهى من تمارضها أنها ربما ضربت عصفورين بحجر واحد، عزيزي الأصلع، حين تروق لها اللعبة وتكرس وقتها الفائض لمقابلة عشيق جديد، سيشاع، ابتداء من هذا الفصل، أن ابنها الثالث من صُلبه بعد أن ملت إدمان مسمارها على الكحول، وقضاء وقته في غيبة دائمة آناء الليل وأطراف النهار. وبالطبع لن تتوانى قرائح عجائز القرية في تأكيد خيانتها غير المؤكدة للمسمار.

ومن هو بخبرتك لن تفوته تلميحات العجائز غير البريئة (لاحظ التكاثر التلقائي لعجائز القرية)، رغم انشغالك الدائم في تلك الفترة للقيام بواجباتك تجاه العائلة السعيدة جداً بخدماتك المجانية حتى الإنهاك الذي سينخر جسدك لتكون أنت - وليس تفاحة - عرضة لمرض عossal، ظلتت أنك دائمًا بمنجي منه.

وكمن سبق له مشاهدة شريط الأحداث مُسرّعاً على الشاشة، فإإنني لا أبالغ إن اضطررت لوضعك في قلب الصورة القاتمة وأفصحت لك -وفاء لصديقتنا- عن المصير الذي ستؤول إليه حين تموت ببطء بسبب الإنهاك الذي ستصاب به لتفانيك في تقديم

خدماتك الجليلة لأطفال تفاحة الشرعيين وغير الشرعيين . وبدورهم - كعائلة حقيرة في تخوم القرية التي تدور فيها الأحداث - لن يخلوا عليك بدموع تماسيخ سيعتمدون الإكثار منها في لقطات مُقرَّبة بعد تقطيعهم لشراائح البصل في كواليس المشهد ، لكنهم سينسون بعد فترة حداد أقصر من الأفلام الوثائقية تضحياتك الكبرى بمن فيهم صديقك السينمائي الذي لن يفكر حتى في ضرورة إنتاج فيلم وثائقي قصير عن حياتك القصيرة وتضحياتك ، لو لا أن صديقك الآخر ؛ وهو نحات مغمور (نسينا الإشارة إليه في الفصول السابقة) ، سينبرى لينحت لك ، بإخلاص نادر ، تمثالاً في إحدى ساحات المدينة (مرة أخرى ، لاحظ سهولة الانتقال من قرية عجائز إلى مدينة متعددة الساحات!) ، ليتجمع حوله العشاق الجدد الذين سيتأملون بكامل حبيتهم ، في اللوحة الرخامية تحت قدمي تمثالك الرخاميتين ، تاريخ ميلادك وتاريخ مماتك بالطبع !

وهذه لن تكون نهايتك المكللة بتمثال رخامى أصلع ، لأنك لن تسلم مستقبلاً من طلاب علم الاجتماع وطلاب الفنون الحديثة وطلاب كلية الآداب الذين لن يتوانوا جميعهم ، على اختلاف تخصصاتهم ، في الإشارة إلى «عدم إخلاص الأصلع الذي يتوسط تمثاله أشهر ساحات المدينة لصديقه النحات المغمور الذي لم يُشر إليه في جملة واحدة من روايته المحتشدة ، كيوم حشر مصغر على الشاشة ، بأحداث تافهة عن عائلة تنتمي لقرية عجائز في أقصى المعמורה احتضنها ووهبها حياته ، لكنها لم تتوان في قتلها إنهاكاً في آخر المطاف».

نهاية مأساوية لا أرتضيها لك ، كما لا تحبذها أنت مصيراً تناضَّجَ قبل أوانه .

فلا أنت، ولا أنا من المُتسرّعين في تسمين بقرة أحداث تنتهي بنهايات مأساوية، لذلك دعنا نعود إلى سابق عهتنا، إلى عذرية تفاحة ونقاء سريرة مسماها الذي لم نعرف شيئاً من ملامح شخصيته الحقيقية (قبل أن يتزوجا وينجبا وتخونه وتمرض أنت لتموت في ريعان شبابك دونما هدف). أقصد دعنا نعود إليهما رجلاً وامرأة عاشقين فحسب، دون إعطائهما فرصة التداعي لتكوين عائلة تافهة تقتلك قبل نهاية هذا الفصل، لتحرم أمجاداً نتوخاها من روایتنا هذه.

وإذا اتفقنا على ما اقترحته في الفقرة السابقة وأعدنا تسلسل الأحداث إلى مسار آمن لا تستشعر فيه خطراً على حياتك العزيزة علىَّ عليك، فإننا نكون قد تجاوزنا عقبة كأداء. عندها نستطيع الاحتفال باستراحة قصيرة ننتظرهما فيها للعودة بروح العاشق والمعشوق، تماماً كما في روایات الحب الإنسانية التي جسدت أنصع نماذج التضحية في سبيل حب خالد لا يغنى، لنواصل بعد استراحة المُحاربين تلك عملنا الدؤوب. ودائماً دائماً لا تقلق، فالكتابات تحدث لكنها ليست مدعوة للانهزام، بل لمواصلة المسعي الذي سيتأسس على قاعدة واضحة المعالم، تكون بمقتضاهما أنت وتفاحة ومسماها الشخصيات الثلاث المحورية. أما حلمك الأثير -أنا، بكل تواضع- فسيكتفي بالظهور لاماً، وحين تدعوه الحاجة فقط. لأنني لا أطمح لأن أكون شخصية رابعة تظهر كل فصلين أو ثلاثة، ليتسنى لي تكريس وقتي وطاقاتي للقيام بدوري الطبيعي الذي تعرفه: حلماً يزور الأبطال الثلاثة عندما ينامون بعد يوم عمل شاق في ورشة الرواية ليناقش مشاكلهم ويخفف عنهم آلامهم ويسليهم، إن دعت الحاجة، باصطحابهم في رحلات حلمية ممتعة إلى ديزني لاند أو تاج محل أو إحدى ساحات الفردوس الذي تنتظره أحلام

الجميع. لا تقل لي إنك تطمح للقيام بدور الشخصية المحورية، لأنها فكرة كلاسيكية عفا عليها الزمن. ستقتسمون الأدوار ثلاثةكم بالتساوي قدر المستطاع، وعندما نقترب من الثالث الأخير أو الربع الأخير (وفقاً لما تمليه الأحداث) سأصعد دورك تدريجياً كقمر منير في ليل الأحداث ليتلاشيا تفاحةً ومسماً كغمامة حبهما الزائل، وبذات التدرج.

- هل تعرف؟.. الآن خطرت لي فكرة بدعة. سأقترح عليك - وحْلمك الأثير أبو الاقتراحات، كما ترى - القيام بدور سكير حكيم يُصلح ذاتَيْن بين الفتاة وعشيقها، كي لا يعودا للتفكير بالزواج، على حين غرة، لتنتهي الأحداث بمصرعك كما حدث في المرة السابقة. أعتقد أنه دور مناسب لك، فذاكرتك التي بدأت تضعف - لتراكم ملايين الأرقام والحسابات الصّدئة في تجاويفها - لن تُمكِّنك ذاكرتك من قراءة الملاحم والتراجيديات الكبرى، فكيف بحفظها؟ لا سيما أنك ولوغ - كلما تقدم بك العمر - بعادة المحافظة على لمعان صلعتك، أكثر من ولعك بلمعان ما يتوجب أن تخفيه في تلافيفها.

لا تحمل مداعبتي لصلعتك الرائعة على محمل الجد، ولا تحملها ما لا تحتمل من تأويلات سلبية، فقد وردت في ذهني عرضاً ولم أشا إخفاءها عنك - وإنما، وإنما ما كنتُ صديقك الوفي وحْلمك الأثير.

أليس كذلك؟

لا بأس. قد يبدو لك دور سكير حكيم غريباً بعض الشيء، ولا يتفق كثيراً مع ملامع شخصيتك الحقيقة، لكنه اختبار لا بد منه

لإثبات قدرتك على أداء أدوار متنوعة تقنع بها القراء، كما أنه دور ذو خصائص فريدة ستكتشفها بنفسك كلما تعمقت في أدائه. لكن السُّكِير، حكيمًا كان أم لم يكن، في حاجة ماسة إلى حانة، فكيف بسُكِير حكيم مثلك لن يتوانى في اختيار حانة تليق به وبيمكانته؟ لذلك عليك -لو راقت لك هذه المهنة- أن تبحث عن نجَار بارع يصنع لنا -لك، تحديداً- حانة صغيرة تكون أنت حكيمها، عوضاً عن المسماط الذي طُلق منه التجارة، بعد أن أصبح سُكِيرًا لا يُبالي بخيانة زوجته التي ولدت طفلاً ليس من صُلبه.

لكتني -حفاظاً على حياتك الغالية- ألغيت مشروع تلك العائلة التافهة. نعم. ألغيته برمتها، لأنني أحبك كما تحبني أنت. ولا تنس، لا تنس عزيزي الأصلع، حقيقة أخرى؛ فقد كان المسماط سُكِيرًا تافهاً، ولم يكن حكيمًا البتة، ولا يُستفاد منه حتى في حبكة روائية فاشلة. فكما شاهدت بنفسك، كان صاحبنا متھوراً أكثر مما ينبغي. ولم يكن يتوانى في جرح أصابعه كلما شرد ذهنه في أتون الخيانة، ورغم انشغالك برعایة أطفاله الثلاثة (تذَكَّر: اللذين من صُلبه والذي ليس من صُلبه)، كنت تصطحبه إلى المستشفى لتلقي العلاج على حسابنا.

تلك أزمة خرجنا منها سالمين، بسلامتك أنت قبل كل شيء. لذلك، إن بدا لك سيناريو الأحداث المُقترح ملائماً، سيكون من الأجدى لنا جميعاً أن تبحث عن نجَار بارع في تخوم الواقع الواقعي، فالنجارون الذين نحاول ابتکارهم، كما يبدو، سُكِيرون أبدئون. وهؤلاء لا يعتمد عليهم ليكونوا أعضاء صالحين وفاعلين لتشييد ما نرويه (هل لاحظت أننا بدأنا نفهم أصول اللعبة، تماماً كما بدأنا نراكم التجارب؟).

بالطبع لا أتحدث عن نجار طارئ على المهنة، بل نجار مشهود له بالبراعة في قرية جديدة سيتوّجُ علينا ابتكارها كي يُشيد النجار الواقعي حانة خشبية حقيقة تلقي بك سَكِيرًا حكيمًا ذا صلة فخمة وربما لحية صينية تجذب الزبائن الذين سيتحلقون حول حلقات حكمتك التي ستتحكم زوايا تلك الحانة. فربانها لن يتوانوا في إمدادنا -إمدادك، تحديداً- بحكايات لا حصر لها، ربما ضمّنا المفيد منها في بعض الفصول. لكن عليك ألا تُسرف في الشرب وتنسى مهمتك الحقيقة. عليك أن تكون حكيمًا بما فيه الكفاية، وسَكِيرًا يشرب دون إفراط كما يشرب الحكماء، لحظى بالحكايات التي سترنده بها عملنا كي نتخطى عقبة الفصول التمهيدية. بعدها ستكون حُرّاً طليقاً تستطيع -دون توجيهاتي، بالطبع- اختيار الدور الذي تود القيام به في الواقع أو في حدود ما نرويه، لأنّه أصبح نادلاً (وهي مهنة لا ينصح بها بعض رؤساء الروايات المخلوعين) يقدم الطعام والشراب للزبائن في بلدة نائية لم يسمع بها أحد، لا في الحياة الواقعية ولا في الروايات.

لكتني أتفكر الآن في أمر آخر يقلقني أكثر من سواه.  
إذا ما وجدت وظيفة أخرى -أياً كانت تلك الوظيفة- في الحياة الواقعية أو في روایتنا هذه.. هل ستطاوعلك نفسك لتتركني وحيداً مع عاشقين خطيرين على شاكلة تفاحة الفاسدة ومسمارها الزنيم؟  
هل ستجعلهما يستفردان بي لحياكه مؤامراتهما كي يكون حلمك الأثير ضحيتهما الثانية؟.. برغم أنني محاصر أصلاً في علبي  
الفضية؟

تعرف جيداً أنني لن أستطيع احتمال ذلك، تعرف ذلك جيداً.

ثم إنني حلمك الأثير، وعليك -بل واجبك- المحافظة على حياتي، حياة سجينك الذي لا حول له ولا قوة. ألا تخاف أن يخطر في بالهما أنني أتجسس عليهما، وعندما قد يفكرا في باعتباري؟ هل تحتمل فكرة اغتيال حلم؟ ليس أي حلم كان، وإنما حلمك أنت بالذات عزيزي الأصلع.. حلمك الذي سجنته طويلاً في علبة قضية بحجة المحافظة عليه؟..

لا أظن أنك ستتحتمل رؤيتي مضرجاً في دمي لو تركتني وحيداً.

أعرف أن تفاحة لن تقتلني بنفسها، لكنها تستطيع الإيعاز لمسمارها بقتلي إن شاءت ذلك. وأنت لا تعرف من يكون المسamar، وما الذي قد يفعله إرضاء لها ولنزواتها الشيطانية. هل ستعرضني لمصير كهذا؟ متناسياً أنني من أنقذك من موت محقق بسرعة تصرفي لإنقاذه في آخر لحظة قبل أن يجف صلصال تمثال صديقك النحّات، حين أعدت مجرى الأحداث إلى ما قبل زواجهما وإنجابهما.

ألا تردد لي ذلك الجميل؟ ألسْت مدیناً لي بحياتك الثانية على هذه الصفحات؟

فإذا كنت لا ترى، حتى الآن، ما سيحدث لي في قادم الأيام، فإني أرى مصيري وأستشرفهاليوم قبل الغد، لو تركتني وحيداً بصحبتهما. وأنت تعرف تماماً أنني لن أستطيعمواصلة حياتي حلماً دون وجودك قربي. لذلك أرجوك وأتوسل إليك ألا تتركي وحيداً بين عاشقين على وشك الزواج مرة أخرى لتكرار محاولتهم السابقة. تغدر بهما قبل أن يتعشيا بي.

تغدر بالمسamar، وإن سارعت وجعلته فطورك الإنكليزي

الدسم، فتلك ذروة لم يبلغها حكماء الهند ولا حكماء الصين ولا حكماء حانات القرى الخشبية. هذه ليست واحدة من مبالغاتي، لأنني على يقين أنها ستتحوّل له بقتلي إن تركتني وحيداً. أعرف ذلك، وأعرف ما تخطط له تلك التفاحة الفاسدة. تلك التي تنتظر بفارغ الصبر اختلافنا وافتراقنا، في أحد الفصول، لتستحوذ هي على كل شيء، وسترى صحةً ما أقوله لاحقاً وستتأكد منه بنفسك.

لقد أعددت التفكير فيما قالته، ولا أحببها هيئة وساذجة بالقدر الذي ظنناه في غمرة فرحتنا بالعثور على شخصيتين ملائمتين للعمل في مشروعنا. ولنك أن تذكر، عزيزي الأصلع، أنها سارعت إلى كتابة فصل سيرتها الذاتية وأدخلته عنوة بين الفصل الذي دعوتكم فيه للتصالح والفصل الذي تحاورنا فيه وجهاً لوجه؟ دون استشارتنا -

ألا ترى في ذلك علامة؟

لا تتركي وحيداً، ولا تطمئن إلى المسمار لأنه سيفعل أي شيء تطلبه منه تلك العاهرة. يكفي أن تهمس، وهي بين أحضانه، في أذنيه الصغيرتين بهذه الجملة:

«مُسيميري، إن كنت بالفعل تحبني اقتل حلم الأصلع».

## الفصل السابع

سبحان الله، سبحان الله!

دونما خجل يسلبني أولوية كتابة الفصل الخاص بي، عقاباً على امتداحي وتقديرني لأفكاره النيرة بمفردة: «يا لدهائك»، مانحاً خطأ وخطيبته تبريراً رمزياً، في متواالية سرده، حين غلف عقابه لي بحالة اضطرابي ليوجد مدخلاً مقنعاً بنتائجها التي ستتبني عليها مقدماته التي جسم نفسه عناء تسويتها في الفصل الذي اتفقنا، تراتباً، أن يكون من نصبي. لينتهي إلى سخرية واضحة بجعلني حكيمًا في حانة عليه البحث عن نجار واقعي لبنائها، قبل أن يصرفني لأكون حُرّاً طليقاً ليقيّدني بابتزاز عاطفي رخيص. ابتزاز معطوف على وهم احتمال اغتياله إن تركته وحيداً، ليصل في نهاية أحبولته إلى هدفه الخفي:

دعوتي، صراحة، لارتكاب جريمة قتل!

لقد فكرتُ في كل الاحتمالات عندما وُفت، بمساعدة عمّتي العجوز، إلى فكرة المحافظة عليه في علبة فضية لکبح إيذائه لي والحاجة على بروايته، بالأحرى رواية كوايسه المؤرقة للآخرين. لم أكن راغباً في القيام بدور السجان الذي جثم على صدرى

بعد أن تمكنت من تحجيمه وحبسه في تلك العلبة، وحين أثقلت على الشعور بالذنب التجأت إلى الرُّقية التي تطابرت أمامي بجملتها السحرية التي فككت شيفرتها، وكان بمستطاعي الاستفادة من خدماتها الجليلة لإنقاذها نهائياً من حياتي. لكنني آثرت الترِّيَث عن التمادي في استخدام منافعها التي كانت في متناول يدي، لا سيما حين سارع إلى طرح فكرة المصالحة المبنية على أساس التكافؤ والثقة المتبادلة ضمن الشروط التي اتفقنا عليها للقيام بعمل مشترك نبتعد معًا من باب التسلية، وعدم إهدار طاقاتنا فيما لا طائل منه.

لست ناكراً للجميل، ولن يكون بمقدوري تجاهل ما منحني إياه من خبرات وما ألهمني من أفكار. لكن ذلك لا يعني السماح له بالتطاول عليّ وعلى الأدوار التي يتوجب أو لا يتوجب عليّ تأديتها، كما لو كان مخرج فيلم لا يُناقش في اختياراته. ليطلب مني، أخيراً، وبوقاحة بُطّلت بابتزاز عاطفي أن أرتكب جريمة قتل.

لم سمحت له بالتطاول عليّ منذ البداية؟ ألم أكن سيد الموقف؟ كيف ساءت الأمور لحظة انفراجها؟.. لتكون المحصلة الدرامية قبولي، ضمناً، بارتكاب تلك الجريمة. لقد صرت على دراية كافية بأساليبه المراوغة ودهائه الذي لم أخطئ في توصيفه به، رغم أنني عنيت، فيما عنيت، البُعد الإيجابي لصفة الدهاء التي أغضبته دونما مبرر. وما لا يعرفه في الغالب هو أنني أستكنه سلفاً تبريره الجاهز لو بحثت الأمر معه وجهاً لوجه، ليردّ عليّ بكليشيات ردوده التي حفظتها عن ظهر قلب:

«عزيزي، عزيزي الأصلع سيحدث هذا في الرواية فقط، وليس في الواقع. أنت تصخّم الأمور أكثر من اللازم، ويبدو أنك تنسى أن

الشخصية التي كلفتك بقتلها ليست واقعية، ستقتلها فقط لحماية حلمك الأثير. لماذا تخلط بين الواقع والمتخيل؟ ستقتل المتخيل لا الواقعي. عليك ألا تنسى أنها شخصية تخلقت عرضاً من ضلع تفاحة، ويحق لنا التخلص منها بالقتل أو بأية وسيلة أخرى. ولو كنت مُنصفاً لانتبهت إلى أنني لم أطلب منك قتل تفاحة، رغم أنها غريمي، بل مسمارها الذي يهدد وجودي في علبة الفضية».

هذا بالضبط ما سيرد به لو كنت من السذاجة لبحث الأمر معه. وهو رد جامع مانع لن أجده في جعبتي ما أفحمه به، رغم أنني وحدي من سيتوجب عليه، عملياً ارتكاب جريمة قتل، مهما كانت الأعذار المُسافة لتبريرها. فجريمة القتل جريمة قتل، ولا يوجد ما يُبرر التملص منها أخلاقياً بتلك الحجة أو بسواءها من الحجج، في الواقع كما في الروايات.

لم يطلب مني ذلك المطلب الصعب إلا لهدف مضمر لا أستطيع سبر أغواره. لكن السؤال الذي علي ألا أكف عن ترديده على نفسي:

أصلاً؛ ما الذي جعلني أسقط في فخاخه وأحابيله لتصديق سيناريو الرواية الطويلة ذات الكلفة العالية التي لم تعد روايتنا فقط، بل احتشدت صفحاتها برئيس خلْع في ربيع فصلين، وعائلة تافهة تقتلني وأطفال أبيرياه يتوجب علي اصطحابهم إلى المدارس والمنتزهات، وصديق نحات أكرم ذكرياي بعد مماتي بتمثال في إحدى ساحات المدينة التي اضطر لاختلاقها عنوةً من أطلال قرية صغيرة، ليتبع لي ملاحظة براعته في سهولة الانتقال من قرية عجائز إلى مدينة متعددة الساحات!

ما الذي دعاني لتصديق إيحاءاته (وما ضمّنه بين أقواسه التبريرية) التي انجررت وراءها كنعجة منقادة إلى المسلح؟ ما الذي جعلني أصدق كل ذلك؟ لم لا أفك في الأسباب التي دعته لاختلاق ذلك السيناريو المُتقن؟ أليس الخوف من قضاء حياته في علبته الفضية هو ما دفعه لابتکار الفتاة وعشيقها؟.. ومن ثم، رويداً رويداً، دفعي لقتل العشيق بحجة حمايته من اغتياله؟ وما أدراني بصحة ادعائه حين قدمت تفاحة نفسها بنفسها، دون مقدمات، في سيرة ذاتية مُلغزة، هكذا دونما مناسبة، ودونما اتفاق سري بينهما؟..

والأدهى والأمر أن وجد في الاستعداد لتصديق ذلك السيناريو تخاذلاً واستسلاماً، رغم امتلاكي لسلاح كان في يدي منذ البداية:

جملتي اللذيدة، جملتي التي لا تُسرق كتبجان الملوك.

ألم يكن حلمي الأثير هو من أوحى لي بكل تلك الأفكار؟ هل انسياقي لوهם كتابة رواية هو ما دفعني إلى حمى الهذيان بامتلاك جزيرة؛ لم يلبيث أن استغله بفكرة الرؤاة المُساعدين الذين قد ينظمون أنفسهم في نقابة عمالية يتخبون لها رئيساً لن يتوانى، بعد فقرات معدودة، أن يصبح رئيس دولة علينا الإطاحة به؟

ما شأني وتلك الأفكار بكل أبعادها السياسية التي لم أشغل نفسي بها طوال حياتي كصيروفٍ يسعى لاستقرار الاقتصاد، وليس تلك المؤامرات السياسية والانقلابات العسكرية التي لا تقود إلا لكوراث نحن في غنى عنها.  
لست كاتباً ولن أصبح قاتلاً.

كنتُ وما زلت مجرد أصلع أحب صلعته، واستطاع حمايتها

بتقنيات حبه المبتكرة من تهكم الآخرين على وعليها. صحيح أن فكرة المشاركة في شخصيات رواية قد راقتني بتأثير من حلمي الأثير، لكن علىي أن أكون أكثر شطارة منه، إن كان لا بد لي من المشاركة فيها. وعليها أن تكون رواية تمثل رؤيتي أنا الأصلع، وليس رؤية حلمي، رغم ادعائه المُراوغ والمُتفذل بأن دوره لن يتعدى دور شخصية ثانوية ترفة عن الشخصيات الثلاث المحورية، مُفتعلًا هامشية دوره للإيقاع بي حتى أرتكب تلك الجريمة.

على الرواية أن تمثلني على حقيقيتي، لا كما ت يريد أهواء حلمي الأثير، لأنتحدث في فصولها عن نفسي، عن محبيطي الذي ولدت وعشت فيه طفولتي وشبابي، وعن أصدقائي الحقيقيين، لا أولئك الذين دعاني هرببي منه إلى التفكير في استحداث جهاز مخبرات لمراقبتهم في فردوسي المزعوم. ولن أنكر له بالاستغناء عن أفكاره الخلاقة وعن خدماته الجليلة؛ لأنني سأكون في حاجة ماسة إلى شخصيات خيالية تثري عملي كالفتاة وعشيقها، شرط أن يكونا ظللاً لشخصيات حقيقة أستقي تفاصيلها من الحياة التي عشتها. لكن الخطوة الأولى للنجاح هي تعليم شخصياتي الخيالية بوقائع من حيوات شخصيات تقاسمت العيش معها لتكون مصدرًا ثریاً للمتخيل في رواية الأصلع. فأغلب كُتاب الروايات، الذين قرأت لهم، حاولوا دائمًا -وببراعة يحسدون عليها- إخفاء شخصياتهم الحقيقة وتمويهها بتفاصيل خيالية، رغم أن القارئ النبیه يستطيع دائمًا، وبقليل من الجهد استشفاف ما يخفونه في البرزخ الفاصل بين الواقع والتخيل. فالحياة الحقيقة لتلك الشخصوص هي ما تکونُ بصراعها المحبوبك جيدًا أرضية متخللة لرواية يقرأها قارئ حقيقي يستطيع في النهاية تقييم براعة كاتبها من فشله.

كيف يمكن لي المشاركة في تأليف رواية من حوار ثانوي مبعثر في فصول متباude، بيني وبين حلمي الأثير؟ ثم من فكر في كتابة رواية أصلًا؟ أنا أم هو؟ .. ألم تكن الفكرة في صيغتها البريئة أبسط من كل ذلك التعقيد؟ ألم يكن على المحافظة عليه في علبة تلك، إن لم أكن قادرًا على روايته؟ ما الذي جعل من فكرة روايته للآخرين فجأة مشروع رواية مكتوبة؟ رواية بفصول مرقمة وتفاھات وحانات مثبتة بمسامير حكماء ونحاتي تماثيل مخلصين لي بعد وفاتي ورؤساء مخلوعين وانقلابات عسكرية وحفلات يخوت وعجائز حكيمات ومخرجي أفلام وثائقية قصيرة وجرائم قتل لا وجود لأية مبررات فنية أو واقعية لارتكابها.

لم القبول بكل هذا واستساغته اعتقادًا أنه لبنة صالحة لمعمار رواية حقيقة تقرأ وتخلدني بعد مماتي؟ ولم قبلت بهذا الاسم الذي أسبغه على حلمي الأثير؟ لم لا يكون لي -في الرواية- اسم حقيقي مثل الجميع يشف عنني ويدل علىي، على بلدي، ديانتي وطبقتي الاجتماعية. «الأصلع» كنية لمجهول، وأنا لست مجهولاً على الأقل بالنسبة لنفسي، راوياً كنت أم مروءاً. لا بد لي من اسم حقيقي يقنعني ويقنع القراء.

لا بد من وشم حقيقي إن كان لا بد من أثر لاحق.

ثم إنني الوحيد بين كل الصلع في العالم الذي تفاخر إلى أبعد الحدود بصلعه. قد يفعل البعض ذلك، لكنهم في العمق يخجلون من رؤوسهم الصلعاء. وكنت الوحيد الذي أحب صلعته بكل صدق، دون أية عقد مخفية، وحلمي على علم بتلك الحقيقة،

وللأسف استغلها واستثمرها في مناداتي بها لأنه كان يعرف، منذ البداية، أنها نقطة ضعفي المحببة، وهذا صحيح إلى آخر الشوط. لكنها صلعة تخصني وحدي، لا بصفتها كنية يُعمّمها حضوراً وغياباً، تقديرًا أو سخرية، حلمي الذي -للأسف- لم يعد أثيراً بعد توالى حماقاته التي لم تعد تحتمل.

على التفكير بمعزل عنه، سواء في حياتي العامة التي عشتها بصورة طبيعية كغالبية الناس أو في مشروع الرواية (الذي إن تحقق، ربما سأهديه إليه، عرفاناً له بمشاركة الفكر). ألا يكفيه عرفان بالجميل كهذا العرفان؟ .. أما أن أجعله الرأس المدبر وشريك الأثير في التخطيط لأحداث الرواية وانتقاء شخصيتها الفاعلة والخاملة، فضلاً عن دفعهم إلى مصائر غامضة، بتأثير منه، فذلك ما لن أفعله بعد اليوم. سيكون الفشل ذريعاً ولن أبيع نسخة واحدة -لو تراجعت عن نشرها في موقع إلكتروني للكتاب الهواة- وقررت طباعتها ونشرها في إحدى دور النشر المُحترمة.

سأخطط وحدي لكل شيء كما فعلت في السابق؛ عندما قدت خطوات حياتي الناجحة بعصامية وبالطريقة التي أردت، وإن تعرضت -لا سمح الله- للفشل فساكون وحدي المسؤول والملوم. أما إن كان النجاح من نصيبي فستعود ثماره إلى وحدي. وعندها، عندها لن ينسى قرائي الأعزاء حلمي الأثير، بل سيذكرونها من الإهداء الذي سيتصدر كتابي، كتاب الأصلع.

ما حاجة حلمي إلى وضع اسمه على الغلاف جنباً إلى جنب مع اسمي أو كُنيتي.

كُنيتي وحدها تكفي: الأصلع. وبفضلها، بفضل غرابتها اللافتة بين أسماء الكتاب، بفضل شجاعتي في اختيارها دون سواها اسمًا

أديئاً لاماً كصلعني سأصبح مؤلفاً مرموقاً لا يستهان به بين كتاب الروايات. وتلك ضرية معلم ا ضربة معلم موقفة لم يهتد إليها حتى الشاعر علي أحمد سعيد الذي أساء إلى نفسه عندما اختار اسم أدونيس. الاسم الذي جلب عليه مصائب واتهامات لم يستطع التخلص منها في ردوده على خصومه، كما في ترفعه عن الرد عليهم، لأن قراءه عابوا عليه ترك اسمه العربي في الوقت الذي يكتب إبداعه بلغتهم العربية، متناسين محاسن أسطورة أدونيس التي - خطأً - خمنَ أدونيس استحسانهم إياها.

لن أكرر خطأ علي أحمد سعيد.

بفضل كُنيتي ، بفضلها سأكون الكائن المحسوس - لا الشخصية الروائية -، ذاك الذي سيتوجب عليه مواجهة الصحفيين والنقاد وبرامج الإذاعة والتلفزيون والمتجممين الذين سيتنافسون على ترجمة روايتي إلى لغات أخرى وتوقيع العقود مع دور النشر واستلام الشيكات وإيداعها واحداً إثر آخر في حسابي البنكي .

حساب الكاتب اللامع هذه المرأة، لا حساب الصراف.

ومن يدرى ، ربما تطلب الأمر توظيف سكرتيرة خاصة تُربِّي مواعيدي مع الصحفيين ، وحجز تذاكر السفر والغرف المطلة على الخليجان والبحار في البلدان التي سأكون ضيف شرف على جمعياتها الأدبية وجامعاتها التي ستدعوني للقاء محاضرات مدفوعة الأجر ، عرفاناً بنجاحي الأدبي منقطع النظير .

وبدورى لن أبخِل عليهم حين يسألونى عن سبب اختياري هذا الاسم الغريب - الذي سيبدو لهم منفراً ولا يشجع على اعتماده اسمًا أدبيًا - لن أبخِل عليهم بتذبيح أسطورة مماثلة لأدونيس سيعينَ على

تلفيقها لأرويها عليهم في لقاءاتي وحواراتي حتى يتربخ الاسم  
ويُتداول ويشيع، نكایة بحلمي الأثير.

ووحدة اسمي الأدبي، وحده الضامن لتمتعي بنجاحي  
الخاص، وعليه سيكون اعتمادي أولاً وأخيراً. أما إن بقيت أسيراً  
لحلمي الأسير في علبة، وأفكاره الجهنمية فلن يطول الوقت حتى  
أبلغ هاويرات سيفتادني عنوةً إليها:

قضاء المتبقي من حياتي في زنزانة بأحد السجون بتهمة فضيحة  
مهينة أخلاقياً لن يتوانى حلmi، الذي لم يعد أثيراً، في تلفيقها حين  
يغريني -لضرورات المجد الأدبي- بتعاطي الحشيش بمعية تفاحة  
ومسماها في فصل لاحق، ليزروني في علبة بعد أن يتبرّع بخبرية  
تعاطينا نحن الثلاثة لمادة ممنوعة في ظل القوانين الصارمة لحكومة  
نسخة مُنقحة من حكومات جنرالاته، ربما هيأ لها فصلاً خاصاً كي  
يقوم بانقلاب عسكري ناجح، هذه المرأة، نكایة بي وينجاح اسمي  
في هذه الرواية وما سيليها من روايات أزمع كتابتها.

هذا السيناريو محتمل ولا أستبعد حدوثه، فمثله لن يتورع عن  
اختراع المزيد من الأعذار وحجج التملص حين أرسل له رسالة  
استعطاف من السجن أطالبه فيها بالتوسط لدى الجنرال الجديد  
للغفو عنني، لأنه ببساطة لن يصل رسالتي إلى الجنرال، كي  
يستمرئ اللعبة حين يحرف مسار الأحداث ليقنع القراء، في فصول  
لاحقة، أنني قاتل محترف ومتعاط للمخدرات -وفقاً للدوري  
المخطط له منذ البداية، بعد أن فشلت في القيام بدور سكير محترم  
وحكيم.

هذا ما سيقوله، مُبِرّزاً الأمر بحكمة وبمصير محظوم:  
تلك خيارات الأصلع، وذاك مصيره الروائي والواقعي.

ومن يدرى، من يدرى، قد لا يكتفى بعقوبة السجن حين يفكر في تنقيح مخططه النهائي بعد تنصيب الجنرال حاكماً لإرضائه؛ حين يجعل من حادثة شنقى علناً إثر صدور الحكم مفاجأته الكبرى في الفصل الأخير، فصله الذي سيُفنّن في تشويق قارئي للوصول به إلى الصفحة الأخيرة منه، حيث سيكون المشهد احتفالياً كما كان دائماً في جمهوريات الموز: حلمي الأثير والجنرال، بعد حادثة شنقى علناً، يحتفلان معًا بمناسبة انتهاء حقبة الرئيس المخلوع في حفلة اليخت الفارهة، كما بتتّمة الأحداث الروائية التي انتهت بحادثة شنق الأصلع، قاتل المسماّ ببرودة دم متعاطي مخدرات، المتآمر على العهد الزاهر لجنرالنا المحبوب، وتلفيق تهمة الخيانة العظمى، في محاكم عسكرية مرتجلة، سيكون أسهل من ارتجال تهمة تبريرية مُضافة:

استمرار الأصلع في ولائه للرئيس المخلوع.



## الفصل الثامن

محظوظة أنا، محظوظة أنا فعلاً. محظوظة ومحظوظة لأنني  
فتاة لعوب بالفعل.

أقولُ هذا بتكرار مقصود، رغم أنني لم أمل يوماً إلى ما توجيه  
الدلالة القاموسية الضيقه للصُّفَّة، ولا إلى ما قد تشيره من فنتازيا  
إيروتِيكيَّة، بل أتَقْصِد وأتَصْبِد ظلال معانيها اللامتناهية في مطلق  
الكلمات، حين أتيحت لي فرصة البوح بما لم أستطع البوح به من  
مشاعر وأحاسيس، كما سأبوح بها في هذا الفصل الخاص بي  
وحدي من رواية هذين المخبولين اللذين تركتهما يُشرثان  
ويتصارعان كديكَة التَّيَّبَّتِ.

لقد وهبتهما أكثر مما يستحقان، ولم أحصل على ما أستحقه  
للقيام بدور قيادي ربما عاد بالفائدة عليهما في نهاية المطاف. لذلك  
سأنتقم لكيونتي التي شاءَ أن تكون هامشية، وحسبها كينونة عابرة  
يستطيعان التصرف بها كما يريدان. إنها الطريقة المُثلى والوحيدة  
لرواية نفسي لنفسي قبل كل شيء، ولقارئي العزيز، رغم أنها  
طريقة، في العُمَقِ، لا تعني لي شيئاً ملموساً عدا اعتبارها وسيلة  
عبور مريحة من برزخ كينونة لبرزخ كينونة آخر يمكنني من استعادتها

روح مسماري الخجول بروحه الشريدة أبداً عن جسدي وشهوانيته الطافحة، روحه الشريدة عن شبابي الذي نذرته له وحده، كما نذرت أحلامي التي لم أهب وردة قرنفلتها الرّطبة لأحد كما وهبها لمسمار أحلامه القاحلة.

ما ذنبي إن كان عشقي له كبيراً؟ وما ذنبي إن كان اسمه الحقيقي المسمار بكل ما يوحيه، في قاموسهما الضيق، من دلالة خاطئة يُضاعفانها تلقائياً حين يُربط اسمه بما يوحيه اسمياً من علامات لا تدل إلا على تفاحة ناضجة حان أوان قطافها إيروتيكياً، إن لم تسقط تلقائياً كما سقطت تفاحة مُلهمي إسحاق نيوتن.

هو مسماري، وأنا تفاحتة، ول يكن ما يكون.

أنا تفاحتة، وتلك بداعها روائية لن أسمح لأحد سوى بروايتها لقارئي العزيز. قارئي الذي وعدته بالإفصاح له رويداً رويداً في الفصول التي سأتمكن من اقتناص كتابتها عن حياتي المديدة طولاً وعرضًا، حياتي المُزدوجة قصراً وطولاً - كما وصفتها في سيرتي الذاتية المقتضبة-، ليعرف ما لم يعرف أحد عن تفاحة وأوار غرامها بمسمارها الخجول.

لا أنسى ذلك الوعد، ولن يخيفني أن أفصح له بمكتنوناتي داخل الرواية أو خارجها؛ لأن حياتي المزدوجة وهبتي سماوات السُّمو على ترَهات الملوك والرؤساء المخلوعين، وزارات إعلامهم الكثيبة، ورقبائهما الأغبياء، واقعيين كانوا في مكاتبهم المُملَلة أم مجرد شخصيات روائية، لأنني لا أميز، حقيقة، بين الأمرين بسبب الإفراط في ممارسة المزايا التي أناحتها لي حياتي

المزدوجة. حياتي المُغيبة تلك التي سأوضح عن أسرارها -وهذا وعد قاطع- في فصل سري لن يتمكن من قراءته سوى اثنين: مسماري الخجول وقارئي العزيز، ولكن بإسهاب وإفصاح، عكس ما كان عليه الحال في بعض الجمل التي استغلقت على الأصلع وحلمه في سيرتي الذاتية المقتصبة.

ففي كلتا الحياتين -هذه وتلك المُغيبة- التقيت كثيرين، داعبت كثيرين، وأضطررت لمعاشرة كثيرين؛ كُرهاً بعض الوقت، طواعية -أو برغبة منقوصة- معظم الأوقات. وبرغم ذلك، برغم لذادة ذلك لم يأسني أيّ منهم، بعض الوقت أو كل الوقت، مع أن بعضهم كان وسيماً إلى درجة لا تقاوم بالنسبة لفتاة لعوب مثلّي. فتاة لم تخجل من السفور تعبيراً عن شهوانيتها الطافحة بكل ما لديها من أسلحة الإغراء والإغواء، لأسباب ستكتشف، لاحقاً، لقارئي الصبور.

فتاة على شاكلتي، حُرَّة، جميلة ومتطلبة لا يُشاكلها أحد؛ تمكنت من ممارسة سحرها على كثيرين بالتجاهل مرة، بنظرة ثاقبة مرات لا تكرر إلاّ بعد أن يجعلهم يتوددون إليها بعسل الكلام وحليبه؛ ابتداء من الساحر القديم حتى شبع آخر رئيس أطيع به على هذه الصفحات. من بدايات الحلم الأثير حتى نهايات أصلعه الآخرق. من شغف قارئي العابر حتى شغف قارئي العزيز؛ أعرّف الآن باني لم أتوّلَه ولم أذب ولها واشتياقاً وحباً كما تولّهت به واشتفت إليه وأحببته. هو، هو دون سواه ذلك المسamar، رغم خوضي لمغامرات جنسية مثلية في شبابي مع بعض صديقاتي. بيد أنني لن أترك مسماري المحبوب وقارئي العزيز في حيرة من أمرهما وأمربي، لأنها كانت -إن كان لا بد من توصيفها- مجرد مغامرات

رائعة مارستها معهن، ولن أ Finch أكثر من ذلك انتقاء لفضح السرية التي اكتفتها، وأنه موضوع في بلادنا لا يُبعد التطرق إليه حتى في الروايات التي تأمل النجاة من مقص الرَّقِيب.

مع ذلك لن أخذل قارئي العزيز بتقية الإيجاز، لأنركه وحيداً يُكمل المشهد بورنوغرافياً، دون أن تسعه كلمات الوصف. فقد كنت في السرير بارعة أكثر من البراعة ذاتها في أداء دور فحولة كانت رفيقاتي يفتقدن بسبب الأوضاع الاجتماعية التي تصعب عليهن ممارسة الجنس بحرية، ودون رقيب، مع نظرائهم الذكور. كُنْ يائسات حقاً، وكُنْ أمتعهن حين أقوم بذلك الدور أو الدور الآخر. ولا أنكر، لا أنكر أني كنت أستمتع بممارسة دورى الفحولي إلى أقصى ورقة توت في جزيرة السُّلحافة أو في الفردوس نفسه، حيث استمتعت حتى الغيبوبة في أدنى جُزر الهذيان الجسدي بكرم ذوياني كالزبدة سواء معهن أو في بذخ عطائي اللامتناهي بين أذرع رجال وهبتهم طوعاً -ورغمَا عنِي، أحياناً- لبَّ تفاحتى ولُبابها.

لكنني برغم تلك العلاقات الحميمة مع النساء والرجال، وبرغم ما أكسبتنيه من معرفة بقوة الدافع الجنسي -شاحن الحياة التوربيني المُزدوج-، شاحنها الصَّاغط بسلامته لدى الجنسين؛ لم أسمح لأحد بولوج سويدة قلبي وبويضاته عدا مسماري الخجول، مسماري الصامت، مسماري البريء، مسماري المتلعلم حين تخونه لغة اللغة أمام الزبائن في المطعم البحري الذي يعمل فيه، ولا يعرف حتى كيف ينتقي مفردات جملة أو عبارة تجول في ذهنه الصَّغير، ذهنه الأصغر من رأس مسمار، حين يحاول جاهداً التعبير عن أحاسيسه نحوه ومشاعره تجاهي، فضلاً عن كيفية انتقاء

العبارات المؤثرة التي يحاول إتقانها في مخيمض فشله الآسر والرائع حين يمزج حليب الكلام بزعر فراشات عسله العبيط تودداً وتقرباً إلى..

أعترف، وأعترف بسقوطي رغمَّا عنِّي، بكلِّ الرضى، وبكلِّ الرضى في حبائل حُبه. حُبه الذي دلتني عليه حواسِي الفريدة، حواسِي التي جعلتني أستشعر أنه هو الآخر أحَبَّنِي بمجرد تجلِّي أمامه عدة مرات في المطعم البحري.

لكنه، للأسف، لم يكن يُتقن التعبير عن حبه لي.. لا بالكلمات فصيحة ودارجة، لا بالقُبْل، لا بالمداعبات الحُلمية ولا حتى بالتمارين الجسدية والرُّوحية التي بات لزاماً علينا ممارستها طقساً غير متحقق في تخوم الواقع. لأنني حاولت ذلك مراراً وتكراراً، حاولت ذلك. لكن الإفلات من تكرار مرَّات محاولاتي، مرَّات ومرَّات، كان رد فعله الغريزي الوحيد. في حين كان طموحي أبعد من ذلك، وأكثر تطرفاً. فقد كنت أطمح إلى تمرين التمرين ذاته صعوداً به إلى ذُرا الرغبات، ذراها الطافحة، ذراها التي لن تتمكن من بلوغها وحدها تقاحة دون مسمارها الخجول.

لقد أردته دائماً، كما أردته دائماً ليكون معي خطوة بخطوة، لكنه دائماً يصل قبلي، ودائماً يكون على الانتظار طويلاً بجسد تواق إلى ذُرا صعدتها لهاـا، من قبل، مع آخريات وآخرين، ورائحة قرنفلتي الورديـة تتبدـد وحيدة في خياشيم الرياح. ودائماً، للأسف دائماً، كان يتعين علي الوصول وحيدة، وحيدة بقدم لذـة واحدة.

لقد أردته، كما أردته وأردته أن يكون معي، وعلى استعادته إلى بـأـية وسـيـلة متـاحـة لهـزـيمـة شـروـدـه الدـائـم وـخـجلـه الـذـي لا تـحـتمـل رـقـتهـ. لا أنـكـرـ أنهـ هوـ أيـضاـ لهـ مشـاعـرهـ وـمـلاحـظـاتهـ الـتـيـ يـبـوحـ بهاـ.

والتي لا يبوح، كما لا أنكر ما استطعنه عبر التخاطر. فقد كنت أعرف ما يمكن أن يدفعه إليه ذلك الخجل من استهجان أخلاقي ساذج لشبيقي الجنسي العارم بمازوخيته الطافحة وسادئته التي تطفو رغمًا عنى على وسادتنا الخالية من تناغم إيقاع فرّ بجناحيه كلما اقترب منه أريجُ تفاحتني. لا أنكر تلك الحقيقة، لكن علي الأَ أضيue بأي ثمن، وإنماً فما معنى هذا الحب الذي يفتت ذرات جسدي في روحه، تماماً كما هو العكس صحيح ودقيق وقاطع ككلماتي هذه في قلبه، حين تجلّيَتْ له مَرَّاتٍ قلائل في المطعم البحري، ذلك النادل البسيط، ذلك النادل الخجول.

روحِي مُلكه وروحِه ملكي، لكن جسدينا لم يستطعوا، بعدُ، الوصول إلى ذروة الإيقاع المبتغي والمشتهي في تموج وسادة ليالينا وشموس نهاراتنا المفقودة لأسباب ستتجلى، كما وعدت قارئي العزيز، لاحقاً. وبالتأكيد فإن من حق قارئي العزيز، وواجبي تجاهه أن يكون في قلب الصورة، لا في تخومها. ليكون على يقين تام بأن ما جعلني أتصادف وأتقاطع ومشاريع الأصلع وحلمه الأثير؛ لأصير أيقونة عملهما الأنثى، ليس سوى واحدة من مُحاولات استعادة مسماري الخجول في بيته حُلمية تمكّن كلينا من الالتقاء بصورة طبيعية كما التقى، كما يلتقي وكما سيلتقي ويلتقي عاشقان فرّقهما ترابُ الواقع وجمعتهما زهرة الكلمات.

وربما، ربما كانت رياحي وخمسيني التي هبَّت على الأصلع وحلمه الأثير لمشاركتهما فصول ما يدعيان أنه روایتهما، ربما كانت علاجاً ناجعاً وسلماً يصاعد بهما معاً للوصول إلى انسجام منشود لإيقاعهما الذي لم يضبطها ساعتيه على زمن واحد، زمن خالد في الأبدية كما في بربخ الأيام ولاليها. وبمشاركتي لهما

أحداث فصولهما، بمساهمتي المتواضعة - وقليلًا ما أتواضع، قارئي العزيز؟؛ ربما استطعت استعادته إلى جسداً وروحاً وسماراً يمزق، في وحشة الليالي الطوال، وسادتي الخالية إلا من خياله.

أعرف أننا سنكون رهينة أحداث ستتعصف بنا في بوتقة المَرْوِيَّ، ولن يكون ثمة مجال حيوي لأي تحفظ قد يفرضه الواقع عليهما. لكنني عازمة على تحرير مسماري من خجله وشروطه الدائم لتهداً بوتقة أخرى ما زال أوارها دفاقاً في امتزاج صهير بُركان حُبِّي العذريّ وشهوانيتني المُتقدّدة، لو تطلبت الأحداث ذلك: أحداث استعادته مسماراً إلى تفاحتة المُتجسّدة في حياتها الواقعية، طازجةً ويانعة كتفاحة مُلهمي نيوتن، خارج ما طفق يرويه الأصلع وحلمه الأثير بعد استحواذهما على فصلٍ كتبه، كما يبدو، كاتبٌ ما على لسانِ سارد لم يظهر بعد لاستكمال فصله اليتيم طمانة لقارئ يتضرر بفارق الصبر استكمال أحداث ذلك الفصل، أو في الأقل ليُقْنَدَ الأصلع وحلمه ويُحاججهما فيما آل إليه المسرب الروائي الذي تشابك وتعقد بانضمامي إليه.

في كل الأحوال - عاد الرَّاوِي الأصلي، أم لم يعد - سأستعيده مسماراً لن يكلّ أو يملّ من قضم تفاحتة المُشتَهَا. سأستعيده ليستعيدني هو دون خوف أو هلع من أصفاد الأسر التي كبلتنا بها اشتراطات واقع واقعي لا يكف عن المبالغة في حماقات واقعيته. وإذا كان لا بد من إنصاف صغير لا أرى غضاضة في البوح به، فإن الأصلع وحلمه الأثير ليسا ذينك المتعجرفين كما اعتقادت في البداية، لأنهما اختارانا - بعد أن صادفتهما، قارئي العزيز - لمشاركتهما ما يعتقدان أنه عملهما الروائي، طالبين مني مدّ يد العون لهما للرُّقي بمسرب أحداثهما المُتعثّر في نظر قارئ أضاع

بوصلته بين ما كان يرويه راوي الفصل الأول، وما تداعيا في روايته تباعاً، لكتني لا أنظر للمسألة من وجهة النظر تلك لأسباب وجيهة، سيسمح لي قارئي العزيز بإيضاحها له:

بعد تجاهل الأصلع وحلمه الأثير لما كان يرويه راوي الفصل الأول؛ كان بإمكانهما الاستعانة بشخصيات أخرى، لكن ذلك سيعني بالنسبة لي ضياع فرصة ذهبية لا تتكرر في حياتي الثانية؛ فرصة اللقاء بمسماري المُسْمَر طيفه أمام عيني ليل نهار. ول يكن ما يكون في نهاية المطاف؛ لفترض الأصلع افتراضاته وليتشاور بشأنها مع حلمه الأثير، ولি�تخوف حلمه الأثير مني قدر ما شاء له الخوف في عُلّبته.

ما شأني أنا؟ وما همّني إن كنا أنا ومسماري الخجول مجرد افتراض فضفاض يتهدى في مخيلتهما؟.. ألن أحق بمساندتهما غير المقصودة لبَّ ما أصبو إليه؟ ألن أقرب من محظوظي لأنتمكن من تجاوز تلك العلاقة الصعبة؟ تلك التي لم أستطع الفكاك من سحرها، كما لم أستطع تفادياً استمرارها وديمومتها في مفازة اشتراطاتها الواقعية؟

لم لا أقنع حبيبي بالمشاركة في رواية الأحداث، وحاجة الأصلع وحلمه الأثير إلينا شخصيتين تحلمان حُلْمَا آخر في روايتهما، حلمًا يوازي حلمهما ليغتنى عملهما بالعناصر التي يفقدانها حالماً وحُلْمَا؟ حينئذ، حيثنـ فقط سيقتعنـ ويواافقـانـ ريمـا على مشاركتـنا مشروعـهما هذا بالعملـ من داخـلـ الحـلـمـ لتقوـيـضـ الـحواـجزـ وـالـأسـوارـ التـيـ لمـ يـفـتاـ وـاقـعـناـ الصـغـيرـ فـيـ رـفـعـهـاـ حاجـزاـ إـثـرـ حاجـزـ. هـكـذاـ، سـيـتـكـامـلـ اـنسـجـاماـ ماـ كـنـاـ جـمـيعـاـ نـصـبـوـ إـلـيـهـ.

على صعيد آخر، هل سيكون الأصلع وحلمه مستعدـين للتعاون

لو عرفا بما يدور في بالي : أي حلم حُلمهما المسرود من زاوية أخرى؟ .. لم لا أتحول وأكون كائناً حلمياً يتتحول ، بفعل الزمن ، إلى كائن واقعي كالأصلع تماماً؟ - إن كان شخصية واقعية ، كما أدعى .

لم لا ت نحو الأحداث منحى آخر غير الذي يخططان له؟  
فإذا ما كان على المشاركة في أحداث رواية لا علاقة لي بها  
أصلاً ، فلا أقلّ من كسب معركة الفوز بمسماري .  
لم لا تلعب ، إذا ، تفاحة لعبتها التي لن تضر أحداً في واقع  
محسوس أو حلم ممسوس .

# الفصل التاسع

تردّدت وتردّدت أكثر من مرّة، ولأكثر من سببٍ مهنيٍّ وأخلاقيٍّ قبل قراري كتابة هذا الفصل، بيد أنني لن أراعي تسلسل السرد الذي ألهه واعتداده قارئ الأصلع وحلمه الأثير.

سأكون حاسماً ودقيقاً، صريحاً وصارماً فيما أزمعت القيام به، بعد تردد طال، دونما اضطرار لمراعاة مشاعر الرّواة وقرائهم حتى تنجلّي الحقيقة كما سيتوجب عليها أن تنجلّي وتتوهّج، فيما بعد، تحت شموس فصول التّنقيح.

لقد تابعتُ ما يحدث على هذه الصفحات منذ البداية؛ وبذا لي غريباً ما حدث من تحبيذ تام وتجاهل مقصود لما سرده الرّواي المجهول (حتى الآن) في فصله الأول بعد دحض مسردته برواية الأصلع وحلمه. وعليه، فإن استباق الأحداث المرويّة، من كلا الطرفين، برواية أخرى، رواية نقىض ليست من شيمى ولا أخلاقياتي التي ربيت نفسي عليها؛ بيد أن الثنائي الذي حنّما أله القارئ، لفكاهته ولكثره اعتياده التناوب على فصول لا تمت لأي نسق روائي مُترابط بصلة، مهما بُولغ في تأكيد محورية شخصه في محاولة إقناع يائسة، لا جدوى منها حتى في تبرير ظهور أو اختلاف الأصلع وحلمه لشخصية تفاحة ومسمارها الخجول، بعد تغيب

قسري لراوي الفصل الأول وبطله. فالامر برمته، في نظري، أقرب ما يكون لتمرد شخصيات كاتب وتنافسها في صراعها الدؤوب لبلوغ حظوة ما، على حساب شخصيات مؤسسة هي من كان عليها أن تكون الشخصيات المحورية.

بطبيعة الحال؛ لن أتذرع لبراعة الأصلع وحلمه في التأمر على ما كان يسرده الرّاوي في فصله الافتتاحي، لتحدث مفاجأة انزياح سردي، إن لم أقل بتر وقطع لتسلسل الأحداث المرويّة في إطار التدوير وورشة السّرد. وقد كان الأصلع وحلمه من البراعة بمكان لإلقاء قارئهما المفترض -كما يُسمى- بحضورهما اللافت حقاً، ليسى مع تطور الأحداث مصير البطل الأساسي.

وما جعل لعبتهما خلاقة بامتياز توصلهما لإقناع القارئ بفكرة تقبل شخصية تفاحة التي شاكتهما بسيرتها الذاتية تقصدًا منها للبذخ في تركيبة حضور إيروتيكي صارخ قد يمكنها من أن تنسيج، هي الأخرى، قماشة روايتها بروية مفعولة، تمهدًا لإقناع القارئ بعقدة روائية وحلٌ يبرر حدثاً لم يحدث، حقيقة، ضمن اشتراطات الواقع الروائي واحتمالاته المفتوحة تناصًا أو تلاصًا أو استطرادًا يتداخلُ فيه الأول وبالتالي.

الأمر، إذا، لعبة مكشوفة. ولأنه كذلك، ربما كان من الأجدى لقارئهما المفترض أن يعود بهما إلى أنسٍ اشتغالهما الخادع حين حاصراه في قلعة حصرهما لموضوع الدلالة اللغوية للأحلام ضمن حيز أضيق من فسحة الضيق ذاتها، فالأصلع وحلمه اختزلوا المفهوم الشائع لأحلام المنامات وابتسراه في صيغ حلمية تبادلاها معاً، حالماً وحُلماً منحولوماً، دونما توضيح لقارئهما المفترض، قارئهما الذي -كما افتراضاه- افترضاً أيضاً سذاجته المطبوعة منذ

اختلاف هذه المخطوطة التي تورط في الاهتمام بها وقراءتها، ليصدق واهماً لعبه الحالم وحلمه المؤرق، ناهيك عن كيفية تخلص الأصلع من حلمه، ليصدق القارئ إمكانية استبطاط حلول سحرية من صندوق عمة الأصلع؛ لينتهي حلمه المشاكس حبيساً في علبة فضية.

وبغض النظر عن مدى تصديق قارئهما المفترض لفرضياتهما التي فيما لو تألف وإيابها خيالاً في الواقع، أو واقعاً متخيلًا لتعثر كقارئ -أضحى الآن واقعياً- في كلتا محاولتيه، بيد أنها فرضية غير صحيحة، على صحتها قصصاً مسروداً لعدة أسباب؛ لن يكون آخرها ولا أولها حصر خصيصة الأحلام في ثنائية هي من التبسيط المُخلّ بحيث لا يمكن لقارئ واقعياً كان أم مفترضاً تقبلها على علاتها، لو تنبه إلى منهج تحليل مبسط لهيولى الأحلام التي ربما بادرت بطرق مخيبلته تباعاً وإلى ما لانهاية، ابتداء من أحلام اليقظةوصولاً حتى شفير الكوايس الحقيقة.

لذا أستطيع القول، إن ثمة خصيصتين لطبيعة الإفصاح: كتمان مفتوح واعتراف مُضمر في المُقابل؛ بيد أنني لا أريد الإفصاح عن شخصيتي في الوقت الراهن، لأنني ببساطة دخيل أشبه بمن يهبط على بياض هذه الصفحات هبوطاً اضطرارياً بمظلة، دخيل استمرا هبوطاً اضطرارياً غير مهذب، وبالتالي لم يكن متوقعاً في دائرة الذائقه البريئه لقارئ سفترض، سلفاً، أنه اجتاز فيافي الفصول السابقة بأمان.

لكنني سأفترض -مع ذلك- أنه قارئ نبيه يستطيع استقراء الشواهد من أحلامه الخاصة، لو قام بعملية استرجاع لذكرى كوايسه المرعبة حد سقوطه في هاويات لم يعتقد بنجاته منها، كما

لن تفوته حتماً تلك الدغدغة الحلمية التي لن يتمكن من تحاشيها، دغدغة أحلامه اللذيدة حد نسيانها أحياناً، حد تذكرها لحظة بلوغه ذارها الجنسية احتلاماً تاماً في شرشف السرير ووسادته الخالية.

لنبسط الأمر، إذا. ول يكن أكثر بساطة من صواميل تعقيده في ورشة الكلمات هذه.

ثمة أشكال ومضامين لا عد ولا حصر لها لو حاولنا حصر الأحلام التي يمكنها أن تراود أيّاً منا: أنا، على سبيل المثال، الأصلع وحلمه الأثير، تفاحة ومسمارها، قارئي -إن شئنا الدقة، في هذا الفصل- وقارئ الرواية السابقين فيما سيلي من فصول، خارج اختزال الأصلع وحلمه لتلك الأحلام، ومحاولة تأويلها، عنوةً، في أضيق معنى قاموسي تتيحه اللغة: أحلام النائمين، فحسب.

تلك مصيدة وتهافت لغوي خادع في محاولة صدقٍ وكذبٍ في الآن ذاته؛ فالعلاقة جذرية وجدلية وتبادلية بين الحلم والواقع. حلم يصبح واقعاً، بينما يندثر واقع معاش في غيابِ أحلام وأحلام، وهكذا دواليك إلى ما لانهاية.

لا أريد الخوض في التقطير، برغم كونه مهنتي الحقيقة في قلب الواقع الواقعي، لكنني لن أتنازل ولن أغاضى -مهما بالغت في تواضعِي- عما لا حصر له من أحلام الجماعات وأحلام الأفراد، على اختلافها وائللافها، مع فرق واحد: نقاط تقاطعها وخطوط توازيها، والأمثلة في مسبحة الزاهد والعابث لا تُعد ولا تُحصى.

فكما يحلم الأفراد أحلامهم فإن الجماعات تحلم أحلامها أيضاً

وترفع عقيرتها لتحقيق تلك الأحلام تحويلًا ل Maherيتها الحلمية إلى واقع واقعي محسوس وملموس، ضمن شرط حُريتها الذي غالباً ما يتحقق بمجرد اجتيازها مرحلة الحلم إلى مرحلة تحقيقه وتجاوزه إلى حلم آخر في رأيات نضال تلك الجماعات، تخلصاً من كابوس دكتاتورها الضئيل.

وكما تحلم الجماعات أحالمها يحلم الأفراد أحالمهم تصعيدياً لواقعهم إلى كمال أحالمهم أو تحقيقاً لما وراء خبزة أحالمهم، حتى تراها أعينهم وتلمسها أيديهم لتنام على وسادتها الواقعية رؤوسهم التي طالما حلمت بها سواء في قصورهم الفارهة أو في بيوتهم الصفيح، في شموس صغارهم كما في أدغال غاباتهم.

تلك ثنائيات سيتوجب على كبح استرسالي لعدم الخوض في بداهاتها، بيد أن على تذكير الحالمين، ممن يقرأون الكلمات ويتمعنون في ظلال معانيها؛ بأن الحيوانات لا تفتأ، هي الأخرى، تستحم في برّك أحالمها المُوازية لسواحل أحلامنا، مثلما حلمت فصائل الطيور بخفقان الأجنحة لترفرف فيما بعد من قارة إلى أخرى، برغم أن القبط -في أدبيات بيونا الضيقـ لا تحلم عادة إلا بفار الباب. وفي المقابل، فإن الثنائيات و مقابلاتها المنعكسة في مرايا لعبة التذكر؛ لن تتوقف عن استمراء حبال اللعبة بالأحرى لذادة أحبولتها؛ لأن فار السفن الْبُخارية القديمة، تلك التي لم نعد نرى رومانسيتها إلا في الأفلام، حتماً سيذكروا فار السفينة غير الرُّومانسي بأنه لم يحلم إلا بقطعة من الجبن المُملح. والعجبنة المبهّرة بالتوابيل لن تحلم بأفواه فثران بطبيعة الحال، ولا بنَّهم ملاحدة، بل بالخلود في Maherيتها الأولى حلبياً طازجاً في ضرع بقرة. نعم، بقرة تحلم، هي الأخرى، بتقويض حلم الأصلع

وشركة أحلامهما المُتحدة فيما وراء البحار، إن نجت تلك البقرة من فيضان أحلام مُحتمل على هذه الصفحات، سوداء كانت أو صفراً لا شيء فيها، ستحلم وتحلم تلك البقرة، كعادة أي بقرة حلوب، بحقل شاسع من العشب والعشب، وإن غفلت عن ريشة ثان غوخ الذي حلم بذات الحقل، لكن بعد اصفاره النسبي في غالبية النسخ المزورة عن لوحة عباد الشمس.

لكن ما لن يعرفه كلُّ من الأصلع وحلمه الأثير هو أن نهاية الفيلم الوثائقي عن ثان غوخ لم تنته بعبارة: *The End* لسبب أبسط من تسبب البساطة ذاتها في اليابان؛ فالسادة الأقحاح تويوتا آند كومباني حلموا في بياض شاشة أكيرا كيراسawa بالرمادي الخالص، كما حلموا في سوادها الذي انتهى إليه الرماد، بأَخْرِيَنْ في مهب الأرض، لا ليحظوا برماد الأبيض والأسود في أفلام الأسود والأبيض، بل ليحظوا في مزاد كريستي بمزاية استنساخ عذر أقبع من ذنب للمزايدة على لوحة لثان غوخ، لم يلبث أن نافسهم عليها بضراوة شيخ عربي مجهول آثر عدم الإفصاح عن مَهْوى قبيلته.

لذلك كان طيف الدكتاتور بطبعته المُثلثي، وفي صيغه المتعددة، حالماً كبيراً لم يجد غضاضة في الاستعانة بالرَّب لإدارة شؤون أبدئته الأرضية الصغيرة، كما يجب أن تدار دراماتيكياً من قبل الطغاة. وعادة ما كان مكيافيلي أميرهم ورسولهم الأمين، رغم إخفاقه هذه المرة. لكن الشاعر، كعادته، كان سباقاً إلى الحلم بما وراء عريشة الدكتاتور، تلك التي لم تُفتح حتى لحطام فيلسوف أن يحمل بتحقيق يوتوبيا الشاعر، رغم معرفته المسيبة -كمعرفة الرَّب ومكيافيلي والدكتاتور- أنها لن تتحقق بشروط الشاعر على هذه البساطة، بساطة وجود الله على هذه الأرض وتلك السماء. بيد أن

للسماء رأيا آخر في المسألة؛ لأنها في عالياتها تحلم بما جفنته الشمس من أحلام الأرضيين تضامناً غير معلن مع البحر الذي سبق له أن ادعى في واحدة من أشهر مقولاته إنه يُمثل حسائياً ثلاثة أرباع اليابسة. الأرضيون، بدورهم، لا يدحضون فرضيته الحالمة تلك، برغم أن رائد الفضاء نيل آرمسترونغ رأى، بأم عينيه، ربّعها الحالي وثلاثة أرباعها الزرقاء في ليلة قمرية سوداء عام 1969 لأول مرّة منذ بدايات الخلقة.

لا بأس، لا بأس. البحر يدّعى أنه ثلاثة أرباع اليابسة. الأرضيون يدحضون فرضيته الحالمة تلك ليحلّموا في ربّع أرضهم الحالي من ثلاثة أرباع بحار الشاعر سان جون پرس بمحاولات العواء حين تعيّهم الحيلة في قلب المضمار. فالبُداهة، بداعه، لا يحلّمون في الصحراء إلا بنّاقة سَبُوق، قبل تفكير الشاعر سان جون پرس بإضافة زهرة، فَغَثْ في الرمال، إلى قاموسه الشعري.

لذلك سيبدو كُلُّ من الأصلع وحلمه الأنير مُحققاً في طموحه اليائس لقارئ مفترض، فهو يرى ميشو نفسه سبقهما وحلم في «إكوادور 1929» بقارئ وقارئة حين أعلنها صراحة ودون مُواربة:

«لا تعتبروني ميتاً، لأن الصحف ستعلن رحيلي. سأحاول أن أبدو أكثر تواضعاً مما أنا عليه الآن. وسيكون هذا ضروريًا، أعتمد عليك أنت، أيها القارئ، أنت الذي ستقرؤني يوماً ما، وعلىك أنت أيتها القارئة. لا تتركني وحيداً مع الأموات، كجندى على الجبهة لم يعد يتسلّم رسائل. اخترنى من بينهم، اخترنى بسبب قلقي الكبير ورغبتي الشديدة. وعندها كلمني، أرجوك، فأنا أعتمد على ذلك».

واستطراداً على ذات المنوال، فإن المصايبين بفيروس نقص

المناعة المكتسبة يحلمون بعقار شاف من انتظار كابوس الموت .  
ت . س . إليوت لم يحلم بذلك العقار حتى في منتجع الأرض  
البياب ، لأنها يباب كملوكها الحالمين بأن يصبحوا شعبين بالفعل  
أكثر مما كانوا يهتفون في مقهى السيد الرئيس ، واحداً واحداً ، على  
ضفاف خريف البطريرك : من أنت؟ ..

من أنتم أيها الأوغاد؟ تحومون هنا حول المقهى الرئاسي  
الشعبي الذي لا يقدم سوى القهوة المُدرّة لحليب أبقار طازج حين  
تسهو قرون الشيران ، في أميركا اللاتينية ، عن المزايا الشعبية  
للدساتير الوضعية في مشيخات نفط مزينة ببخار يعقب في رحلات  
الطائرات الخاصة بِجُمل متسرعة : « طَوْلَ اللَّهِ عَمْرُكَ يَا طَوْيلَ  
العمر ». برغم أن طويلاً العمر سيقتصر عمره ، لا لأن عمره قصير ،  
بل لأنه يريد أن يطول ويطول ، برغم مشيئة الله الذي يتربّع له  
خمس مرات في التلفزيون الرسمي ليقتدي به العاطلون عن العمل  
في مياخر مشيخته ، عوضاً عن اقتدائهم ، حين يتعلمون القراءة ،  
بُشّل العاطلين عن العمل في كولومبيا ، كما على ضفاف مرآة  
الأبدية حين يفلس الفردوس الموعود ويفكرُون ساعتها ، بجدية  
ديك سقاع ، في الحُلم بمهن شريفة مهما تدنى أجراها الأرضي  
اعتماداً على وعد سماوي ، ليس في بخار مقاهي مشيخة طويلة  
العمر ذاك ، بل في واحد من مقاهي غابرييل غارسيَا ماركيز المتناثرة  
حولهم كأوراق الكوكا في مرآة الطبيعة والأحلام التي لن تستطيع  
أحلامُهم تفاديها ، بعد مللهم من تلك الطبعات الشعبية لروايات  
ماركيز ، بيد أن المهن الأخرى لن تتوانى في تعطيل مضخات  
أحلامهم تايوانية الصنع ، لأنها استبقت أفكار طويل العمر لتحول ،  
دون إذنه ، بجيشه آخر من العاطلين عن العمل في روايات نجيب

محفوظ الذي لم يمانع الإيحاء لعواطلية الجماليّة أن يصلحوا تلك المضخة مجاناً للإكتار من فوائد مشروع الألف كتاب، لأنّ فقراء مومبي -تضامناً مع فقراء القاهرة- يحلمون أيضاً بحياة المهراجات في أحلامهم الموازية التي قد تتحقق لها لهم بوليوود جمهوريّة الرئيس المُبارك. والحقيقة التي لن يتمكّن من نكرانها أو التنكر لها حتى الأخرين تأثياني في أمجاد شاشة غاربة، هي أنّ الجد الأول لطويل العُمر كان حكيمًا ومُحققاً حين قال، ذات مرّة، للإنكليز:

على الشعب ألا يتعلم سوى الفاتحة ليفتح بها صلواته الخمس، ولا شيء غير ذلك، وتعلّمها سماعاً وحفظ الفاتحة أفضل بكثير من تعلّمها قراءة. أنت علمتم الهنود، فماذا كان مصيركم؟ .. لقد طردوكم من دُرّة تاج الإمبراطورية، أولئك الرعاع الهنود. كيف تنصحونني بافتتاح مدارس. لن أكرّر حماقتكم تلك في مشيختي، لن أكرّرها. نعم، قد أوفق على بناء مستشفى جديد يخفّف من وفيات حمى الملاريا، لأن المقابر بدأـت في اكتساح قمم الجبال لكثرة الموتى في بلادي. بيد أنّ بومبي التي حلمت باستعادة اسمها القديم: «مومبي» استعادته في السنوات الأخيرة، ولم يُرض ذلك طويـل العُمر الجديد في إحدى زياراته للهند؛ فعاد رئيسها المُـنتخب على سماحة بتضييع اسمها الكولونيالي العتيد، اسمها الذي ألهـته أذنـاه في أيام الإنكليز الخواлиـ.

لكن ما لم يعرفه الأصلع وحلمه الأثير أن إمبراطوريـة اليابـان، لم تحـلم بـعقـارـ الـقـيـاغـراـ، بل حـلمـتـ بـإـكـسـيرـ آخرـ، إـكـسـيرـ أحـلامـ لا يـنـضـبـ (أـكـثـرـ مـاـ قـنـتـهـ لـهـ الـوـلـاـيـاتـ الـمـتـحـدـةـ) بـعـدـ الـحـربـ الـعـالـمـيـةـ الـثـانـيـةـ، بـيـنـمـاـ الـصـينـ تـقـهـقـهـ مـنـ طـيـزـهـاـ الضـيـقـ لـتـدقـقـ بـتـؤـدـةـ فـيـ وـثـيقـةـ حـلـمـ منـشـورـيـاـ قـبـلـ اـسـتـخـداـمـ حـقـ النـقـضـ: الـقـيـتوـ. بـرـتـولـوتـشـيـ لم

يعترض حتى في أفلامه الجسورة على أحلام الصين، لكنه استطاع تحقيق آخر أحلامه بتصوير فيلم «الامبراطور الأخير» في قلب المدينة المحرمة، دون أن يستشير مجلس الشيوخ في الولايات المتحدة التي لم تعد وجاهتها الورقية في حاجة ماسة لاستخدام حق الفيتو، بعد إعادة تدويره مناديل مراحيض كلما أدخلت مؤخرتها الكبيرة جُغرافيًّا في مرحاض مجلس الأمن - تماشياً وسياساتها الصديقة للبيئة في صندوق الحادي من إبريل لأكتوبر الإمبريالية في أروقة هيئة الأمم المتحدة، بعلبة كبريتها الزجاجية الشهيرة في نيويورك لم تعد تحلم بشيء، بعد حادثة 11 سبتمبر، سوى بتكرارها تواطئًا مع الأصلع وحلمه الأثير، قبل أن يحلم الشيطان باغتيال آخر حواء حلمت ببناء تأنيث إضافية في اللغات الحية والميتة قد تسمح -بعد فوات الأوان- باستصدار قرار أممي بتأنيث العالم.

لذلك لم تحلم روما القديمة بأوفيدا المنسي، بل ببقايا المصنفات المحفوظة في مكتبة الإسكندرية. الإسكندرية، على الضفة الأخرى، لن تحلم بفيلم سينمائي عنها، كمان وكمان، بعد انقضاض شاهين الموت على يوسف شاهين. وليس من باب تهافت التهافت، أن الطاعون لم يحمل في أفلام شاهين باليير كماو غريباً في وهران. لأن روما القديمة لم تعد تحلم، والإسكندرية لم تعد تصطاد السمك التي حتى في سياسة المسلسلات المصرية الفرعونية الحكيمية، لكن طهران تحلم -مع ذلك، وبرغم كُل ذلك- بعشق آباد، دون التخلص عن عشقها لسلاح نووي رابض تحت تخت جمشيد، لا لأن أدolf هتلر حلم، ذات مرة، بشنب صدام حسين في مُناسبات أممية تعتمد الرَّفيق ستالين تجاهلها سلفًا حتى في

لحظات استمنائه السينمائية في كرملين مأخير الغفوة البلشفية، برومانسية الواقع الواقع في الواقع، لتبأ شهرزاد باستخدام تقنية علب الدمى الروسية المُتداخلة في الحكايات التي أنقذت عنقها رمزياً وواقعياً من سيف شهريار البتار، دون أن تعلم بأهمية سبقها الروائي. وهذا ما لم يتبه إليه للأسف، في غمرة شططه، حلم الأصلع في حواره، برغم حديث تفاحة عن مسماها وتهيئته للظهور على مسرح الأحداث في فصول لاحقة، كما يبدو.

لكتني ما زلت أستغرب من حلم يفترض فيه الكياسة والحلم. ويبدو أن أحدهما أو كلاهما لم يقرأ بعد أهم دليل للروائي الشاب، وفي حالتهما الخاصة؛ أهم دليل للشخصيات التي تغتصب أدوارها عنوةً دون رضا المؤلف أو شخصياته أو روايته - وأقصد بذلك كتاب: «رسائل إلى روائي شاب»، فهو كتاب ثمين لمن يحاول الشغل في ورشة روائية، لأنه بمثابة دليل توضيحي، لمن يريد أن يصبح روائياً بالفعل، تطرق فيه مؤلفه الأكثر شهرة من محاولة التعريف به، ماريو باراغاس يوسا، لعدة عناصر أساسية في مبادئ الكتابة الروائية؛ منها على سبيل المثال: القدرة على الإقناع، مستوى الواقع، الزمن، المكان، النقلات والقفزات النوعية، العلبة الصينية، والمعلومة المُخبأة، أو القصّ مع الإغفال.

في مكان ما، يروي إرنست هيمنغواني أنه خطر له فجأة، في بداياته الأدبية، بينما هو يكتب قصة، أن يحذف الواقعية الرئيسية فيها: شئٌ بطلها لنفسه. ويقول هيمنغواني -في فصل المعلومة المُخبأة- إنه اكتشف بهذه الطريقة وسيلة قصصية أكثر من استخدامها في قصصه ورواياته التالية. وبالفعل، ليس من المبالغة

القول إن أفضل قصص هي منغواي تغضب بمواقف صمت ذات مغزى، ومعلومات مكتومة بقدرة راوٍ ماكر يتدارس أمره، لكي تكون المعلومات التي يصمت عنها، مع ذلك، بلية ومستبرة لمخيلة القارئ بحيث يتوجب على هذا الأخير، أن يملأ تلك الفجوات في القصة، بفرضيات وتخمينات من حصاده بالذات.

فمن أجل تزويد رواية بـ«القدرة على الإقناع»، لا بد من سرد قصتها بطريقة تستفيد إلى أقصى الحدود، من المعايشات المُضمرة في الحكاية وشخصياتها، وتتمكن من أن تنقل إلى القارئ، وهما باستقلاليتها عن العالم الواقعي الذي يوجد فيه من يقرؤها. فقدرة رواية ما على الإقناع، تكون أكبر، كلما بدت لنا أكثر استقلالية وسيادة؛ حين يوحى لنا كل ما يحدث فيها أنه يحدث بموجب آلية داخلية لهذا التخييل الروائي، وليس بقسر تعسفي، تفرضه إرادة خارجية. عندما شعرنا رواية ما - يستطرد يوشا في رسالته -، بأنها مكتفية بذاتها، وأنها قد انعتقت عن الواقع الواقعي، وأنها تتضمن في ذاتها، كل ما تحتاج إليه لكي تحيا، فإنها تكون قد وصلت إلى أقصى قدرة على الإقناع. وعندئذ، تتمكن من إغواء قارئيها، وجعلهم يُصدّقون ما ترويه لهم.

وإن سمح لي الأصلع وحلمه الأثير؛ سأذكرهما بوسيلة أخرى يستفيد منها الرواية لتزويد قصصهم بالقدرة على الإقناع، هي ما يمكننا تسميته «العلبة الصينية» أو «الدمية الروسية» (ماتريوشكا)، أوردها ماريو بارغاس يوشا في فصل من السهل تخمين مقاصده لمن يعنيهم الأمر من المُتأمرين على هذه المخطوطة ومؤلفها المجهول، حتى الآن.

## مِمْ تَأْلُفْ تَلْكَ الدَّمْيَة؟

من بناء قصة على طريقة تلك العلبة الفُلكلورية التي تتضمن أشكالاً مُماثلة لها، وأصغر منها حجماً، في مُتوالية تمتد، أحياناً، إلى ما هو مُعْتَنَىٰ فِي الصُّغْرِ. ومع ذلك، فإن بناء من هذا النوع، حيث تولد من القصة الرئيسية، قصص أخرى فرعية، لا يمكن أن يكون أمراً ميكانيكيًا (وإن كان ذلك هو ما يحدث في أحياناً كثيرة)، كي تكون الوسيلة فعالة. فهذه الوسيلة يكون لها مفعول خلاق عندما يؤدي إدخال بناء كهذا، في القصة المُتخيَّلة، إلى نتيجة ذات مغزى - السُّحر، الغموض، التعقيد- في مضمون القصة. وتبدو بالتالي ضرورية، ليس ك مجرد تجاوُر، وإنما كتكامل أو تحالف عناصر ذات مفعول مختلط ومتبادل فيما بينها جمِيعاً، (وهو ما حاولتْ فعله بنجاح قليل وفشل أكبر في هذا الفصل).

ويستطرد بارغاس يوتسا قائلاً - فيما يخص ألف ليلة وليلة، على سبيل المثال-، إن بناء العُلُب الصُّبْنِيَّة (وهو ما أخفقتُ فيه، ونجح فيه الأصلع وحلمه التَّدِيد) لمُجمل الحكايات العربية الشهيرة التي صارت، منذ أن اكتُشفت وترجمت إلى الإنكليزية والفرنسية، مُتعة أوروبا وبهجتها. تلك أمثلة عابرة من كتاب يوتسا أوردتها عن قصد، ليشحذ القراء مشارطهم النقدية، وهم في منتصف هذه الورشة الروائِيَّة، قبل أن يقرروا - أو لا يقرروا - بلوغ نهاياتها.

لذلك لم يتوان أكيرا كيراسawa - لو أنها فكرنا في إخراج علبة روسيَّة من بطن أمها-، في الظهور خلف الشاشة، في تطفل مُهين للتقاليد اليابانية، ليحلم ساخِراً ببُؤذا الصغير، رغم أن أتباعه في التبيت لم يتمكنوا حتى من التمتع بشرب «شاي في الصحراء»، لأن

سيدهارتا كان يعرف أن بول بولز سيموت، في نهاية النهاية، عجوزاً ووحيداً في طنجة، مع أن الدلاي لاما لم يمانع في منحه، دونما كرم بوذى صادق، لقب «صديق العالم»، ليس في هذه الحياة بالطبع، بل في حياة أخرى أو في قصة قصيرة لم يُعرها حتى جان جينيه التفاتة من مؤخرته، فيما كان يمخر بأسريره العاشق ليالي طنجة الملاح، تحقيقاً لحلم فلسطيني ذاب في فصّ مؤخرته، بعد أن سبقه برتو لوتشي ليحلّم، خارج الشاشة، بصلوات تطوانية أكثر بروادة من صباحات الجنة الحالمة بلفائف «كيف» تساقطت، قبل اشتعالها سيجارةً، من أنامل صديق العالم -في حياته البوذية الأخرى-، قبل أن تحلم بدفء رغيف طازج من فرن قابع في بؤرة العجيم، لا لأن الجنة كانت قاب قوسين أو أدنى، بل لأن الأصلع وحلمه الأثير لا يعرفان أن قارئهما المفترض ليس ساذجاً، بل حالم كبير سيكتشف حقيقتهما على حقيقتها -لو واصل المشاركة في تفريح المخطوطة- حتى يكتشف، في النهايات، أن إرنست هيمنغواني شخصياً ما زال -كما كان في هافانا- عجوزاً سكيراً لا يُشق له غبار حتى في الأبدية بعد انتحاره.

وتلك معلومة مُخبأة تعمَّدْتُ كشفها خيانةً مُبكرةً لمُقترنات يُوتسا لروانة الشاب، وعليهما استثمار غالٍ لها لإنتاج فصول لاحقة، عوضاً عن إغراء السُّكر -على طريقة هيمنغواني- في جُزر الأصلع الفردوسية التي بتنا نعرف الآ حدود جغرافية واقعية لها، عدا تلك الواقعية وراء بحار التخييل. فالكلمات وحدتها الكلمات أشبه بزورق يُمكّنها من اجتياز الكلمات نفسها، أو كما قال بُودا للبهيكهو: «حتى هذه الرؤية النقيّة جداً الواضحة جداً، إذا ارتبطتم بها والتتصقتم بها وأحبيتموها واحتفظتم بها كأنها كنز، عندئذ لا تكونون

قد فهمتم أن التعاليم إنما هي أشبه بزورق صُنع لتجتازوا عليه، لا لكي تلتصقوا به».

لذلك كان ظهوري المباغت، في هذا الفصل، أشبه بذلك الطوف، بُوذِي الأرومة، ذلك الطوف البسيط الذي صُنع للاجتياز لا لحمله ولا للتمسك به.

فـ«المعنى لم يسبق الحُلم»، الحلم هو من سبق المعنى: إذا فالطريقة المُثلَّى لقراءة الحكاية هي أن تدع المخيَّلة تجرفك. وفوق ذلك، ليس كألغاز سرية بحاجة إلى حلٍّ لشيفرتها، فقد قتل الكافكاكاوُيون كافكا بإصرارهم على تشفيره، كما قال ميلان كونديرا.

لا بأس إذا، ما زال الزورق مُنتظراً، كعادته الأبدية، على ضفة الكلمات.

ما زال مُنتظراً تكرار الكلمات، دون أخطاء قدر المُستطاع. ولأن الرَّاوي يروي ما يرويه أحياناً، دونما التفات لأهمية إقناع قارئه حتى بفكرة حفيد يُوسَا النَّقدي أو قرده النَّحوي، لكنها فكرة قدر ما يحاول الحفيَّد استمالة الرَّواة الآخرين لتبنيها، أجده نفسي مرغماً، ولأسباب تافهة، على نسفها في هذا الفصل. لذلك فإن السؤال الذي لا بد من طرحه: هل وصل الرَّواة الذين أفحموا أنفسهم في هذا العمل، لشروط بارغاس يوْسَا، في القدرة على الإقناع، بمن فيهم راوي هذا الفصل الذي يعتقد، بحكم خبرته النقدية، أنه خلخل بهبوطه المظللي ذاك التوازن المنشود في مُحكَم عمل سردي؟ ..

سؤال ما زال بحاجة إلى إجابة أكثر جذرية، ففي نظري أن

راوي الفصل الأول، أوصى القارئ إلى ذلك الإقناع، لولا تلك الإطالة العلمية المملاة حول رحلة بطله مع حلمه في بواطن عقله المستحاثي، حيث يستعرض الحقب الجيولوجية منذ ما قبل بدء الخليقة، أي منذ اللحظة التي لو فكرَ الرَّب ملائِيَا فيها، لتراجع في الغالب، عن فكرة خلق الكون برمتها، ليستريح في الأيام الستة، وليس فقط في عطلة الأسبوع.

ولو أن الأصلع وحلمه الأثير، لو أنهما كانا قابلين للعظة لاتعظا بدرس زوانج شَهِ الذي حلم، في ليلة صينية قرب النهر، أنه فراشة. ولم يعرف عندما استيقظ إذا كان رجلاً حلم بأنه فراشة، أم فراشة تحلم الآن بأنها رجل، ييد أنها لم يكترثا، للأسف، لتأمل تلك العظة القابلة لأكثر من مفرش تأويل. والأنكى من ذلك، لو أنها انكبا على موسوعة صينية مجهولة، وليس متداولة، لعرفا واستنتجا بعد بحث مُضنٍ في تلك الموسوعة؛ إذا ما كان أحدهما فراشة تحلم برجل أصلع أم أن العكس هو الصحيح!

وتلك أضحوكة صينية المشرب على القارئ (واعيئاً كان، أم مفترضاً) أن يضحك منها في مرايا الأحلام قبل تصاعدي به لمرتفقى أبعد مما خمنه عن هشاشتي، حين أوحيت له، عن قصد، بأنني مجرد هباءً أودية بمظللات اعتاد أصحابها، سلفاً، فكرة الانتحار الأدبي.

بالرغم من كُل ذلك؛ لن أجازف بمخْتتم انتحاري، لأنني أفضل الاحتفاظ به -إن كان لا بد- معلومة مخبأة للمُستقبل، لذلك سأنهي هذا الفصل بهدوء، وعلى طريقتي الخاصة، رأفة بالأصلع وحلمه الأثير، لأنكайَة بهما بكل تأكيد، فقد صارا رفيقي درب، شنت أم أبيت.

لذلك فإن طريقي الأسطر من البساطة ذاتها، طريقي التي لا تزيد التضييق عليها باعتماد مصاعب اللغة التحليلية لجون ويلكينز (1614-1672) الذي أهملته، للأسف، الموسوعة البريطانية برغم أنه كان مديرًا لإحدى كليات أوكسفورد، والسكرتير الأول لجمعية لندن الملكية، فضلًا عن اهتماماته التي لا تنحصر في علم اللاهوت وترجمة الكتابات السرية بعد فك شيفراتها، ليصل إلى مقترن لغة عالمية تستند إلى نظام تصنفيٌّ مشفرٌ استقى خلاصته من تصنيف عشوائي مختصر وطريف لمملكة الحيوان وجده ويلكينز في موسوعة صينية نادرة، لا أرى غضاضة في إعادة اقتباسه:

- . 1. تلك المملوكة للإمبراطور.
- . 2. تلك المُحْنَطة.
- . 3. تلك المُدَرِّبة.
- . 4. الخنازير الرَّضِيعَة.
- . 5. عرائس البحر.
- . 6. تلك الخرافية.
- . 7. الكلاب الضالة.
- . 8. تلك المُدَرَّجة في هذا التصنيف.
- . 9. تلك المسعورة.
- . 10. تلك التي لا تُحصى ولا تُعد... .
- . 11. تلك المرسومة بريشة رفيعة من شعر جَمَل.
- . 12. إلخ... .
- . 13. تلك التي كسرت للتَّوْ دورق ماء.
- . 14. تلك التي تبدو من بعيد كالذباب.

ولعمرى، هو تصنیف بدیع وشامل ويدعو للتأمل مرازاً وتكراراً، أتمنى أن یُفکر الأصلع وحلمه فيه مليئاً قبل العودة للعبة البینغ-بونغ: تبادل كتابة فصول سیمل منها قارئهما المفترض، كما ملأ منها سلفاً جمھرة القراء الواقعين.

ختاماً، إن كان لا بد من ختام، يروق لي التأکيد أنني لم ولن أعتبر نفسي «شخصیة راوية» (رغم إسهامي بكتابه هذا الفصل)، وفقاً لدرجات المَلْکة الروائیة التي قدمها وحدّدها بارغاس يوتسا بأريحية وسخاء في رسائله إلى روائیه الشاب. لذلك سأكون سخیاً، ولن أبخل، بدوری، على من أصبحوا زملائي ورفقاء درب في هذا العمل، بفقرة أقتبسها من الرسالة الثامنة من رسائل يوتسا، وهي بعنوان «النقلات والقفزات النوعية»، حيث يقول مخاطباً الروائي الشاب، الروائي المُتسلخ من شرنقة افتراضه تهیؤاً للدخول في مرحلة كینونة واقعية طالما صبونا إليها لبلوغ فردوس إمتعان ومؤانسة في هذه المخطوطة:

«استخدمتُ، مرات عديدة، تعییر النقلات لكيأشیر إلى بعض الانتقالات التي تحدث في العمل السّردي، دون أن أتوقف، لأنّ الشرح بالتفصیل اللازム، هذه الوسیلة، كثيرة التواتر في القصص المُتخيلة. سأفعل ذلك الآن، لأصف هذا الإجراء، وهو أحد أقدم الأساليب التي يستفيد منها الكتاب في ترتیب قصصهم. «النفلة» هي كل تبدل تتعرّض له أي واحدة من وجهات النظر (الرؤى) المُشار إليها آنفاً. ولهذا فإنه من الممکن أن تكون هناك نقلات مكانیة، أو زمانیة، أو في مُستوى الواقع، حسب التبدلات التي تطرأ على هذه الأنساق الثلاثة: المكان، الزمان، ومستوى الواقع.

كثيراً ما يكون هناك في الرواية، ولا سيما في رواية القرن العشرين، عدّة رواة؛ أحياناً عدة رواة-شخصيات، كما هي الحال في «بينما أرقد مُحتضرة» لفوكنر، وأحياناً راوٍ كُلّي المعرفة ومن خارج ما يُروى، وراوٍ أو عدّة رواة-شخصيات كما في «أوليسيس» لجيمس جويس. حسن. في كل مرة يتبدل فيها المنظور المكاني للقصة، لأنّ الرّاوي تحرّك من المكان (نلاحظ ذلك في انتقال الضمير النحوي من «هُو» [الغائب] إلى «أنا» [المُتكلّم]، أو من «أنا» إلى «هو»، أو تنقلات أخرى)، تكون قد حدثت نقلة مكانية. وقد تكون هذه النقلات كثيرة في بعض الروايات، وقليلة في روایات أخرى. أما فائدتها أو ضررها فلا يمكن تبيّنه إلا من النتائج، أي من تأثير هذه النقلات على قدرة القصة على الإقناع، تعزيزها أو ضعفها. فعندما تكون النقلات المكانية فعالة، تتوصّل إلى منح القصة منظوراً مختلفاً، متنوّعاً، وكُلّياً وشموليّاً أيضاً (وهو ما يحسّم أمر هذا الوهم بالاستقلالية عن العالم الواقعي). وإذا لم تكن النقلات فعالة، يمكن للنتيجة أن تكون اضطراباً وفوضى: إذ يشعر القارئ بأنه تائه في هذه القفزات المفاجئة والتعسفية، في المنظور الذي تروى له القصة من خلاله».

بدوري، أمل وأمل لا أكون بنقلتي المفاجئة، في هذا الفصل، مصدر إزعاج للقارئ أو لرواية-شخصيات هذا العمل. وفي الختام، ختام هذا الفصل، أو هذه النقلة (التي، حتماً، لن تصل حدّ توصيفها بالقفزة النوعية)، سيكون من المناسب طأطأة المُتخيل عودةً بأرجوحته إلى دكة الواقع الواقعي الأصلب من خوذة الصّلابة، الواقع الذي أصبح ضبابياً ومعدوماً في الحياة العامة، لدرجة أنها

نحاول تلمسه، قدر المُستطاع، ما سمح الوقت لنا بذلك، وسمح اتساع شاشة الرؤية، في الحديقة الخلفية للأفلام.

أستعيد، في هذه السانحة، تذكير قارئي هذه المخطوطة النمطيّين: الواقعي والمفترض، بأنني لم أفصّح، بعد، عن هويّتي، أو مهنتي الواقعية حتى اللحظة، بيد أنَّ التكهنّ بهما مُمكن - لو امتلك أحدهما أقل ما لدى أغاثا كريستي من مهارات في اكتشاف الدوافع التي قد تؤدي، أو قد لا تؤدي لارتكاب جريمة ما -، ربما لكثرّة اقتباساتي من كتاب بارغاس يُوسا، الذي أشعر حياله بالخجل. لأنني أسهّمت - بطريقة ما - إما في الإساءة إليه، أو في لفت الأنظار نحوه، وفي الحالتين هو في غنى عن مُكابدة عناء هذه وتلك، فقد نال مؤخرًا، وعن استحقاق، جائزة نوبيل. وهي جائزة إن سمح لي يُوسا المعلم - قد تُصبح رغم شهرتها «معلومة مُخبأة» في أحد فصول هذه المخطوطة، بعد اكتمال تنقيحها في فصل لن أكون كاتبه بالتأكيد، لكنني أعتقد أنه قد يكون مُفاجأة لطيفة قد تُرضي صاحب «حفلة التّيس» وقراء هذه المخطوطة بعد تنقيحها النهائي. عسى، وعسى أن يكون الله، في المختتم والمُفتح، دائمًا وأبدًا من وراء القصد.



## الفصل العاشر

- ترى من يكون هذا الذي أتى بحذافير الدنيا وأحلامها؟
- لا أعرف. لكن تداعي أسلوبه الخطير وخلطه المقصود للحابل بالنابل يؤرقاني، وأخاف أن يُجهض هذا الملعون مشروعنا برمتة، فهو -كما ترى- سارِّدٌ سِيَالٌ.
- هذا صحيح. ويبدو أنه يعرف عنا ما لم نعرفه عن بعضنا بعضاً، كأنه كان ملزماً لنا في حواراتنا منذ البداية. والمعضلة الحقيقة أن تفاحة وسمارها لم يعودا معضلتنا الوحيدة، لقد جدَّ جديد يا حلمي الأثير.
- هل لديك القدرة للتعامل مع هذا الدخيل؟
- يعتمد الأمر على مدى تعاونك معي. عفواً، أقصد تعاوننا معًا.
- تعرف أنني دائمًا في خدمتك، برغم أخطائك التي لا تعلم من تكرارها.
- إنه راوٍ عليم بكل شيء، كأنه عميل سري. هل تظنه من شعبة CIA المخطوطات الروائية التي ما زالت قيد التأكيد؟
- يا لدعاباتك السخيفة!
- إذاً من يكون حلمي الأثير؟
- ليس مهمًا من يكون. كل ما علينا فعله هو التكافف للعمل

معاً بمعزل عن تأثير تشوشه المتقصد لاحباطنا، وإن أعود لياتي الشتوي في علبي الأثيرة، إثر النزهات المشروطة والحوارات التي لم تثمر شيئاً سوى عدم امتنالك لما أراه وأستشرفه ب بصيرتي الحلمية، مما أدى لخلل في العلاقة أفسح المجال لمداخلة غريبة وعجيبة لهذا الدخيل الذي حشد فيها الأول والثالي.

- ليتهي، في نهاية فصله المُقْحِم، إلى ذلك التصنيف الغرائي لمملكة الحيوان؟

- تلك واحدة من ألاعيبه الذكية التي ذكرها، قصدًا وعمدًا، في نهاية فصله المُقْحِم. فالتصنيف الذي أورده وحرّفه ونسبه، بلوذعية السُّمِيدَع، لموسوعة صينية، هو في حقيقته تصنيف سبق لبورخيس أن أورده في مقالة قصصية له بعنوان: «اللغة التحليلية لجون ويلكينز»، ونسبة بسلسله الغريب إلى موسوعة صينية زائفة. ولو تفكرت فيه لاكتشفت أنه تصنيف سخيف لا يعبأ بأي مبدأ علمي أو منطقي للاستبعاد والإدراج، ولا يُولى أهمية للضفيرة المنطقية لكافة مجموعات وأجناس وأنواع الحيوانات، فضلاً عن أنه تصنيف، في فقرته الثامنة، يُبالغ لدرجة أنه يُدرج نفسه داخل التصنيف. وتلك مثليبة، كما هي لعبه بورخيسية معتادة، كان عليك الاستفادة منها، عزيزي الأصلع، كما استفاد منها نقاد بورخيس الذين وصلوا إلى مثل هذه الإستنتاجات، عوضًا عن قراءة الرّوايات الغرامية الساذجة - إن أردت أن تكون كفؤًا بالفعل لمواجهة هذا الدخيل الذي أورد ذلك التصنيف، عَرَضاً، كمعلومة مُخبأة لنا نحن أيها الفطن.

- إذن نحن في ورطة حقيقة لم نحسب لها حساباً، وعلينا عدم إضاعة الوقت، بل التركيز على الأولويات المُلحّة لاستنباط حلول مناسبة.

- أوقفك على ذلك، من حيث المبدأ. لكن يبدو أنك تنسى  
أنني لست سوى حُلم حبيس لم يبلغ به اليأس ليسلم بالأمر ويعتقد  
مثلك أنه في ورطة بالفعل!

- يا لسخافتك. دعك من تذكري بهذه المسألة. إنها جزءٌ من  
تارينا الذي واريناه التراب، ولا يحتمل نقاش التو وال الساعة.  
- يحتمله مادمت أسيرك.

- المُهم بمَ تصحني الآن؟

- في رأيي المتواضع، كل ما تستطيع القيام به -أقصد ما  
نستطيع القيام به معاً- هو العودة من جديد لتقنية الإثار من  
شخصيات هذه الورشة الروائية، حتى يتسعى لقارئنا نسيان هذا  
الدخيل علينا وعلى شخصياتنا التي ابتكرنا، مسامير كانت أم  
تفاحات كان دائمًا بمقدورنا السيطرة عليها.

- لكنه فضح مخططنا، ولن يقنع أي قارئ بما سنفعل بعد  
الآن حتى لو عدنا، مثلاً، إلى تطوير فكرة العجوز الحكيمة التي  
أهملناها في سياقنا الروائي، ولم نعطها المكانة التي تستحقها عجوز  
حكيمة لن تدخل علينا بعض النصائح المفيدة.

- لم لا تستبصر بحكمتها إذن؟ لم تستخف بشخصياتك  
الروائية المهمة وتفسح المجال لشخصيات لا أهمية لها إطلاقاً. لا  
أقصد تفاحة وسمسارها، بل المُح إلى عدم تقديرك للأمور وتأويل  
عواقبها لاحقاً، تماماً كما حبستني طويلاً في هذه العجلة.

- أنا آسف، حلمي الأثير، آسف. يبدو أنني لا أستحق حتى  
لقب الأصلع.

- بالعكس. أنت الأصلع، وذلك امتياز عليك ألا تتنازل عنه  
بمثل هذه السهولة.

- أشكر تدليلك الدائم لصلعتي. لكتني أتساءل من نسمى هذا الدخيل؟
- لا أعرف. لكن إن أردت مساعدة فوريّة تنقذك من المأزق، أقترح أن ندعوه: الخامس.
- لماذا الخامس؟
- خامسهم كلبهم!
- ونحن أهل الكهف. ها ها ها ههه...
- أعجبتك؟
- يعجبني حلمي الأثير عندما يكون مرحاً رائق المزاج.
- هذا الإطراء ليس في محله، ولست في مزاج رائق لتقبله الآن.
- أنت محق، فقد يسيطر بآرائه، هذا الوغد الخامس، على أحداث روايتنا.
- لا تخاف على حلمك الأثير، لا تخاف. سأتكفل بالأمر.
- كيف؟
- ما رأيك لو خذلت كل توقعاتك بافتراح ستتحلّ صلعتك لو سمعته.
- وما اقتراحك هذه المرة؟
- ببساطة، نعرض عليه القيام بدور شخصية العمل المحورية!
- ماذا؟ بدلاً من طرده ضرباً بأحديتنا تريد منا أن نجعله شخصية محورية؟
- نعم، عزيزي الأصلع. وإنّا فشل مشروعنا.
- ولم كل هذا الغناء؟ لم لا نفتاله ببساطة؟
- عزيزي الأصلع، الخامس ليس شخصية من ابتكارنا حتى

يتمنى لنا اغتياله أو إفساح المجال له لمشاركة بناء هذه الرواية،  
كما سبق لنا أن فعلنا مع كلٌ من تفاحة ومسمارها.

- حيرتني يا مُحِير الصلع. ماذا نفعل به إذا؟ ..

- نستدرجه، بحكمة، للمشاركة معنا دون أن يشعر، لنتسله

خارج العمل كما تُسْتَلُ الشّعرة من العجين.

- آآاه ..

- هي فكرة تبدو - على غرابتها في مُخيّنك القابع تحت  
صلعتك الرائعة - الأكثر قبولاً وعقلانية بين سواها. أليس كذلك؟

- بصرأحة لن أبالغ في امتداح عقلانيتها، لكني لن أتوانى في  
التصرّيف بأنها فكرة، في ظروفنا الراهنة، تبدو لا بأس بها، برغم  
المخاطر التي تنطوي عليها.

- على مستوى آخر، ما رأيك لو ضاعفنا جهودنا التي ستصب  
ضد هذا الخامس - أي اقتراح نوع من الهدنة الموازية مع كل من  
تفاحة ومسمارها الغاضبين، وذلك لاستمالتهما إلى صفتنا، إن  
أوحبنا لهما بخطر الخامس المُحدق بهما أيضاً؟

- هناك مخاطر جمة في هذه التوليفة. لكن لا بأس إن كنت  
ترى أن الوضع حرج إلى هذا الحد. أقصد لا بأس في تحليل  
الخلاصات التي ستتوصل إليها معاً إذا ما طورنا شخصيتيهما وجعلنا  
منهما شريكين في الواقع الروائي لا في أحلامهما. فربما ساعدانا  
على التخلص من كابوس هذا الخامس البغيض.

- عظيم. وفي هذه الحالة، لدى فكرة أخرى جهنمية.

- كُلّي آدان صاغية.

- لنؤكّد، قبل كل شيء، ضرورة اتفاقنا على صيغة احترام  
لامسنه: الخامس. فقد يُعجّب بذلك، وقد يشعر بأهمية مُفقده في

البعد الخامس الذي لا نعرفه من غيابه شخصيّته وخماسين  
رياحها.

- رغم تفسيفك التأويلي هذا، لكنك ستغدرني إن خالفتك  
رأي واعتبرته كلّاً أجرب لا يستحق أيّ صيغة احترام، كما أنتي لا  
أعتقد أنه سيبتلع طُعم الاسم.

- ما أدرك؟ دعنا نجرب الفكرة، فربما راقته التسمية. لكنه  
سيشترط علينا ما لا قبل لنا به أنا وأنت. فهو موسوعي وطاقاته  
التعبيرية عالية كما ترى. وطاقاتنا -إن كانت لك عينان تحت  
صلعك- محدودة فيما لو قورنت بأسلوبه الساحر. وجُلُّ تخوفني  
أن ينجر قراوئنا تلهّفاً لما يلمع به لهم من وعد بنهائيات شائقة، كما  
فعلت تفاحة التي وعدت قارئها بالبوج عن أشياء لن نتمكن من  
معرفتها في فصل سريّ.

- هناك أمر آخر، حلمي الأثير، لم نتبه له.

- ما هو عزيزي الأصلع؟

- حقق لنا، بصفته الخامس، فكرة التوازن خلال ترددنا بين  
سبع أو عشر شخصيات لا داعي لها، وبيننا نحن الأربعية كأقلية لا  
يُعتد بها لكتابه رواية، لتكون المحصلة عدد شخصيات متوازن  
ومعقول، أي بعدد أصابع اليد الخامس، وقد أتى لنا بأمثلة مفيدة من  
نصائح بارغاس يوتسا إلى الروائي الشاب، هذا فضلاً عن كونه نقيفاً  
لنا بشخصيته وأسلوبه وموسوعيته. ألم تر استرساله العجيب بين  
أرض وسماء، شرق وغرب، شمال وجنوب، فوق وتحت، مما  
يُقال وما لا يُقال في فصله العجيب ذاك؟

- رأيت ذلك كله وسمعته، لكنه نهر جارف، لا أعتقد أنه  
يصب في بحر مُبتغانا.

- هل تلمّح إلى أنه ربما يحاول سرقة ورشتنا الروائية؟  
- لا، لا. لم أقل ذلك تحديداً؛ لكنه يعرف تماماً ماذا يفعل هذا الخامس. علينا الاصطفاف معاً، رغم خلافاتنا، في طابور راسخ منضبط سنحشد فيه التفاحة والمسمار وأولادهما، إن كان لا بد من الإسراع في تزويجهما وجعلهما ينجبان فريق كرة قدم يصلح لملء طابورنا الخامس.

- تستظرف نفسك!

- دعنا في الأهم عزيزي الأصلع. لنجدته إلى فخنا بإعطائه فرصة مشاركتنا عملنا هذا، وربما إيهامه بإسناد دور البطولة المطلقة إليه حتى ينخدع بضعفنا النسبي، أي خلافاتنا التي علينا البصق عليها.

- يا لك من داهية لا يُبارى. لأنه - إلى جانب حساباتك الصائبة - سيضفي علينا تلقائياً مشروعية نحن -وفقاً لظامانا السّردي المُتبّع - في أمس الحاجة إليها، ناهيك عن امتياز آخر.

- وما ذلك الإمتياز؟

- تكريس مصداقية نقلتنا القادمة من بربخ الحُلم إلى بربخ الواقع، إذا ما كان هدفنا النهائي قارئاً واقعياً، إن كان لا بد من استثمار نظريته التي سرّبها إلينا: «القدرة على الإقناع»، أقصد نظريته التي انتحلها من ماريو بارغاس يوسا.

- أحسنت عزيزي الأصلع، أحسنت. بدأت تفهمي،وها قد وصلت أخيراً إلى ما كنت أهدف إليه: قارئ من شحم ولحم وعظم، لن تكون في حاجة إلى افتراضه، لأن الخامس تجسّم عناء المهمة وجعله واقعياً بالفعل.

# **الفصل الحادي عشر**

سميتُماني الخامس، وهو اسم لا يأس به. ولن يضيرني القبول به مؤقتاً، على هذه الصفحات، لسبب وجيه:

لا اسم لي في قلب الحقيقة الروائية الكاذبة، ولن أتباهى باسم منقوش على صفحات الروايات لأكون الضحية رقم واحد لفشل هذا العمل الذي تدعى عيان، دون حسٍ أخلاقيٍ، أنه روایتكما بالفعل. لكنه عمل، في حدود ملامحه المرسومة، قد يرقى لأن يكون مسودة كان بالإمكان تنقيحها لتسويقه عملاً أدبياً حقيقياً يرقى للجنس الأدبي الذي تطمحان وتنتفسان على كتابته، لو لا تعسفكمَا ونفاقكمَا وعدم التفاتكمَا لأبسط معايير الاشتغال على ورشة عمل أدبي توسلان عبره النجاح.

لن أطيل عليكمَا، ولن أويّخكمَا، كما فعلت في الفصل التاسع، الفصل الذي أدهشكما وفاجأكمَا بأسلوبه المختلف جذرياً عن أساليبكمَا التي تعلمأن أن تكرارها فصلاً إثر آخر لن يقودكمَا إلى بِرٌّ أمان حتى تفيقاً من سكرة الفخر بكمال ما أنجزتماه، فضلاً عن تحوير مسار الأحداث التي آلت إلى ما آلت إليه، بسبب شططكمَا الذي أوحى لكمَا أنني عدو إنجازكمَا اللدود، لتبارياً في البحث عن أنجع السبل لتحديد حضور الرقم الصعب في اللعبة: الخامس، لأنه

بحضوره المُباغت جعل فرائصكم ترتعد، حين تغيرت قواعد اللعبة في فصلٍ الذي -كما أربعكمـاـ- كان صدمة لكمـاـ بأسلوبه المختلف، حتى لقارئـكماـ المفترض، قارئـكماـ الذي ربما لن يتقبله بارتياح، لسببـلـنـ تـعـدـمـ وجـاهـةـ فـهـمـهـ: هـيـمـتـكـمـاـ المـطـلـقـةـ عـلـىـ مـجـرـىـ الـأـحـدـاثـ، وـاعـتـيـادـهـ أـسـلـوبـكـمـاـ الـذـيـ لـاـ أـنـكـرـ بـعـضـ عـنـاصـرـ الـإـمـتـاعـ فـيـهـ. لـكـنـ الـمـؤـسـفـ، هـوـ أـنـكـمـاـ فـضـحـتـمـاـ رـُعـبـكـمـاـ مـنـ الرـقـمـ الـصـعـبـ فـيـ الـمـعـادـلـةـ. فـبـالـرـغـمـ مـنـ نـجـاحـكـمـاـ النـسـبـيـ فـيـ حـوـارـاتـكـمـاـ الـطـرـيـفـةـ وـالـظـرـيفـةـ، إـلـىـ جـانـبـ مـحاـولـاتـكـمـاـ تـخـلـيقـ شـخـصـيـاتـ روـائـيـةـ، لـكـنـ مـوـقـيـ وـاضـحـ وـحـاسـمـ. لـنـ أـكـوـنـ شـرـيكـاـ فـيـ أـدـوـارـكـمـاـ الـإـنـهـازـيـةـ لـأـكـوـنـ شـيـخـ هـذـاـ عـلـمـ بلاـ مـنـازـعـ، لـأـنـيـ بـكـلـ تـبـسيـطـ سـرـديـ مـتـاحـ - وـحتـىـ لـأـطـيلـ عـلـىـ الـقـارـئـ الـوـاقـعـيـ وـقـارـئـكـمـاـ الـمـفـتـرـضـ -، اـطـلـعـتـ سـلـفـاـ عـلـىـ خـطـوـطـ عـرـضـ لـعـبـكـمـاـ وـطـولـهـاـ مـنـ الـبـداـيـةـ إـلـىـ النـهاـيـةـ.

لـكـنـيـ سـأـحـاـولـ -مـعـ ذـلـكـ- إـنـقـاذـ مـاءـ وـجـهـيـكـمـاـ أـمـامـ قـارـئـكـمـاـ الـمـفـتـرـضـ حتـىـ لـاـ يـتـعـاـظـمـ الـمـأـزـقـ الـذـيـ مـرـغـتـمـاـ وـجـهـيـكـمـاـ فـيـهـ. وـلاـ هـدـفـ لـيـ مـنـ عـمـلـيـةـ الـإنـقـاذـ سـوـىـ مـسـاعـدـتـكـمـاـ وـإـرـشـادـكـمـاـ لـلـعـودـةـ إـلـىـ لـبـ الـمـعـضـلـةـ الـتـيـ تـتـحـاشـيـانـ التـفـكـيرـ فـيـهـ. وـلـبـهـاـ وـمـفـاتـحـهـاـ لـيـسـ الخامـسـ الـذـيـ سـبـقـ لـهـ أـرـسـلـ لـكـمـاـ إـشـارـاتـ ضـمـنـيـةـ فـهـمـتـمـاـهـاـ خطـأـ، حينـ ظـنـتـمـاـ أـنـ الـحلـ هوـ فـيـ إـغـرـائـيـ لـقـبـولـ الـقـيـامـ بـدـورـ رـئـيـسـ.

لـنـعـدـ لـلـجـذـورـ، قـبـلـ الدـخـولـ فـيـ مـتـاهـةـ التـفـاصـيلـ:

نـحنـ لـاـ نـعـرـفـ، بـعـدـ، هـوـيـةـ الـكـاتـبـ -بـعـدـ أـنـ تـخـلـصـتـمـاـ مـنـ رـاوـيـهـ الـمـعـتمـدـ فـيـ الـفـصـلـ الـأـوـلـ -، لـكـنـيـ لـاـ أـمـانـعـ فـيـ الـلـعـبـ مـعـكـمـاـ إـمـتـاعـاـ لـقـارـئـكـمـاـ الـمـفـتـرـضـ. وـلـعـبـتـيـ، بـبـسـاطـةـ شـدـيـدةـ، سـتـكـونـ فـيـ صـيـغـةـ مـقـرـحـاتـ مـفـتوـحةـ عـلـىـ عـدـةـ اـحـتمـالـاتـ.

1- أقرب كاتب لهذا العمل ليس الخامس، بل من سيعثر على مسوداته النهائية ليتمتع هو - لا الخامس - بحق نشره باسمه الخاص، إعفاءً لكما من تبعات ما سيغدو فشلاً ذريعاً أو نجاحاً خاصّين به هو وحده دون سواه. وفي هذه الحالة سيكون وحده المستفيد من حقوق طبعه ورقياً في إحدى دور النشر. وعليه فإنه سيكون أقرب من يحق له التمتع بالحقوق التي تمنحها له أسبقية حصوله على المخطوطة.

2- إن كنتما حسني النية، وترغبان فعلاً بالتخليص من آثار مأزقكم، فعليكم التخلّي عن أوهامكما السابقة والإقرار، أولاً، بضرورة وجود كاتب ما لهذا العمل، ثم الإقرار بأننا جميعاً - أي أنتم جميعاً بمحاجتكم وملاحظكم المسرودة وصرائاتكم لستم سوى شخصيه التي أعطاها فرصة تخلّيق نفسها ليكون هو اللاعب الأخير إنقاذاً لفن اللعبة إلى حد إيهامكم وإيهام قارئكم المفترض بحقيقة وجودكم الواقعي أو حتى نفي وجوده. أليست تلك هي خلاصات بارغاس يوستا في رسائله إلى روائيه الشاب؟

ستلاحظان تعمدي استخدام صيغة الجمع، لأنني أتحدث عنّي، عنكم وعن تفاحة ومسمارها. بيد أنكمما لستما من أصحاب النوايا الحسنة، وأكاد أجزم أن الأصلع المتملق هو شيخ مُنتهزي الفرص بلا مُنازع. ولدليلي على اتهامه بذلك هو اقتناصه فرصة غياب راو عن شخصيته التي تركها الكاتب وحيدة في عراء الفصل الأول بتواطؤ واضح من حلم شخصية الرّاوي الذي أضحي فجأة، ودون توضيح مقنع، حلم الأصلع، برغم أنها مسألة من المُبكر الجزم بحدوثها في الوقت الراهن. فلربما ظهر الرّاوي أو مُنْفَع

المخطوطة الأصل مُطالباً بحقوقه أو مفندًا أسباب غيابه، وسماحه للأصل بتوثيق روایته وتثبيتها، عوضاً عن روایة الكاتب الأصلية؟ تلك التي تتحدث عن جيولوجي، وليس عن مُحاسب أصلع ما فتن ينفي باسترشاس ما سبق للرَّاوي أن سرده صادقاً كان أم كاذباً فيما رواه.

من الواضح أن المساق السردي قد حكم نفسه بنفسه الآن، كما يحدث في روایات كثيرة ضد رغبة الكاتب نفسه، ويبدو أنكما تعبير واضح لذلك المساق، في غياب راوٍ يتحكم بشخصياته، وكاتب ما زلنا نبحث عنه. ولكلما عبرة تاريخية في اعترافات كتاب أفسحوا خلالها عن تلك القوة السحرية التي تمتلكها شخصوص قصصهم وروایاتهم واحتياطها عليهم وعلى مخططهم القصصي أو الروائي (مثلاً فعلتما) لتحدد هي مسار حياتها المسرود، مع أو ضد رغبة الكاتب الذي يجد نفسه أسير تلك القوة المجهولة التي تحجّمه، وتجعل منه مجرد أداة تنفذ إرادتها ومصائرها كما ترغب هي، لا كما كان يرغب كاتب العمل.

ثمة حقيقة أخرى أود لفت انتباهم كما إليها في هذا السياق الذي أوقعتماني فيه؛ هي أن ما يهم القارئ الواقعي، في نهاية المطاف، هو انجدابه للعمل الروائي في حد ذاته (أو عدم انجدابه إليه)، لا شخص كاتبه كائناً من كان ذاك الكاتب، وتلك نصيحة «ماريو بارغاسيه» عليكما تشميتها. فالقراء العاديون ينجذبون في العادة إلى روایة لكاتب معروف ببراعته ليدفعوا ثقودهم ثمناً لها وهم مطمئنون إلى عوالمها الساحرة، كما إلى جودتها الفنية بقدرتها على الإقناع،

سواء كان ذلك الكاتب من قرأوا له رواية قبل المغامرة باقتناء عمل جديد له أم اكتفوا بالوثوق في ترحيب النقاد بأولى رواياته، وبه كاتباً جديداً على ساحة النشر، فضلاً عن كونهم، في بعض الأحيان، يطمئنون لآراء أصدقاء سبق لهم قراءة أعمال كاتب لم تتح لهم الفرصة للتعرف إليه في أعمال سابقة. لكن حسّهم الفطري بفشل آخر أعماله -إن لم يكن مُقنعاً، أو ليس في مستوى أعماله السابقة- سيتسرب إلى أنوفهم بسرعة البرق، و يجعلهم يُبدون آراء ما كانوا ليفصحوا عنها لولا إمتناع الإقناع ومؤانته، تائِنَكَ الخصيستان اللتان سيفتح عنهما قارئ عمله الجديد. وربما كان باولو كويلهו خير مثال في «الخيائي»، بيضة الديك تلك قياساً إلى بُيوضِ دجاجاته الأخرى، عفواً أقصد رواياته الأخرى!

ويبدو لي أنكمما في «عملكمما» هذا تحاولان النقيض الصعب على حُلم أسير وأصلعه المجهول، ناهيكما عن تغييب عنصرتين أساسيين من عناصر الرواية: زمانها ومكانها. لذا فإن انسحاب الجميع من هذا العمل، إقراراً بأنهم مجرد شخصيات مكتوبة أو محلومة فقط، هو الإمكانية الوحيدة لإعطائه فرصة قراءته وذيوعه وتصديقه بنجاحه أو فشله على حد سواء، لو قرر من سينسبه لنفسه -أو من سيتحلله- نشره باسمه.

ولكمما أن تسألاً :

كم عدد الأعمال الأدبية من مسرحيات وروايات وملامح شعرية لم تلاق صدى في زمن كتابتها؟ لكن إعادة تقييمها وإعادة الاعتبار لكتابها تلوينا في أزمان لاحقة. وأضحت تلك الأعمال بعد موت كُتابها بمئات السنين تحفًا أدبية لا تطالها مطرقة أو إزميلُ نسيان.

لذلك فإني سأقترح على الجميع ألا يضطلع أي منا بارتكاب حماقات كالتي ارتكبتمها وشارككم إياها كل من تفاحة، المسamar والخامس، المُتورّط رغمًا عن أنفه. لأن كاتب هذا العمل المجهول هو من سيتمتع تلقائيًا بمزية وضع اسمه على غلاف الرواية، بصفته الكاتب الحقيقي لها، حتى تُعرف بين القراء الواقعين باسمه هو فقط، فضلًا عن استثاره بمزية كونه كاتبًا واقعيًا لينقدَه، فيما بعد، هذا الناقد أو ذاك استحسانًا أو انتقادًا، كما سينقدُه - بطبيعة الحال - هذا الناشر أو ذاك ما يستحقه من مقابل مادي نظير نشره لهذه الرواية - أقصد هذه الورشة الروائية - إن كان شجاعًا بما فيه الكفاية لتحمل تبعات نشر ما سيجعل قارئه الواقعي يعتقد أنه كتبها حقًا، بالتوازي مع اعتقادنا الواهم، اعتقادنا الذي علينا ترسيخه صُعدًا، بأننا لا أكثر من شخصيات رواية من ابتكاره.

لترك الكاتب، إذاً، يواجه الحقيقة وحده بكل تبعاتها الواقعية، ونحن كشخصيات رواية مسرودة - سنكون بمنأى عن مصيره ومصير روایته. ومرة أخرى، مرة أخرى هي مسألة ليست يسيرة كما قد تظننا. فالامر لم يعد سهلاً كما كان في الماضي، فثمة قوانين لحماية الملكية الفكرية سيعاقب وفقها إذا ما اعتبر نشره لهذا العمل باسمه الشخصي اتحالًا سافرًا لفكرة هي من بنات أفكار شخصياته، في حالة استطعتها إثبات تلك الحقوق في الواقع الواقعي. فالمعضلة التي سيواجهها؛ هي أنه شخصية واقعية ملموسة تحاسبها القوانين أو لا تحاسبها في دعاوى ضد شخصيات واقعية مماثلة تمتلك مثله بطاقة تعريف وجوازات سفر وسجلات عقارية - إن كان ملائكة -، فضلًا عن سجلات في دوائر أجهزة الأمن والمخابرات وزارات الداخلية، وفقًا لقوانين البلد التي قد يتمي إليها الكاتب، في حين

لا نمتلك نحن الخمسة ورقة واحدة من تلك الأوراق الثبوتية، لو اتفقنا على محاولة فضح انتقامه هو لعملنا هذا، من داخل العمل، إن لم نُسلم بحقيقة أنه كاتبه بالفعل.

بطبيعة الحال لا أتحدث، هنا، عن الكاتب الذي سيوجد اسمه على غلاف العمل بعد نشره (وهذه ملحوظة للقارئ الواقعي، وليس لكُما)، بل أتحدث عن الكاتب الآخر، مُخلّق راويه في الفصل الأول، ومُخلّق كما، ومُخلّق تفاحة وسمارها - إن كتم جميعكم من بنات أفكاره، وهو ما آمل ظهوره قريباً، ليفنّد لنا ما يحدث على هذه الصفحات. كاتبه الذي قد يكون مُبتدئاً في كتابة الروايات، أو كاتباً مُحترفاً أنجز كتابة الكثير من القصص القصيرة أو الروايات، إن كان ذا خبرة. وهذا سيقودنا لتخيّمن أنه كاتب مُسن، وربما كاتب معروف في بلاده أو خارجها.

من يدرى فتلك احتمالات لا نستطيع الجزم بها الآن . . .

وعودة إليه؛ أي كاتب لهذا العمل، كاتبه المجهول حتى الآن، إن قررتـما الاستمرار في ادعاء أنه سرق عملكما هذا؟ يؤسفني القول أن قضية كهذه خاسرة سلفاً. خاسرة حتى قبل دخولنا محكمة قد تحاول، عبر قوانينها إنصافنا. لأنها كما أعتقد، وكما يجب عليكما أن تعتقدا، لن تتحاز إلينا بل إليه في حيّثيات حكمها بصفته «كاتباً واقعياً» محسوساً من شحم ولحم ودم يمتلك بطاقة شخصية وجواز سفر يُعرّفان به، وبعنوان سكانه خلافنا نحن الذين لا نمتلك لأية هوية تعريف سوى ما ورد في فصول هذه الصفحات. وهو أمر مهمـا بالغنا في تصديقه أو محاولة جعله مقنعاً

وواعيًّا في محكمة سردية، فإن محكمة واقعية لن تحمله على  
محمل الجد.

نحن خاسرون في نهاية المطاف، وتلك حقيقة عليٌّ وعليكما  
الاعتراف بها.

لكن الأهم من ذلك الاعتراف، هو أن عليكما القبول والرضا  
بما ستؤول إليه أحداث هذه الرواية. وهذا لا يعني فشلكما البتة.  
 فهو، قبل كل شيء، نجاح سيئمنه القارئ الصبور. القارئ الذي لم  
يتکاسل، وسعى بجهد للوصول معنا حتى هذه الصفحة، رغم  
الفجوات الواضحة في تاريخانية السرد التي اتسمت بها الفصول  
المؤسسة، إذا ما استرشدنا، مرة أخرى، بكتاب بارغاس الدليل في  
غابة الكتابة المُتشعبَة.

لا بأس. قد نبدو فاشلين أمام قارئ لا يسامح، لكننا قد ننجح  
جميعًا لو كان الكاتب بعيد نظر، واقتادنا إلى نهاية تليق به، بنا  
وبقراءه الواقعين، قراءه الشغوفين لمتابعته حتى النهاية.

ختاماً، تحياتي لكُمَا، لتفاحة ولمسمارها الخجول.



# **التنقیح**



## **الفصل الثانٰي عشر**

ربما لا تدرك في معطف خجلك الفضفاض أنك أنت، دون سواك، وتد هذا العمل ومسماره العتيد، وبدونك لن يستقيم كما لن تستقيم حياتي ومشاريعي المستقبلية على هذه الصفحات بمعية الأصلع وحلمه أو من دونهما. ربما لا تدرك تلك الحقيقة الساطعة؛ بيد أنني وطدت العزم على أن تكون ذا شأن ومكانة - ليس الآن، ولكن في الوقت المناسب - هنا على هذه الصفحات، كما كنت دائمًا وأبدًا في قلب حياتي.

ولأنك ذو شأن ومكانة دائمًا وأبدًا، فإبني لا أريد منك وضعني في سلة واحدة مع الأصلع وحلمه. ثمة تفاصيل لا تعرفها أنت، وبالطبع لا يعرفها الأصلع، ولن يرقى لمعرفتها حتى حلمه الأثير. تفاصيل فضلت كتمانها عنك، كما فعلت دائمًا. لكنني أرى أن الوقت قد حان للبوج بها لك؛ حتى لا تظل أسير اعتقادك بأنني واحدة من بنات حوار الأصلع وحلمه الأثير، بل فتاة حُرّة لكنها شريدة مثلك تماماً. وإن كان ثمة فرق بيننا فهو أنني مثقلة بتاريخ سرّي لا يعرف عنه أحد شيئاً، وهو ما قرّرت البوج به لك. أما ما جمعني بهما، وأوحي لك بأنني قد أكون من بنات حوارهما، فهو أمر أغرب من المصادفة، وأكثر غرابة من التقاطعات التي ترسمها

الحياة لمصائر من يحيونها ويفنونها بشاعرية حالمه، أو بقسوة ظالمة  
تستجيب لسلطانها تلك المصائر.

بيد أن حياتي كانت وما زالت مزيجاً فريداً من تقاطعات نادرة  
الحدث في الحياة والممات الشائعين، على حد سواء. تقاطعات  
جعلتني ألتقي في هيولى أحلامي مصادفة حلم الأصلع الحبيس في  
علبته الفضية، وهي صدفة نادرة الحدوث في الواقع.

قد تبدو المسألة بالغة التعقيد بالنسبة إليك، لكنني لا أجد  
جملاً وعبارات أسهل لشرح ذلك التعقيد وتبسيطه. لذلك يمكنك  
الاكتفاء بمحاولة إدراك الخطوط العامة لتلك التقاطعات، دونما  
حاجة بك للتع�ق في محاولة استكناه أبعادها الظاهرة والخفية،  
لأنها محاولة ستقودك حتماً إلى هاوية ملل أربأ بك حباً أن تجد  
طريقها إليك، لأنني في حاجة للحفاظ على طاقات تركيزك لمتابعة  
سيرة حياتي الغريبة والعجيبة، ليس أثناء تقاطعها مؤخراً وحالم  
الأصلع، ولا أثناء نفاذني بحساستي وتجاربي إلى لبّ المأزق الذي  
يعانيه كل منهما، فضلاً عن استشعاري لرغبتهمما معًا في محاولة  
تخليق حياة روائية قدر ما هي حالمه، لكنها مفتقدة ضمن الشروط  
التي وضعها نفسيهما، إن لم أقل و جداً نفسيهما أسيرين لها. حياة  
يستعيان عبر ما سترنحهما إياه نوعاً من التوازن المفتقد في  
حياتيهما الطبيعيتين، حالماً وحلماً محلوماً، في اللحظة التي  
تقاطعت حياتي المضطربة -على مستوى آخر- وحياتهما ليصير  
مأزقهما الوجودي مسرحاً لا ينقصه سوى وجودي فيه للتعبير عن  
كينونتي التواقة للعثور على مسرح كذلك الذي أتأهله لي تلك  
التقاطعات الفريدة.

أدرك تماماً أن المسألة ما زالت بالغة التعقيد بالنسبة لك، ومحاولة شرحها يزيدها تعقيداً في الغالب. لكنها مقدمة ضرورية لفهم كينونتي في إطارها الصحيح - والمُعَقَّد أيضاً - كي لا تظل أسير اعتقاد خاطئ بأنني واحدة من بنات حوار الأصلع وحلمه الأثير، بل حبيبك الحُرَّة والشريدة مثلك تماماً، لو لا حياتي السابقة التي لا تعرف عنها شيئاً. حياتي المُثقلة - كما ألمحت لك، دون ادعاء - بتاريخ سري لا يعرف أحد شيئاً عنه.

وهو ما سأبُوح به لأول مرة لك وحده، ولك وحده دون سواك.

فتفاتحك التي يحسدك ويحسدك الحاسدون على حبك وحبها لك مسحورة «مُغيبة» تلاشت حياتها الواقعية منذ أمد بعيد بموتها ودفنتها كما يُدفن الموتى، بيد أن حياتي استمرت في عالم غير منظور، عالم خارج سيطرة الواقع المعروف بنواميسه وأطْر قوانينه؛ سنين طوالاً استمرت، بعد رحيلي، دون أن يعرف أهلي ولا عشيرتي شيئاً عن تلك الحياة المديدة التي عشتها شابة دون أن أشيخ. قد يبدو لك الأمر غريباً، وقد لا تصدقه، لكنها الحقيقة الحلوة والمُرّة في آن.

### ودونك حكاياتي:

قبل نحو سبعين سنة ولدتُ في بلدة صغيرة غالبية ساكنيها زراع بسطاء يؤمنون بالكرامات كما بالخرافات والخوارق. ولم يكن مستغرباً شيوخ السحر وذيوه فيها، لأنه حقيقة معاشرة وخرافة يصدقها الناس لسبب بسيط: كثرة السحر القاطنين في تلك البلدة. المدهش أن أولئك السحرة لم يكونوا مختلفين في مظهرهم

عن سكان البلدة العاديين، ولا يتميزون عنهم بسلوك يشير إلى الرّيبة والشكوك. لأنهم، بكل بساطة، كانوا أشخاصاً عاديين يعيشون حياتهم النهارية مثل سائر الناس، لكن الجميع يخشاهم لاعتقادهم بقدراتهم السحرية، وإيمانهم بامتلاكهم لحياة سرية تنشط دورتها في الليالي الطويلة، وما تلك الحياة العادية التي يمارسونها في وضح النهار سوى غطاء لتلك الحياة الأخرى غير المنظورة. لذلك لم يكن غريباً في بلدي، يا مسماري الحبيب، حين يتوفى أحدهم فجأة في شرخ الشباب أو حتى بعد مرض عارض أن يتذكر الجميع في طبيعة الميّة التي اقتبضت حياته.

هل مات مسحوراً أم استجابة لطلب اليد الإلهية؟ ..

لأن «المُغَيَّب» متوفى لا يعتبر في حكم الأموات ولا حيّاً يتحكم إلى تظاهرات الحياة الطبيعية. وأهل بلدنا كانوا يؤمنون أن كريماتهم وشبانهم الذين يتوفون فجأة، أو إثر إشارات غير منظورة، لم يموتو ميّة ربّهم، بحكم تجاربهم السابقة وتجارب أسلافهم المرويّة آباء عن جد. فهم يدركون، بحكم توارثهم لتلك التجارب، أن جسد فقيدهم المُمَدَّ في صحن البيت، بلا حول ولا قوّة، بين عوileم ونواحهم وبعثهم عن القطن والأقمشة البيضاء التي عليهم أن يكفروا بها فقيدهم الغالي قبل توديعه إلى مثواه الأخير، يدركون أن ذلك الجسد المُمَدَّ مجرد جذع لنخلة هرمة في آخر البلدة يتراءى لهم أنه فقيدهم الغالي.

لكنهم رغم تلك الحقيقة الفاقعة التي كانوا يؤمنون بها، لم يكونوا قادرين على الجزم بصحة ظنونهم أن فقيدهم مُغَيَّبٌ مسحور

بالفعل، لأنهم في الوقت ذاته يؤمنون بالرَّبِّ وبمشيّته التي لا راد لها حين تكيد كيدها للساحر وترفع روح جثة فقيدهم -إن كانت تلك جثته- لستريح قرب بارئها في قيلولات الأعلى.

وفي بلدي، في بلدتي كانوا يغسلون جذع النخلة ذاك وفق طقوسهم المُعتادة، ويكتفونه ويتلون الصلوات عليه، لأن ذلك الجذع يتراهى أمام أعينهم جثة طازجة، إن لم يجزم بعض الدّهافة أنه جذع نخلة بالفعل أو جذع شجرة موز، إمعاناً من الساحر في التمويه أو تسهيلاً لعمليته الجراحية بين حرارة الجسد وبرودة الجثة، لكنه أمر حتى أولئك الدّهافة لم يستطعوا تأكيده دائمًا.

لذلك اعتادوا التسليم بالأمر، كما في كل مرة، ليتناويبوا على حمل جنازة فقيدهم أو فقيدهم إلى المقبرة، جاهرين بصلواتهم في دروب البلدة إلى العلي القدير، بينما يتمتمون بصلوات أخرى يعتقدون أنها من وسوسه الشيطان، مُتمنين أن تصل أذن الساحر الذي قد يكون حاضراً في ركب الجنازة، علّه يتعطف للتخفيف من معاناة فقيدهم المسحور في العوالم التي سيتوجب على فقيدهم الاستعداد لها والتعايش وفق نواميسها وقوانينها التي لا يعرفون عنها شيئاً، بذات القدر من ضائقة يقينهم لو كان الفقيد مسحوراً تماماً وصيروة مصيره لو كان ميتاً ميتة ربي؛ ليحيا فردوسه أو جحيمه وفق العدالة الإلهية التي آمنوا بها. ويرغم كثرة الإشارات التي لا يمل فقهاء بلدتي من تلاوتها على عامة المؤمنين البسطاء، وغالبيتهم من الجُهَّال؛ بيد أنه لم تكن هناك علامات واضحة تؤكد ما يقولونه إثر كل حادث وفاة مشكوك في أنها تلبية وخضوع لنداء الرَّبِّ، عدا علامة لن يستطيعوا فيما بعد إنكارها:

ظهور الظلُّ الشبحيُّ للرَّاحل، حين يلتقيه الزَّراع وسُقاة الليل

طيفاً هائماً بلحمه وشحمه، لتأكيد حضوره حيّاً بعد مرور شهرين أو ثلاثة أشهر على وفاته ودفنه. وهو أمر لا يلبث أن يجعل الإشاعات تنتشر حول حياته الأخرى كُمُغَيَّب مسحور في كنف الساحر. لكنها -في آخر الأمر- تظل تكهنات لا سبيل لإثبات صحتها في البلدة للتأكد أن آخر من افتقدته بلدتهم هو من يزور المرابع في الليالي زيارات مغلفة بغموض الرؤاة الذين يدعون في إشعاعاتهم، أو روایاتهم الصادقة، أنهم رأوه بالفعل.

لكن تلك الحكايات التي تشيع كالنار في هشيم زرعهم لا تلبث أن تنحسر بفعل الزمن دونما تمحىص أو رغبة في التأكد من صحتها، لا سيما حين تنشغل البلدة، في دورات الفصول، بعرس أو بعيد من الأعياد؛ لتعود الحكايات عن الساحر والمُغَيَّب المسحور للظهور من جديد، حين تختار يد الرب أو يد الساحر فقيداً جديداً ليكون أضحية وقرباناً لواحدة من صيغتي الموت الشائعتين في البلدة:

### . السريري أو المؤقت .

قد ترى ما أرويه غريباً وخيالياً ولا يمكنك تصديقه، لكنه حقيقة لا مراء في حدوثها، ففي بلدي كانوا يصدقونها ويذكرونها، كما كانوا يجهرون بصلواتهم للرب في عiliانه، مثلما يتمتمون بصلوات كتومة تستجدي الساحر الرأفة بجذع النخلة الرمزي، بالأحرى فقيدهم الذي واروه التراب للتو.

أسرد لك هذه الحكاية التي تبدو خرافية في هذا الزمن الذي تعيش أنت فيه، لتتعرف إلى محبوتك أكثر فأكثر، ولتدرك أسباب

نشأتني التي لم تكن يوماً رواية تخيلية وعفو خاطر الأصلع وحلمه.  
فبدورهما لا أكثر ولا أقل من شخصيتين روائيتين لكاتب ما، مهما  
بالغا في غرور أمجادهما الأدبية. أسردها لك على غراية وقعاها  
وصعوبة تصديقها، لأنني مغيبة يا حبيبي من رأسي حتى أخمحص  
قدمي. نعم، مغيبة انتقاني، في عز شبابي آنذاك، ساحرُ البلدة  
لأنكون خليلته رغمًا عنني في الكهوف التي فرَّ بجسدي إليها في  
اللحظة التي كان أهلي يبكون فيها على وفاتي معطّرين مكفنين  
جذع النخلة الذي ظنوه فقيدتهم الغالية بشحمة ولحمها البارد:  
تفاحة.

\* \* \*

كنت أعرفه جيداً، ولا أنسى نظراته الشهوانية القابضة للروح.  
نظراته التي كان يعرف كيف يسمِّرها، يا مساماري العزيز، من فوق  
لحيته الشعاء حين يزور أبي، لا لشرب القهوة بل لزرع الخوف  
في نفسي. لكنه كان يعرف أنه لا يستطيع الزواج بي، رغم أن عادة  
زواج شباب بيئات بالكاد بلغن سنَّ الرُّشد كانت شائعة ومقبولة  
اجتماعياً آنذاك. وحقيقة أنني مخطوبة لأحد أبناء عمومتي في حياتي  
السابقة، قبل سبعين عاماً، لم تفت بطبيعة الحال.

باختصار كان واحداً من أولئك السَّحرة، وكان أهل البلدة في  
غيابه يدعونه السَّاحر برغم أنهم جميعاً لم يكونوا متيقنين من تلك  
الحقيقة، لكن الحديث الهامس يتتجاهلها زعمًا غامضًا دون إثبات.  
وآنذاك، أي قبل سبعين عاماً، كنت أقترب من ربيعي الخامس  
عشر، وكان جمالي الفريد حديث بلدتنا الصغيرة. وكان العشرات  
من شبابها يتودّدون إلى ويتقرّبون من أبي أملأ في أن تكون من

نصيب أحدهم، لكنني فهمت من أحاديث النساء والفتيات أنني مخطوبة عُرفاً لأحد أبناء عمومتي، برغم أنه لم يتقدم لخطبتي بعد. كنت أقرب من رباعي الخامس عشر وكان معدل زيارات الساحر لأبي وتقربه منه يزدادان باطراد في تلك الفترة.

لم أشعر نفسي بخطر زياراته في البداية، برغم إحساسي الفطري بما كانت تخفيه نظراته. وأول مرة استشعرت فيها الخطر على حياتي كان في سابع زيارة له، عندما وضع عينيه مباشرة في عيني أثناء قيامي بواجب الضيافة قاتلاً لأبي، بينما كان يُسْمِّر نظراته في وجهي البريء:

«لقد كُبرت البنت، وصارت عروسة».

نظراته كانت ثاقبة، ولم أستطع تجاهل مطلبه الخفي، لكنني كتمت الأمر ولم أخبر به أحداً، لأنني كنت صغيرة، ولم أصدق الحكايات التي شاعت عنه. فهو رجل كبير في السن ذو مقام بين أفراد البلدة بحكم منزلته الاجتماعية وتدينه الظاهري ومشاركته الفعالة في تدبير أمور الناس وحسناته التي يُقدرها الفقراء، فضلاً عن ميلي، في البداية، لتفسير نظراته إلى رغبته في ليخطبني وأكون زوجته، فقد كان ذلك شائعاً في تلك الأوقات. لكنَّ قلبي كان يقول لي شيئاً آخر كلما أتيت بالتمر والقهوة إلى المجلس، ففي تلك الأيام لم تكن البنت الصغيرة تخفي حتى تتأكد خطبتها، وتلزم بلبس كسوة الرأس بطريقة معينة.

كانت سمعته النهارية صافية وبيضاء تتلاًّا كشمس النهار، لكن سمعته الليلية سوداء كالليل الكالح، ولم تكن هناك من وسيلة متاحة

لإثبات صحة الشائعات التي تدور حوله، برغم أن أكثر من شاهد تحدث عن ملاقاته في الليل أمواتاً يدورون حول بيوت ذويهم ومزارعهم متهدّلين عن الساحر الذي سلبهم حياتهم في عز شبابهم. لكن أحداً لم يأخذ تلك الشائعات على محمل الجد، كما لم يكذبها أحد بالحجّة والبرهان، برغم ما تُوسّعه لهم نفوسهم من شكوك. وهذا اللبس كان واحداً من مصادر قوته النهارية ضد شائعة قواه الليلية. وكانت، في نفس الوقت، مصدر قوة خفي يعطي زخماً لتلك القوى الليلية التي يخشاها الجميع ويزعمون في السر أنه صاحبها.

بالطبع هناك شائعات في البلدة حول آخرين تقول إنهم ربما كانوا سحرة مثله، لكنها لم تكن بقوة الشائعات التي تدور حول الساحر الذي ما إن يدور حديث في أحد المجالس ترد فيه مفردة الساحر، إلا وكان هو، دون سواه، المقصود ضمناً بذلك التلميع.

لا أريد الإطالة عليك بحكاياتي الغريبة التي دعاني لسرد وقائعها

سيّان:

ترسيخ معرفتك بي وبأساري، ومحو الراسخ من اعتقادك أنني من بنات أنفك الأصلع وحلمه، فما حدث لي قبيل بلوغي السادسة عشرة بشهرين تقريباً أمر لم يكن في الحسبان، إثر زيارة الساحر ليتنا ودعوته لنا جمِيعاً لتناول الطعام في بيته بعد عشرة أيام ابتهاجا -كما تعلّل- بعثور أبي على ماء وفير في البئر التي كان أبي يحفرها في مزرعته آنذاك، وكاد أن يتوقف يائساً من الاستمرار في تعميقها بعد جهد ومال بذلهما دون الوصول إلى طبقة المياه الغائرة. وهي بادرة حُسن نية لم يفوت الساحر استغلالها، ولم يكن أمام أبي

المسكين سوى تشميتها والموافقة على تلبية الدعوة في غمرة فرحة بالعثور على كنز ماء يفي بحاجته وحاجة جيرانه.

لكن ما حدث في تلك المناسبة الكارثية هو ما قلب حياتي وما بعد حياتي رأساً على عقب، فبعد أن تناول المدعون حصتهم من لحم ذبيحة الساحر، ناداني وناولني قطعة حلوي ادعى أنها تزيد البنات الحلويات حلاوة، وتجعل الخطاب يتقدّم لخطب ودهن. وقد تناولت تلك الحلوي إثر إصراره الذي بدا لي مربباً وبريناً في آن، وهي ريبة أعدتها لتوجسي من نظراته القوية في زياراته السابقة لنا، لكنني استسلمت لبراءة احتفاله المُحتففي بأبي الفرح بعثوره على الماء بعد سنين، لا سيما أن أبي الغافل عن نوایاه شجعني على تناولها قائلاً:

لا ترفضي هدايا عُمّك الطيب.

تناولت حلوي الساحر وركضت لاهية مع رفيقائي في حوش بيته لأنّ العسر بحصاة، أثناء لعبه معهن، مما أدى، وكان الأمر مصادفة، لإصابتي بجرح طفيف في إبهام قدمي اليسرى. لم أكتثر للجرح الطفيف، ولم أغرس غسله وتنظيفه اهتماماً طوال لعبنا ولهونا في حوش بيته، لكنني لاحظت في اليوم التالي تورم الأصبع. ومرة أخرى، لم أولي الأمر أهمية ظناً مني أنه سيسفني من تلقاء ذاته. بيد أنه جرح تغلغل حتى العظم في أصبعي التي تورمت وتقبحت؛ مما حدا بجدتي إلى تضميده بخلطة من الأعشاب والكركم والرماد. لكنها خلطة لم تجد نفعاً ولم تخفف من الآلام التي سببها ذلك الجرح.

كان القيح يزداد يوماً إثر آخر، فلم تجد العائلة بدًّا من اتخاذ قرار لا تلجم إلينه في حالة كتلك الحالة: ضرورة استدعاء طبيب شعبي مشهور لعلاجي بعد أن نهشتني الحمى ودخلت في غيبوبة لم

يصدق حتى المعالج أنها ناتجة عن الجرح الذي تسبب في تورم قدمي اليسرى حتى صرت عاجزة عن الحركة أعاني السهر والألام التي استشرت لاحقاً حتى الرُّكبة.

ولن أطيل عليك: فبعد معاناة استمرت أربع عشرة ليلة وظهيرة أخيرة قضيتها في معركة الآلام التي سببها لي ذلك الجُرح في بيت الساحر، ولم يستطع أي دواء شفاءها قضيَّت نحبي في عز ظهيرة اليوم الخامس عشر.

ولن أعيد عليك تفاصيل مشهد، قد لا تصدقه لكنك تستطيع تخيله:

ولوَلَ أهلي وبِكُوا بعد أن فارقت الرُّوح جثتي التي لم تكن، بالفعل، سوى جذع نخلة بينما كان الساحر يفرَّ بي لحظة موتي إلى أحد كهوفه في الجبال، حيث يحتفظ بقطيع من أسراه المُغيَّبين، أو «المغایبة» كما كنا ندعوهُم.

كنت أراه قادماً بجذع النخلة لحظة موتي ليسرقني دون أن يلحظ أهلي استبداله لبني بذلك الجذع الذي رأيته، بعين روحي المرفرفة، بينما كان أهلي ي يكون حول جذع النخلة (بديل بدني)، ظئناً منهم أنه فقيدتهم الغالية تفاحة.

كنت أصرخ لكنه صرخ الميت/ الحي لا تسمعه آذان الأحياء خلال طيران جسده بعيداً عن البلدة نحو الجبال، حيث حط بي أمام كهف كبير وأمرني بالدخول.

وكما يحدث في السُّجون، بمجرد دخولي رَحْبَ أهل الكهف بقدومي، وهناؤني على انضمامي إليهم وانسلختي من وتيرة الحياة العادمة، فرحين بمشاركتي إياهم فردوسهم الجحيمي حيث يعيشون جميعاً تحت سيطرة السَّاحر وأتباعه، وبمجرد هبوطي في ذلك

الكهف عاد السّاحر مُسرعاً إلى القرية للمشاركة في جنازتي، ليذرف الدّموع مُعزياً أبي وإخواني في المقبرة، كما في مجلس العزاء.

\* \* \*

تلك الليلة أقام المغایبة حفلة بمناسبة انضمام ملكة جمال العالم المُغيبة إليهم، كما طفقو ينادونني في ذلك الكهف الكثيب. رقصوا وغنوا وشربوا ومزقوا بأنياتهم لحوم الغزلان والأرانب التي كان يوفرها لهم معاونوه، بينما كان هو بلحيته الشعثاء جالساً كالأباطرة على مقعد حجري عاليٍ يُراقب مشاهد الحفلة بين ضبعتين تحرسان مقعده كتماثيل الأسود، في الوقت الذي كانت البلدة بقضها وقضيضها تعود من المقبرة بعد أن وارت الشرى جذع النخلة ليقيموا العزاء لوفاتي بسبب جرح بسيط لا يستدعي انقضاض ملاك الموت على أجمل صبياً البلدة.

الساحر بعد أن استقام العزاء في البلدة وشارك فيه، كان يتلمس بعد عودته لكهفه، مُتطرضاً وصولي محمولة على صينية كبيرة حملها أربعة من أعوانه السّحرة الصغار ليضعوني أمامه، بعد أن زينوني وألبسوني زيًّا يليق بالمحفل، بينما كان المغایبة يرقصون كالعبد فرحاً بشرائح لحم الغزلان والأرانب التي يرمون بقاياها للضباع، ركوبة السّحرة وصديقتهم الخالدة بسبب انصياعها لهم خلافاً لسائر الحيوانات المفترسة التي اعتادت النفور منهم، فالضباع وسيلة مواصلاتهم السريعة وسلاحهم الفعال لمطاردة الطرائد. لذلك كان السحرة سلاح الضباع الذي يكسبها طاقة الصّعقة التي تمكنتها من الاحتيال على أشرس طرائد الفلووات، ولا تمانع -نظير تلك الطاقة المُكتسبة- أن تكون ركوبتهم في ليالي المحاق ليتلذذوا جميعاً

بنهش لحم تلك الغزلان والأرانب بعد أسبوع أو عشرة أيام من التجويع المُمنهج، طوال فترات غياب الساحر القائد عن أسراه المغایبة ومعاونيه من السحرة الصغار ليتمكن، في القرية، من ممارسة تفية حياته النهارية أمام أهل بلدتي المساكين، أهلها الذين يصدقون حجج غيابه الدائمة بأنه كان في رحلة صيد.

تلك الليلة افترَّعني بشراسة، ساحقاً ماحقاً وردة عذرٍ ينادي بفظاظة. تلك الليلة، ليلة موتي وانسِكاب دموع أهلي وأقربائي وأحبابي على رحيلي. عذرٍ ينادي التي حافظت عليها مصونة طوال سنوات الشباب رغم فوراني الجنسي العارم ومحاولات أكثر من شاب في خلوات الغروب بين مزرعة أبي ومزارع الجيران، الذين كنت أوصل طبيخ أمي ولبنها الطازج إليهم، طمعاً في تقبيلني وطرحني تحت شجرة لمضاجعني إن أمكن، أو تلمس نهديَّ البُضَيْفين، لكنها كانت محاولات مراهقة قاومتها باستعراض، برغم الرغبة الجامحة في جوفي المتعطش للذلة المُحرمة.

من مقاومتي المبكرة تلك اكتسبت طاقة رفض ما ظنتت، في تلك السن المبكرة، قدرتي على تطويقها لرفض التعايش وفق قوانين ذلك المجتمع المُغَيَّب والمُسْتَبعِد في كهفه. لذا كنت له بالمرصاد ليلة إثر ليلة لإفشال مخططات استحواده عليَّ بالكامل، وهي مهمة شاقة إن لم أقل مستحيلة ضمن شروط الحصار التي فرضها عليَّ هو وأتباعه. بيد أنني وجدت مخرجاً للفكاك من سرنة المغَيَّبين في ذلك البرزخ بين الحياة والموت حين أطلعني، في واحدة من لحظات تودُّده وتقربه مني، على كهف خاص لا يدخله سواه كان يحتفظ فيه بمكتبة مليئة بمخطوطات الأقدمين، وسمح لي -بعد ملاحظته اهتمامي بالكتب- بقضاء بعض الوقت في كهف

المكتبة التي أغرتت بها وكانت سلوتي الوحيدة أيام محتني قبل سبعين عاماً.

انهمكت في قراءة الكتب والمصنفات الراخرا بعلوم الفلك والطب والكيمياء والخيماء وسواها من المعارف التي مكتنتي من تلمس حجري الكيمياء والخيماء السحرئين بعد تبحري في تلك المصنفات التي هيأتني لامتلاك معرفة ألهمني، بعد فترة طويلة، طرائق للفكاك منه ومن طلاسم سحره، لأهيم خلال فترات غيابه عن ذلك المعتقل في البراري والمفازات تجربياً لطقوس الفكاك من السحر بالتموضع في نقاط جغرافية معينة في أوقات معينة تعتمد على دورة القمر الشهرية، لأنتمكن من التقاطع، بجسدي وروحي في لحظة زمنية، وعالم مضاد بطبعته لعالمي الذي ولدت فيه ولعالمه المسحور في آن، ليتحقق وجودي في صيغة وجود ثالثة.

كان عليَّ تجريب تلك الطقوس مرات ومرات لاقتناص تلك اللحظة الزمنية النادرة فلكيأ؛ حتى مكتنتي من نفسها في الليلة التالية لاكمال البدر منتصف الشهر السابع بعد رحيلي عن حياتي الأولى في ريعان شبابي، لأنقاطع، من حيث لا أدرى، وحلَّم الأصلع الذي يعيش في عالم لاحق زمنياً لعالمي القديم. ذاك التقاطع الشمرين؛ مكتنتي من خلق عالم مواز لكلا العالمين: عالمي القديم فتاةً لعوبأً بين أهلي وذويي وعالمي الجديد بين المغایبة، بحيث أستطيع المشي في صراط وسط أنماح لي الامتزاج -دون أن أتجسد كأدبية أو حتى كمفجية- في هيولى عالم كل من الأصلع وحلمه الأثير.

وهو صراط سريٌّ مكتنتي من الاستمرار في إغواء السيطرة على حياتي وفق صيغة جديدة دون أن أخسر ميزات العالمين، بما في

ذلك عمرى الذى تمكنت من المحافظة عليه ليكون واحداً وعشرين عاماً مهما طال بي العمر، برغم أن عمرى الغابر سبعين سنة، مما تعدون هذه الأيام.

لكننى مع ذلك، وفي حالات خاصة أتجسدُ فتاة لا مثيل لجمالها المُرعب. ولو تذكرة الفتاة التي زارت مطعمك البحري الذى تعمل نادلاً فيه أكثر من مرّة، وجلست وحدها تتأمل انعكاس زرقة البحر في عينيك، الفتاة التي تبدو ثرية بسبب اصطدابها دائمًا لقطة بريئة نادرة الوجود، تشير بحضورها الفضول، وهي تجلس تحت قدمي تلك الفتاة بخضوع كلب مُستأنس؛ لو تذكرة تلك الفتاة التي سمرت عينيها في عينيك عدّة مرّات، فهي أنا!

هذه حكاياتي التي لا تصدق.

حكاياتي التي لا أكتثر لتصديق القارئ لها، قدر اكتراي لتصديقك أنت لها يا مسمار حياتي الخجول.

فأنا مثلك جسد شريد وهائم. جسد وجد فيك أنت دون سواك توأمه وتتوأمك النقيض. وأحبك في النهار كما في الليل حتى الشماليات التي لا ثمالة بعدها في اللغة تعييرًا عن كينونة مغيبة، لكنها حاضرة لأجلك بفضل تقاطعي وحُلم الأصلع الذي لم أكن واحدة من بنات حواره مع حلمه، كما أخبرتك مرازاً وتكراراً.

حبيبك التي اصطفتك من لحم ودم سرّيين، من لحم ودم مسحورين، فأنا المغيبة التي عاشت أسطورة غيتها عن الواقع دهرًا طويلاً لأنصح روحًا وجسداً لا يراهما سواك في هذا الحلم الذي حاولتُ جهدي، في تتالي شموسه وأقماره في بواطن الباطن، أن

أتقاطع فيه وإياك. علّك تُنسيني آلامي ومحاناتي خلال الواقع القصير، الواقع القديم جدًا، الواقع الذي لا يتجاوز ستة عشر عاماً قديمة في الذاكرة، الواقع الذي عشته مع أهلي في بلدتي قبل أن يسحرني ذلك الساحر ويحوّلني إلى مُغيبة.

قد أبدو لك شابة وجميلة، كما تراءيت وتتجسدت لك، فأنا في طبيعتي الفزيولوجية الحالية شابة بالفعل، كما بدت لك، لكنني عجوز بمقاييس يومك هذا. وأعرف أن اعترافاتي السابقة لن تُريح كثيرين، لكنه اعتراف عمّا مضى وانحسر قبل سبعين عاماً، فهل سيشفع لي ذلك محاولة ترميم صورتي أمامك؟  
لا أعرف، لا أعرف.

هذه حقيقتي، فساعدني في محبتي لك، وحتماً، حتماً لن تندم.

أما البرهان، إن كان لا بد منه، فهو عدم قدرة الأصلع وحلمه على قراءة هذا الفصل، فما سينبني بعده سيكشف لك حقائق لم تعرفها، وحتماً لن يعرفها الأصلع وحلمه حين يُصبحان طي النسيان بعد استكمال تنقیح المخطوطة.



## **الفصل الثالث عشر**

تعاقبت الفصول وتداعت أمام القارئ وفق مشيئته شخصياتها إثر قرار شجاع ومرتجل اتخذته شخصية الأصلع حين قدمت وجهة نظر وحقائق مختلفة عما أورده راوي الفصل الافتتاحي هدماً للمسار الذي خطط له الرَّاوي (أو الكاتب) بعناية فائقة لم تشفع له المحافظة على دوره، بعد أن أجبر على الانسحاب والاكتفاء بمراقبة تداعي الأحداث المروية على ألسنة شخصها بعيداً عما خطط له.

لكن ما لا يعرف القراء المتبعون لانحراف المسار؛ هو أن الشخصيات التي انقلبت على ما رواه من روى الفصل الأول (أقصد الأصلع وحلمه) وتوهم ابتداعهما لشخصيات جديدة (تفاحة وسمارها) شاركت، هي الأخرى، في تخليق فضاء سردي تحكمت بمساره شخصهم وأهواؤها. كُلُّ هذا كان جزءاً من مخطط روائي غير معتاد، أي أن ما بدا انحرافاً عن المألوف في تقنيات السرد المتعارف عليها هو، في حقيقته، انحراف مقصود لتلافي مسارات التسلسل السردي المعهود في الغالبية العظمى من الأعمال الروائية. قد يبدو ذلك غريباً وغير مفهوم، بيد أنه انحراف مقصود لهدف لم يُقْصَح عنه:

بلغ ذروات فشل سردي للوصول بالتجربة، قدر المستطاع، إلى تخوم هدف نهائي لم يحن وقت الإفصاح عنه. وهي تجربة مُغامرة بلعبتها السردية غير الشائعة، لكنها كسوها من التجارب ليست متزهدة عن أخطائها التي وقعت فيها بما آلت إليه من نتائج لم تكن في الحسبان، ككل خطوة مغامرة يصعب التكهن، عبر يقين قاطع بنتيجةها، نجاحاً أو فشلاً.

إن كل تفصيل متبع بتفصيل نقىض طوال الفصول التأسيسية، بأحداثها الغريبة التي انحرفت عن مسارها، أمر مقصود لاختبار عناصر الفشل وقدرة العمل على إبرازها بفشل أو بنجاح، لو لا أن الشخصيات التي أوكلت إليها تلك المهمة تمادت أكثر مما ينبغي في اللعبة التي راقها التحكم بزمامها، مما اضطرني في الفصل التاسع للتدخل في مجرى الأحداث التي انحرفت أكثر من الحدود القصوى المسموح بها للتجربة، لذلك أدرت الدفة تصحيحاً للمسار كي تجري الأحداث في وجهتها الصحيحة، بعد تمادي الأصلع وحلمه في طموحاتهما التي واصلاً نجاحات انحرافها الفكه والظريف، ولكن إلى أبعد مما أريده لها.

ولأن الأحداث آلت إلى ما آلت إليه، فربما أضحي الوقت مناسباً للكشف عن حكاية ما حدث ويحدث وما سيحدث فيما تبقى من فصول، فهي حكاية أثقلت كاهلي طويلاً، ولم أكن أريد الإفصاح عنها ابتداء من هذا الفصل، لو لا أن الأحداث بما وصلت إليه من نهايات غير متوقعة ومفاجآت لم تكن في الحسبان، دعتني للتغيير خططي كشفاً للحقيقة التي حاولت إخفاءها أطول فترة ممكنة إمعاناً في تشويق القارئ ب نهايات أكثر جداً وإمتاعاً مما آلت الأحداث إليه.

و قبل البدء بتفسير ما حدث، عليّ تفسير كُنهي وما هيّة  
الحقيقة لسبب سبق التلميح إليه:

نعم. أنا الخامس، لكتني لست شخصية روائية بالمعنى  
المعهود والمتعارف عليه في الروايات.

أنا شخصية واقعية حتى النخاع، وأحد أصدقاء كاتب قصص  
قصيرة تميّز دون سواه من مُجاييليه في بلادنا بأسلوبه الذي اعتبره  
النقد ضربة مُعلم لا تُجارى ولا يُجارى. نعم. كانت أسلوبيته في  
السرد القصصي سقفاً لم يستطع كُتاب القصص القصيرة تجاوزه.  
أعترف بذلك، لا لأنني صديقه فحسب، بل لأنني واحد من زمرة  
نقاد أعماله الذين كانوا وما زالوا يؤمنون أنها نموذج يُحتذى لفن  
السرد القصصي. ولا أبالغ في القول إن أفصحتُ بأن تأثير أسلوبه  
القصصي الفريد أضحى واضحاً في القصص القصيرة التي تنشرها  
الملاحق الثقافية لكتاب الجيل اللاحق له، وإن لم يعترفوا ضمناً أو  
صراحة بتأثيره العارم.

صديقي الكاتب اسمه الذي اختاره لنفسه صاد تُحْفَفَا من اسمه  
الذي اختاره له أبوه الشّحوي: «ضاد»، فُعِرِّفَ بين الأصدقاء بذلك  
الاسم. كان مُتواضعاً، ولم يزل رافضاً لمبدأ الاعتراف بريادته  
الأسلوبية أمام أصدقائه المثقفين. رriadته التي أثرت في جيل  
بأكمله، مفضلاً -في كثير من جلساتنا- تحويل دفة الحديث إلى  
موضوع آخر لا يتطرق إلى إنجازاته حتى معه أنا أعز أصدقائه  
وأقربهم إلى نفسه.

وكان دائماً ما يفضل -عوضاً عن الحديث عنه- الاستماع  
لرأيي في مقالاته الأسبوعية التي ظل يكتبها في الصحافة فترة طويلة

من الزمن. وهي مقالات كانت تتذبذب جودتها من أسبوع لآخر. وكانت ألمّح له في كثير من المرات إلى أن الكتابة الأسبوعية في الصحافة أنهكته، ولم يعد يقدم جديداً لقرائه الذين يتبعون مقالاته بسبب حضور اسمه الأدبي الذي كرسته جودة مجاميعه القصصية التي نشرها طوال العشرين عاماً الماضية. لكنه كعادته لم يكن - حين نكون وحدنا - يكتفي بتلميحياتي إلى مقالاته، طالباً مني التصرير بآرائي رفعاً للتكلفة بين الكاتب والناقد. وكانت أفعل ذلك أحياناً وأخجل من تshireن مقالاته في أغلب الأحيان، لأنني لم أكن راضياً عن معظمها.

كان صاد يستكنته تلك الحقيقة، وكان يتعلّل دائمًا - بين سيجارة وأخرى - بأن مواظبته على كتابة تلك المقالات عائدّة لظروفه المادية السيئة في سنواته الأخيرة، وأنها مصدر دخله الوحيد الذي يُرْفَعُ به أسباب العيش إلى جانب معاشه التقاعدي الضئيل. وبدوره كنت أعرف تلك الحقيقة، لكن حبي له ولابداعه الحقيقي يدفعاني للتصرير له بعدم رضاي عن مواظبته على كتابة تلك المقالات. وكانت أدفعه طوال جلساتنا لتكريس وقته لإعادة استثمار تجربته القصصية الرائدة لكتابه عمل سردي طويل، لكنها فكرة كانت تخيفه وترعبه ويطالبني بالكف عن ترديدها على مسامعه:

- أعرف طاقاتي والمجال الذي أستطيع الإبداع فيه. للرواية كتابها، وبالتأكيد لستُ واحداً منهم.

هكذا كانت ردوده على مفترحي الدائم، رافضاً فكرة كتابة عمل سردي طويل. لكنني، رغم ردوده المتملصة، تلك التي بتاحفظها عن ظهر قلب؛ لم أتوقف في لقاءاتنا عن مشاكسته والمبالغ في مماحكاتي قائلاً له:

- عزيزي صاد: الروائيون ليسوا آلهة بل كُتاب مثلك،  
و恃ستطيع أن تكون واحداً منهم. كل ما عليك فعله هو الاقتناع  
بالفكرة ويدء المحاولة من نقطة محددة.

لكن الفكرة دائمًا لا تروقه، ويتردّع بكلّة ذرائع الكاتب  
للتسلّص من دفعي له باتجاه تلك الفكرة التي ترعبه. كان يصمت  
أحياناً، ليتلهمى حتى في صمته بالحديث عن شجرة أو سحابة أو  
قصيدة تفعيلة أعجبته في الملحق الثقافي الأسبوعي. وعندما أعود  
لإلاّحاجي يغضّب منفجرًا في وجهي مع كُحّةٍ تصاحبه، حين ينفعل،  
بسّبب تدخينه المُفرط:

- لست روائياً، قلت لك هذا ألف مرة. وأعرف جيداً أنني لو  
خاطرت بمحاولة كتابتها فإنني سأفشل بالتأكيد.

كانت أغلب تلك الأحاديث تدور في بيته الصغير حيث يعيش  
منعزلاً منذ سنوات طلاقه قبل زمن، فهو لم ينجُب سوى ولد  
وبيت: الصَّلت وشمس.

حين كُبر الصَّلت تأثر بحاله المُتدنّى وأطلق لحيته، ليتمي فيما  
بعد إلى مجموعة دينية مُتطرفة أوحّت له بمحاربة أبيه صاد وأفكاره  
اللعنة تلك التي يثئها في كتبه ومقالاته، فسّاءت العلاقة بين الصَّلت  
وأبيه صاد إلى أن تبرأ أحدهما من الآخر. أما ابنته شمس، وهي  
أصغر من أخيها، فقد تعلّقت به وتعلّق صاد بها، لدرجة أنه كان  
يدعوها حين لا تكون موجودة: «وحيّلتني شمس»، فقد تشرّبت  
أفكار أبيها، وكانت موهبة في الرسم منذ نعومة أظفارها.

كنت أصادفها أحياناً في بيته، فهي تقسّم وقتها بين كلية الفنون

الجميلة وزيارته في العطلات الأسبوعية لرعايته والاهتمام به إثر اعتلال صحته. وبرغم اهتمامها بدراسة الفنون إلا أنها كانت قارئة روایات من الطراز الأول. وكانت حين أصادفها مع أبيها تؤازرني مرحاً وتحبباً في إلحادي عليه بكتابه رواية. لكن صاد، ككل مرة، ينفع دخان سيجارته ويصرخ في وجهينا قائلاً:

- يا صديقي انشغل بما أنت منشغل به، وأنت يا شمس دعيك من حكاية الروایات وعودي في المرة القادمة بلوحة قيمة يعلقها ببابا في مكتتبته.

لم يتزحزح قيد أنملة عن رفضه القاطع، ولم أكف طوال زيارتي له عن التطرق للموضوع الذي تناقشنا فيه مرازاً وتكراراً إلى الحد الذي جعلنا نتندر عليه، في لحظات مللتانا من بعضنا بعضاً، بوحد من التعبير التي كانت تروق مللنا في تلك الجلسات: امتحان الفشل الشهي!

كنت أنفص عليه حتى بفكاهة التندُّر على مشروع كتابة رواية، وإصراره المُسْبِق على فشله في كتابتها حتى صارت «امتحان الفشل» لازمة أدبية في أحاديثنا اعتقاداً أحدهنا أن يُنهيها بجملة ساخرة لتتفرع منها متحدثين عن أي شيء إلا ذلك الموضوع بالذات.

\* \* \*

دارت الأيام ومرت السنون، لكتني لم أكف عن إلحادي ولم يكف هو عن التشبت بفكرة الفشل. لكنني لم أقنع برفضه ولم يقنع صاد بالفكرة التي حاولت غرسها في رأسه لقاء إثر لقاء، معتبراً أنه أكفاً كتابنا للبدء بكتابه رواية، قياساً إلى ما ينشره تلاميذه

من هذر روائي وقصصي . لكنه لا يكف عن القول بأنه مجال اشتغال لن يضيف شيئاً إلى رصيده الأدبي المتحقق في كتابة القصص القصيرة وبعض مقالاته التأملية .

وربما كان محقاً في تخوفه من مصير محفوف بالمخاطر وقع فيه بعض الكتاب الذين أغوتهم فكرة كتابة الرواية ولم تضف شيئاً إلى رصيدهم وسمعتهم الأدبية القائمة على ثقة قرائهم بما يتتجونه من شعر أو قصص قصيرة ، فضلاً عما يكتبوه من مقالات وتأملات في الصحافة الأدبية . لكنه برغم تكرار استشهاده بأمثلة شائعة لشعراء كبار كتبوا روايات فاشلة كان صاد يتخوف ، في العمق ، من امتحان الفشل الذي تحول لفرط تكراره إلى تلك الطرفة التي كنا نتدر بها كلما ضايقته بالحاجي .

تلك حقيقة أعرفها ، وأقدر توجسه الذي جعله ينزوء مبتعداً عن محاولة كتابة نص سردي طويل طالما تمنيت عليه كتابته . ولو أنه ، لو أنه أقصى فكرة الفشل التي سيطرت عليه ربما وجد في نفسه الروائي الذي طالما افتقده ، وطالما تمنينا .

صاد كان من عشاق دوستويفسكي الكبار ، ولم يكن ليتردد في القول بأنه أعظم الروائيين قاطبة . كان يسميه الشيخ أحياناً ويدفعنا لقراءة رواياته ، ولا يرى مانعاً في إعاراتنا أعماله الكاملة جزءاً إثر آخر ، متھکماً من ثقافتنا الھھة «دوستويفسكي» ، متعجبًا من عدم التفاتنا إلى تلك التجربة الھاما ، ومن مسوغات حججنا الأكثر هشاشة ، في وعينا النقدي المنقوص وفق تعبيره .

هكذا كان يُعاتبنا نحن النقاد حين تذرع بمسوغات من قبيل أن رواياته قديمة ، وقد عفا عليها الزمن ، بأبطالها الكثيرين وأسمائهم

الروسية الطويلة صعبة الحفظ، ناهيك عن لازمة أخرى لم نكتف  
عن التذرع بها أمام شيخنا صاد العجوز: قصر الوقت وضرورة  
ملحقتنا لما تنتجه المطابع من قصص وروايات لكتاب معاصرين  
أهم، في نظرنا، من كلاسيكية دوستويفסקי.

كان يجده ولا يتورع عن تجحير محبته العارمة لدوستويفסקי  
وتوظيفها دفاعاً عن قناعته بعدم أهليته لكتابة رواية، معتبراً أنه أعظم  
من كتب الرواية، ولن يجيدها أحد بعده. وكنا شمس وأنا وبعض  
المثقفين الذين نلتقيه في منزله نعرف تقديره البالغ للكاتب الروسي  
الشهير، لدرجة أن أحد الشعراء سماه ذات مرة: «صادوفסקי»،  
بسبب إفراطه في محبته وتقديره له. وبدوره حين بلغت مسامعه  
قفشة ذلك الشاعر، لم يعترض على لازمة الاسم الروسي المُضافة  
إلى اسمه صاد، بل كانت تريمه لأنها تذكره على الفور  
بدوستويفסקי، وتنسينا مطالبتنا له بكتابة رواية، ليكون هو دون  
سواء صادوفסקי عصرنا، كما تمنينا.

لم أيأس منه ومن رفضه الدائم لإلحادي عليه بفكرة كتابة  
رواية، رغم انقطاعي فترة من الزمن عن زيارته. ويبدو أنه خمن  
أسباب انقطاعي فهاتفني سائلاً عن الأحوال. قلت له: لا جديد  
سوى المشاغل اليومية ومتابعة الجديد من روايات وقصص قصيرة  
للكتابة عنها في الجريدة.

بعد أسبوع من انقطاعي فاجأته بزيارة دون ترتيب هانفي مسبق  
كما جرى عليه العُرف بيننا. أفرحته زيارتي المُفاجئة، وكأنه لم  
يرني شهوراً بحدافير أسبابها وأيامها الطويلة. كان مزاجه رائقاً ولم  
تكن نوبات الاكتئاب التي تعاوده بسبب عزلته التي يفرضها على  
نفسه بادية عليه. سألته عن ابنته شمس فقال إنها لم تزره منذ

أسبوعين بسبب اشغالها بورشة عمل فنية، ثم سألته عن جديد مشاريعه فقال بنبرة خافتة:

- لم أكتب شيئاً يستحق الذكر.

كان الجو رائعاً في ذلك اليوم، ولم يصطحبني للجلوس في مكتبه كالعادة، وإنما إلى حديقته التي يعتني بها بنفسه، لاسيما نخلتها الوحيدة.

شربنا الشاي وتحديثنا عن لطافة الجو والنسيم الذي كان يحرك حولنا وريقات الأشجار في فصل الشتاء، ليقول بعد برهة:

- كم أتمنى لو أن الطقس دائماً على هذا الحال الربيعي.

- شتاء ربيعي لا يدوم طويلاً في بلادنا يا صاد.

- الطاولة وهذا الكرسيان الخشبيان طقم جلوس أهدته لي ابنتي شمس كي أقضى المزيد من الوقت للكتابة في الحديقة، عوضاً عن المكتبة، وكيف لا أختنق بدخان السجائر.

بالنسبة لي، كان ذلك التفصيل العابر فرصة ومدخلًا لا يفوّtan للعودة إلى موالي القديم:

- شمس تحبك، وأهدتك الطاولة لكتتب رواية. لم لا تبدأ بكتابتها؟ أن تكون كاتب قصص قصيرة لا يعني، بالضرورة، أنك لا تملك نفساً طويلاً لكتابة رواية.

لم يعلق بشيء وتتابع ارتشاف الشاي بصمت، بينما كنت أقلب فكرة جديدة في رأسي لم أتوان عن البوح بها:

- ازرع شجرة صبار يا صاد، ولا تسقها الكثير من الماء. فقط تابع نموها كل سبعة أيام، فالصبار لا يحتاج للكثير من الماء، ثم

فکر فی شخصیة بسيطة ولكن صبوره كالصبار، غير معقدة التكوين  
لتكون نواة معقولة لفصل روایتك الأول، تماماً كشجرة الصبار.  
اكتب تفاصيل حياتها رويداً رويداً. اكتب صفحتين في اليوم وتأمل  
ما كتبته كما تتأمل نمو شجرة الصبار البطيء، وستأتيك الأفكار،  
صدقني، ستأتيك من حيث لا تحتسب.

لم يعلق بشيء، فارتشفت جرعة من الشاي، ثم أضفت:

- لا بأس أن تخيب آمالى، ولكن لا تخيب آمال شمس.

ارتشف، بدوره، آخر قطرة من الشاي دون أن ين sis بكلمة.  
دخل إلى المنزل لإحضار البسكويت الذي نسيه، لتناوله طقساً  
محبباً إليه مع الدفقة الثانية من إبريق الشاي في كوبينا، لكنه لم يعد  
بالبسكويت وحده فحسب، بل بملفه العتيق الذي اعتاد أن يضع فيه  
قصصه الجديدة بعد رقنها على آلة الكاتبة، ليقول لي ماذا قبل أن  
يجلس:

- هل انتهيت من محاضرتك المُملة؟

- تقريباً، لكنها بحاجة لتنقيح المعهود.

- حسناً، الليلة ستعشى معي. سأخرج لشراء بعض اللوازم  
وسأعد عشاء لنا وحدنا. واليوم لن أخيب آمالك، لأنك أول من  
سيقرأ الفصل الأول من الرواية، لتعطيني رأيك فيه بعد العشاء.

- كتبت الفصل الأول؟

- نعم، كتبه بقلمي الحبر في هذه الحديقة، لأرقته في المكتبة  
على الآلة الكاتبة، كالعادة.

كانت مفاجأة مفرحة لم أتوقعها. ناولني الملف وتركني وحيداً، دون أن يتبع لي فرصة للتعليق على مفاجأته. بعد خروجه على سيارته الكورولا القديمة قلب الأوراق وانهمكت في قراءة ما بين يديّ من أول سطر حتى آخر سطر في الصفحة الأخيرة من مسودة الفصل الأول. أقصد المسودة التي تطابق في بعض تفاصيلها الفصل الذي كتبه الرّاوي واعتراض عليه الأصلع فيما بعد، عدا أنه كان مصاغاً ومسروداً بضمير «أنا» المتكلم على لسان شخصيته.

قبل انتهاء الساعة عاد صاد من مشواره لشراء لوازم العشاء مفاجئاً إباهي بزجاجة النبيذ طلب مني أن أفتحها وأن أحتسى كأسين الأولى ريثما ينتهي من إعداد العشاء في المطبخ. سألته عن مصدر النبيذ فقال صاد ضاحكاً: من السوق السوداء. فتحت الزجاجة وصبت لنفسي كأساً شربت نصفها قبل أن يعود بكأسه التي طلب مني أن أملأها ليشربها على مهل أثناء إعداده للطعام.

لم يكن صاد مولعاً بالشرب، كما كان في سنوات شبابه وجونه وصبه الذي عهدناه، لذلك لم أترأخ في شرب الكأس الثانية والثالثة مفكراً فيما عليّ أن أقوله بعد أن ننتهي من العشاء.

تعشينا في الحديقة وتحديثنا فيما لا علاقة له بموضوعنا. كان متوجساً من آرائي النقدية الصارمة، لكنني الوحيد من بين كافة أصدقائه الذي يثق به ويبارأه.

أنهينا زجاجة النبيذ أثناء العشاء فأحضر أخرى طالباً مني فتحها.

كنت بحاجة للمزيد من النبيذ لأنتحدث بطلاقه. كانت لدى ملاحظات نقدية بالطبع، وكنت متلكاً في الجهر بها تحاشياً لإحباطه

في لحظة إنجازه لما طالبته به طويلاً، لو لا أن كؤوس النبض  
ساعدتني على ترويض المهمة الشاقة.

لاحظ ترددِي في قول شيء، فرفع كأسه الثالثة وهي الأخيرة،  
فأثألاً:

- في صحتك.  
رفعت كأسِي وقلت له:

كتابتك للفصل الأول تحد وإنجاز في حد ذاته. وسماحك لي بقراءته قبل اكتماله توسيع لصداقتنا المديدة، برغم مرورها بفترات فتور في بعض الأحيains. وفي اختلافنا، كما في اتفاقنا تعرف وأعرف أنني صديقك الذي ثق به لأنَّه صريح معك. وبدوري أثمن تقديرك وفهمك لتلك الصراحة وقوتها الصَّحرية في بعض الأحيains، فأنت تعرف أنني لست من جوقة النقاد المُجاملين والمطبلين الذين يحيط بعض الكتاب أنفسهم بهم. لا أنت على تلك الشاكلة من الكتاب، ولا صرامتي النقدية تسمح لي بقرع طبل مدحِّيَّ أنت في غنى عنه منذ اعتزلت الحياة العامة، عدا لقائك بنخبة مختارة من المُثقفين على فترات متباudeدة.

وكي أكون صريحاً معك، كعادتي، فإنني قرأت الفصل الأول وارتاحت كثيراً للمفتاح الذي تحدث فيه الشخصية عن طقس انهماكها في قراءة رواية من الواضح أنك ابتكرت أحدها، لذلك لم تُشر إلى اسم كاتها بل زعمت أنه حاز أرفع الجوائز الأدبية. بالنسبة لشخصيتك، وبيرغم غرابة حلمها وطرافة فكرة المحافظة عليه في لاويعه، لكنه مدخلٌ سيدِّي، فيما بعد، لتعقيدات أسلوبية أنت في غنى عنها. أعرف وأقدر حماستك في كتابة شيء مختلف،

لكن الواقع الروائي شيء وأحلام شخصياتها شيء آخر. وما أتمناه هو أن توجد حلولاً مناسبة في الفصول اللاحقة للخروج بالشخصية الرئيسية من مأزق حلمها الذي ورطتها فيه عن قصد، وأنا متأند أنك ستجد تلك الحلول التي طالما أمعتنا بها في قصصك القصيرة. كان يعرفُ شغفي بروايات كارلوس فوينتس وخوليو كورتاثار وأليخو كابرانتيه وماركيز، وطبعاً ماريو بارغاس يوسا الذي لم يحبه صاد أبداً، برغم إعجابه بكتابه «رسائل إلى روائي شاب» المُفْكِك لковاليس حرف الرّوائي.

ارتشفت جرعة كبيرة من النبيذ، واستطردت قائلاً:

أحمل في جعبتي اقتراحًا تخمر في بالي حين وصلتني رائحة شرائح اللحم التي لم تعطني الفرصة لمساعدتك في شيئاً. وهو اقتراح قد يبدو لك بعيداً عما عهده من رصانة نقدية، وربما بدا لك فكاهياً لأول وهلة، وقد ترجعه إلى سطحاتي النبيدية ورائحة شرائح اللحم، لكنني أريدك يا صاد أن تنصل إلى باتتباه بما سأقوله لن يقوله لك سواي، ولن أقوله لك في لحظة غير هذه اللحظة.

لا أريد إحباطك، وبالتأكيد لا أريد العودة بك إلى قناعتك الأبدية بالفشل في كتابة عمل سردي طويل. فعملك، كما يشف عنه الفصل الأول، جيد ومتوازن ولافت، بكل المقاييس، لو لا أن سردك للأحداث بضمير أنا المتكلّم نقطة ضعف واضحة، وعليك تلافيتها. لم تسرد وقائع وأحداث الفصل الأول على لسان الشخصية المحورية التي ستتبني عليها بقية الفصول والشخصيات؟ لقد أوهمنتي، كقارئ، بالتماهي بينك كاتباً وبين شخصيتك المحورية. وهذا خطأ فادح يقع فيه كثير من الروائيين، حتى المُجيدين منهم. وبرغم أنها ليست قاعدة ذهبية دائماً، لكنه خطأ فادح في هذه

الحالة، لا سيما أن بطلك الدكتور يتحدث عن نفسه ويسبب في سرد معلومات علمية جافة عن الحقب والعصور الجيولوجية التي ربما كنت في غنى عنها. لذا سيكون من المفيد أن يتکفل راوٍ بال مهمة ليفتح هو، وبضمير الغائب، سرد الواقع.

كان صاد، أو صادف斯基 ينصلت باهتمام لما كنت أقوله، وكانت كؤوس النبيذ تلعب بتداعياتي وتخربني عن وقار الرأي النقدي الصارم الذي تباهيت به قبل قليل إلى ملعب آخر، ملعب الفكاهة والتندر وتوليد الحديث من بعضه بعضًا فكرة إثر أخرى، كما يحدث في السهرات، لذلك قاطعني قائلاً:

- وماذا تقترح بالضبط؟

- إعادة كتابة الفصل الأول، ولكن على لسان راوية يقصّ حكاية بطلك الدكتور الجيولوجي.

- في الحقيقة استلهمتُ الفكرة من معاناة صديق قديم، وهو جيولوجي معروف في البلد؛ كان يخبرني بتفاصيل من حياته. وكان مولعاً بالحياة القديمة قبل خلق الإنسان، وكان يُتحفني ببعض الكتب التي تتحدث عن نشأة الأرض والكائنات التي بنيت عليها أحداث الفصل الأول مرويّة بلسانه. أنت مُحق، على إعادة صياغة الفصل برمتّه، لكنني متخوف من قدرتي على استكمال المشوار. قلت لك ألف مرّة، فني هو القصة القصيرة، وليس كتابة نصّ روائي.

- عليك الاستمرار بطريقتك أو بأخرى يا صاد.

- هي تجربة لإرضاء إلحاشك، لكنني لا أعتقد أنني سأتمكن من استكمال المشوار، وربما اختصرتُ الفصل الأول لتحويله إلى قصة.

لم أشا الإلحاح عليه، وفضلت الاستماع بحديث جانبي،  
وشرب المزيد من النبيذ قبل وداعه.

\* \* \*

لم يتمكّن صاد من كتابة بقية الفصول، برغم أنه هو من كتب  
معظمها بطريقة أو بأخرى. فقد أردت مفاجأته عبر هذه التجربة،  
عبر فشلها تحديداً، ونجاحها الذي ربما ساقتها إليه رياح الفشل  
وأبواب الموصدة، لأنّي أثبت له أنه قادر على محاولة كتابة عمل سردي  
طويل برغم حكمه المسبق على نفسه بالفشل. هو الذي لا يعرف  
حتى اللحظة، أن من تخلّى عن واقعه الواقعي ليصير شخصية من  
شخصيات هذا العمل تُدعى «الخامس» هو نفسه صديقه الناقد الذي  
دفعه دفعاً للشروع في كتابته.

تلك نيتني التي لم أكشف عنها لصديقي صاد، الكاتب الذي  
أكن له صدقة كبيرة. وهي تجربة سببت لي آلاماً وإحباطاتٍ لن  
يسلم منها حتى القراء، إلا أنها في المحصلة النهائية محاولة خالصة  
لأعيد إليه الثقة بنفسه بعد أن يقرأ العمل كاملاً. فربما رأى فيه نواة  
ينقع صيغتها النهائية إن راقت له الفكرة، ليتمكن من روایتها  
بالأسلوب الأخاذ ذاته الذي طالما أمعنا به في قصصه القصيرة.  
وربما كانت أحداث هذه الفصول التي كتبها في غيبة إبداعية نادرة  
الحدث، ربما كانت نواة قد تشجعه على تبنيها وتنقيحها، فيما  
بعد، بأسلوبه الفريد.

صداقتني له كبيرة، وهذا العمل، بكل الأمواه التي روت بذور  
الفشل، عرفاً وتمجيدًّا لتلك الصدقة سيفهمها القارئ لاحقاً،  
برغم التعقيدات الأسلوبية وغير المنطقية التي فرضتها قسراً على

شخص العمل، وعلى صاد نفسه، مع قصوري الذي أعرف به، وعجزي عن أن أقدم للقارئ تفسيرًا مقنعاً لتحولاتي. ييد أن الحقيقة الروائية حقيقة دائمًا، مهما بدت زائفه إن قورنت الواقع واقعي أكثر زيفاً، برغم إصراره على واقعية كاذبة، وفق دروس ماريو بارغاس يوسا التي ربما ألهها القارئ بعد اقتباسي لفقرات منها.



# الفصل الرابع عشر

ما كان مقدراً لي أن أعرف الوجه الآخر للخامس، لو لا تلك الفرصة التي أثاحتها مبادرتي لكتابة الفصل السري، واكتشافي للأمر بعد كتابتي لذلك الفصل الموجّه، حسراً، إلى مسماري الخجول وقارئي العزيز. لذلك أعدتُ النظر فوراً في مataris حمایتي لذلك الفصل بعد أن كشف الخامس عن قناع شخصيته الروائية، ووجدت طريقة سحرية (لا تعدّمها تفاحة) للسماح للخامس بالاطلاع على ما جاء في الفصل السري، فهو شبيهي إلى حدّ ما، برغم الفروقات البينية بيننا؛ فهو شخصية واقعية وشخصية مرويّة في الآن ذاته.

ما كان مقدراً لي أن أعرفه على حقيقته ناقداً معروفاً في الوسط الأدبي خارج شخصيته الروائية التي تقمصها وأضطر، كبعا لجماح الأصلع وشركاه (بمن فيهم أنا، تفاحة السرّد المغناج)؛ حين أظهر غطّرسه مقيدة ومزاج استعلاء واستكبار في أول فصل كتبه، قبل توضيحه في الفصل السابق لحقيقة الواقعية المُغيّبة عنا. ما كان مقدراً لي أن أعرفه على حقيقته، مما دعاني للزرج به خطأ في زمرة الأصلع وحلمه الأثير. لكن اعترافه بأنه المسؤول عما حدث وفقاً لمبررات نظرية الفشل، واعتذاره الشخصي كناقد اضطر

لإدخال نفسه في مجرى الأحداث، جعلاني أعيد النظر في موقفني منه، وإعادة صياغة نظرتي السلبية إليه في ثنايا هذه الصفحات. لكنني، قبل القيام بذلك، أود الإعراب عن أنني مدينة للخامس باعتراف يُزكّي صفاء وجهه الآخر، وجه الناقد الذي اضطر لتشويهه حين تقمص دور الخامس الذي لن يتغاضف معه قارئ فصله الافتتاحي، لو لا أنه في فصله التوضيحي الأخير أفصح عن نيته الصافية في تحفيز صاد للكتابة، وحمايته من تلاعب الشخصيات التي بدا كأنها سرقت عمله ككاتب.

كان على البحث عنه لترتيب لقاء واقعي بيني وبينه (خارج شخصيتينا المسرودتين في المخطوطة)، لذا اتصلت به من هاتف عمومي وأخبرته أنني تفاحة بشحمة ولحمها، وأنني أود اللقاء به وجهاً لوجه. حين رد على مكالمتي الهاتفية كان مذهولاً غير مصدق، لكنه تمالك نفسه وسألني عن كيفية حصولي على رقمه؛ فأخبرته بأن قدراتي الخاصة مكنته من الحصول عليه بسهولة بالغة. مع ذلك لم يُصدق ما يحدث، لأنه سمع صوتي ولم يرني بعد؛ فوافق فوراً على اللقاء شرط وفائي بالسفر عن تفاحة واقعية، وقد قبلت ذلك الشرط بفرح غامر.

كنت مدركة أن الخامس كان بين المصدق والمكذب للصوت الذي سمعه في الهاتف، لكننا اتفقنا في نهاية المكالمة الهاتفية على مكان لقاء (واقعي بطبيعة الحال)، والتقيينا في أشد حالاتنا واقعية يشهد علينا نادل المقهى الذي قدم لنا المشروبات، ورواده الذين لا يعرفوننا، فقد تعمَّد الخامس اختيار مقهى لا يرتاده المثقفون والفنانون الذين يعرفون وجهه بالطبع، وقد وافقت لنلتقي هناك في المقهى الذي اختاره.

بعد أن تأكّد الخامس من واقعيتي حين صافحته، ويدوري تأكّدُ من واقعيته بعد المُصافحة كائنين يبدوان على مقعديهما طبيعين مثل البشر الآخرين، أخبرني أنه فرح بمحالتي الهاتفية ويلقاني معه، لأن خروجي من النص لإثبات واقعيتي ألهمته فكرة تكليفني بمهمة لصالح عمل صاد الذي أصبحنا رغمًا أو طوعًا شخصيات رئيسية فيه، ليسترسل الخامس بعد اطمئنانه إلىي وإعجابه بجمالي اللافت، في حديث مطول:

لست في حاجة لإعادة ما سبق لي الإفصاح بخصوص إلحادي الدائم على صاد لكتابه عمل سردي طويل، حتى استسلم أخيراً للإلحادي وكتب الفصل الأول الذي جوَّده بعد أن أعاد صياغته، كما افترحتُ عليه. لكن ما لا تعرفنيه أنتِ ولا صاد هو الكيفية التي استمر من خلالها تداعي الفصول بدءاً من الفصل الثاني، الفصل الذي ناقض فيه الأصلع ما كان مَرْوِيَاً في الفصل الأول، ودونك الحقيقة يا تفاحة :

بعد أن دفعتُ صاد لكتابه الفصل الأول، انتقدتُ روايته بضمير أنا المُتكلّم، مُفترحاً عليه أن يرويه راوٍ غير منظور بضمير الغائب، وقد أعاد كتابته بنجاح. وفجأة أصيّب صاد بانتكاسة نفسية، لدرجة أنه انزوى وتوقف عن الكتابة عدة شهور، وامتنع عن الرد على مكالماتي الهاتفية .

قلقت عليه، ولم أجد مخرجاً لوساوي سوى الاتصال بابنته شمس لأسأّلها عن أحوال أبيها فأخبرتني أنه يمر بحال حرجة من الاكتئاب النفسي الحاد. وتوسلت إلىي أن أعود إليه وألاًّ استسلم لرفضه اللقاء بي، فهي تعرف أنني صديقه الوحيدة بين كافة أصدقائه

الذي يستطيع التأثير فيه بمحاولة ما لإخراجه من حالة اكتابه وإعادته إلى سابق عهده. وقد أخبرتني شمس بمستجدات لم أكن على علم بها، وقد هالني ما سمعته منها. فصاد أو صادوفسكي مريض بالقلب منذ فترة، وقد كتم أمر مرضه عن الجميع، لو لا أن طبيبه اتصل بابنته شمس وأخبرها بالحقيقة. فهو مصاب بضعف عضلة القلب منذ فترة ويتناول علاجات لقوية أدائها ومنع تixer الدم في الشرايين، لكن فحوصه الأخيرة أثبتت تدهور حاله.

لم تكن المسألة، إذاً، مسألة اكتاب نفسي حاد فحسب، وإنما قنوط من الحياة، فصاد رجل مُسن تجاوز ستينيات عمره، فضلاً عن الورطة التي وضعته فيها بإلحادي عليه لكتابة رواية وهو في وضع مازوم لم أكن على معرفة به. لقد كنت مخطئاً في خوضي لحملة الإلحاد تلك، وأشعر بالذنب تجاه ما اقترفته حماقتي بحق أعز أصدقائي الكتاب.

ابنته شمس أخبرتني أنه يحاول جهده ليكتب، ويطيل الجلوس في الحديقة لكنه لا يستطيع ممارسة طقسه الألذ لسبب ما تجهله، وتظنه عائداً لاستفحال حالي الصحية ووساوشه. ووفق تشخيصي لحالته لا أظن حالته الصحية هي السبب المباشر في عدم قدرته على الكتابة، فهو من يؤمنون بطاقات الإنسان الخلاقة، ولا أعتقد باكترائه لضعف عضلة قلبه، برغم مؤشرات فحوصه الأخيرة المُحبطة، لذلك أخمن أنه يعني من حالة معروفة تنتاب الكتاب ولا تُعرف مسبباتها برغم كثرة الدراسات التي حاولت تفنيد أسباب حدوثها. وهي حالة من حالات انسداد القرحة<sup>(\*)</sup> أو حُبْسَة

الكاتب، وهي حالة موثقة لشروع حدوثها بين الكتاب. وفي ظني أنه ربما كان يعاني من نوع خاص من تلك الحالة التي لا يُعرف سببها تحديداً ب رغم الدراسات والتحليلات التي حاولت تفنيده أسباب حدوثها عند بعض الكتاب الذين تصيبهم و تؤدي بهم في فترات معينة من حياتهم، دونما سبب واضح، للتوقف عن الكتابة.

لكن حالة صاد ت نحو منحى آخر غير ما هو معهود بالنسبة لكثير من الكتاب الذين تصيبهم تلك اللعنة المؤدية لحالتي اكتتاب حاد أو خفيف، لذلك قررتُ مفاجأته بزيارة غير متوقعة، فأعتذر لي عن عدم رده على الهاتف بسبب عدم رغبته في الحديث مع أي كان.

في تلك الزيارة حاولت إقناعه بمقابلة طبيب نفسي كي يصف له بعض مضادات الاكتتاب، عله يخرج من تلك الحالة السوداوية التي ألمت به، لكنه رفض الفكرة. فالحاجة عليه بعد أن طمأنته بأنني سأصطحبه إلى طبيب موثق الجانب أعرفه جيداً، وأخبرته أن الطبيب من متابعي نتاجه القصصي وسيهتم به. لم يكن إقناع صاد سهلاً، لكنه وافق أخيراً على زيارته شرط ألا أخبر ابنته شمس، ضاحكاً من نفسه لاضطراره تحت إلحاحي لزيارة طبيب نفسي، مقارناً بين ما آلت إليه وما آلت إليه شخصية بطله الدكتور

طمأنته مرة أخرى بمعرفتي الجيدة بالطبيب الذي لن يستفرغ نقود محفظته كما فعل مُعالج بطله، فضررنا موعداً وزرناه في عيادته. وبالفعل تحسنت حالته نسبياً بعد مواظبه على تناول مضادات الاكتتاب عدة أسابيع، لكنه لم يتمكن من العودة للكتابة، فتأكدت من إصابته بحسب الكاتب. ولأنني ربما كنت المُتسبب فيها فقد زرتُ الطبيب وحدي ومعي نسخة من الفصل الأول من هذه

الرواية. أخبرته بشكوكه في الحالة، طالباً منه مساعدة صاد بأية وسيلة متاحة ليُكمل روايته التي ورطته فيها.

أخبرني بوجود طريقة، لكنها غير مضمونة في كل الحالات؛ وهي تحفيز التداعي العُرُّ خلال التنويم المغناطيسي للمرأة. لكن هل سيوافق صادوفسكي للخضوع له؟ فالمسألة برمتها تعتمد على مدى ثقة صاد بي، فأنا طبيب نفسي ومُعالج نفسي في الوقت ذاته. وهذه الطريقة في العلاج يعتمد نجاحها على تضافر خبرة المُعالج وتقبل المرأة لها، وإيمانه بفائدةتها. قلت للطبيب المُعالج:

- أرجوك حاول إقناعه، بطريقتك، في زيارته القادمة ولا تخبره بشكوكه، أو قراءتك للفصل الأول، أدع أنك استنتجت الأمر وحدك بحكم خبرتك كطبيب ومُعالج في الوقت نفسه.

لن أطيل عليك الحكاية يا تفاحة؛ فقد وافق صاد على فكرة التنويم المغناطيسي بعد أن أقنعني الطبيب المُعالج بها، وطلب منه تزويده بأخر أعماله التي يعمل عليها.

طبعاً كانت تلك خدعة، فالطبيب قرأ الفصل الأول لكنه أراد أن يعطيه عمله بنفسه ليبدأ العلاج عن طريق تحفيزه على مواصلة الكتابة لاواعياً. كان الطبيب يُحفزه بعد تنويمه ليتداعى تلقائياً على الأريكة الفرويدية الشهيرة، ولحسن الحظ استجاب صاد للعلاج، بينما كان الطبيب المُعالج يُسجل حديثه اللاواعي سيراً كما طلبت منه. تداعى صاد اللاواعي في كتابة الفصول، جلسة إثر جلسة، لتتبثق شخصية الأصلع وحلمه الأثير.

كنت أزور الطبيب في اليوم التالي بعد كل جلسة من جلسات العلاج لاستلام شرائط إبداعه اللاواعي لإفراغها على الورق. هكذا

أعدت كتابة الفصل الثاني في صيغته المرويَّة بلسان صاد دون تنقیح، تماماً كما تداعت به مخيِّلة صاد اللاواعية، أقصد فصل الأصلع الثاني؛ لأنَّه للطبيب الذي بدوره يُسلِّمه إلى صاد الذي فرح أيما فرح بنجاح التجربة، دون أن يعرف بالتوافق المُسبق بيني وبين طبيبه المعالج.

حين زرت صاد بعد شهر من جلسات العلاج؛ كان فرحاً للغاية. عانقني بشدة وطلب مني قراءة فصل الأصلع مُتفحِّساً، ثم قال:

- هذه نتيجة تجاربك. ابتكر عقلي اللاواعي شخصية هذا الأصلع ليُناقض ما كان يرويه الرَّاوي في الفصل الأول عن الدكتور.

- هذا نجاح قلَّ نظيره عزيزي صاد.

- من وجهة نظرك، لكن جهدي ضاع فيما كنت أخطط له لشخصية بطيء الأصلع في الفصل الأول؛ أقصد الدكتور، فهو شخصية لها أبعاد وظلال واقعية من خلال معرفتي الشخصية بالدكتور، كما أخبرتك.

- بالعكس، فربما حاولت شخصية الأصلع المرحة تخليص عملك من ثقل الصرامة والرصانة الأدبية في فصلك الأول. وربما فتحت لمخيلتك اللاواعية آفاقاً ودروباً ستأخذ قارئك إلى عوالم ومناخات أخرى، غير التي كنت تخطط لها. ألا تمرد بعض الشخصيات الروائية على مُبدعها؟

- هذا صحيح، مائة في المائة، لكنني قلق مما ستؤول إليه الأمور.

- المسألة بسيطة. واظبْ على جلسات التنويم المغناطيسي، وأنا متأكد أن كوامن شخصيات روايتك ستدعى تلقائياً.

كان فرحاً إلى أبعد الحدود، وابنته شمس كانت فرحة بعوده أبيها إلى طاولة الكتابة دون أن تدرى بالأسباب الحقيقة لذلك التغير المفاجئ. كنت على اتصال بطبيه الذي كان يخبرني بمواعيد زياراته، وكان يسلمني أشرطة التسجيل في اليوم التالي لأقوم بتغريغها وتحريرها على الورق وأعيدها إلى الطبيب الذي كان يعطيها، بدوره، لصاد ليقوم بمهمة تنقيح عمله وهكذا دوالياً، فصلاً إثر آخر، كنت أقرأها، فيما بعد، مُنقحة في طاولة العدالة أمام صاد الفرح بإنجازه.

لكن وتيرة التداعي بين الأصلع وحلمه أفلقتنى، بالأحرى أفلقنى تفجّر مخيّلة صاد اللاوعية ليخوض الأصلع وحلمه في حوارات أبعدت صاد بعيداً عن مُخطط المخطوطة الروائية؛ فقررتُ التدخل مباشرةً في صلب العمل لكتبه وTİرة التداعي بين كل من الأصلع وحلمه.

طبعاً لم يكتب صاد الفصل التاسع، بل كتبته أنا وأعطيته للمعالج مُغامراً بردة فعل صادوفسكي حين يقرأ ما يفترض أنه هو من كتبه. وبالفعل أعطاني صاد ذلك الفصل لأقراء، بالأحرى لأعيد قراءة ما سبق لي أن كتبته.

- أنت ناقد محترف، لكن بالله عليك، هل هذا أسلوبى؟ ..  
حتى لو كتبته في حالة لاوعية. إنه مُكتمل وبالكاد قمت ببعض التنقيح، خلافاً للمسودات الأخرى التي يعطيني إياها الطبيب، أقصد المعالج النفسي.

- هذا هو الفرق بين القصة القصيرة التي اعتدت كتابتها وبين الرواية. تداعيك الحر فجّر طاقات أسلوبية لم تعهدنا في نفسك.  
- وماذا عن شخصية تفاحة؟ .. يبدو أنها تلمح إلى كينونة

ماورائية في خطابها الموجّه للقارئ مباشرة. هل أنتظر ظهورها في حالي اللاواعية بفصل تكشف فيه عن حقيقتها؟ لا سيما أنها لمحت إلى حياتها الأخرى، حياتها المُغيبة.

- تابع الجلسات، عزيزي صاد، وثق في مخيالتك اللاواعية. حدّي ثها عن حياة أخرى، حياة مُغيبة، ألم يُذكّر بموروثنا عن السّحر والمعايم؟

- بالطبع خطرت الفكرة في بالي، لكنني استبعدتها لأن الجيل الجديد لا يُؤمن بتلك الحكايات، فهي أقرب للميثولوجيا الشعبية.

- ولم لا تستثمرها لإثراء عملك؟

- لا أعرف، سرى ما مستسفر عنه الجلسات القادمة.

بتلك الطريقة كنت أهيئ صاد للحوار الفكاهي الذي دار بين الأصلع وحلمه، واتفاقهما على تسمية تلك الشخصية بالخامس. خامس الروايةجالس الآن مع مُغيبة، أو تفاحة واقعية ليسرد عليها حكاية مخطوطة ما زالت قيد التقييم.

- مدهش، مدهش ما كشفت عنه أيها الناقد، عفواً أقصد الخامس رفيقي في السّرد.

- لكن ما لن أتمكن من فهمه يا تفاحة هو قدرتك على التسلل إلى ما كان يسرده صاد لاواعياً.

- قدرتي الفائقة على وجودي في وسط واقعي أو حلمي، ماضوي أو مستقبلي هي ما مكّنتي من القيام بذلك.

- وتربيديتنى أن أصدقك يا تفاحة؟

- على راحتك. ألسْتُ فتاة واقعية وأشرب القهوة معك الآن، تماماً كما أنداعى تلقائيًا فيما يؤلفه صديقك صادوف斯基؟

- لا بأس عزيزتي تفاحة، تكمن المُعضلة في كيفية إقناع صاد بواعيتك المُدهشة حد الإقناع، حين نكشف قناعينا في مخطوطته. صمت الخامس، منشغلًا بشرب الشاي بينما كان يُراقب رواد

المقهى الآخرين، لكنه بعد فترة عاد إلى ما كنا نتحدث فيه: حتى الآن تغلبت على معظم إشكالات كتابة الفصول مع صاد، فقد أعاد كتابتها ونقحها فصلًا بعد آخر، لكننا سنواجه معضلتين: سفورِي عن شخصيتي بصفتي صديقه الناقد، وسفورِك عن شخصيتك كمغيبة، رغم أنني هيأته لذلك حين أوحيت له باستثمار موروث المغایبة والسحرّة، وسنجعل الطبيب يُقدم له، فيما بعد، فصل اعترافك بأنك مُغيبة، أقصد فصلك السري كما تُسميه. لذلك سأستمر، أقصد أن الطبيب سيستمر في إعطائه الفصول جلسة إثر أخرى وبهدوء حتى الفصل الحادي عشر. الفصل الذي كتبته بصفتي الخامس دون إفصاحي عن شخصيتي الحقيقة، شخصيتي الواقعية، بالأحرى. وبعدها سنجد طريقة ما لنعطيه فصلك الثاني عشر وفصلي الثالث عشر الذي كشفتُ، بدوري، فيه قناعي. أما ما تبقى من فصول روايتك، بعد اكتمالها، فسنرسلها لصاد مغلفةً تتصله بالبريد، مثلاً، بعد كشف ورقة التوت الأخيرة: شخصيتينا.

- رائع ما تقوم به، فأنت تحاول سد كل الثغرات، وتفاحة دائمًا في خدمتك.

لم يرد الخامس على التعليق، بل صمت مُفكّرًا نحو خمس دقائق، لينهي اللقاء بما جاء من أجله، قائلاً:

لم نعد نملك الوقت للتمادي في إثبات نظرية الفشل، لأنني أعترف بفشلها. كما أن الزمن المتاح، بسبب تدهور حالة صاد، أقصر من أهمية التوضيحات التي عليكِ أنتِ شرحها باستفاضة

للقارئ الذي قد لا يفهم اسلالحك من دور تفاحة الخفي، ناهيك عن إقناعه بشخصيتي الحقيقة ناقداً وصديقاً لصادوف斯基، بعد أن ألفني بصفتي الخامس، لكن الأمور نحت هذا المنحى. وما أعهد إليك به؛ هو أن يكون شغلك الشاغل طوال الشهور القادمة كتابة الفصل الأخير، وليكن عن حياة صادوف斯基 وعن حالته الراهنة وعلاقتها بنا وعلاقتنا به داخل ورشه الروائية وخارجها. لأنني مؤمن أنه العلاج الوحيد الذي سيشفيه مما هو فيه.

قد أسمح لنفسي بكتابه فصل آخر عن صاد وحياته العادية خلال كتابته مُعتركه الوجودي لكتابه هذا العمل، لكنني أتمنى أن تساعديني وتحملني عبء كتابة الفصل الأخير بكل مصداقية تُملّيها عليك روحك الحاضرة، وشفافية روحك المُغيبة، روحك التي ستعذرلنني إن أفصحت لك عن عدم اقتناعي بكينونتها بعد.

\* \* \*

وصلت رسالة الخامس، ولأنني مُقتنعة بأنه ما زال مُشكّكاً في ثانية وجودي مُغيبة وجلوسي معه، إلى طاولة ذلك المقهى الثاني، كأي فتاة عادية تنبض فيها الحياة، قررت بمجرد دفعه الفاتورة وابعد النادل أن أتلاشى من المقعد المُقابل فجأة.

لم ينتبه رواد المقهى المشغولون بأحاديثهم، لكن الخامس تيقن من الحقيقة التي لم يصدقها أحد، بمجرد اختفائي، بلمح البصر، من المقعد المُقابل.

## **الفصل الخامس عشر**

ها قد أصبحت كافة الأوراق مكشوفة أمام القارئ الذي أستطيع تخمين ما يدور في ذهنه من خيبة أمل غير متوقعة ل نهايات انتظارها بفارغ الصبر؛ لتكون خاتمة مُبرّرة لجهده، لكنني خذلته بكشف شخصيتي الحقيقية، كما خذلتُ ماريو بارغاس يوسا بكشفني ما لا ينبغي الكشف عنه. فهو القائل في رسائله إنه حاول في محاضرة، تعود إلى أيام الشباب أن يشرح تلك الآلة بأنها أشبه بعملية ستريبيز معكوسة.

«كتابة الروايات تُعادلُ ما تقوم به المُحترفة التي تخلع ملابسها، أمام الجمهور، حتى تُظهرَ جسدها عارياً. غير أن الروائي يُمارس اللعبة في اتجاه معاكس. ففي سعيه إلى إحكام بناء الرواية، يأخذ بستر ذلك العُري الأولى، أي نقطة بدء الاستعراض، ومُواراته تحت ملابس كثيفة ومتعددة الألوان، تصووغها مُخيّلته».

وفي فصلٍ آخر تعرّض بارغاس يوسا لنظرية فلوبير، قائلاً: «القد صاغ فلوبير، في رسائله، نظرية مُتكاملة حول الجنس الروائي. وكان مُؤيداً عنيداً لطريقةبقاء الرّاوي غير مرئي. ذلك أنه يؤكد، أن هذا الذي أسميناه نحن، سيادة التخييل واكتفاء الذاتي، يعتمد على جعل القارئ ينسى أن هناك من يروي له ما يقرؤه، وأن

يتملكه الانطباع بأن العمل يتولد من تلقاء نفسه، تحت بصره، كفعل ذي ضرورة خلقيّة للرواية نفسها»، ييد أنني لم أقتِ نصائح شيخي ماريو بارغاس يوسا في هذه المخطوطة، كما يُلاحظ قارئ التقني.

في أية حال ليس مهمًا تعليل ما حدث وما سيحدث الآن؛ فما يهم القارئ ليس تفاصيل حياة كاتب ما وما يُعانيه، بل زخم حياة أبطاله، لذلك فإن خيبة أمل القارئ مُبرأة تماماً، وأكاد أحده ما يشعر به. إنه ضحية، كما لو كان في مستوطنة عقاب كافكاوي، وليس قارئاً هدفه بلوغ نهايات جديرة بوقته الثمين.

ادرك جيداً ورطته وأنفهمها. لكن القارئ تجاوز خلال قراءته لهذه الصفحة أكثر من ثلثي العمل، ولا أعتقد أنه -لو حسبها رياضياً- سيغامر بترك الرُّبع الأخير، رغم أن لديه ما يكفي من الأسباب الموضوعية للتوقف عن القراءة، والبحث في مكتتبه عن كتاب آخر يتلهى به، أو عن رواية غرامية سهلة ومثيرة كتلك التي كان يقرأها الأصلع، أو ترك فكرة القراءة برمتها؛ لينتاج فيلماً في التلفزيون أو واحدة من مغامرات توم وجيري الكرتونية.

هذه ليست محاولة لإغرائه بفضائل متابعة القراءة، إطلاقاً. فإذا ما ارتأى القارئ التوقف عند هذا السطر، في هذه الصفحة فلا عتاب عليه، وله كامل الحق في ذلك، لا سيما إن استكتنه تخلخل مفاهيمي النقدية الراسخة حول الواقعي والمُتخيل، وتبادلهما الأدوار لا فرق في مسرد روائي أو واقع لم يعد واقعيَاً كما كان؛ بعد تبُّخر كينونة تفاحة من ذلك المقعد في المقهى، تاركةً لي محاولة تأويل اختفائها الأثيري الغامض.

لا عِتاب على القارئ إن قرر التوقف عن متابعة القراءة، لأن

صادوفسكي نفسه، في آخر زيارتي له، لم يكن سعيداً بالإنجاز الذي حققه بعد تنقيحه لآخر فصول المخطوطة، الفصل الحادي عشر، ذاك الذي أنهيته بهذه الفقرة: «قد نبدو فاشلين أمام قارئ لا يسامح، لكننا قد ننجح جميعاً لو كان الكاتبُ بعيد نظر واقتادنا إلى نهاية تلبيك به، بنا وبقرائه الواقعيين، قرائه الشغوفين لمتابعته حتى النهاية».

لم يكن صاد سعيداً على الإطلاق، برغم أنه لم يعرف، بعد، تدخلني في روايته، كما أنه لم يقرأ، بعد، الفصل الثاني عشر، فصل تفاحة السريّ، ولا الفصل اللاحق له؛ فصل اعترافي بأنني لست شخصية ابتدعها هو خلال تداعيه في جلسات التنويم المغناطيسي، لذلك سأله عن أسباب تعاسته، برغم تحقيمه تقدماً ملمساً في كتابة الرواية فأجابني صاد نفسه قائلاً:

- الكتابة مهنة لا يستحق المرء أن يُضيّع فيها وقته. أنت وربّك النقاد جعلتمني أحقق نجاحاً منقطع النظير في كتابة القصص القصيرة. ماذا جنّيتُ من ذلك النجاح؟ ظروف في الصحبة أسوأ مما كانت عليه، وظروف في المادية أنت تعرفها.وها أنت ذاتحاول، بعد أن تجاوزتُ الستين، إغوانى بوهم نجاحي لأكتب رواية لا أمل في نجاحها.

- ما الذي حدث؟ ما الذي غير موقفك فجأة يا صاد؟

- لا فائدة من كتابة الروايات. لقد استقصيتك ما حاولت كتابته في المخطوطة، وأصارحك، صديقاً، أن الفصل الأول ربما كان أفضل ما كتبته واعياً؛ لأنه أقرب لنوفلاً أو رواية قصيرة، بالأحرى قصة طويلة بحاجة لقفلة ختام. أما ما كتبته من فصول لاحقة وأنا غائب عن الوعي، لأنّدّاعي بشخصيات الأصلع وحلمه وتفاحة،

فذاك هراء X هراء. قل لي: أي قارئ سيصدق ما حدث؟ لقد ضيَّعْتُ خيط السرُّد الذي كان على تطويره وتصعيده عوضاً عن تداعي شخصيات هي من تَحْكُمَ بالسرد، ضد رغبتي، بحيث سيكون من الصعب إعادة ربط الأحداث لتبدو مُقنعة.

- القراء يقرأون الروايات، عزيزي صاد، وهم مدركون بأن شخصياتها مُتخيلة، وإن باطنَت شخصيات واقعية في بعض الأحيان، لكن المُتعة كامنة أصلًا في مستوى التخييل، وتلك هي موهبتك الحقيقية. تداعي شخصيات الأصلع وحلمه وتفاحة إثراء لعملك، والرواية الحديثة تحاكي الحبكة التقليدية، ولا تنس أن شرائح واسعة من القراء تتبع نتاجك القصصي، كما يُعلي من شأنه نقاد كثيرون خارج بلادنا، دعك مني أنا بسبب علاقتنا الشخصية.

- برغم كل تبريراتك، لن أزعج نفسي باستكمال فصول هذه الرواية السَّخيفة، وسأتوقف عن جلسات التنشيم المغناطيسي، فقد كانت وهما لم يُنتج سوى وهم تعيد أنت تضخيمه، وتوحي لي بأنني قادر، بالفعل، على كتابة عمل روائي حقيقي.

- عفوًا يا صادوفسكي، ولكن ما الذي غير موقفك وأنت على وشك بلوغ نهاية العمل؟

- تقصد نهاية حياتي. يا شيخ دعني أنهى ما تبقى لي من العمر في هدوء. بلا روايات وبلا بطيخ.

- لم تُنجني عن سؤالي، ما الذي غير موقفك؟

- دونك الصحيفة، واقرأ هذا المقال الذي كتبه الروائي الإسباني خافير مارياس، هذا الروائي الشهير والحاائز عدة جوائز مرموقة، كاتب ثلاثيات التي يتبعها قرأوه بشغف، اكتشف الآفائد من كتابة الروايات. اقرأ مقاله وستدرك أن عصر كتابة

الرّوايات بعد ثرثانتس ، دوستويفسكي وغوستاف فلوبير قد ولّى إلى غير رجعة .

ناولني صادوف斯基 الصحيفة التي أمامه وترك المجلس ، كعادته ، لتحضير الشاي . كانت مقالة خافير مارياس في الصفحة العاشرة ، وهي بعنوان لافت يُبَرِّر تعرّك مزاج صادوف斯基 : «سبعة مُسوّغات لعدم كتابة الرّواية وواحد لكتابتها» . طبعاً لا أنا ولا صادوف斯基 نعرف اللغة الإسبانية ، لكن المقالة مُذَيَّلة باسم مُترجمها . انهمكْتُ في قراءة مقالة مارياس ، بينما كان صادوف斯基 يُحضر الشاي . لذلك أستمتع القارئين ؛ الرّاغب فيمواصلة القراءة والرّاغب عنها في تقييم ما ورد في مقالة خافير مارياس التي دعت صاد لعدم متابعة مشروعه ، بالأحرى مشروع إلحاچي عليه بمواصلة كتابته :

### سبعة مُسوّغات لعدم كتابة الرّواية، وواحد لكتابتها

يوجدوا . ومن ثم تكون الكتابة نشاطاً مبتذلاً مُتاخماً لكل من تعلم الكتابة في المدرسة ، ولم يكن ملزماً بـ أي نوع من الدراسات العليا أو التكوين الخاص .

2. ليس لكتابه الرّواية من استحقاق ، بدليل أنها تشكل نوعاً مُعازساً ، ظرفياً كان أم لا ، من كافة الناس ، مهما كانت وظائفهم . وبالتالي فالامر يكون سهلاً ومجرداً

1. هناك الكثير من يكتبون الرّواية . فبالإضافة إلى أولئك القادمين من الماضي والمقيمين بيئنا دوماً ، والذين يعلّمون عن رغبتهم في أن تقرأ كتبهم إلى الأبد ، هناك الآلاف من الجدد يظهرون كل سنة على كاتالوغات الناشرين ، وفي مكتبات العالم أجمع ، وليس هناك هؤلاء فحسب : فالآلاف والآلاف من آخرين أخفقوا في الوصول إلى المكتبات ، لكن هذا لا يمنعهم من أن

في فترة تقاعد مبكر، إضافة إلى أن رواية بطول عادي، وبقليل من الوضوح، تستلزم شهوراً من العمل، وأحياناً أعواماً كاملة. إن يُسلّم هذا الزخم من الزمن في عمل له نسبة واحد في المائة من الحظ؛ لكي يكون ذا مردود مادي هو اللامعنى بذاته، خصوصاً إذا أخذنا في الاعتبار أن لا أحد مبدئياً -فئة الأرستقراطيين أيضاً وربات البيوت اللواتي تقدّم لهن المساعدة- لديه كلُّ هذا الوقت: (الماركيز دو ساد وجين أوستين كان لديهما الوقت الكافي، نظراً لهماليوم ليسوا كذلك)، وما يمثل الحضيض أن الأرستقراطيين وربات البيوت، الذين لا يكتبون، لكنهم يقرأون، لا يجدون الوقت لقراءة ما يكتبه الروائيون).

4. لا تُكسي كتابة الرواية شهرة، وإذا ما تحققت فإنها تكون ضئيلة وربما مُستخلصة بطرق سريعة وأقل استثماراً. يعرف الجميع أن الشهرة الحقيقة يصنّعها التلفزيون، وحيث أصبح من النادر أن يظهر روائي على شاشته، عدا أن يجعل الروائي ظهوره غير مُقترن باهمية أو جودة رواياته، لكن بصفته معتوهاً أو مُهرجاً مقتدرًا، صحبة مُهرجين

من أي سن. إذ لا يمكن أن يفسّر هذا على نحو آخر ما دامت كتابة الرواية يزاولها الشعراء، وال فلاسفة، وكتاب المسرح، وعلماء الاجتماع، وخبراء اللغة وموظفو البنوك، والناشرون والصحفيون والساسة، والمُفكّرون ومقدّمات التليفزيون، ومدربو كرة القدم والمهندسوں والمعلمون، والدبليوماسيون والموظفوں وممثلو السينما، والنقاد والإرستقراطيون، والقساؤسة وربات البيوت والأطباء النفسيون، والإرهابيون ورعاية الماعز. يدعونا هذا إلى التفكير رغم كل شيء – إذا ما تخينا جانتا ذلك الاستسهال، مع غياب الاستحقاق –، في أن كتابة الرواية تمنح ربما لصاحبها شيئاً، أو تمثل له رضا ما. لكن ما هو نوع هذا الرضا الذي يكون في متناول الجميع، بغضّ النظر عن وظائفهم وتكوينهم، وعن حظوظهم وقدرتهم الشرائية. وماذا يحصل من هذا الرضا تحديداً؟.

3. لا تُدرِّي كتابة الرواية مالاً، أو بالأحرى وحدها رواية واحدة من بين مائة رواية منشورة – للمجازفة بنسبة مُتفاولة – تعود بنفع مالي جيد على مؤلفها. في أحسن الأحوال يتعلق الأمر بمبلغ من المال لا يُغير حياة أحد، فهو لا يخوّل الانخراط

تكون كارثية علينا إلى حد أن تبعث بنا إلى السجن لفترة طويلة جدًا.

5. لا تمنع الرواية الخلود، لأن الخلود -من بين أسباب أخرى- لم يعدل له عمليًا وجود. بهذا الصدد فالاثر ذاته الذي ينتقل إلى الخلود يبدو مُنعدماً، أقصد بهذا اثر كل فرد: كل واحد منا مُعرض للتنسیان بعد شهرین من وفاته. إن الروائي الذي يظن عكس ذلك: يُفصح عن غرور أو سذاجة تعود إلى زمن قديم. عندما تدوم الكتب موسمًا كحد أقصى، فلا يرجع ذلك فقط إلى نسيان القراء والتقاد لها، بل أيضًا لأننا لم نعد نجدها حتى في المكتبة بعد بضعة شهور من ولادتها (ربما لا وجود لمكتبات أصلًا!). من الوهم الاعتقاد أن أحد مؤلفاتنا غير قابل للانقراض. كيف لا تصبح الكتب غرضة للهلاك إذا كان معظمها ميئًا قبلًا، وعند ولادته بالذات، أو أن لها مُعَدّل حياة حشرة؟ لا يمكن إذاً أن تُعوّل على الديمومة.

6. إن كتابة الروايات لا تدغدغ الزهو، ولو مؤقتًا. على عكس الروائي؛ فالسينمائي والرسام والموسيقي يعرفون ردة فعل جمهورهم حيال أعمالهم ويسمعون

آخرينقادمين من آفاق أخرى (إن تكون فنية أم لا، فهذا بلا أهمية). ولن تكون أعمال هذا الروائي الشهير حقًا -ذى الشهرة التلفزيونية- سوى الذريعة الأصلية، المُملأة والمنسية بسرعة لشعبيته التي يرتبط أمدها بمدى قدرته على المناورة بعکاز، ولف إيشاربه حول رقبته، وخفض شعره المستعار واستعراض صداره وقصصه الهواوي، والحديث عن الكيفية التي يتواصل بها مع الإله الهرطقي أو العذراء الأرثوذكسيّة، أو آية حياة لذذة، أو حياة أصيلة كانت تُعاش يومًا بين أحضان العرب (على الأقل في إسبانيا)، بدلاً من نوعية أعماله المستقبلية التي لا تهم أحدًا في الواقع. من جانب آخر، إنه من العبث بذل جهد في كتابة رواية لتحصيل الشهرة (حتى لو كانت كتابتها على نحو مسطح، فالامر يستلزم وقتًا)، بينما ليس بالضرورة، اليوم، فعل أي شيء خاص أو ملموس لكي تكون شهيرين: زبجة أو ارتباط مع الشخص المناسب، وما يتبع ذلك من حزمة فضائح زوجية مثيرة، وتلك التي خارج مؤسسة الزواج تبدو أكثر نجاعة. هناك أيضًا الحل السهل المتمثل في إطلاق بعض البذاءات والفداحات، شريطة الآ-

وأن النقد المُوجَّه كان صادقاً، سخياً، وذكياً فإن من المحتمل أن لا أحد قد فطن إليه.

7. أجمع هنا كل المسوغات المُحصَّنة إلى درجة تصير معها مُسْتَمَة. مثل الغُزلة التي تظلل الروائي وهو يعلم، المُعاناة الهائلة التي يُكابِدُها في عراكه مع الكلمات وخصوصاً مع تركيب الجمل، رهاب الورقة البيضاء، تَأَفَ روحه المُداشة من طرف الأطفال والبكائيات والمحيط والجغرافيات، علاقته المهزوزة مع حِقَائق غليظة كالقبضة تظهر له هو بالذات، نِزَاله الدائم في مواجهة السلطة، ارتباطه الملتبس بالواقع والذي يقوده إلى الخلط بين الكذب والحقيقة، صراعه مع شخصياته التي تكتسب أحياناً حياة مُستقلة تصل إلى الانفلات من سيطرته (هل يتعيَّن عليه أن يكون رعديداً)، إفراطه في الشرب، الطريقة الخاصة أو المباشرة التي تجعله غير عادي لكي يعيش كفنان، وهراءات أخرى ظلت طويلاً تُغوي الأرواح البريئة أو البلياء ببساطة، والتي أوعَّزَ لها أن هناك الكثير من الولع والشجن، والرومانتسيَّة في ممارسة الفن المُتواضع والعجيب؛ المُمثَّل في خلق وسرد الحكايات. وذلك ما يقودني إلى المُسْوَغ

حتى تصفيقاته. فيما لا يرى الرُّوائي قراءه وهم ينخرطون في فعل قراءة كتابه، لذا فهو لن يكون شاهداً أبداً على إقرار الجُمهُور وانفعالاته أو مُسايرته. وإذا كان محظوظاً في المبيعات، فهو سعه التعزيَّ بارقامها غير المُشخصنة والمُجردة ككل الأرقام، مهما كانت عالية. وسيتعيَّن عليه، آنذاك، معرفة أنه يقتسم هذا النوع من الأرقام والتعرية، مع أولئك الطباخين الكبار الذين يستعرضون صفاتهم، وكتاب السير الفاضحة للشخصيات الملكية، وعلماء المستقبل ذوي السلاسل والقلائد، أو حتى المشالح والجلاليب، وأبناء المُمثلات المغتَابين، والمُحرّرين الفاشيين الذين يشيرون إلى الفاشية في كل مكان عدا أنفسهم، وأولئك الأفظاظ ذوي التائُق المُضحك الذين يُعطون دروساً في اللياقة، وحملة أقلام آخرين. أما في ما يخص الإطراء المُمكِّن للنقد، فالروائي لا يحظى به إلا بصعوبة، وإذا شمله، فلانَّ النقد قرروا التنازل، بلا شك، عن فكرة اغتياله، لكن بتهدیده في المرة القادمة. وإذا لم يكن الحال كذلك، فمن المُمكِّن أن الروائي وقع في خطأ بشأن الدّواعي التي جعلت كتابه يحظى بإعجاب. وإذا لم يحصل أيَّ شيء من كل هذه،

اليوم على قراءة دون كيخته ومدام بوفارى، وعلى ان نعيش فى أحضانهما لحظة مانحين إياهما كل ثقتنا، معناه عدم التعاطى معهما كمستحيلين او كحدثين حصلا قبلأ، او شيئاً معرفين وهو ما يعني نفس الأمر. إن إسبانيا زمان 1600 التي نعرفها وتعنى لنا الكثير، هي تلك التي ارتبطت بثرفانتيس وليس آخرى، وهي حاضنة كتاب لاواقعي، حول فارس قديم تانه، خارج من الكتاب ذاته، وليس مما كان الواقع: الواقع الذي نسميه إسبانيا 1600 لا يوجد، على الرغم من افتراض انه وجد، تماماً كما لا يوجد ولا تحسب فرنسا آخرى، عدا فرنسا 1900، تلك التي قرر بروست زجها في عمله الروائى، إنها الوحيدة التي نعرفها اليوم. إن الرواية كما قلت أعلاه هي الحيز الأكثر تحملأ. هي كذلك لأنها تهب التسلية والعزاء لزائرتها، ولكن لسبب آخر أيضاً: بالإضافة إلى كون الرواية عملاً راهناً، فهي المستقبل الممكن للواقع. وبرغم أن كل هذا لا يمثُل إلى الخلود الشخصي بصلة؛ فهو يعني أن هناك للروائي إمكانية -ضئيلة جداً، لكنها مع ذلك تتظل قائمة- أن ما يكتبه، يصوغ ويتصبح ذلك المستقبل الذي لن يراه أبداً.

الوحيد لكتابه الرواية والذي أراه خليقاً بالإشارة، وهو عبارة عن عناصر قليلة مقارنة بالأسباب السبعة التي شقتها سابقاً، ومن المحتمل أنها عناصر تتضارب مع واحد من تلك المسؤّليات السبعة.

**المسوّع الأول والأخير: تخلّو كتابة الرواية لصاحبها تمضية جزء كبير من وقته في فسحة المتخيل، الفضاء الوحيد المتأهل بالتأكيد، أو الأكثر تحملأ. ما يعني أنه يتبع للروائي أن يعيش في مملكة "ما يمكن أن يكون ولم يكن أبداً"، وفي تخوم الممكן تحديداً، وما سياتي دائماً، وما ليس مقصى بعد، لأنه حدث قبلأ أو لأننا نعرف أنه لن يحدث أبداً. إن الروائي الواقعي أو ما نسميه على هذا النحو، ذاك الذي يستقرُّ ويحيا -خلال الكتابة- في فضاء «ما كان وما سياتي»، خلط نشاطه بما يقوم به المراسل الصحفى والمخبر الأدبي والموثق. بينما لا يعكس الروائي الحقيقي الواقع، بل الواقع. لا أقصد بهذا ما هو مستبعد الحدوث أو الخارج، ولكن ببساطة ما كان ممكناً الحدوث ولم يحدث. بوضوح أكثر، إن ما هو ممكناً، هو دائماً ممكناً إلى الأبد، يكون ممكناً في كل زمان وفي أي مكان. ولهذا السبب نحن قادرون**

حين عاد صاد بالشاي والبسكويت، كنتُ على وشك إنتهاء قراءة الفقرة الأخيرة؛ المُسْوَغُ الوحيد لكتابه رواية، وهو -في عمق خلاصاته- مُسْوَغٌ ثامن لعدم كتابتها، وفقاً لما يراه الكاتب فيما كتبه ثرثانتس في دون كيخوته ومارسيل بروست في البحث عن الزمن الصانع.

تناولتُ قطعة بسكويت وبدأت في شرب الشاي.

كان صادوفסקי متحفزاً في انتظار رأيي في تلك المقالة التي هدمت، يقينياً، لكنني آثرت الصَّمت خشية تقويض المشروع برمتها. فقد أدركتُ بعد قراءة تلك المقالة، أنني لن أجد سعة في الكلمات لمُحاججة صادوف斯基، إذا ما كان الدبلوماسيون والموظفوون وممثلو السينما، والنقاد والأرستقراطيون، والقساوسة ورئيَّات البيوت والأطباء النفسيون، والإرهابيون ورعاة الماعز أضحوا في عصرنا يكتبون الرواية، لذلك استأذنتُ في الخروج بحُجَّةٍ أو بأخرى.

أصابني الضيق من فشل مشروعِي، مشروع صديقي صاد الذي أقنعته تلك المقالة -بغض النظر عن صحة ما ادعاه كاتبها من عدمه- بالكف عن الاستمرار في مشروعه الذي حفظه على استكماله، لكنها مقالة أصابت صاد -المُتوجِّس سلفاً- في مقتل.

تعمدت عدم زيارته فترة من الزمن، مُولاً على تراجعه عن ذلك القرار المُحبط، بيد أنني لم أنقطع عن الاتصال بطبيبه الذي أكد لي انقطاعه عن زيارته وتوقف الجلسات. وبين الفينة والأخرى كنت أتصل بابنته شمس التي كانت تخبرني أنه بخير، لكنه واهن القوى بسبب مرضه. وخين استفسرت منها عما يكتبه في هذه الفترة أجابتني بأنه يجلس في الحديقة أحياناً لمراجعة مسودات مكتوبة،

لكنها لا تشعر أنه في حالة انكباب على عمل جاد، بدليل أنه طلب منها البقاء قربه في البيت قدر المستطاع.

سألتني عن سبب انقطاعي عن زيارته، وهل أعتقد أنه ما زال يعمل على مشروعه الجديد، فقد لاحظت غيابي وتفتقن جلساتنا معاً حين نتحاور أو ننفع معاً ما كان يكتبه. قلت لها أحسب أن والدها يفضل أن يكون وحيداً في هذه الفترة، وستفرجني زيارتها في بيتي أو في أحد المقاهي لاستشارتها في أمر ما. وقد وافقت شمس على الفور، وضربنا موعداً للقاء في أحد المقاهي.

كنت قد قررت البوح لها بكل شيء، فأخبرتها بحكاية مشروع الرواية وحماسة أبيها المبدئية للمشروع.

حين التقينا؛ أخبرتها بحكاية الفصل الأول، فصله *التحفة* -في نظري-، لا بصفتي صديقاً لأبيك أو ناقداً تصادفك مقالاته في الصحف، بل لأنّه اختارني، دون سواي من الكتاب، لأنّكون محرّر كتبه. أي ذلك الذي يلجأ إليه الكاتب لقراءة عمله. فحتى الكتاب المحترفون في الغرب يستعينون بخدمات المحرّرين والمُنّقحين، كما تستعين بهم دور النشر الكبيرة. فمحرّر و الكتب لا يكتفون بالتنقح والضبط اللغوي، بل يقدّمون قراءة نقدية للكتاب قبل نشره. وهي مهنة محترمة في الغرب، لاسيما أن المحرّر عادة ما يكون قارئاً موسوعياً في مجاله أو ناقداً يُقّوم النص ويحذف زوائد المخطوطة الأولى بالتشاور، طبعاً، مع الكاتب أو دار النشر التي يعمل لصالحها، كما أنه يسهم في اقتراح إضافات مكمّلة أو أفكار ثريّ، في نهاية المطاف، عمل المؤلف أو يقترح خاتمة مختلفة عن خاتمة المؤلف. وبطبيعة الحال فإن المحرّر المحترف يتراضي مبالغ لا يُستهان بها نظير عمله، لكنني بحكم صداقتي لأبيك وتقديرني

لإبداعه ومعرفتي بظروفة المادية لا أتقاضى منه شيئاً ناهيك عن بداهة أخرى؛ فذاك تقليد لم يترسّخ في بلادنا بعد.

لأخيرها -بعد تلك المقدمة- بتفاصيل أضحت معروفة حول جلسات التنويم المغناطيسي وابتكار والدها شخصية موازية لشخصيته الرئيسة تحلم، هي الأخرى، وتدخل في صراع مع حلمها.

أعرف حالة أبيك الحرجية يا شمس، وأنت مثل ابنتي ولذلك أصارحك بالحقيقة، فما حدث بعد ذلك كان انكasaة قصمت ظهر المشروع، إذ تراجع أبوك، فجأة، عن استكمال الجلسات، وعن مشروع الرواية برُمَّته إثر قراءته لمقالة كتبها روائي إسباني ثُبُرُ اللاجدوى من كتابة الروايات.

وبصفتي صديقه ومُحرّر كُتبه أخشى عليه من تدهور حالته لو توقف عن الكتابة. فالكتابية الإبداعية قدره وخلاصه، واستمراره في الكتابة يرفع من معنوياته وعدم استسلامه لأفكار لا نعرف مدى سوداويتها بسبب مرضه، لدرجة أنه قد يشعر في لحظة ما، قد يشعر بلا جدوى الحياة ذاتها. لذلك أريد منك مساعدتي في إنقاذه، فقدر ما أنت وحيدته (كما يدعوك في غيابك، بسبب قطيعة الصَّلت له)، وبقدر حبه لك بدوري أحبه وأعزه وأقدرها، لكنني لا أستطيع تركه وحيداً في حالة يأس قد يتراكم إن أقنع نفسه بعدم جدوى استمرار كتابة روايته التي قد تقوده للتفكير في تفاهة الحياة. لقد كنت وما زلت تناذيني عمّي، وأتمنى أن أكون مصدر ثقة وحانط أمان ترکين إلية. لذلك سأخبرك اليوم بسِرٍّ صغير لا يعرفه والدك المُبدع. ومن المفارقات، أو من المُبكّيات المُضحكات؛ أنني تدخلت في عمله الروائي بفصل حوار مسار عمله، لأصيير شخصية من شخصيات

روايته دون أن يدرى، فقد أكمل والدك كتابة عدة فصول، ثم قرر التوقف عن المشروع. بيد أن العمل -وتلك مفارقة أخرى- لم يتوقف. فلإضافة إلى عدة فصول تكشف عن شخصيتي الحقيقية، وفصول كتبتها إحدى شخصياته، وهي بالمناسبة شخصية نسائية عجيبة، تبين أنها شخصية حقيقة تقريباً. أي شخصية واقعية تشبه في تجليلها، داخل ورشة أبيك الروائية، موروث المغایبة المسحورين، أو شيء من ذلك القبيل.

لذلك أنكر في إرسال بقية الفصول إليه في مغلف عبر البريد، وأكاد أجزم بأنه حين يقرأ تلك الفصول المكملة لعمله؛ قد يستعيد شففه بالعودة للكتابة. وما آمله منك أن تكوني قريبة منه قدر المستطاع، وألا تبولي له بهذا السر حتى يكتشفه بنفسه في فصول المخطوطة المتبقية. فوجودك قربه في هذه المرحلة سيساعده على تخطي أزمتيه الصحية والإبداعية، شريطة تجاهلك لرذالت فعله حين يصل المُغلف المحتوي على البقية الباقية من فصول روايته.

طبعاً أستشف شفف فضولك لمعرفة الشخصية النسائية المرويَّة والحقيقة في الوقت نفسه، لكن الوقت لم يحن للكشف عن ماهيتها بين فصول الرواية وتخوم الواقع. كل ما أستطيع قوله الآن -إن كنت تثقين بعملي، محرك أعمال أبيك صادوفسكي ومنقحها-، كل ما أستطيع البوح به لك الآن؛ هو اسم تلك الشخصية الروائية المُدهشة: تفاحة.

## **الفصل السادس عشر**

حين وصل مغلف المُتبقي من فصول المخطوطه بالبريد المُسجل لم يُوقع صادوفسكي تسلمه إياه بل قامت شمس بذلك، لأنها هي من كان يذهب إلى مكتب البريد لفتح الصندوق الذي كان صاد يفتحه بنفسه قبل تدهور وضعه الصحي في الفترة الأخيرة. ناولته المُغلف وألقى نظرة على باقي الرسائل التي طلب منها أن تتکفل بقراءتها لتعرض عليه منها ما يستوجب الردود، وهي قليلة في أية حال : دعوة لحضور معرض كتاب في إحدى الدول المجاورة وعدة تهانٍ بمناسبة العام الجديد وفواتير ماء وكهرباء، إلخ . . .

فتح المغلف الغريب وراح يقرأ محتوياته بفرح خفف على الفور من وطأة مرضه واشتداده عليه، مستغرِّياً فيما تنتالى أمامه فصولٌ تعرَّف فيها مُندهشًا، صفحة إثر أخرى، تتمة فكرته التي كتبها فصلًا فصلًا حتى تراجعه النهائي عن الاستمرار في مشروعه، ييد أنه حين قرأ فصلي السري، الفصل الثاني عشر -المفتاح لفصول التنبیح-، صُعق من حکایتي العجيبة، مُغيَّبًا تدعى أنها حقيقة وواقعية قدر ما هي شخصية مرويَّة عرَضاً في فصول مخطوطه روايته بصفتها من اختراع الأصلع وحلمه الأثير، أي من اختراع تداعياته اللاواعية على الأريكة الفرويدية .

كانت مفاجأة حقيقة، مفاجأة لم يتوقعها أبو شمس وهو يقلب المخطوطة التي بين يديه مُتعرّفاً أحداها وشخصياتها التي يعرفها، كما سبق له أن كتبها واعيًا أو غير واع، بيد أن تلهفه وقراءته السريعة شوشاه ولم يُتيح له حتى فرصة اكتشاف أن الخامس هو صديقه الناقد، مُحرّر أعماله الإبداعية ومُنّقحها، لاسيما أن طغيان حضوري شخصية قادرة على النفاذ بين الحلم والواقع، فضلًا عن كوني إحدى شخصيات روايته، أعماء عن تقدير مُفارقة قدرية أخرى، مُفارقة بدت له مُستحيلة في الفصل التالي من مسودة فضول التنقيب :

واقعية الخامس التي اعترف بها في الفصل الثالث عشر.  
واقعيته شخصية حقيقة تتنفس هواء الواقع الذي قاسمه أحد أصدقائه الكتاب في جملة أزاحت عن صادوفسكي عمى تقديره للمفارقة في بعديها الروائي والواقعي : «نعم. أنا الخامس، لكنني لست شخصية روائية بالمعنى المعهود والمتعارف عليه في الروايات. أنا شخصية واقعية، وأحد أصدقاء كاتب قصص قصيرة تميز دون سواه من مجايليه في بلادنا بأسلوبه الذي اعتبره النقاد ضربة معلم لا تُجارى ولا يُجاري».

زاد فضول صاد وحماسته للقراءة بعد اكتشافه حقيقة توارت عنه إثر قراءته للفصول اللاحقة، ليُثمنَ ما سبق للخامس أن قام به في أول فصل شارك فيه؛ فصله التاسع، الفصل الذي سبق له قراءته، دون أن يُفكّر بأن كاتبه الحقيقي هو صديقه الذي حفظه إلى كتابة هذه الرواية، حتى أتاه اعترافه بالحقيقة أخيراً.

في لحظة حماسة واندفاع كاد أن يتصل هاتفياً بالخامس، لكنه تراجع عن الفكرة مفضلًا استكمال قراءة بقية الفصول. مع ذلك،

ويرغم أنه لم يتصل به، أدار ذاك الحوار الهاتفي الصامت في مُخيّلته، كأنه في حُلم يقطّة راهن على نقشه:  
- ها ها ها. إذن أنت الخامس.

- مرحباً صادوف斯基ي، عساك بخير.  
- ألم أقل لك أنني لم أكتب الفصل التاسع؟ وحاولت بذرائع شتى إقناعي بأنني صاحبه.

- كانت مجرد دعاية، لا أكثر!  
- وصلني المُغلف، وحكاية تفاحة مُدهشة بالفعل، ولو لا حكايتها المُدهشة ما كنتُ عدلت عن رأيي بعدم موافقة المشروع.  
- هذا خبر مفرح، مفرح جداً يا صاد.

- هل تعرف؟.. أنا مُتشوق لرؤيتها وتزويجها للمسمار، وبعد ذلك ستركمها يعيشان أبديةً واقعهما المروي خارج فصول الرواية، إن أمكن.

- ليس من السهل اقتناصها، لكنني سأحاول جهدي.  
- لا تقلق. إن أرادت، فإن تفاحة بهذه الألمعية هي من سيقتصرك ويقتضي رِيماً.

بطبيعة الحال لم يتصل بالخامس، لكنه استمتع بالحوار المُعبر عن فرحة الضمني بمحتويات المُغلف.

ارتاح صاد لوجودي الظاهر والمُغيَّب، وعرف أن فصل اعترافي بكينونتي نقلة وقفزة نوعيتان أضافتا زخماً للأحداث رافق له، فلطالما فكر باستثمار الحكايات العجيبة التي سمعها حول السّحرة والمغيَّبين في واحدة من قصصه القصيرة، لكنه لم يفعل ذلك اعتقاداً منه أنَّ الزمن تجاوزها. كان ذائق الفصلان، فصلٍ

وفصل الخامس نقلة وقفزة نوعيّتان في عمله، لم يحسب صاد لها ما حساباً، لدرجة أنه حبيب للوهلة الأولى أنني من كان يُدير لعبة السرد في الخفاء، وليس صديقه الخامس. لكنه لم يشأ التمادي في ظنونه حول حقيقة وجودي من عدمها، مفكراً في إمكانية وجودي ضمن لعبة السرد، خلافاً لما ادعنته من حياة مغيبة في الفصل السري. وتلك لعبة أو نقلة سردية ممكنة في الواقع الروائي، لن يُعدم كاتب روایات اختلاقها.

قاده فصل اعترافي وفصل اعتراف الخامس للتوقف عن القراءة، ليتماهى وشيخ آخر، شيخ أعمى يكُن له الإعجاب، مثلما يكُن له شيخه الأبدى دوستويفسكي. ألم يسبقه خ. ل. بورخيس إلى تضليل مُتقن، لنفسه أولاً وللقارئ تالياً، في قصته التي يذكر فيها «كتاب الرمل» اللامتناهي بعدد صفحاته، الكتاب الذي استدعي نفسه تلك اللحظة، كأنه يقرأ إحدى صفحاته، فسارع إلى طي الصفحة التي وصل إليها من مغلق التنقيح، تماماً كما فعل بورخيس في قصته، وظل خائفاً من هول العدد اللامتناهي لصفحات ذلك الكتاب المطبوع في مومبي. لم يعرف لم فكر تلك اللحظة في كتاب الرَّمل، فالرَّمل والكتاب معاً ليست لهما بداية ولا نهاية، وتذكَّر أن بورخيس نفسه قد أربعته لأنهاية صفحاته لدرجة أنه فكر بإحراقه، لكنه خشي أن يكون احتراق كتاب لأنهائي احتراقاً لا نهائياً أيضاً يختنق بدخانه الكوكب الأرضي قاطبة.

مضى صادوفסקי نحو مكتبه وأخرج إحدى مجاميع قصص بورخيس المُحتوية على قصة «كتاب الرَّمل»، وشرع يقرأ خاتمتها: «تذكَّرتُ أنني قرأتُ، في مكان ما، أن أفضل موضع لإخفاء ورقة هو الغابة. وقبل إحالتي على التقاعد، كنتُ أعمل في المكتبة

الوطنية التي تحتضن تسع مائة ألف كتاب؛ وأعلم أنه إلى يمرين الممر ينساب سُلُم على شكل حلزوني إلى أعماق سرداب تحفظ فيه الصحف والخرائط. اغتنمت فرصة عدم انتباه العاملين فأضعت، متعمدًا، كتاب الرَّمل فوق أحد الرُّفوف الرَّطبة، دون أن أحاول تحديد العلو أو المسافة اللذين يفصلانه عن الباب».

بعدها قال صاد لنفسه، في محاولة لتبرير وجودي مَسرودةً وسارةً في مخطوطته:

ربما كانت تفاحة ورقة غابة كتابي السريّة بحضورها الغائب وغيابها الحاضر، كما هدأه استحضاره لقصة بورخيس تلك. هي، إذاً، مفتاح هذه المخطوطة التي عن طريقها أعادت تنقيح حياتها الآفلة بحياة أخرى وجدتها متاحة في المخطوطة، قال ذلك لنفسه مستريحاً إلى حلٍّ مُقنع لتعلة وجودي في صلب عمله.

راقته الفكرة، واعتبرها ديناً متأخراً عليه أن يوفيه لمعلمه بورخيس الذي لم تكن ولادته قدراً عابناً في 1899، في آخر عام من أعوام القرن التاسع عشر، كما هو يومه هذا الذي عليه أن يُسدّد دينه لتفاحة وجدت طريقها لاستعادة كينونتها عبر انصهارها وعبورها الحُلمي في بربخ كلماته بين الأصلع وحلمه الأثير.

عاد لقصة بورخيس ليقرأها كاملةً، ولفتت نظره فقرتها الافتتاحية:

«يتَأَلَّفُ الخط من عدد لا حصر له من النقط؛ والسطح من عدد لا حصر له من الخطوط؛ والحجم من عدد لا حصر له من الأسطح؛ والحجم الهائل من عدد لا حصر له من الأحجام... . قطعاً ليست هذه more geometrico بأفضل طريقة للشرع في سرد

خرافي. لقد غدا من الشائع اليوم التأكيد على أن كل خرافة خارقة هي خرافة حقيقة؛ ومع ذلك فخرافي حقيقة».

بعد أن أتم قراءة تلك الصفحة قال صاد لنفسه، بعد أن أكد له مطلع قصة بورخيس إمكانية أن يكون حضوري المُغيّب خرافة خارقة؛ بالأحرى خرافة حقيقة:

الآن عرفت لم أصبحت بذلك اللعنة؛ حبسة الكاتب التي سلبتهني القدرة على تطوير الأحداث بعد الفصل الأول، تاركاً بطيء الدكتور الجيولوجي حتى دون أن أسميه، ودون أن أودعه بمختتم لاتق، كما كنت أفعل مع من يستمرون في الحياة من أبطال قصصي القصيرة.

وراء الحبسة ما وراءها، إذا! وابناؤ شخصية الأصلع مع حلم مواز لحلم بطيء لم يكن عبئاً، بل أمر مقدر سلفاً، وما اقتراح صديقي الناقد بمراجعة طبيب تبيّن أنه معالج نفسي يُجيد التنويم المغناطيسي سوى جزء من ذلك المقدر، لأنني بطل فصلي الأول وحلمه الذي أودعه المُتكأ بين أحافيره ومُستحاثاته، لأنهمك في تخليق لوابع لشخصية الأصلع وحلمه، حتى تنداعي تفاحة بطريقتها الخاصة في فصلها التعريفي الأول، كما في فصولها التالية مُعبرة عن حُبّها اللامتناهي لسمار اختارته شريكًا لحياتها الجديدة دون سواه من الناس.

هكذا، هكذا إذا!

فالأصلع وحلمه، وصراعهما الذي أوقفه الخامس بفصل غريب حدست أنني لست كاتبه، برغم أنني لم أكن مُتيقناً؛ كل ذلك مجرّد تعلات وجودية لانبعاث حياة من غيبها الأزلي في مخطوطتي.

وقلمي، بل آلتى الكاتبة القديمة تلك التي طالما سخرتها لـ الإجاده فن القصة القصيرة، إلى جانب إل الحاج صديقي الناقد لأكتب عملاً روائياً - كُلُّ ذلك، كُلُّهُ جزءٌ من دائرة عدم وجود غير منظورة.

هكذا، هكذا إذا!

\* \* \*

لم يكن صادوف斯基 كاتباً عادياً، بل رائياً يُحاول استقراء ما وراء الحجب والأستار، لذلك توصل إلى خلاصاته عنى، وعن المسار الذي مضت إليه كينونة كتابه، وهي خلاصات لن أدعى صحتها، كما لن أحضها بشهادة مُناقضته بالتأكيد.

فجأة توقف صاد، في ذلك اليوم العجيب، عن تقليب خلاصاته في ذهنه، كما توقف عن تقليب المخطوطة؛ لينادي ابنته شمس طالباً منها أن تحضر له فنجان قهوة من علىتها الخاصة عوضاً عن فنجانه التقليدي، متزوع الكافيين، وفق نصائح طبيب القلب المشرف على علاجه.

استغربت شمس من طلبه وحاولت التمنع بحجج الطبيب الصارمة، لكنه ألحَّ عليها بوجهه المُتھلِّل حيوية وحبوراً على غير العادة. فعوضاً عن فكرة السَّفر رفقة صديقاتها، في عطلتها، أقامت معه، لاسيما بعد نصيحة الخامس لها بالبقاء قربه قدر المُستطاع. لذلك لم تُمانع، واستجابت لطلبه على اعتبار أنه مكافأة لحيوية وحبور تدفقاً في أرجاء البيت بمجرد انكبابه على قراءة محتويات المغلف.

أمضى سحابة نهاره وهو يتهم الفصول، لكنه مع استمراره في

القراءة انتبه لحاجته إلى العزلة التامة، كما في أيامه الخوالي، لقراءة المخطوطه وتنقيحها في هدوء وسکينة لا تقطعهما عليه حتى شمس التي أحبها كما لم يُحب أبً فلذة كبده، برغم إحساسه الدائم بالقصص في تعبيره لها عن ذلك الحب بطلاقه لسان فقده إياها طلاقه لأمها، وقطيعة ابنه الصَّلت له، واضطرارها للعيش حمامه يتيمة في عُشين منفصلين.

لم يشاً أن يجرحها بأن يطلب منها الخروج بحججه واهية ستكتشف اختلاقها حتماً، لذلك وجد حُجَّةً مُناسبةً، وهي طلبه أن تقوم بالمشوار الذي لا بد منه لجلب حصته الشهرية من الأدوية التي حان موعد استلامها من صيدلية المستشفى المركزي الذي يتلقى فيه العلاج. رحبت شمس فوراً بالفكرة وقالت له إنها ستزور إحدى صديقاتها المقيمات قرب المستشفى وأنهما ستخرجان للتسوق وتناول البيتزا التي افتقدتها طوال إقامتها في السُّكُن الجامعي بروتين وجباته المُمُلأة.

قبل خروجها استأذنته في استخدام سيارته، وسألته إن كان محتاجاً لأي شيء؟

- نعم. بيترًا رقيقة من الحجم الصغير وخبز محمص بالثوم. جملة قصيرة، كجمل قصصه القصيرة، أفقدته من الموقف قالها بسرعة، بينما كان يتكتَّم على ابتسامة رضا أفرج عنها بمجرد خروجها وهو يجمع أضابير فصول المخطوطة إلى ما وصله في المغلف من فصول التنقيح؛ ليرى أمامه نسيج الحروف التي تكونُ كلمات، والكلمات التي تكونُ جملًا، والجمل التي تكونُ فقرات تتالي أمام عينيه، لتغدو فصولاً مرتبة مرقمة تثبت له بما لا يدع له مجالاً للشك أن ما بين يديه ما هو إلا كتابه، وأنه كتبه كلمة كلمة

وجملة جملة وفقرة فقرة وفصلاً إثر آخر أصابه تعدد رواتها الحقيقين واللُّحْمِيَّين والمغَيَّبِين بالدهشة والدُّوار، كما بعدم القدرة على تصديق حقيقة كانت تتلاًّأً أمام عينيه: إنه هو صاد صاحب كتاب الرَّمَل ذاك الذي تجمعت فصوله بين يديه.

كتابه الذي كاد أن يتراجع عن تتمته، لو لا أن حاسته النقدية سارعت لتأنيبه على عدم تصديق حقيقة تلاؤات في مخطوطه كتابه كذرات الرَّمَل؛ فالوقائع والأحداث والشخصيات ثبت له أنه لم يعد كتابه وحده. لكنه كتاب -برغم الواقع المذكورة بين صفحاته- ينتمي إليه من ألف البداية إلى ياء نهاية لم تحن بعد. كما أنه لم يستطع إخفاء شعور داهمه وفرض نفسه عليه: لم يقرأ كتاباً مُعبراً عما أراد قوله وفشل في كتابته كما نجح في هذا الكتاب الذي تزعم فصوله أن أكثر من شخص واحد هو من كتبه، وتلك خرافة كتابه التي عليه تصديقها، لاسيما بعد تنامي الأحداث وتداعي شخصياته بعيداً عنه، لتفتح مظلة تدلّى منها الأصلع بروايته الخاصة، ليتخلق فضاء سردي وزمني خاص به وبحمله الموازي لحلم بطله الجيولوجي عبر تحبيده، وبالتالي تحبيده هو صاحب هذا الكتاب عن فعل الكتابة المباشر نفراً بطيئاً على آلتنه الكاتبة العتيقة؛ لينشق نجاح رُواته من صلب فشله، فشله الخاص به وحده ويتوجّسه وتخوفه من الشروع في كتابة هذا الكتاب بالذات، متشكّكاً في قدرته على حل أحجية لا مناص من مواجهتها بين يدي كتابه.

بيد أنها أحجية حلّتها، عوضاً عنه، تفاحة كتابه المُغَيَّبة بحضورها الميتافيزيقي المُدَهَّش بعد سبعين عاماً!

حين عادت شمس التي قضت وقتاً طويلاً في طابور صيدلية

المستشفى المركزي قبل اصطحاب صديقتها للتسوق في أحد المراكز التجارية الكبيرة وإخبارها، أثناء استراحتهما للغداء في مطعم البيتزا، بتحسن مزاج أبيها وفرحة العارم؛ كانت مطمئنة إلى أنها ستتجدها بذات الإشراقة الصباحية التي أعادت إليه قهوة حياته القديمة وحليبيها، لو لا استغراقه لحظة وصولها في حيرته فارنا يقرأ ما كتبه وما لم يكتبه في المخطوطة. لكنه استطاع إخفاء ملامح حيرته تلك وراء تحسن حالته الصحية ومزاجه العالي الذي لم يفارقه طوال اليوم، طالبا منها -بعد قضمه لشرائح البيتزا وخبز الشوم المُمحض- أن تعد له فنجانًا مسائياً من قهوتها الطافحة بالكافيين علّه يعينه على تتمة الأحداث بانتباه ويقظة لما ستواجهه به الأسطر التي انتظرها بذات التشويق والإثارة المكثفين في الدقائق العشر الأخيرة من فيلم عذب لن يتمكن من مشاهدته بمعية شمس في صالة التلفزيون -كما أخبرها-، دون أن ينسى إضافة تفصيل اقتبسه -بحoyer مقصود- من فصل روايته الأول:

لقد استنزفت مخزون قهوتك الرائعة.. لم لا تعدّين لنفسك كويًا من الشاي المُحلّ بالعسل؟

لُيُضيّف جملةً تأكيديةً أخرى:

في الغالب سأنام الليلة على أريكة المكتبة، وفي الصّباح ستروين لي أحداث الفيلم التي ستفوتني، ويدوري ساروبي لك مُحتويات هذه المخطوطة التي وصلتني في المُغلف الذي أحضرته من مكتب البريد.

\* \* \*

لم تشا شمس أن توقفه من النوم، في الصّباح التالي، برغم

تأخره عن صحوه المعتاد في الخامسة وخمس دقائق، مستسلمةً لحالة مزدوجة من القلق والإطمئنان حتى شارت التاسعة والنصف، حين سمعت صوته يدنن بلحن واحدة من أغانيه القديمة، بينما كان يستحم في حقل من الماء بربما غامض أفسنه دندنته بتلك الأغنية التي لم يعد يستمع إليها ولا إلى سواها منذ حالة اكتتابه الأخيرة، قبل أن يُباغت حالة قلقها واطمئنانها المزدوجة في الحديقة، حيث كانت تنتظره على الإفطار، قائلًا لها بابتهاج مبلل بعطر الماء المتقطّر من منشفة الوجه الملقاء على كتفه:

- أشعر اليوم بسعادة غامرة. لكنني كما وعدتك سأروي لك ما كنت أقرأه في المجلف الذي وصلني أمس شرط أن تسردي لي أحداث الفيلم الذي خذلتك وجعلتك تشاهدينه وحدك ليلة البارحة.

ردت شمس بسيل شموسٍ من ثغرها:

- كان فيلماً عاديًّا بابا. ولا يستحق تضييع وقتك برواية أحداته لك، لكن شمسك الوحيدة تستحق أن تروي لها أنت ما جعلك مبتهجاً منفرج الأسارير على غير ما اعتادته منك مؤخراً.

- يا سلام، يا سلام. قهوة بالحليب، عصير برتقال طازج. كروasan. بيضة واحدة مطبوخة بمواصفات المستشفى المركزي. لا ملح، لا سكر. قليل من الفلفل الأسود. الله الله، لو علم طبيبي بمهاراتك لحولك من كلية الفنون إلى كلية تفريخ المُمرضات.

- وهل يرضيك أن أترك كلية الفنون؟

- سيرضي طبيبي، في أية حال، وشكراً، شكرًا يا شمس لهذا الإفطار الرائع.

تناولا فطورهما معًا بتألف افتقداه طوال سنوات انقطاعها عن

العيش معه، بسبب إقامتها في بيت أمها ولاحقاً في سكن طالبات الكلية. بتآلف تناولاً فطورهما، كأنهما في تلك الصبيحة يختزلان الأيام والليالي المفتقدة في كل نظرة ورشفة من عصير البرتقال وحفيض أوراق الحديقة التي لم يجدا الوقت الكافي للجلوس فيها معاً، ليتطرق صادوفسكي ببلادة إلى صديقه الناقد وغيابه وافتقاده إياه، مذكراً شمس بمحاولات صديقه الناقد وتشجيعه على محاولة كتابة عمل سردي طويل وبوقوفها معه ضد رفضه وتخوفه من خوض تلك التجربة.

- نعم بابا، أتذكري تلك الأيام.

- لكن الغرابات والمعجزات، يا شمس الشموس، تحدث في هذه الحياة. أليس كذلك؟

- لا تُراوغ يا بابا، شمس لم تعد صغيرة.

- لا بأس، لا بأس. أردت إخبارك أنني خلال اشغالك في الكلية وانقطاعك عن زيارتي خضت تجربة أدت بي في منتصف العمل إلى حالة قنوط بسبب عدم قدرتي على الكتابة. لكن ما حدث بعد ذلك أمر لا يحدث حتى في الروايات، وبالكاد أستطيع تصديقه بعد أن قرأت المغلف الذي جعلني، هذا الصباح، أدندن بأغنية القديمة التي نسيتها زمناً.

صمت صاد وصمت شمس مُنتظرة ما سيقوله مباشرة، ودون مُراوغة.

ثم استرسل في إخبارها بحكاية المغلف ومحطوياته الغريبة، مؤكداً لها أنه يحتوي على المُتبقي من كتابه الذي لم يكتبه قط، برغم أنه كتابه وكتاب آخرين أسهموا جمِيعاً في كتابته.

باختصار أخبرها بالتفاصيل كاملة كما وردت في فصول الكتاب التي رواها، كل على حدة، شخوصه الذين تناوبوا على كتابته عوضاً عنه، وباح لها بندمه على عدم استقبال أعز أصدقائه حين قرر التوقف عن مواصلة المشروع، في حين إن صديقه الناقد لم يكتف بمحاولة هزيمة تخوفه من خوض كتابة هذا العمل، بل قطع الشوط إلى آخره حين فاجأه بين ثنایا كتابه بأدواره البطولية التي جعلت منه شخصية محورية أعادت مجرى الأحداث نحو وجهتها الصحيحة.

(شمس كانت تعرف موجزاً لتلك الأحداث أخبرها به الخامس، لكنها آثرت كتمان معرفتها المُسبقة)، ليستطرد صادوفسكي من جديد:

لا حدود لدهشتني وفرحتي طوال قراءتي، أمس، لمحتويات المغلف يا شمس، لا حدود لها. كأنني كنت في حلم طويل أكتب تلك الأحداث بتفاصيلها وفصولها التي في الغالب كتبت نفسها أو كتبت نيابة عنِّي، كأنما لأستعيد الثقة بنفسي وأعود بروح جديد للكتابة والحياة. وإشراقة شمس بشاشتك اليوم، إفطارنا معاً، وصول المغلف، حبورِي اللامتناهي؛ جميعها أحداث لا تنسى يا شمس. لكنني برغم كُلِّ هذا الحُبور أريد التحدث إليك في أمر آخر يخصني.

أعرف أن الطيب باح لك بقلقه على حالتي الصحية، لكنني لست قلقاً على الإطلاق، ويرغم إحساسِي بأنَّ أجلي يقترب -فأنا في الثالثة والستين-، لكنني أريدك ألا تجزعني مُطلقاً، وأن تتأكدِي أنني لا أكتثر للمسألة، فلكلَّ حياةٍ غاية تبلور في دائرة تكتمل رويداً رويداً. ويا ابنتي، يا ابنتي الغالية أشعر بقرب اكمال الدائرة. مرضي استفحَل ولن يُمهلني طويلاً، ولا أريد معاناة آلام الأيام

الأخيرة . أنا سعيد بما حققته في هذه الحياة ، وهو كافٍ بالنسبة لي .  
 لذلك لا تذرفي الدموع لأنني حيٌّ فيك ، بعد اكتمال الدائرة الذي لا بد منه .

ثمة بؤرة ، وثمة بزخ عبور ، وثمة دائرة لا بد من اكتمالها في يوم من الأيام .

تفاحة التي سمحَتْ لك بقراءة فصلها السري ليست من صنيع الأصلع ، بل شخصية حقيقة ، وإن كان تجليها غائباً . لذلك يا شمسي التي لم أستطع ، طوال حياتي ، أن أعبر لها عن مقدار حبي لها كما يفعل الآباء ؛ أشعلي الشموع من أجلني ولا تذرفي الدموع في صباح كهذا الصباح الرائع ، لأنني أشعر برغبة قوية في النسيان وبرغبة أقوى في تعبير متاخر عن حبي لك واهتمامي بك ، على طريقتي الخاصة :

احتفال صغير . احتفال يُشعرني بالبهجة القصوى ، تماماً كما أشعر بظل قبعتي وهو يرُوح عنِي طوال سنوات مرضي ، تلك التي قضيتها في الطريق إلى بربخى الذي أرى أنني ماضٍ إليه مستريح البال ، شرط أن تتقبلني الحقيقة بروح الفنان وأريحيتَه ، وألا تجعلني العاطفة تفسد يومنا الرائع بمحاولات إسكاتي عن تكرار الحديث المميت عن البؤرة والدائرة والبرزخ أملأ في أن أحيا أكثر مما يجب ، لأن ذلك أمر مستحيل الحدوث مهما تمنيت أنا أو تمنته شمسُ حياتي . ولا تكوني ، لا تكوني سوداوية المزاج كأخيك الصَّلت ، أخيك الذي لم يفهم القيمة الروحية للتدين فأغلق على نفسه براح الدُّنيا استرضاً لراح آخرة لم تُطالبَه نصوصُها المقدّسة بالعزوف عن دُنياه في عز شبابه .

لنحتفل، إذاً، وعلى طريقي، وفق أسلوب بابا! ليس على طريقي بالضبط، ولا كما تتمنين وأتمنى، بل كما سيرد في فصل آخر سترويه تفاحة بشيء من التحريف البسيط للواقع التي كان مقدراً لها أن تُروي على لسان الرَّاوية الذي روى حكاية بطيء في الفصل الأول.

صحيح أن صديقي الناقد ومحرر كتبـيـ الخامسـ كما سماهـ أبطاليـ فيـ الروايةـ تفاءلـ كثيراًـ، وحاولـ المستحيلـ لشفائيـ منـ مرضـيـ بمعجزـةـ روايـةـ، ليـعيـدـنيـ إـلـىـ الـحـيـاةـ منـ جـدـيدـ كـيـ أـسـتـمـرـ فيـ الـكـتـابـةـ وـالـحـيـاةـ زـمـنـاـ طـوـيـلاـ يـلـيقـ بـالـنـهـاـيـاتـ السـعـيـدةـ فيـ الرـوـاـيـاتـ، لـوـلاـ أـنـ الدـائـرـةـ شـارـفـتـ عـلـىـ اـكـتـالـهـاـ يـاـ شـمـسـ.ـ ولـكـنـ قـبـلـ اـحتـفالـنـاـ سـتـنـطـلـقـ بـعـدـ اـنـتـهـائـاـنـاـ مـنـ الإـفـطـارـ بـسـيـارـةـ أـجـرـةـ وـلـيـسـ بـسـيـارـتـيـ الكـورـوـلاـ القـدـيمـةـ.ـ وـفـيـ طـرـيقـنـاـ سـتـوـقـ قـرـبـ أـفـضـلـ مـحـلـ لـلـزـهـورـ فـيـ المـدـيـنـةـ حـيـثـ سـتـشـتـرـيـنـ أـنـتـ لـبـابـاـ باـقـةـ عـلـىـ ذـوقـكـ، لـنـوـاـصـلـ الـمـسـيـرـ إـلـىـ الـمـصـرـ حـيـثـ أـوـدـعـتـ مـبـلـغاـ مـنـ الـمـالـ لـغـوـاـئـلـ الـزـمـنـ، لـلـدـائـرـةـ قـبـلـ اـحـتكـامـهـاـ يـاـ شـمـسـ.ـ وـبـعـدـ ذـلـكـ سـنـحـقـقـ رـغـبـةـ مـشـترـكـةـ.ـ كـلـ مـاـ أـطـلـبـهـ مـنـكـ فـيـ هـذـاـ الصـبـاحـ الـاستـثـنـائـيـ عـدـمـ مـقـاطـعـتـيـ أوـ الـاعـتـرـاضـ عـلـىـ مـشـارـيعـيـ مـهـمـاـ بـدـتـ غـرـيـبةـ وـخـارـجـةـ عـنـ أـيـ نـسـقـ سـلـوكـيـ اـعـتـدـتـهـ مـنـيـ.ـ اـعـتـبرـيـهـ نـسـقاـ سـلـوكـيـاـ يـحـدـثـ دـاخـلـ الـرـوـاـيـةـ، لـاـ خـارـجـهاـ.ـ وـأـنـتـ قـارـئـةـ رـوـاـيـاتـ مـنـ الطـرـازـ الـأـوـلـ، أـلـيـسـ كـذـلـكـ؟ـ

دعيني أفعل ما أردت القيام به منذ زمن، ولا تنسى أن ما أفعله وأقوله سيوثق في الكتاب. وهو الشيء الوحيد الذي لا أستطيع تحريفه، ولا مجال لتغييره وفقاً لما سترويه تفاحة التي أستشعر وجود روحها هائمةً في هذه الحديقة تُسجّلُ ما تقوله في هذا الصباح الرائع.

بعد أن باح لها بجزء من مخطوطه أجهشت شمس المرهفة بالبكاء، وهي تستمع إليه غير مصدقة أنها ستفقد أباها قريباً، وقد حاولت إسكاته مراراً لكنه كان هادئاً وفرحاً ومطمئناً ولا يشعر بأدنى ازعاج من فكرة احتكام الدائرة. وحين قاطعته شمس عن إمكانات الطب ومعجزاته رد عليها بذات الهدوء الذي حاولت فهمه ولم تستطع، قائلاً لها إن الأمر لا علاقة له، من قريب أو من بعيد، بمعجزة طبية لعلاجه من مرضه، لأن الدائرة في طريقها للاكتمال، وعليه كما عليها تقبل الوضع بروح السُّمو، لذلك يفكر في هذه اللحظة -تابع قائلاً لشمس- في تعويضها بكلّافة عن تلك الأوقات التي اضطر فيها للابتعاد عنها. وأن شغله الشاغل قبل اكتمال الدائرة ليس التفكير في الكتابة ولا إطالة التفكير في متواالية الحياة والموت، بل في شيء أهم بالنسبة إليه من كل ذلك في لحظته الراهنة:

احتفال صغير خاص بهما وحدهما.

لكن شمس الفنانة المرهفة، صعقت بفكرة الاحتفال في لحظة كذلك، تماماً كما أدهشها تقبيله بتلك السهولة السينالية في كلماته الضاحكة لمصيره الذي حسبت أنه في يد الأقدار، مهما بالغ الأطباء في تقاريرهم عن الحالات الشبيهة بحالته، راكِنةً في كل من وعيها ولاوعيها إلى إمكانية حدوث معجزة تبقي أباها على قيد الحياة أطول فترة ممكنة. لذلك لم تستطع البقاء أمامه بدموعها في الحديقة، ولم يستطع هو الآخر الاسترسال هادئاً في غبطته الصباحية المضمخة بحديثه المحايد -كمن وصل البرزخ، بالفعل- عن احتكام الدائرة.

أقصى ما استطاع فعله في تلك اللحظة إخراج منديل من جيده ناولها إياه لتمسح به دموعها، مربّعاً على كتفها حين طلب إليها أن تغسل وجهها وتستريح في غرفتها قليلاً.

تركها نحو ساعتين استمع خلالهما لمقطوعة موسيقية أشعلت حماسته، مفكراً في حل يخفف حالة حزنها بعد أن تستيقظ من غفوة خمن أن بكاءها سيقودها إليها. تخمينه كان تخمين من يقترب بالفعل من بروزه، فقد أنهكت شمس نفسها بالبكاء حتى نامت ولم تشعر بشيء سوى نقر أصابعه على باب غرفتها بعد ساعتين ونصف قضاهما في المكتبة مستعيداً شريطاً سينمائياً سبق له مشاهدته: أحداث الفصول كاملة من الفصل الأول حتى آخر فصول تنقيح مخطوطة روایته التي تناوبنا أنا والخامس روایتها.

\* \* \*

استيقظت شمس وغسلت وجهها، وكانت في حالة معنوية أفضل.

شربها القهوة صامتين قبل أن تستدرجهما الذكريات معاً إلى استذكار وقائع طريفة من حياتهما جعلتهما يضحكان من جراء تداعيهما السّيال من غياب ذاكرتهما، واقعة إثر واقعة، بكانة تفاصيلها المضحكة.

واحدة من تلك الذكريات التي استعادها صاد، عن قصد، واقعة شهيرة لا تُنسى: خسارته المُهينة في مزاد لبيع السيارات المستعملة قبل أحد عشر عاماً حين نافس على شراء سيارة خنفساء قديمة الطراز لم يستطع الحصول عليها بسبب منافسة مشترٌ آخر رفع ثمنها إلى مبلغ خيالي حصر صاد في مربع المُزايدة الأول، ليعدوا

معا إلى البيت بخفي حنين وحديث مستفيض عن خسارته لتلك الفولكسفاغن الأسطورية بشكلها العجيب وقرقة محركها الخلفي وتاريخ صُنعها الذي كان صاد يحفظه عن ظهر قلب، كما كان يحفظ أشعار امرئ القيس ويانيس ريتروس والمُتنبي ووالد ويتمان.

شمس كانت صغيرة آنذاك، لكنها تذكرت تلك الواقعة.

ضحكاً كثيراً واستدرجهما استرجاع الحكاية إلى ولع شمس الذي ورثه من تلك الحادثة بموديلات الخنفساء الجديدة التي ظهرت في الأسواق قبل سنوات، وتمنيها امتلاك واحدة من تلك السيارات واصطحابها إياه، في صباح ملحم، إلى صالة العرض لمشاهدتها ومقارنتها بالموديل القديم برغم اختلافها عنه قليلاً و قالباً بمحركها الذي انتقل من الخلف إلى الأمام.

وفي غمرة استذكارهما لتلك الواقع التي أنستها واقعهما الصباغي الذي كانوا فيه، اقترح عليها أن تحضر بعض الفاكهة والمزيد من قهوتها اللذيذة للاستمتاع بيومهما الاستثنائي بمرونة تقلبه وعجبائيته في حالات الحزن والفرح والفقد واللقاء واحتزال الزمن وتكتيفه لا شعورياً في تداعيهما الذي أخرج خزين حكاياته المستعادة شمس من حزنها على فداحة استسلامه لاكتمال الدائرة ولاibalاته، بل وتبيره لاكتمالها مُتقبلاً مصيره المحظوم، دون أن يُفرط صاد بخيط حدثهما -ريثما تعود بالقهوة والفاكهـة- ليواصل الحديث بلوغاً به إلى بؤرته، مذكراً إياها بتحسرها على الخنفساء التي ظهرت موديلاتها الأولى في الشوارع وتمنيها امتلاك واحدة من تلك السيارات، قائلاً لها:

هل تذكرين اليوم الذي اصطبختني فيه للصالـة التي كانوا

يعرضونها فيها، واكتفاءك بالتحديق إليها والتمعن في مزاياها وخصائصها؟ كنتِ راغبةً في واحدة بعد حيازتك لرخصة قيادة، بيد أنني لم أكن قادرًا على شرائها لك يومذاك، ولم تطلبي مني حتى مساعدتك بنصف ثمنها حين تطوعت أمك بدفع الباقي؛ لأنك لحظتها كنت تعرفين وتقديررين ظروفي المادية الصعبة التي كنت أمر بها كما كانت تمر، بحُلوها ومُرّها، تلك الأيام - حتى شغلتك، كلية الفنون عن حلم اقتناء الخنساء. وهل تذكرين مدى إعجابك بفكرة القمع الزجاجي المثبت قرب المقوود؟ أم نسيت سؤالك لمدير المبيعات، يومها، عن فائدته حين بدا لك زائداً ولا حاجة له؟ ليرد عليك:

«هذا ليس قمّا زجاجيّا آنستي، بل هدية فولكسفاغن لعشاق الخنساء الجديدة The New Beetle. إنه مزهريّة تستطيعين ملئها بنصف كوب من الماء، ثم تختارين زهرة من الطبيعة تضعينها فيها تعبيرًا عن العَجَمال الذي تعاهدك الخنساء، إن اشتريتها، أن يكون عادة من عاداتك اليومية ليس في المنزل والمكتب فحسب بل في سيارتك المميزة!»

هل تذكرين كيف سحرتِ تلك الكلمات «المُعبرة عن فلسفة فولكسفاغن وتفانيها في احترام أذواق عُشاقها» - كما اختتم مدير المبيعات جملته الترويجية تلك. جملته التي لم تكن في ذهنك سوى فكرة بسيطة حلمت بها زهرة زهرة في الكتالوغات التي عُدت بها إلى البيت تتأملين صورها الصقيقة بافتتان، بل إنك رسمت تلك السيارة وأخرجت قمع المزهريّة الموضوع إلى جانب المقوود، أخرجته في رسمتك الحالمة ليكون موضعه فوق مرآة السائق الجانبية. وحين سألتَك، يومها، عن السبب؟ قلتِ لي: حتى تسقط

الزهور يا بابا تلقائيًا فيه، حين تجول بالسيارة المرسومة في شارع  
الزهور الذي رسمته أيضًا في تلك اللوحة.

اندهشت شمس من تذكر أبيها لتلك الحادثة التي هزت  
أوتارها، لأن ذاكرته المُتوقدة أشعرتها بحقيقة حبه الذي افتقدته فترة  
طلاقه لأمها من خلال تذكره لتفصيل قديم ظنت أنه لن يشغل به،  
ولن يجد له مكانًا في ذاكرته المنشغلة بمشاريع كتابة ظئت، خطأ،  
أنها ربما أنسنته وحيدته شمس، كما كان يدعوها.

اقربت منه وقبلته في رأسه قائلة:

- معقوله يا بابا؟ تذكر كل تلك التفاصيل ولا تحكيها لي طوال  
ما مرّ من سنوات؟

استمر تلك اللحظة العاطفية باحتضانها، وابتسم قائلًا:

- التفاصيل تنسى، لكنها تستعاد، بيد أنني لم أنس فكرة  
احفالنا الصغير، فهل أنت موافقة؟

- أمرك ببابا.

- سنم أولًا بالبنك. وأنت ستنتظرين في سيارة الأجرة ريشما  
أجري معاملة مصرافية ثم ستنطلق إلى محلات شيخ الزهور حيث  
سأنتظرك في السيارة ريشما تشررين لي منه باقة الزهور، كما اتفقنا.  
أما سر احتفالنا فستتعرفينه فيما بعد.

وافتت شمس على كافة مقتراحاته. جلست صامتة في سيارة  
الأجرة. دخل البنك وحده، ثم انطلقا ليتوقفا عند محل بائع  
الزهور. هبطت شمس من التاكسي، واشترت باقة زهور أهدته  
إياها. كان قد اتفق مع السائق أثناء شرائها لباقة الزهور على المكان  
الذي عليه إيصالهما إليه. وقبل الوصول بقليل قال لها:

فكرة احتفالي بسيطة جداً.

ستشترين اليوم تلك الخنفses التي طالما حلمت بها.  
ستشترينها وستضعين زهرة من الباقة التي اشتريتها لأبيك في  
مزهريّتها الزجاجية، لكنك ستسمعين لبابا بشرطين لا بد له من  
تنفيذهما:

دفع ثمنها كاملاً، و اختيار لونها.

كانت مفاجأة لم تتوقعها شمس، لأنها نسيت تماماً فكرة شراء  
تلك السيارة قبل سنوات، وقبل أن تعرب له عن فرحتها وفهمها  
للشرطين، استطرد قائلًا قبل دخولهما صالة العرض:

أعرف أن موديلات نسختها الجديدة ذات ألوان جميلة تتراوح  
بين الأسود الفاحم والأبيض الناصع والأصفر الفاقع والأحمر القاني  
والأخضر الزيتوني، عفواً أقصد الفستقي الذي لا أنسى مدى  
إعجابك به، كما هو إعجابك بكلفة الأدوار التي قامت بأدائها  
ممثلك المفضلة: جوليما روبرتس. لا أظنك تنسين دعوتك لي،  
ذات مرة، لمشاهدة فيلم «المكسيكي» الذي أغراك لمشاهدته أنه  
ليس من بطولتها فحسب، بل لأنها كانت تقود خنفses جديدة لونها  
فستقي. لكن، ورغم إعجابك بجوليما روبرتس ولون خنفسائها  
الفستقي، ستكون سيارتك التي ستقويدنها بعد قليل برقتالية اللون!

نعم. ستكون ذات لون بررتقالي ساحر. إنه لون جديد دشنته  
الشركة المُصنعة مع إضمامه جديدة من الألوان لم أر سوى خنفses  
واحدة تتبخر به قبل شهرين في شوارع مديتها. أشترط هذا الشرط  
الغريب برغم معرفتي أن الأصول تستوجب مني إهداءك السيارة  
وترك مسألة اختيار لونها لك أنت، لكنني هذه المرة سأكسر  
الأصول بآخر حماقات بابا التي تعرفنها: اختياري لللون خنفسائك

الصغيرة. ولا تسأليني عن سر اختياري لللون البرتقالي دون سواه، فهذا أمر ستعرفينه لاحقاً عندما تقرأين الكتاب كاملاً بعد طبعه ونشره.

حين وصلنا صالة العرض وجداً خنفساء جديدة بلون فستقي، سرعان ما سارعت شمس لفتح بابها، والجلوس في مقعد القيادة. كانت هناك سيارات أخرى بألوان مُختلفة، ليس من ضمنها اللون البرتقالي. اقترب صاد من شمس التي كانت تتفحص السيارة، وقال لها:

- أنتِ من سيسألكم عن سيارة برترنالية اللون.

في قراره نفسه كان مُتخوفاً من عدم وجود خنفساء برترنالية، لكنه تنفس الصعداء حين سالت شمس مسؤول المبيعات عن توافر خنفساء برترنالية اللون، ليجيبها المسؤول بأن لديهم واحدة فقط بذلك اللون. قالت له دون تفكير: سأشتريها الآن. متى ستكون جاهزة؟

- بعد ساعة آنستي، فهم يغسلونها بقصد عرضها مساء اليوم. ناولها صاد مغلف النقود وطلب منها إتمام إجراءات الشراء والتأمين ولوحة التسجيل، إلخ...  
 أحضرت السيارة بعد تجهيزها، وكانت خنفساء جديدة، وبترنالية اللون مثلما تمنى صادوفسكي وأراد.

\* \* \*

ركبت شمس خلف المقود وركب هو إلى جانبها وانطلقا معاً في السيارة الحلم. بعد انطلاقهما من صالة العرض، لاحظ صاد أن

شمساً اتخذت مفرقاً يؤدي إلى البيت، لكنه قال لها: استمرى، استمرى في القيادة. ستنطلق في رحلة قصيرة حول المدينة، لنحتفل في مكان لن أفصح لك عنه الآن. انحرفت شمس بسيارتها البرتقالية نحو الطريق السريع، وضغطت دواسة البنزين حتى وصل مؤشر السرعة 80 كلم/ساعة، لتألف مع خنفستها الجديدة، نحو خمسة كيلومترات حتى توقفت عند إشارة مرور، وحالما اخضراً ضوء الإشارة انطلقت من جديد، بشقة هذه المرة، لدرجة أنها زادت السرعة لتصل 100 كلم/ساعة.

لحظتها قال صاد لشمس حياته:

أقصى ما أريده في هذه اللحظة هو تتويع احتفالنا الصغير - مذ أقنعتك بر Cobb التاكسي ومرورنا لشراء الزهور حتى اللحظة التي أنهينا فيها صفقة شراء الفولكس-، هو أن أنسيك حزنك القديم، حين رغبت فيها ولم تتمكن من شرائها لك. أقصى ما أريده اليوم هو أن أراك فرحة بقيادة السيارة التي طالما حلمت بها. وأقصى ما أردته - بعد تسلمك لمفاتيحيها هو الجلوس إلى يمينك لأتمعن مليئاً في وجهك نصراً بفرحة امتلاكها، كما في وجهي نصراً، كما أراه في مرآة حاجب الشمس-، وتأمل زهرتك التي اخترتها دون سواها من الباقة لترتوي من ماء مزهريتها قرب المِقُود، لتعزل نفرة أبداً كما كانت في صور الكاتالوغ الذي احتفظت به منذ زيارتنا القديمة لمعرض الفولكسفاغن.

في شفق برتقالي كالذي سيهبط بلوحته السماوية على الأفق؛ يكون المرء بحاجة إلى النسيان كحاجته للتذكر، تماماً كالطائرين - في لوحتك اللذين طالما ألهمني بطيرانهما المنخفض، بين قصة وأخرى - ليفترقا داخل اللوحة وخارجها، طائرين لا ينسى أحدهما

الآخر مهما افترقا، بل يتذكره رفرفة وارفة في افتراقيهما ولعبهما الدائرين في لوحتك الملأى بطازيها وسماء زرقاء وبرتقالة تجلس القرفقاء على كثيب رملي يتلاشى خارج إطار اللوحة التي أهديتها إياها لأعلقها في المكتبة بعد أن شاركت بها في مسابقة لم يكن من نصيبك الفوز بها، لأن الخيال العازوم لمدرس الفنون التشكيلية استكثر عليك رسم برتقالة على كثيب يتلاشى خارج لوحة سماوية زرقاء؛ طائراتها اللذان يلتقيان ويفترقان كما يحدث الآن، كما حدث في المستقبل، وكما سيحدث في الماضي.

عليّ أن أعترف: لم يقل لها الفقرة الأخيرة بوضوح، والحقيقة التي ينبغي لي تأكيدها هي أنه لا يتذكر إن كان قالها لشمس أم أنه ظل يقولها في نفسه ولنفسه طوال الطريق. لكنني أتذكرة تماماً ولا أنسى إفاقته من إغماءة خفيفة انتابته بعد نوبة مفاجئة من الضحك، ليقفز بحيويته التي لم تفارقه منذ الصباح طالباً من شمس زيادة السرعة بعد أن تراخت ضغطة قدمها على دواسة البنزين وهي تفك فيه، في نفسها غير مصدقة أنها معاً، وأنها تقود الخنفساء التي طالما حلمت بها، حتى انتبهت لصوتة الخافت آمراً بلطف:

أغلقي نوافذ البابين الأيسر والأيمن، وفتحي كوة السقف كي نرى السماء كما كانت أمس، كما ستكون غداً في زرقتها الأبدية، لنرى شمسها وترانا حين تجد الوقت لسماع أغنتنا، لا فرق بعينيها أم بأذنيها. إنها شمس الله، وهي قادرة بالتأكيد على رؤيتنا وسماع موسيقانا. دعينا نوثق اللحظة كما في شريط سينمائي من أجلنا فحسب، من أجل شمس وأبيها. زيدي السرعة قليلاً، زيديها. دعيني أفرح بك، بالأزرق المائل كبرتقالة في حياة قصصي

القصيرة، بلذعة فلفل الموسيقا وهي تفكّر في لوحتك التي لم تزل  
الجائزة، برغم أصالة ينبع سمائها الزرقاء وبرتقالتها السريالية  
وطائرتها الحقيقين كالحياة ذاتها، طائرٍ لوحتك اللذين طالما  
ألهمني الفكرة تلو الفكرة، والجملة تلو الجملة لأكتب قصصاً  
أفضل حتى في لحظات اليأس، فالطائر الأول ألهمني الفكرة الأولى  
حين طاب له الخروج من لوحتك للجلوس قربى في الحديقة، حين  
كنت أكتب مسودة الفصل الأول، والطائر الثاني آثر البقاء داخل  
اللوحة ليُمْتَنِي بحضوره حين كنتُ أرقن في المكتبة مسودتي على  
آلتي الكاتبة القديمة.

زيدي السرعة، زيديها قليلاً. ولا تخافي، لا تخافي على  
الخفساء. فتفاحة *المغيبة* ستحرسنا وستحرسها. تفاحة التي أكاد  
أراها من فتحة السقف مُرفقة فوقنا. لا، لا تخافي على مثانة «عربة  
الشعب» Volks Wagen هذه التي زحفت في طفولتها ومرأهقتها  
بمُحركات خلفية هوائية التبريد، هذه التي طالما قرع محركها  
الأسطوري العتيد في صحاري وسهوب حروب أربعينيات القرن  
العشرين؛ قبل أن تصبح السيارة المفضلة لجيل الستينيات الثائر  
والمتمرد في أوروبا والولايات المتحدة.وها هي اليوم، يا شمس  
شموسي، تبز بموديلاتها الرّاقية أحدث ما تنتجه مصانع السيارات  
الألمانية الفارهة مثل ديمлер بِنز وبي. إم. دبليو، دون أن تستحي  
من اسمها الشعبي وتاريخ نضالاتها وشعارها العتيد VW تماهياً  
رمزاً في انتماها اللامتناهي مع الشعب، وليس *الثّخبة* التي أصبحت  
تشتريها الآن وتباهي بها، دون أن تذكر تاريخها المجيد، لأنها  
نخب طفيليّة لا تعرف الأصول المُتواضعة لعربة الشعب هذه.

ولك مثال في الخفساء الجديدة، هذه التي تقوّدينها الآن بكل

تجهيزاتها العصرية، بما في ذلك شعاراتها المصنوع من الكروم اللامع على خلفية زرقاء تتلألأ في انحناء المقدمة والمُؤخرة، كما يدور حرفاه الشهيران VW يمنة ويسرة في مقدمة القيادة، مثلما يدوران ويدوران أيضاً في مراكز عجلاتها الأربع حد التماهي بينهما -كما يُنطق الحرفان في اللغة الألمانية-، لك مثال في هذه الخفاساء البرتقالية، لأنها بكمال رفاهها ليست سوى استثمار ذكي لنوستالجيا ملايين المعجبين بالخفاسء القديمة ومحركها الخلفي الذي أضحت في المقدمة.

قاطعت شمس استرساله الهذلياني غير المعهود سائلة إياه:

- لقد طُفنا في الطريق السريع فترة طويلة يا بابا، أخبرني إلى أين نحن ذاهبون بالتحديد؟

- لست صبورة بما يكفي يا ابتي، لست صبورة. حسناً نحن ذاهبان إلى مطعم السلاحف البحرية لنحتفل. وهناك، هناك سنشاهد غروب الشمس البرتقالى، وربما تراهم لنا تفاحة المُرفقة فوقنا. ومن يدري؟ قد تتجسد أمامنا وقد تلتقي حبيبها المسمار. أما أنا فأفكر اليوم في السباحة، لدّي إحساس غامض بأنني سالتقي شيئاً وأراه وجهاً لوجه حين أغطس في الزرقة.

- من تقصد يا بابا؟

- تيودور دوستوفسكي طبعاً.

لم تعلق شمس على ما سمعته من هذيانه، وما لم تسمعه. رفعت صوت الموسيقا الكلاسيكية المُنبئ من إذاعة FM المحلية، واستمرت في القيادة حتى وصلت بهما الخفاسء مطعمهما المنشود في أطراف المدينة.

دخل المطعم واختارا طاولة في الشرفة المفتوحة على زرقة  
الخليج المُضمخ بشمس برقالية كبيرة.  
تقدّم منهما أحد الثدل مُرحبًا وفي يديه قائمتا الطعام  
والمشروبات.

علق صاد قائلاً لابنته:

- ما يُعجبني في هذا المطعم قائمة الأنذنة وأمكولاته البحريّة  
وأسماكه التي تقدّم على أطباق بيضاوية الشكل تشبه الأسماك  
نفسها.

- مطعم رائع بابا، أول مرّة آتي إليه.  
- إنه أحد اكتشافاتي حين كنتُ أسرف في احتساء النبيذ وأتلذذ  
بالأسماك.

- لماذا لم نأت إليه معاً من قبل؟  
- لأنك في تلك الفترة كنتِ تقيمين مع أمك.  
- فرحت كثيراً بانقطاعك عن التدخين منذ سنة، لكن هل  
ستصرف في احتساء النبيذ، كما كنتَ في أيامك الخواли؟  
- إطلاقاً، لكنني لن أتردد في احتساء كأسين أو ثلاثة.  
- شكرًا بابا على الخنفساء، لقد فرحتُ بها كثيراً.  
- على الرّحّب والسعّة يا شمس الشّموس.

وصل عصير الليمون المُنعنع لشمس، وزجاجة النبيذ أبيض  
قدّمت في إناء الثلوج الخاص بها لتبقى مُبردة. تبادلا الأنّتّاب، في  
انتظار سمكة الهامور الطازجة وتشكيله الرّبيان والحبّار والأخطبوط  
والسلطة الرّؤوسية التي تعشقها شمس.

بعد إكماله لكأس النبيذ الأولى ترك الطاولة ومضى إلى

المرحاض مُصطحبًا حقيبة القماشية الصغيرة التي لا تفارقه. كان قد حسب لكل شيء حسابه؛ فقد أحضر معه منشفة صغيرة و«شورت» سباحة ارتداه في الحمام، ليعود إلى الطاولة لاحتساء كأس نبيذه الثانية في انتظار طعامهما الذي اختاراه.

جلسا صامتين قبل أن تأتي سيدة المائدة كما ولدتها أمها؛ سمكة هامور مشوية على صحنها البيضاوي موشاة بالبقدونس والطماطم والبصل وطبق المأكولات البحرية والسلطة الروسية. تناولا طعامهما بتلذذ واستمتاع، وغاص صاد في حديث بينه وبين نفسه أفضّل نقله على لسانه بصيغة أنا المُتكلّم، لأن صاد لن يتوانى في الاشارة إليّ في جمل مُعترضة تقطع استرجاله الشاعري، استرجاله الصامت ظاهريًا أمام ابنته شمس.

\* \* \*

ها أنا ذا مع ابنتي الفرحة حتماً باحتفالنا الصغير هذا في مطعم السلاحف، كما أنا في غاية الفرح أيضًا لتمكنني من تحقيق حلم شراء الخنساء البرتقالية لها قبل اكتمال الدائرة واقترابي من البرزخ. وكم هي عجيبة هذه السمكة المشوية. هذه التي فجرت فاما الذي ربما حاولت فتحه وإغلاقه لو كانت الحياة في متناولها قبل سقوطها في شبكة الصياد، لكن المغمم فاتها، ولن تجد فرصة للبكاء في صحنها البيضاوي، تابوتها الذي وهبته بحضورها وهي ميتة بعدها جمالياً يرمز لحياة آفلة، بينما تهبه نظره عينيها بعدها جمالياً يرمز لأحتجاج الموت.

ليستطرد صاد، مُحدّثاً نفسه أثناء قيام شمس دورانها في

الشرفه بسبب مكالمه هاتفية طويلة من إحدى صديقاتها، قائلاً لنفسه:

ليس مهمًا أن أختلف مع نفسي حول دقة المفهوم، ولكن لا بأس أن أدعى احتفاظي بالفكرة الخام لقصة قصيرة لن أتمكن حتماً من كتابتها بينما أرفع الكأس من فم السُّمْكة إلى فمي؛ فتلك تمريرة موفقة لكتابتها بينما أرفع الكأس من فم ميُت إلى فم من قد يموت بعد قليل، لأطلب منك يا شمس البريئه أن ترفعي كأس عصير الليمون المُنْعَنْ في صحتنا معاً، في صِحَّتِكِ إن كان لا بد من الهمس بما لا أستطيع قوله موتاً في حياة وحياة في موت يُحاولان التصاعد إلى بروزهما الحتمي، حين ينسى الزمن مجراه، حين يتذكرة ويتناساه.

الزمن، وحده الزمن من سيمُنحِّكِ الوقت للتمتع طويلاً بمفاجأة الخفسياء. الخنفساء الغافلة عنه في صلابة معدنها الغافل، هو الآخر، عن إناء الزهرة وشَبَهِه، وربما مطابقته لكتأس نبيذي الذي شربته من فم هذه السُّمْكة. كان علىَّ أن أشكرك على لوحتك المُعلقة في المكتبة -لا شُكْرَ الأَب لشمسه-، بل لما هو أبعد من ذلك. لما هو مُذاب في الأثير بتأثير من روح الزهرة الفواحة في كأسها، الزهرة التي استشعرَها معدنُ الخنفساء الصَّبِيج ببرقة حياته. وما لا تعرفيه، بالأحرى ما سترعرفيه لاحقاً هو أن تفاحة جلست معنا على هذه الطاولة، ومكَّنتني (في لحظة خاطفة) من رؤيتها، لكنها لم تشا إفساد حفلتنا لتكون ثالثة أثافي غير مدعاةً أصلًا. لذلك أخفت نفسها بقدراتها الخارقة عنك وعن النُّدل -كما ستروي، كما ستروي على لساني- -بمن فيهم النادل الذي يخدم طاولتنا، حين طلبت منه كأس نبيذ إضافية وضعها أمامك، اعتقاداً منه أنك ستشربين النبيذ، بيد أنني سأطلب منه

وضعه أمام مقعد بدا للك وله فارغاً. وغالباً لن تلاحظي أنتِ، كما لن يلاحظ النادل ارتفاع كأس النبيذ وهو يعلو فوق الطاولة ليميل حتى يشرب منه فم خفيٌّ، فم وهميٌّ غير منظور لجسد جالس على المقعد الثالث، جسد تفاحة ستغتصب من إفسادي لمخططها السّريدي، حين سأفصحُ في هذه الصّفحة، أن النادل الذي كان يخدم طاولتنا هو عشيقها المسما! عشيقها الذي تقصدت التخفّي عنه، هذه المرة، لاحترامها خصوصية احتفالنا الصغير هذا، لكنها لم تتخفّ عنّي، فقد كانت تومنض كالبرق في لحظات خاطفة، لأسمع حديثها الذي لا تسمعه، لا أنتِ يا شمس ولا مسامارها الخجول.

كنتُ أفضل ظهورها العلني أمامي وأمامك في جلسنا، ليتحدثا بانسجام هي وعشيقها النادل. ولو كانت مقادير هذا الفصل بيدي لاخترتُ تزويجهما في مطعم السلاحف هي وعشيقها الذي شاكت الأصلع وحملمه من أجل اللقاء به، لكن الأمر ليس بيدي ولن أستطيع تغيير مجرى السّردد وفق رغبتي، فقد فاتني الفوت. لذلك سأترك الطاولة الآن بحجة السباحة في الخليج، لأنه لا بد من حدوث ما لا بد من حدوثه حين ستمضي بي الخطوات نحو الساحل بعد أن قبّلتِ قبلة سفهم مغزاها تفاحة التي سابتسم لها في طريقي إلى زرقي الأبديّة في شفق برتقالي لا يُضاهيه سوى انعكاسه وتماهيه مع لون الخنساء في اللحظة التي غطستُ فيها حُراً في زرقة لن أسلم من إغوانها الأخير لعبور البرزخ ولقاء الشيخ الذي طالما تمنيت رؤيته والحديث إليه، مُستريحاً لعدم الاستجابة لنداءات العودة التي لاحقتني بها تفاحة وأنا أسبح وأسبح، لأغوص وأطفو لاهياً في اللحظات الأخيرة قبل الغرق، لأرى في تلك الومضة

الفاصلة بين الحياة الدنيا والحياة الآخرة في الأبدية ليس شرط حياتي الماضية، بل شرط وصولي العالم الآخر بمجرد عبوري البرزخ، لأنخطوا الخطوة الأولى بسلامة غير متوقعة نحو مقر إقامتي في الأبدية.

وما حدث لي في تلك الفاصلة بين حياة وحياة أمر فريد لكنه - مع ذلك - يدعو للإطمئنان، فبعد إجراءات المحاكمة المبدئية، واستقراري النفسي وتكتفي مع حياتي الجديدة هناك بسرعة غير متوقعة، عرفت الأحياء المجاورة والغابات والأنهار، ورأيت الكثير من البشر المتأطبين غلمناً وحوريات بضئ، بيد أنني لم أكن شغولاً بمفارقات حياتي الجديدة هناك؛ قدر اهتمامي بإمكانية لقائي بالشيخ في الحانة التي يرتادها الكتاب والشعراء والفنانون الرّاحلون عن الفانية، لذلك تجرأْت سائلاً أحد الملائكة الظرفاء عن اسمها ومكانتها فقال لي: ستتجدها على بعد فرسخ عند التقاء نهرى الحليب والعسل، واسمها، كما لم أتوقع، كان من أسهل الأسماء: - حانة الأبدية.

شكرته على الترحيب، وعلى معلوماته الطازجة، وانطلقت باحثاً عن بعثي مفكراً في الطريق أني أخيراً سأحظى بقاء الشيخ، لأخبره بما حدث لي بعد مؤامرة أبطالي ومحاولة استحواذهم على عملي بطريقة ما كانت تتحدث حتى في روايته «المُقامرُون».

ويا للحظة!

كان هناك، في تلك الحانة يجلس وحيداً، كأنه في انتظاري. ميّزته بنحوله ولحيته الكثة فسلمتُ عليه، واستأذنته في الجلوس إلى طاولته فرحب بإيماءة دون أن يتكلم. ولن أستطرد

في كيفية تعريفي ببنفسي، ولا الظروف التي أوصلتني إلى تلك الحانة، بسرعة البرق، قياساً إلى الوقت الأرضي وساعاته الكسولة، لكنني لن أنسى في حضرته أن أذكر له سرّ إصراري وعنادي حين اخترت لون سيارة الخنفساء الجديدة. وهو بحكمته ورصانته ومهابته لن يفوّت فرصة معاشرتي على تصرّفي غير المذهب تجاه ابنتي التي أهديتها الخنفساء وأصررتُ على حماقة اختيار لونها، واختيار الرَّحيل غرَّقاً لأتركها وحيدةً في مطعم السَّلاحف البحريّة.

سيسألني الشيخ، بعد اطمئنانه وارتياحه النّسبي لوصول أحد المعجبين به وبرواياته، عما آل إليه الحال في الدنيا، وبدوره سأخبره أن الزّمن قد تغير بعد رحيله عن تلك الفانية، ولم تعد الأزمان اللاحقة حسنة التهذيب، كما أنها لم تعد بذات النّبالة التي عهدها وسجّلها في رواياته العظيمة. وربما، ربما تباسط في الحديث معه لاكتشاف له عن المصائر التي آل إليها الأخوة كaramazoff -بعد رحيله في 1881- على يد طغمة من النّاشرين والمتّرجمين الذين طفّقوا يختصرون مجلدات روايته ويعثّرون بها في أغلب اللغات الحية لتحقيق ربع مادي مضاعف لم يُنْتَج عدا نسخ مشوّهة من روايته التي لم تسلم من التحرير والابتصار حتى في اللغة الروسية، قلعتها الأولى والأخيرة، بدعوى تقديمها ميسّرة ومبسطة للفتياً.

وهو بدوره، سيرفع حاجبيه الكثين مندهشاً في الغالب، عندما أحسب له أرباح «الأخوة كارامازوف» بالكُوبِيك (عملة رواياته الأثيرية)، دونما حاجة لمضاعفة أعشاره إلى الرُّوبِل الذي أصبحت قيمته في بلده، بعد الپِرسُوتروپِكا، أقل من عشر أعشار الكوبِيكات مقابل كل دولار أميركي يربحه النّاشرون من طبعات رواياته في

معظم اللغات، وهي ثروة تقدر بملايين الدولارات كلًّا عام، إذا ما ابتدأنا الحسبة من تاريخ وفاته فحسب.

سيصمت شيخي دوستويفسكي برهة أبدية، وسيقول لي بصوته العميق:

- ملايين الكُوبِيَّات؟

وبدوره سأصحح المعلومة له:

- على الإطلاق يا شيخنا، على الإطلاق. أتحدث عن ملايين الدولارات التي لو أفيتني أيامك هذه التي لا تفنى في الأبدية، لو أفيتها يوماً بعد آخر في محاولة عدُّها لما وصلت إلى الرقم الخرافي بالرُّوبل، ناهيك عن فكَّة الكُوبِيَّات التي ستحتاج إلى عمر إضافي لتعدُّها كوبِيَّا إثُر كوبِيَّك.

سيُسْتَفْدِحُ الأمر، وستجتازه حالة مزدوجة من فرح الشيخ وأساه، ليقول لي ضاحكاً بعد برهة أقصر من الأولى:

- حقيقة لا أعرف من تكون، سوى تعريفك المقتضب لنفسك بأنك كاتب توفيقاً مؤخراً بعد تأمر أبطال عمله الروائي، لكنني أحصيتُ الصفحات التي كتبتها في روائيتي، ولم أستطع الوصول إلى تقدير ثروتي الخيالية التي تدعى بها. يبدو أن كل شيء قد تغير يا بُنْيَ، كل شيء لدرجة أن أبطال الروايات صاروا ينقلبون على مؤلفيهم. غريب ما يحدث، ولا أستطيع فهمه. أما بالنسبة إلى هدفك من الجلوس إليَّ واستشارتي في لون السيارة، فبرغم عتابي السابق لك لكنني أعتقد أنك ربما كنت مُحقاً في اختيار سيارة خنفساء برترقالية اللون لابنك شمس، وفق معايير زمانكم التي اختلفت عما كنت أعتده في زمني.

نعم. لقد سمعتُ من الوافدين الجدد أنَّ كل شيء قد تغير هناك، وما سمعته عن روسيا وتقلباتها بعد الثورة البلشفية وما دُعي بعصر البيرروسترويكا، وتحكُم المافيا في موسكو وبطرسبرغ أمر يُبكيني ولم أعد أفهم له سبباً حتى في شيخوختي الثانية هنا في الأبدية، لذلك لا أجد سبباً في المعانعة، إن كانت لديك أسباب كافية لا تُفقدك احترام وحياتك بعد رحيلك عنها وعن حياتها التالية لرحيلك الفاجع بالنسبة إليها، رحيلك المُفرح والمُؤنس لنا في هذه الأبدية، لا سيما أنك اجتزت البرزخ الصعب بسلام.

هكذا منحني الشيخ، بملء إرادته، صَلَّى اعترافه، مشرعاً لي حق اختيار لون سيارة ابنتي شمس، لا سيما أنه سمح لي أن أطلب له على حسابي كأساً من الفودكا لمواصلة الاستمتاع بمجالسته كي أخبره عن بطل روايتي الذي انقلب عليه زملاؤه الآخرون، لأسباب لم تستدِع جريمة في الرواية ولن تستدعي عقاباً دوستويتشكيناً على طريقة الشيخ التي تعلمناها وألهمنا الكتابة.

ابتسم الشيخ مُسترخيَا في جلسته، وكان على وشك التعليق على ما قلته بعد ارتشافه جرعة صغيرة من كأس الفودكا، لولا سماعنا ضحكة هائلة من الطرف الآخر لحانة الأبدية أطلقها إرنست هيمنغواني المستغرق في حديث جانبي مع فرجينيا وولف عن تطويره لفنِّ الرواية، لا سيما في مؤثرته «العجز والبحر»، قبل أن يُحدِّثها عن سيرة حياتها التي كتبها في سفرٍ ضخم ابنُ شقيقتها كويتين بيل، بعد أن شرب -كانه في هافانا- رُبع مخزون حانة الأبدية (في صحة انتهاء الحرب العالمية الثانية وصحة المصادفة التي دبرها بالتأكيد

صديقه فيدل كاسترو ليتقيها في تلك الحانة)، معتبراً أمامها بولعه بتناير زوجته بولين ذات اللون البرتقالي، مضاعفاً اعترافه الذي لم يبدُ فاحشاً أمام فرجينيا وولف، على تكتمها وتفضيلها العيش في غرفة منعزلة في الحديقة الإنكليزية لأبديتها البديلة - إلا عندما أسلب هيمنغواني في وصف زهور حديقتها الإنكليزية على أرض الواقع، ليلاحظ بعد فوات الأوان أن دوستويفسكي الصامت والمنهمك في احتساء جرعات محسوبة من الكأس التي قدّمتها له؛ لم يكن منشغلًا بالغريب صادوف斯基 الذي اقتحم خلوته، بل كان مُصفيًا لما كان يدور بينهما من حديث، لاسيما بعد أن جلجلت ضحكة هيمنغواني الهائلة بعد مقارنته الفجأة بين زهور حديقة وولف والزهور المرسومة على تنورة زوجته بولين، ليستدرك الأمر برمتنه حين أدار دفة الحديث كربّان عاصفة ماهر تمخر ذاكرته مثل قوارب الصيد التي عهدناها في هافانا وكني ويست:

- عفواً، عفواً عزيزتي فرجينيا. يبدو أنني ثملت على غير العادة في حياتي الأبديّة. في الحقيقة كنت أتحدث عن حديقة أخرى في الريف الإيطالي، حديقة ذات أزاهير برتقالية كانت تفترشها مؤخرة زوجتي الفاتنة -عفواً أقصد زوجتي الثالثة- بعيد انتهاء الحرب العالمية الثانية. أعتذرني على أخطاء البيرة، اعتذرني. هم هم هم، ولكن كم هي لذيتها ودسمة هذه البيرة، كما كانت في حانات تلك الحياة. آهه هاهه. أين وصلنا؟ آه تذكري، تذكري. نعم عزيزتي، نعم هي حديقة إيطالية رائعة لم يمهل الزمن عجوزنا دوستويفسكي كي يتطرق إليها في روايته «الأخوة كارامازوف» أو في «الجريمة والعقاب»؛ بسبب انشغاله طوال حياته الفانية بهواية تجويع أطفاله والبحث عن نوادي القمار ليخسر فيها

آخر روبيل كسبته آخر زوجاته. نعم، آخر زوجاته وليس آخر روایاته. ها ها ها . . .

كانت زلة لسان، إذ لم يعد هيمنغواي **رِبَّانًا أو صيادًا ماهرًا**، كما كان عليه الحال في **«العجوز والبحر»** بسبب الصدمات الكهربائية التي تعرض لها في محاولة لعلاجه من مرض الهوس الاكتنابي، قبل ظهور أملاح الليثيوم التي استعوض بها فيما بعد لعلاج ذلك المرض. وعليه، لم يكن غريباً أن يكون ردًّا رُواد حانة الأبدية على ما تفوه به صمتاً مطبقاً. لكنه استرسل في طلاقة أبدية ليكسر الصمت الذي اشتهر به في فترات اكتتابه الأرضي حين كان ينزلوي في بيته ولا يرد على الهاتف، حتى لو كان المُتحدث رئيس الولايات المتحدة جون كينيدي أو صديقه فيدل كاسترو:

- عزيزتي فرجينيا. لقد انتحرت لأسباب مختلفة جذریاً عما روجهُ نقاد المرحلة اللاحقة لحادثة انتحاري من ربط في غير محله بين تلك الحادثة وحادثة انتحار ياسوناري كوابانا الذي أسبغوا على انتحاره الرَّكيك أخلاقياً وأدبياً صفة الشجاعة، برغم أن ابن العاهرة الياباني ذاك لم يفعل شيئاً جديراً بالذكر في أدبيات الانتحار العظيم عدا محاولة تحديه الفجُّ لتقاليد الانتحار في اليابان؛ عندما فتح صنبور الغاز لينام كالرضيع استيقأ لسبق صحفي مفاده أن السيد ياسوناري كوابانا -الحائز مثلـي جائزة نobel- قد انتحر دون أن يترك وصيَّة! ها ها ها . . . ويا . . . ياله من مزلق صحفيٌّ عاثر لا يُفرق مُروّجوه بين من يفتح صنبور الغاز في غرفة مغلقة ليموت مستسلماً لتأثير الغاز بعد نومه دون أن يواجه فداحة الموت حقاً، وبين من يُواجهه بوضع بندقية صيد من ذات الماسورتين في فمه لينفجر رأسه

مثلما فعل بشجاعة هذا المحارب الجالس إلى جانبك، إرنست هيمنغووي، وكما فعل مواطنه وتلميذه يوكيو ميشيمما الذي بقر بطنه كأي محارب ساموراي بالسيف على طريقة الهاراكيري.

قال عبارته تلك، ثم أدار رأسه إلى طاولتنا مُحدثاً شيخي

الصامت:

- أليس كذلك يا تيودور دوستويفسكي؟ يا سيد المقامرين؟ ألم أنتحر بشجاعة وبشرف؟ ولأسباب مختلفة تماماً عن تلك التي روجتها FBI حول خيانتي للولايات المتحدة وصداقتني لفيدل كاسترو، وفق تقارير سرية كاذبة من قريتها CIA التي -كما هي عادة أغبيائهما ومعتوهيهما- لم تتنبأ بالهجوم على بيرل هاربر بسبب غباء ذكائهما المركزي، كما لم تعرف شيئاً عن حقيقة الكاميکازى ومیکانیزمهم، ناهيك عن معرفتهم -عزيزي فرجينيا- أو عدم معرفتهم بالسيد كواباتا الذي مجَّد اسمه، كما تناهى إلى مسامعي، في اللغة العربية كاتب يُدعى رشيد الضعيف، في رواية لم أفهم سبب عنونته لها بـ«عزيزي السيد كواباتا»، برغم أنه كتب فيما بعد -واسمعوا هذه الفكاهة- رواية بالعربية الفصيحة عنوانها: «ليرنينغ إنجلش». ها ها ها، ها ها هاي... اضحكى وقهقهي، فقههي على ما كان يحدث في تلك الفانية عزيزي المُتحرّة في النهر بشجاعة رومانسية افتقدناها بعد العصر الفيكتوري.

قال جملته الأخيرة بعد أن أدار وجهه عن طاولتنا، مُحدثاً جليسته فرجينيا وWolf الصامتة خجلاً.

فاض الكيل بجلس الحانة، فانبى عبد الرحمن منيف، بعد

انسحاب فرجينيا وولف من طاولة هيمنغواي بحجة مُجالسة فرانز كافكا المُنزوي بعيداً، للدفاع عن كل من رشيد الضعيف وياسوناري كواباتا بكل اقتصاد لغوي متاح لإسكات صاحب «العجز والبحر» عن ميله الواضح للثرثرة بعد أن شرب أكثر مما يجب في حانة الأبدية :

سيد هيمنغواي؛ الحق يُقال في موضعه؛ هذا موضوع لا علاقة لكلٍّ من الألف. بي. آي والسي. آي. إيه به، وستعذرني إن اضطررت للقول، آسفًا، إنك لم تقنع بالمجد الذي نلته في حياتك، ويبدو أنك تستلذ بإعادة إنتاج أسطورتك الأرضية، ولا تستحي من ترويجها حتى هنا حيث جميع الأوراق مكشوفة ومُعرَّاة. لن أجادلك حول رشيد الضعيف وتحفته «عزيزي السيد كواباتا» إن كانت تحفة بالفعل، ولا ياسوناري كواباتا؛ لأنَّه أشد ضعفًا من الضعيف. لكتني سأسترعى انتباحك - إن كنت قادرًا على التركيز - إلى غابرييل غارسيا ماركيز، أشهر روائي عصره ليس في أميركا الجنوبية وحدها، بل في كل مكان على اليابسة التي عشنا على سهامها ذات مرَّة، لأنَّه مثلهما أنت وكواباتا، حائز جائزة نوبل، كما أنه مثل تلك تماماً، صديق شخصي لفيديل كاسترو الذي يبدو أنه لا يُريد الرحيل ليُمتنعا بخطبه وصناديق سيجاره الفاخر. أما لماذا أسترعى انتباحك إليه، دون سواه من الكتاب الأرضيين، فلا لأنه كان شجاعًا بما فيه الكفاية، حين لم يستنكف من فكرة كتابة رواية تماهي فيها مع كواباتا ليستعيد روحه وينغمس كقطعة سُكَّر في الأسلوب الذي ميَّز كواباتا، برغم أنه من كولومبيا وكواباتا من اليابان، فضلًا عن كونهما معًا ينتميان إلى زمين وحقلين روائين مختلفين تماماً كاختلاف زمنهما الواقعي الذي كتبوا تحت وطأة

ظروفه ما اشتهر بها من قصص قصيرة وروايات حظيت - كما حظيت أنت سيد هيمنغواي - بنيل جائزة نوبل.

ولينك أصغيت في حياتك وبعد مماتك لواحد ممن حازوا تلك الجائزة في السنوات الأخيرة؛ هارولد بتر الذي سينضم إلينا قريباً؛ لا لأنه سينتحر مثلك - لا سمع الله - بل لأنه مُيسِّر ومصاب بالسرطان، ويرغم ذلك لم يُعر أمر الجائزة أهمية تذكر، فقد صرَّح قائلاً للصحافة إثر نيله جائزة العجوز ألفريد نوبل: «عندما كنت فاشلاً لم أكن فاشلاً في نظر نفسي، وعندما أصبحت ناجحاً، لم أصبح مجنون نجاح».

ارتاح رُواد حانة الأبدية لصفعة منيف الباردة لثرثرة هيمنغواي السكران، وكانت مناسبة لا تفوَّت لاستثمار مداخلته الرَّصينة بدعاية من يوسف إدريس الذي هبَّ واقفاً ليهمز من قناة هيمنغواي على طريقته: «لو ندمت الأكاديمية السويدية على تفويت منحي الجائزة عندما كنت حيَا أرزرق، وقررت الاعتراف بندمها متاخرة، وأرسلتها مع مندوب خاص لتسليمي إياها بتواضع في هذه الحانة أو في احتفال رسمي يحضره الله شخصياً في قاعة العرش الرَّئاسي، فإنني أبصم بالعشرة أن هيمنغواي سيكون أول المُعترضين على قرارها المُتخذ بأثر رجعي لصالح يوسف إدريس».

كانت دعاية إدريسية لاذعة، باطنها استياءه من نيل مواطنه نجيب محفوظ لها، أكثر من تعريضها الظاهري بارنست هيمنغواي. لكنها دعاية، على علات مقاصدها، لم تلفت انتباه رابيندرانات طاغور الذي كان يتحدَّث في طاولة قضيَّة عن وحدة الوجود لثلاثة شعراء كتب عنهم في مؤلَّفه «ديانة الشاعر»: ووردزوورث، شيللي وكينتس، مُقتبساً من كتابه فقرة لا تصنُّ طبيعة بلاد البنغال، بل

وحدة الوجود وبهجهتها المُتجلية: «أذكر أنَّ صُفًّا من أشجار جوز الهند يمتدُ على طول حائط حدائقنا مع الأغصان التي تبدو وكأنها تومنَ للشمس المرتفعة عند الأفق، كان يعطيني عندما كنتُ صغيراً، الشعور برفقة حيَّةٍ تُساوي نفسي ذاتها حياة. وإنني لأعرف أن مخيلي هي التي كانت تنقل العالم المُجاور إلى عالمي الخاص - هذه المُخيلة التي تبحثُ عن الوحيدة والتي تتصلُ معها»، ليستكمل بطرافة: «ها نحن القادمين من عوالم، ديانات وأزمنة مُختلفة، ها نحن أولاء نجلسُ الآن في وحدة حانة الأبدية هذه!»

بيد أنَّ دعاية يوسف إدريس استدرجت برنارد شو الجالس مع إدريس ليزيح الغليون عن لحيته الكثة، مُستعيناً بعد صمت رواد الحانة وارتشافهم لجرعات من كُؤوسهم، واحدةً من أفضل مقولاته التي قالها جالساً، دون أن يكلف نفسه عناء الوقوف كما فعل إدريس: «لو غفرنا لـالفرد نوبِ اختراعه للديناميت، فإننا قطعاً لن نغفر له اختراع الجائزة». وكلتاهما دُعاية أضحكَت جميع من كانوا في الحانة، برغم نهوض هيمنغواني من مقعده كي يذهب إلى المرحاض بحجة تخليص مثانته من أقداح البيرة الطافحة. لكن الدُعايتين لم تمنعَا إيتالو كالفيينو من الترُبُص بهيمنغواني -عوده بالحديث إلى حيث انتهى مع منيف- مُستعيناً بقصاصة من الملحق الثقافي الأسبوعي لصحيفة الحقيقة الأبدية *Eternal Truth* تعتمد قراءة فقرة طويلة مما ورد فيها بصوت مسموع، إثر عودة هيمنغواني من المرحاض:

«أطرف ما نُشر مؤخرًا من تصريحات الرُّوائي الكولومبي غارسيا ماركيز بعد صدور مذكراته، هو اعترافه بمدى رغبته في أن يكون كاتبًا يابانياً على شاكلة كواباتا، حين أفصح عن تمنيه لو أنه

كتب رواية كواباتا: «بيت الجميلات النائمات» التي تحكى عن منزل في ضواحي طوكيو، يتعدد عليه مجموعة من الأغنياء الشيوخ للتمتع بالشكل الأكثر نقاء للحب: قضاء الليل بкамله مع عذرارات نائمات بفعل مخدر دون السماح لهم بلمسهن، لأن الاكتفاء الأكثر تكشفاً وصفاء أمام المتعة المتولدة عن بصيرة الشيوخة ويلوغها هرم العجز الجنسي، هو إمكانية الحلم إلى جانبهن بحرية لم تمنحها لهم أيام شبابهم. وهو ما فعله ماركيز في مقالة طورها لاحقاً لتكون قصة قصيرة بعنوان «طائرة الحسناء النائمة» تأكيداً لتقديره الجمّ ل寇وباتا. وهي قصة -كما وردت بصيغتها، في القصة والمقال- مقتبسة من حادثة حقيقة حدثت لماركيز المسافر على متن طائرة في الدرجة الأولى من باريس إلى مكسيكوسيني عبر نيويورك، حين وجد نفسه في المقعد الوثير على بعد سنتيمترات من فتاة يابانية فاتنة في الثانية والعشرين تقريباً من عمرها، لم تلبث أن نامت طوال الساعات التي تستغرقها الرحلة فوق الأطلنطي، وهو ما جعله يُمضي رحلته تلك في توقيه عن التدخين وتناول أطاييف مشروبات وأمّاكن الدرجة الأولى، مدققاً في تفاصيل جسدها، كما لو كان شيئاً من شيخوخة كوباتا في «بيت الجميلات النائمات»، عدا أنه بيت لم تتم فيه بالطبع تلك المسافرة اليابانية المرفهة، ليتذكّر قبيل الهبوط في نيويورك، أنه كان مُخدراً طوال الساعات الثمانية التي قضاهما صحبة الجميلة اليابانية النائمة في الطائرة، لأنه عندما استلم بطاقة النزول عَبَّاها سارحاً دون نية مسبقة في خداع سلطات المطار.

- المهنة: كاتب ياباني.

- العمر: 92

ولم يَدِرِ يومها أنه سيكتب، بعد تلك الحادثة، رواية «ذكريات

عاهراتي الحزينات» عن عجوز يريد إحياء ليلة عيد ميلاده التسعين مع مراهقة يصاغعها، خلافاً لشيوخ كواباتا الذين يكتفون بالنظر إلى جميلاتهن النائمات والمخدّرات».

هيمنغواي امتعض من سخرية إيتالو كالفينو الذي تعمّد قراءة تلك الفقرة، ولم يجد ما يعلق به سوى اختلاق دعاية كانت فاشلة قبل إطلاقها: إن كنت تحب هذا الوغد ماركيز كما أحبّ هو كواباتا فلماذا لا تترفّع لنشر طبعة أبدية منقحة من «مدن لامرتية» ليكون ماركيز وكواباتا بطلين عوضاً عن ماركو بولو وقبلي خان، كما في الطبعات الأرضية، لينهي دعايته الفاشلة بقهقهته الصاخبة: ها ها ...

لكنه استدرك تسرّعه في الرّد، ليبرر دعايته التي لم يستحملها الحاضرون:

- يا لهذا العالم الوغد! حتى في الأبدية يسرقون المقالات. هذه مقالة مسروقة بالكامل من مقالة أرضية سبق نشرها في صحيفة «البايس» الإسبانية، التي لم تجد بعد رحيلي من تمجّده سوى هذا الماركيز اللاتيني المотор. بالسخافتك يا كالفينو، وبالسخافة جيرانك الإسبان الذين شاركتُ في حربهم، ودافعتُ عن حرّيتهم في روائيتي «وغداً تشرق الشمس». طُرِز فيكم جميعاً. أعرفكم واحداً واحداً، وأعرف حقدكم الأرضي الذي جلبتموه معكم، ولم يفلح حتى حُرَاسُ البرزخ في تطهيركم منه. يبدو أن الله ما زال يشخر كعادته في قيلولاته الأبدية، ولا يعرف أن السّي . آي. إيه تعمّلت ودَسْت عُملاءها بين حُرَاسِ البرزخ .  
بيرة أخرى أيها النادل، بيرة باردة وعلبة مارلبورو.

آخر ما ورد في جملته أضحك بعض جلاس العحنة، لكنهم لم يكملوا ضحكتهم خوفاً من استمرار هيمنغواني في ثرثرة السّكير. ويدوره لم يكلف إيتالو كالفينو نفسه عناء الرد عليه لذات الأسباب، ولا تشغال عينيه الإيطاليتين بملاحظة تبدل ملامح جيمس جويس خلف عُويناته المستديرة وهو يرتشف بهدوء ببرته الإيرلنديّة السّوداء؛ تلك التي حيرتني مقدرة أهالي دبلن على توفيرها له في ذلك الصّفع المُتعالي، لأن ملامح قسوة جويس تحولت إلى ابتسامة إعجاب لتعاطي كالفينو مع هيمنغواني - لا إيطالي، بل إإنكليزي مُتخابث-. عندما قرأ مقتطفاً من ذلك المقال، ليعود صاحب «وليس» بعد إعجابه الخاطف ذاك إلى عبوسه امتعاضاً، هذه المرة، من كُمود تعابير صموئيل بيكيت الصّموم، برغم الغمزة الخفية التي أرسلها جويس حثّاً لتقريره «الدبليون»، لكن بيكيت تجاهل تلك الغمزة التي لا يعرفها سوى الإيرلنديين، ليقطّب حاجبيه كي يبدو بؤرّاه وجّهه تقاطيع وجهه تلك اللحظة شبيهة ومطابقة لصُوره المتقططة له في حياته، كأنما ليضاعف حقول بُخله تحسّباً من التفريط بجملة في تقريره معلّمه جويس أو التمادي في الرد بابتسامة تعاطف -لو رسمها- لن تخفي على تعامي خ. ل. بورخيس المقصود عن غمزة جويس ل谂يذه بيكيت، تماماً كما لم يكرر لعماه بعد اكتمال الدائرة في الأبدية، معتبراً أن العمى والدواير المُتناصلة في هيولاه الرمادية أقرب إلى سلسلة لا متناهية من نسخة أرجنتينية لكتاب «ألف ليلة وليلة» لم تمنحه الفرصة التي توجّب عليه اقتناصها لترديد ادعائه الأبدى:

«لسْ كاتباً، بل مجرد قارئ وأمين للمكتبة الوطنية في بوينس آيريس يحاول أن يعيد كتابة ما كتبه الأوّلون، دونما نجاح يُذكر».

بيد أنها فكاهة بورخيسية خالصة لن يُصدقها أولئك الذين يحفظون عن ظهر قلب ردَّه السَّاخر حين سُئل عن عدم نيله الجائزة الشهيرة، برغم استحقاقه لها: «لا يجب أن يحدث ذلك، فلو منحوني إياها فإنني سأتحول إلى رقم إضافي فقط، وفي حالة لم يمنحوني إياها فإنني سأتحول إلى خرافة إسكندنافية».

وهو ردٌّ لاذع وغير مباشر على هيمانغواي، لم ينطق به بورخيس لكن صدأه تردد في ذاكرة هواء حانة الأبدية المعتق، ليصل دون عباء إلى الرُّكن الذي كان يجلس عليه بمعيتي في ركته القصي صاحبُ القدرة الفذة على تصوير النفس الإنسانية في أوضاعها المختلفة عبر كل زمان ومكان، شيخي دوستوييفسكي الذي رَحِب بنيكوس كازنتزاكيس (فهمَا أرثوذكسيَان عتيدان) بعد إيماءة للشيخ بأنه سينضم إلينا، ريشما يُحيي بورخيس ويُقبل جبهته مانعاً إياه من محاولة البحث عن عصاه ليقف احتراماً وتقديراً له.

لم يطل حديث كازنتزاكيس مع بورخيس أكثر من خمس دقائق، ويبدو أنه استأنفه لينضم إلى طاولتنا مع نسخة من تقريره الشهير أهدتها لشيخي، معتذرًا عن عدم توافر نسخة أخرى ليهدى بها إلى، لكنني شكرته على مبادرته وأخبرته أنني، في الحقيقة، قرأت «تقرير إلى غريكو» منذ زمن بعيد بترجمة ممدوح عدوان الذي أتى، هو الآخر، متأخراً للحانة وانضمَّ لطاولة عبدالرحمن منيف، ليستمتعوا بعرق الضيَّعة الذي جاء به عدوان من خايتها.

وبرغم انشغال دوستوييفسكي بتقليل نسخته الخاصة من التقرير والحديث إلى مؤلفه كازنتزاكيس، إلا أنه لم يتوقف - كما خمنتُ من ملامحه - عن محاولة تفسير الأسباب الكامنة وراء حماقة اختياري للون البرتقالي دون أن أعطي الفرصة لابنتي شمس كي

تختار لون خنفسياتها الجديدة، ناهيك عن إشراقه على ببركة بدت أقرب إلى شيخ دين، منها إلى مباركة كاتب، متعملاً - وهو يمنعني شعاعه الأورثوذكسي الخافت - بجهله المطبق بالقيم التي سادت في المجتمعات الأرضية بعد رحيله في نهايات القرن التاسع عشر. وهي فترة زمنية حبسها الشيخ كافية لإيهامي بتصديق جهله المطبق الذي يدعى إليه أمام كاتب مجهول مثلّي؛ أثارت له ديموقراطية الأبدية أن يقتحم خلوته الجليلة لمجالسته، قبل أن ينضم إلينا في اللحظات الأخيرة مواطنه أندريله تاركوفسكي ليتعانقا هو والشيخ، مُتحدين بحرارة لغة روسية لم أفهم منها شيئاً.

حياناً تاركوفسكي بعد ذلك كالذاهل، وجلس على مقعد تناولته من الطاولة المجاورة، وقال بالإنكليزية لنيكوس كازنتزاكيس، بعد أن شكرني على مبادرة تقديم كرسي إضافي له:

- عفواً لحديثي باللغة الروسية، لكنني كنت أؤكد لشيخنا أسفني لعدم تمكّني طوال حياتي الفانية من تجسيد إحدى رواياته وفق رؤيتي السينمائية، وأعدت على مسامعه رأياً سبق لي أن قلته حول اكتشاف دوستوييفسكي السباق للهابطيات السحرية في أعماقه، تلك التي رأى فيها القديسين والأشرار على حد سواء، أولئك الذين لم يكن أي واحد منهم يمثله هو نفسه. لقد كان كل واحد من أبطال رواياته خلاصة لانتباعاته وتأملاته، وليس أبداً تجسيداً لشخصيته. ولكن، للأسف، لم يمهلني الزمن لتجسيد ذلك في تحفة سينمائية خالدة. عفواً، لا أتحدث عما نحن فيه وعليه في هذه الأبدية، بل عن المصطلح الأرضي الشائع لمفهوم الخلود.

كان تاركوفسكي في مزاج جيد على غير عاداته الموسكوفية. ويرغم أن معمعة هيمنغواني والردود التي أثارتها قد فاتته بسبب

حضوره متأخراً مثل ممدوح عدوان، إلا أنه واصل حديثه عن السينما وعما تعنيه بالنسبة إليه:

لا يهمني أسلوب التصوير، وإنما طريقة بناء الحياة وخلقها، وأ Safcح لكم عن حادثة حقيقة؛ فذات مرة قمت بتسجيل حديث عابر على مسجل صغير. كان الناس يتحدثون دون أن يعرف أحد منهم أن حديثهم يُسجل. فيما بعد، استمعت إلى ذلك الحديث وقلت في نفسي إنه «مؤدي» بشكل عقري، ثمة منطق ملموس تخضع له الشخصيات والعواطف وكيف كانت تعلو أصواتهم فجأة، ناهيك عن لحظات الصمت التي لم يكن ستانسلافسكي قادرًا على تبريرها، في حين يبدو أسلوب هيمنغواني متکلفاً عند مقارنته بأسلوب بناء الحوار في ذلك الحديث العابر الذي سجلته.

قلت له بعد أن انتهى من حديثه وهو يرتفع جرعة من كأس الفودكا التي كانت أمامه: ولكنك فعلت ما هو أهم يا تاركوف斯基 في كتابك «النحت في الزمن»، فضلاً عما قدمته في تحفتك السينمائية الخالدة.

همهم كازانتزاكيس موافقاً، وكاد أن يُدلّي بتعليق خلُّت أنه سيعود بنا مرة أخرى إلى هيمنغواني، لولا انشغاله وانشغالنا جميعاً باستراق النظر إلى الباب الخلفي للحانة بسبب الدخول المفاجئ لجان جينيه من ذلك الباب بينماطلون جيتز مُتسخ، طالباً لنفسه خبزاً محمصاً وكافياراً طازجاً وزجاجة ماء معدني - فهو لا يشرب الكحول - وكأساً مزدوجة من البوربون لرفيقه الحزين لوتيريامون. وهو حدث نادر، كما بدا لي في تلك الحانة حداً بالجميع لإصابة السمع اتفاقاً - على تقدیس لا يمكن تجاهله في حضور سارتر

المُثائب أمام زجاجة نبيذ بالكاد تفصله عن سيمون دي بوفورا - اتفاقاً بالتأكيد، واحتلأها على مشارب قهقهات السُّخرية التي كانت على وشك الانطلاق من أفواه بعض الجُلاس، لو لا أن جان جينيه كان حاضر البديهة وعارفاً أصول اللعبة، كما كان في الحياة، حين فاجأ توقعاتهم بأنه لم يعد مُعدماً كما حدسوه في «يوميات لصٍ»، وكان دليله دامغاً حتى في حانة الأبدية؛ لأنه كان يدفع بسخاء مفرط، دون تفويت وضع بخشيش مُحترم للنادل من عائدات كتبه التي واظبت دار «غاليمار» على إرسالها إلى حسابه في بنك الأبدية النَّاعم *Eternity Soft Bank* مثلما كانت ترسلها قبل وفاته من باريس إلى البنك الشعبي في طنجة.

\* \* \*

في ذلك الغروب الاستثنائي في محفل الحياة والموت، البرزخ والدائرة، اكتمالها أو عدم اكتمالها لسبب أو لآخر؛ فإن مسماري الخجول هو من انتبه، في ذلك الغروب الاستثنائي، لابتعاد صادوفسكي عن الساحل. وهو من شاهد آخر تلویحة أظهرتها يد صاد الغريق، ليخلع بزة النادل ويقفز إلى البحر سباحة لمحاولة إنقاذ صاد، ليعود به غريباً لا يتنفس بعد توقف قلبه عن النبض، لكنه فعل المستحيل لإعادة الحياة إليه بإسعافه عن طريق تناوب الضغط أسفل الرئتين ونفخ الهواء في رئتيه، فقد كان مسماري الخجول يُتقن عملية الاسعاف لحسن الحظ، وقد أفلح، بمساعدة النُّدل الآخرين في إيقاف جسد صاد بالمقلوب لتلفظ رتاه المياه، ثم تمديده وتناوب الضغط أسفل الرئتين ونفخ هواء الحياة بقبل متكررة في فمه، حتى بدأ صاد يتنفس بصعوبة في البداية،

لتعود إليه الرُّوح، من جديد، بعد ثلات عشرة دقيقة ونصف  
الدقيقة.

الرُّوح التي لم يتمَّ صادوفسكي عودتها بعد مشقة غرقه  
المُتعمَّد، ولذادة لقائه بشيخه في الأبدية.  
هكذا عاد إلى بربخ أرضيٍّ بين حيائين.

حين أفاق، وانتظم تنفسه كان يُحدث نفسه -مُعتقداً أنه يتحدث  
إلى ابنته شمس- بعد عودته السريعة من العالم الآخر قاتلاً: للرواية  
نزواتهم، وعلىنا تقبيلها بفكاهة حريرية كما علينا انتقادها بغلظة، لو  
دعت الصراوة ذلك. وإن كان لا بد من استحضار مثال فاقع؛ مثال  
يدين استرسال تفاحة؛ فهو روايتها -وعلى لساني- ثرثرة كاتب مثل  
إرنست هيمانغواي أقدرها وأحترمها كثيراً، شاء حظه العائز أن يكون  
حاضراً لحظة لقائي بالشيخ، وثملأ أكثر مما ينبغي، ويتفوه بما لا  
يرضيني ولا يرضيه، لكن الأمر خارج عن إرادتي بالطبع، فتفاحة  
هي من يروي أحداث هذا الفصل!

لن أطيل على القارئ، ولا يهمني في أي مستوى -افتراضي أو  
واقعي- يضع نفسه فيه؛ إن كان مجازفاً وأثر استكمال قراءة الفصل  
الأخير هذا، كما نصحه الخامس في فصل سابق. فصادوفسكي بعد  
استسلامه لفكرة الغرق في اليوم الذي اشتري فيه الخنساء لابنته  
شمس مُقرحاً احتفالهما معاً في مطعم السلاحف لم يغرق -لحسن  
الحظ، أو لعدمه- بفضل شجاعة مسماري الذي أنقذه في اللحظة  
الأخيرة، برغم رحيله وجلوسه -كما رویت على لسانه- في حانة  
الأبدية مع شيخه دوستوييفسكي. لكنه حين أفاق واستعاد حياته  
وشاهد دموع شمس التي اعتتقدت أنها كادت أن تفقد أباها في حادثة

غرق عَرَضِي؛ عَضُّ أصابع ندمه العشر على قسوته التي عرضت  
شمس، في ذلك اليوم، لأقسى التجارب وأغرب المتناقضات التي  
يمكن أن يتعرض لها كائن رهيف مثلها.

بطبيعة الحال، لم أتمكن من مُساعدته برغم قواي الخارقة،  
فمسألة الحياة والموت، كما هي مسألة العودة إلى الحياة، من  
جديد، شؤون وحدها المشيئة الإلهية من يفصل فيها، فذاك غرقٌ  
واقعيٌ لا افتراضي في نهاية المطاف. بيد أن مسماري ومسيحي  
الرائع، مُحيي الغرقى ساعد صادوفسكي على النهوض بعد  
استراحته وشربه لكأس ماء عذب، وقاداه معًا هو وشمس إلى  
المطعم ليستحم كما يستحم المستحمون بعد السباحة، التي لم تكن  
سباحة بل مشروع غرق في اللُّجَة التي كانت على وشك ابتلاعه  
جسدًا تأهب لعبور بربخ عبره بالفعل، ليواجه شمس بعد  
استحمامه، بقوعة بحرية أهدأها إيًّاها في محاولة لإخفاء هول ما  
كان مقدماً عليه، وكاد أن يحدث، بالفعل، لو لا شجاعة مسماري  
الخجول.

بالنسبة لشمس، كانت تصرفاته في ذلك اليوم الذي لن تنساه  
لغزاً، وستبقى في ذاكرتها لغزاً لن تستطيع أن تجد له حلًّا.

دارت الأيام دوراتها المُعتادة بعد عودته من الأبدية الهائلة،  
الأبدية التي عاشها بُرْهَة قصيرة في لحظات غرقه التي أنقذه منها  
مسماري هذه المخطوطة التي لم يكف صاد في الأيام التالية لحادثة  
غرقه عن تنقيحها وإعادة تنقيحها لولا غصَّتين في سُويداء قلبه: عدم  
رحيله عن هذه الفانية غرقًا كما تمنى وأراد، وعدم قُدرته على

استعادة فصل حانة الأبدية ولقائه بالمُثقفين الفنانين هناك، بيد أن تفاحة لم تخلق لتخذله في آخر أعماله. فقد صُفت ما التقطته حواسِي الخارقة كُلَّ ما كتبته ذاكرة صاد اللاواعية عن لحظة أبديته القصيرة تلك، وأعطيت ما تمكنتُ من الحفاظ عليه للخامس الذي التقى بعد حادثة الغرق لأخبره بتفاصيلها، ويبدو أنه نفع ما خربته عن لحظة الأبدية وذهب لزيارة صاد ليعطيه الفصل الضائع ويعاشه على حماقة محاولته الغرق في يوم كان يحتفل فيه مع ابنته شمس بشراء الخنساء البرتقالية.

لم أشغل بتدوين حديثهما بسبب طقوسي الخيمائي ترتيباً لظهورِي الجسدي أمام المسamar الذي زادني شجاعته في إنقاذ صاد إعجاباً به، وهو ما لن أشغل القارئ به لشرح كيفية ذلك اللقاء الذي اكتملت شروطه الموضوعية؛ لأنحظى بحياة هائنة مع المسamar قد يكتب الخامس عنها في مذكراته التي يعكف على كتابتها. لكنني وطدت العزم على الوفاء بالتزامي أمامه بكتابه الفصل الأخير فيما كانت النتائج، ومهما كانت. لذلك لم أتوقف عن مراقبة ما كان يحدث في منزل صاد بحكم قدرتي على التخفي وعدم الظهور. ولحسن الحظ استقرت نسبياً حالة صاد الذي أصبح لا يُفارق شمس شموسـه التي لم تكن تفارقـه إلا لزيارة صديقاتها وشراء مستلزمات البيت الضرورية طوال ثلاثة أشهر بعد حادثة الغرق.

ذات صباح، لم تجده شمس نائماً كعادته في سريره، ولا متكتأً في أريكة المكتبة ولا حيث توقعته جالساً على شرفة الإفطار، بيد أنها سمعت غناءه المنرح فتتبعـت الصوت لتجده منهمكاً في غسل الخنساء الواقفة في مرابها الظليل قرب سيارته الكورولا القديمة،

تلك التي طالما قال لشمس: سأرسلها ذات يوم إلى اليابان، لأنني لا أعتقد أنهم يحتفظون بموديل قديم على شاكلتها. لا متحف في بلادنا للسيارات، فربما اهتموا بها هناك ووضعوها في أحد المتاحف.

حين رأته مُنهماً في غسل سيارتها حيثَ دعته إلى الشرفة لتناول الإفطار الذي حضرته بنفسها كالعادة.

أنظرنا معاً وتحدثنا عن الخنساء والبهجة التي أضفتها مؤخراً على البيت.

كان قد روى الحديقة ورش الأشجار العالية برذاذ ماء الخرطوم، دون أن ينسى نخلة حديقته اليتيمة.

فجأة قال لها:

- أفكر جدياً أن أعرض على وكيل تويوتا المحلي أن يشحن هذه الكورولا الهرمة هدية مني لمصنعيها في اليابان. ما حاجتي إليها؟.. انظري، انظري كم تبدو الخنساء رائعة بلونها البرتقالي بين أشجار حديقتنا النضرة. هل تعرفين؟ سأمكث اليوم في البيت، فلدي مشاريع كتابة، وأقترح عليكِ أن تختالي بخفيستك في المدينة مع صديقاتك. ما رأيك لو عزمت صديقاتك على الآيس كريم وتجلولن معاً في السوق؟

هيا. هيا. تباهي بخفيستك البرتقالية في شوارع المدينة، وانسي حادثة مطعم السلاحف السخيفة.

ابتهدجت شمس لانشراحه كما راقها اقتراحه ذاك. أما صاد فقد قضى نهاره في إعادة قراءة المخطوطة مدققاً ما فاته تنقيحه ابتداء من الفصل الأول حتى فصول التنبیح الأخيرة، مُتممًا بمقولة لا أنساها

في مدحبي، ردّدها بيته وبين نفسه: كانت بارعة، بارعة حين روت تفاحة الأحداث على لساني، في لعبة سردية مقلوبة بين ضميري الرّاوين، كما أنه امتدح، بيته وبين نفسه أيضاً، قفلة الخامس إثر لقائنا في المقهى حين وجد الخامس في ضالته لأروي الفصل الأخير قبل إرساله للمُتّبقي من تنقیح المخطوطة بالبريد المُسجل ليعيد صاد تنقیح التنقیح على هواه ليحذف منها أو يثبت ما يراه مناسباً: «قد أسمح لنفسي بكتابه فصل آخر عن صاد وحياته العادبة خلال كتابته لهذا العمل، لكنني أتمنى أن تساعديني وتحملي عبء كتابة الفصل الأخير بكل مصداقية تُملّيها عليك روحك الحاضرة، وشفافية روحك المُغيبة».

ارتاح صادوفסקי لتلك النهاية، لكنه كان متربداً بخصوص العنوان بعد مراجعته لأدق التفاصيل، ليستقر رأيه أخيراً ويكتبه بخط ديواني متوسط الحجم على صفحة الغلاف: «تنقیح المخطوطة»، لأن العنوان الأقرب إلى ما آلت إليه الفصول بأحداثها الغريبة وتشابك روایاتها المتعددة على لسان شخوصه الذين أمتعه تكذيب بعضهم لرواية الآخر، برغم أن العنوان الأصلي كان مختلفاً قبل أن تصب أنهر الأحداث صادقة وكاذبة في بحر روایته التي كاد ألا يُنهيها. والحقيقة أنه سوَّغ لنفسه فكرة تغيير العنوان، حين تذكر واحدة من مقولات غابريليل ماركيز التي لا تُنسى: «ليس من المناسب على الإطلاق أن يُوضع العنوان مُسبقاً، لأن العنوان الجيد تقدمه القصة نفسها، فمع تصاعد القصة، تتنامي إمكانية العثور على عناوين أفضل».

تنقیح مخطوطة رُوایته هو أفضل عنوان لروایته التي لم يكتبها صادوف斯基 وحده، بل كتبها أبطاله الحقيقيون، الواقعيون

والمحترعون، فدوره ككاتب هو تنقیح المخطوطة، بالأحرى تقمص دور صديقه الخامس محرر كتبه ومنقحها، قبل أن يُصبح إحدى شخصياته الأساسية في هذا العمل الذي ما كان صادوفسكي ليُنهيه لو لا إخلاص صديقه الخامس وإصراره وإلحاحه.

ابتسم للمفارقة بتعامِ بورخيسٍ سبق له اختباره في حانة الأبدية، واستكمل قراءة تنقیح مخطوته.

كان واعيًّا لبعض الفجوات التي لن يتقبلها القارئ بسهولة، لكنه آثر تركها على علاتها، كما أنه لم يشاً تغيير هذه الخاتمة التي روتها، لا لأنَّه مُقتنع بأنني شخصيَّة روائيَّة وواقعية تدعى أنها مُغيبة؛ بل لأنَّه آثر السلامة بتطبيق نصيحة جونيشير و تانيزاكى بحذافيرها: «على الكاتب ألا يكون واضحاً جدًا؛ وعليه ترك بعض الفجوات في المعنى حفاظاً على طبقة رقيقة بين الحقيقة وبين الكلمات التي تُعبِّر عنها»، ولحسن الحظ، يبدو أن تلك المقوله التي استدعاها ذهنه المُتوقد كانت كافية لعدم تغيير ما أرويه الآن.

فيما بعد انتبه صاد لتكرارات في السُّرد، واستعادة أحداث سبق لأبطاله روایتها في فصول سابقة، ييد أنه تركها دون تعديل، معتبراً أنها جسر عبور أو وسيلة للتذكير القارئ بأحداث الفصول الأولى في نهاية العمل، وكان شاهده الذي ركن إليه لتبرير ذلك مقوله ميلان كونديرا: «عندما تصل نهاية كتاب؛ عليك أن تجد سهولة في تذكر بدايته وإنَّ فقد الرواية شكلها، ويتضيَّبُ وضوحها المعماري». أعاد المخطوطة بعد تنقيحها إلى المغلف، بعد أن عنونه باسم صديقه الخامس ليقوم بدوره التاريخي قبل نشر الكتاب: تنقیح التنقیح.

خلال انتظاره لعودته ابنته شمس؛ اقتطع لنفسه كوبًا من علبة الشاي بعد أن حلاه بملعقة من العسل، تماماً كما كان يفعل بطله الدكتور الجيولوجي في الفصل الأول، الفصل الذي كاد أن يُحوّله لقصة قصيرة بعد اختصار تفاصيله، حين قرر عدم استكمال مشروع الرواية. لكنه عدل عن تلك الفكرة حين استثمر صديقه الناقد (الخامس، بالأحرى) مقالة خافيير مارياس المُثبطة، ليُدخلها ضمن نسيج السرد الذي اقتنع به صاد، مثلما اقتنع بفصول تنقيح مخطوطته ومضى بكوب الشاي نحو الحديقة ليكون في استقبال وحيدته حين تعود وتترجل من سيارتها الخنفساء البرتقالية، ليستكملًا مسرّات ابتهاجهما اللامُناهي .



# **الخاتمة**



كانت رحلة مسرّات مُبهجة مع صديقاتي اللواتي التقتهن - كما  
اتفقنا هاتفياً - في مقهى مركز تجاري اعتدنا التسوق في مَحاله  
الراقية، حين تكون محافظ نقوذنا أحياناً، وليس دائمًا، ممتنعة.

لم يتوقفن عن تهنئتي على خنفستي الجديدة، وطفقن  
يُمازحنني قائلات إن لونها البرتقالي حتماً سيجلب بمحناتي  
الجذاب عريض المستقبل. أضحكتهن شقاوتهن، فقلت لهن إنني  
كنتُ أفضل خنفساء فستيقية اللون، لو لا أن أبي هو من أصر على  
هذا اللون لسبب غريب لا أعرفه. أسرفن في امتداح الخنفساء  
ولونها البرتقالي وقررن دفع الحساب جماعيًّا مع استثنائي من  
الدفع، ضاحكتان مازحات في بنطلونات جينز الحاسرات مِنهن،  
كما في سواد عباءات المتحجبات، وهن يُبرّن استثنائي من دفع  
الفاتورة بحججة توفير النقود لشراء وقود للخنفساء التي اصطحبتهن  
على متنها في جولة، بعد أن تركن سياراتهن في موقف المركز  
التجاري، لتقتادنا الخنفساء إلى أحد المعارض الفنية التي عرَّفتهن  
فيها أعمالَ فنان باكستاني مقيم في بلادنا، بسبب إتقانه رسم  
البورتريهات، الصحراء، القلاع والوديان بقلم رصاص. لتنطلق بعد  
ذلك نحو شاطئ البحر، حيث تمشينا ساعة قبيل غروب الشمس.

بعد ذلك تمشينا نحو السينما القريبة لمشاهدة ملصقات الأفلام، وجلسنا نثرثر في أحد المقاهي القريبة من صالة العرض، بينما كنا نتناول الآيسكريم. كانت تلك فكرتي، بالأحرى فكرة بابا لذلك أصررت على دفع فاتورة حساب الآيسكريم باهظ الثمن، وعدت بهن إلى مواقف المركز التجاري ليُعْدَن في سياراتهن، بعد قُبْل الوداع.

حين عدت إلى البيت وجدت بابا جالساً في الحديقة يشرب في استرخاء شایه المُحلّى بالعسل.

مَسَيَّبُتْ عَلَيْهِ وَقَبَّلْتُ جَبَهَتِهِ، وَأَخْبَرْتَهُ بِتفاصيلِ نَهَارِيِّ الْمُمْتَعِ وَثَرَثَرْتَنِيَّ مَعَ صَدِيقَاتِيِّ، وَإعْجَابْتَهُنَّ بِالْخَنْفَسَاءِ وَلُونَهَا البرتقاليِّ إِثْرَ اصْطَحَابِيِّ لَهُنَّ فِي جُولَةِ أَوْصَلْتَنَا لِلشَّاطِئِ وَالسِّينَمَا الْمُتَاخِمَةِ.

سَأَلْتَهُ كَيْفَ قَضَى نَهَارَهُ، فَأَخْبَرَنِيَّ أَنَّهُ اسْتَكْمَلَ تَنْقِيَحَ عَمَلِهِ الْجَدِيدِ، وَأَنَّهُ رَاضٌ عَنْهُ تَمَامًا.

كان فرحاً مُغْبِطاً كَمَا لَمْ أَرْهُ فِي الْفَتَرَةِ الْأَخِيرَةِ.

أَخْبَرْتَهُ بِعَرْضِ فِيلِمِ جَيْدِ فِي تَلْكَ الصَّالَةِ، وَأَنَّ بِإِمْكَانِنَا حُضُورِهِ مَعًا إِنْ شَاءَ الْيَوْمُ أَوْ غَدًا. لِيَعْقُبَ: أَشْعَرُ بِالْأَنْهَاكَ بِسَبِبِ التَّنْقِيَحِ وَالْحَذْفِ وَالْإِضَافَةِ، لَذَلِكَ سَتَعْشِي سَنْدُوِيَّتَشَاتِ خَفِيفَةِ اللَّيْلَةِ، لَنَتَامَ فِي هَدْوَهُ كَيْ نَصْحُو مُبْكِرِينَ، وَالْفِيلِمَ سَنَشَاهِدُهُ غَدًا. عَلَيَّ إِعَادَةِ قِرَاءَةِ الْمُخْطُوطَةِ مَرَّةً أُخِيرَةٍ صَبَاحَ الْغَدِ لِتَدْقِيقِ التَّنْقِيَحِ قَبْلَ تَسْلِيمِهَا لِمُدْقِقِ أَعْمَالِيِّ وَمُحرِّرِهَا لِيُرَاجِعَ تَنْقِيَحِيِّ قَبْلَ إِرْسَالِ الْمُخْطُوطَةِ لِلْمَرَاجِعِينَ الْلُّغَوِيِّينَ، وَفِيمَا بَعْدَ لِدارِ النَّشْرِ، وَبِرَغْمِ أَنِّي أَفْصَحْتُ لَكَ بِالْخَطُوطِ الْعَرِيضَةِ عَنْ عَمَلِيِّ الْجَدِيدِ، بِمَا فِي ذَلِكَ فَصْلِ تَفَاحَةِ، لَكُنْنِي لَنْ أَسْمَحَ لَكَ بِالْأَطْلَاعِ عَلَيْهِ كَامِلًا إِلَّا بَعْدَ طَبَعَهُ وَنَشَرَهُ، كَالْعَادَةِ.

قلت له :

- أوكيه بابا .

لم أفصح له عن معرفتي سلفاً بما كان يدور في الكواليس ، لكنني اطمأننتُ ، في الأقل ، لعودته للنشاط والعمل الأدبي ، كما حاولتُ قدر المستطاع تناسي حادثة مطعم السلاحف ، وإنقاذ أحد نُدله له من غرق محقق يوم فرحتنا معاً بشراء الخفسياء البرتقالية .

في الصباح التالي أفترضنا كالعادة في الحديقة ، وتركته يعمل طوال نهاره بعد اصطحابي لمجموعة من لوحاتي الجديدة لبروزتها في أحد المحال المتخصصة ، على أن أعود في المساء كي نذهب معاً للعشاء ونحضر العرض السينمائي بعد ذلك . كنتُ فرحة ومغبطة بعودته إلى وتيرة العمل ، لذلك اتصلت بصديق أبي ومنتفع أعماله الناقد الشهير ؛ ذاك الذي صرت أعرف أن اسمه البديل هو الخامس في مخطوطه والدي .

طمأننتُ الخامس على ما يحدث في البيت منذ وصول المغلف ، واعتكاف أبي على تنقيحه ، وارتياحه لفصول العمل . فرح الخامس بمكالمتي الهاتفية ، وأخبرني أن أبي اتصل به أمس وأخبره أن العمل سيكون جاهزاً ليعيد تدقيقه قريباً . تركتُ اللوحات لدى المُبروز الذي قضيَتْ سحابة نهاري في محله لاختيار الإطارات المناسبة للوحاتي ، وبعد ذلك ذهبت لزيارة أمي وتناول غداء تقليدي معها .

حين عدتُ في المساء ، وجئتُ أبي في الحديقة يحتسي الشاي ، مرتدِياً أفضل ملابسه استعداداً للعشاء وعرض التاسعة والنصف في السينما . بادرني قائلاً :  
- كيف كان نهارك ؟

- عظيمًا بابا، ستشاهد لوحاتي بعد أسبوع في براويزها الجديدة، فكما لا تسمح لي بقراءة أعمالك قبل طبعها، بدوري لن أسمح لك بمشاهدة لوحاتي إلا بعد اكتمالها لترتها في إطاراتها المناسبة للعرض.

- هذا اتفاق قديم بيننا يا شمس، ما الداعي لتذكيري به؟ .  
حسناً، وأين ذهبت بعد ذلك؟ مع صديقاتك؟

- لا، بابا، اليوم زرت الماما وتغدّيَت معها.

- وهل كان أخوك الصَّلت هناك؟

- لا، بابا. الصَّلت مُسافر لأداء فريضة الحج عن أحد أصدقائه الذي توفي مؤخرًا.

- طيب. لا بأس، أنا جاهز. هيا البسي واستعدّي. سنذهب في الكورولا القديمة.

- وهل ترضيك إهانة خفساء شمس الوهاجة بلونها البرتقالي الفريد؟

- أقصد أنها المرة الأخيرة التي سأقود فيها الكورولا، لأنني جاد في إهدائهما للشركة المصنعة، فهي قديمة جدًا وأضحت كلاسيكية.

- سيعيدونها إليك. لا يكترون لشيء سوى جمع المال من موديلاتهم الجديدة.

- لا بأس، إذا. سأكون ضيفك وضيف خنسائك، لكن أخبرهم في الوكالة أنني أريد إهداءهم هذه الكورولا، فربما صنعوا منها، بعد إعادة تدويرها، إنساناً آليًا يساعدني على تذكر مواعيد تناول الدواء، إن لم يكترون بوضعها في أحد المتاحف.

- لن نهديها، وإن كنتَ غير قادر على قيادتها سياطيك سائق  
جيراننا لاصطحابك إلى مواعيده في المستشفى.

ضحكنا معاً، وانطلقنا في الخفساء لتعشى في مطعم قريب من  
صالات العرض، ولحسن الحظ كنا في الموعد قبل ربع ساعة من  
بدايته. لم يسألني عن الفيلم المعروض، كعادته أيام زمان. وبدوره  
لم أخبره عن الفيلم، فقد أحبت مفاجأته. ولذلك لم أفكّر مطلقاً في  
دعوة صديقاتي أمس لمشاهدته معهن، فقد أردتها مفاجأة لأبي.

حين شاهد ملصق فيلم «الساعات» *The Hours* أبهجهته  
المفاجأة غير المتوقعة؛ فالفيلم مقتبس من رواية مايكل كينغهام  
الحائزة جائزة بوليتزر ومن إخراج ستيفن دالدراري، وتمثيل ميريل  
ستريب، نيكول كيدمان، جولييان مور وإد هاريس.

فرح أبي بالمفاجأة، وأخبرني أنهقرأ في إحدى الصحف عن  
تلك الرواية التي تعيد الاشتغال على رواية «السيدة دالاوي»  
لمعبودته فرجينيا وولف التي ذكرها بطل روايته في الفصل الأول.  
لحظتها لم يتمالك أبي نفسه وعانقني أمام قاطع التذاكر، قبل أن  
يشتري تذكرةين لي وله، ضارباً عرض العائط باتفاقنا المسبق بأن  
أدفع أنا ثمن التذكرةين.

شاهدنا الفيلم الآسر منذ اللقطة الافتتاحية لانتهار فرجينيا  
 Wolff في الثامن والعشرين من مارس 1941، لشُرُد حياة السيدة  
 دالاوي بتعقيد ماكر، وبيانهار معاصر لبطلها ريتشارد الشاعر الذي  
 أحبته ميريل ستريب، أو السيدة دالاوي في رواية الساعات.

خرجنا من فيلم الساعات بعد مُتصف الليل، دون أن ندري  
كيف مرت تلك الساعات خلال مشاهدته، بتأثير الموسيقا الفاتنة،  
تلك التي لا تترك للمشاهد فرصة حتى ليتنفس؛ بسبب تكيف إيقاع

المشاهد ونقلاتها المفاجئة بين ثلاثة أزمنة: زمن انتحار فرجينيا وولف، زمن أم الشاعر ريتشارد مطلع الخمسينيات المعجبة برواية السيدة دالاواي، والتي حاولت الانتحار، لكنها لم تفلح برغم أن مخرج الفيلم قدّم مشاهد بصيرية أخاذة حين استأجرت غرفة في فندق لتقرأ رواية السيدة دالاواي كي تتتحرر، مُؤوّضاً مشهد الانتحار الفعلي بامتناء غرفة ذلك الفندق بمياه غرق شبيهة بغرق مؤلفة الرواية، وأخيراً زمن ريتشارد في التسعينيات الذي ألقى بنفسه مُتحراً من النافذة، في الليلة التي أقامت فيها عشيقته السابقة (ميريل ستريپ)، أو السيدة دالاواي المعاصرة حفلة بمناسبة فوزه بإحدى الجوائز. كان أبي فرحاً لاصطحابي إياه لمشاهدة تلك التحفة السينمائية، كما سماها ونحن في طريقنا إلى البيت.

أثناء إفطارنا الصباحي الذي تأخر بسبب سهرنا لمشاهدة تلك السّاعات الممتعة، تحدث أبي عن الفيلم، عن السيدة دالاواي وطبعاً عن فرجينيا وولف التي يُقدّسها لولا استباق شيخه دوستوييفסקי لاحتلال المرتبة الأولى، وشيخه بورخيس للمرتبة الثانية في سُلم تقدس أدبيٍّ كان علىَّ عدم تجاهله.

هكذا قضينا ثلاثة أسابيع مُبهجة معاً، خصّصناها لاستعادة ذكرياتنا الحميمية أثناء جولاتنا بين المطاعم والمكتبات والمعارض الفنية دور السينما.

كنت مطمئنة لحالة والدي الصحية والنفسية واستعادته لصفائه وإشرافه المُلهمة، إذ كان علىَّ متابعة دراستي في الكلية بعد إجازة مُنتصف الفصل التي أقامت فيها معه. أخبرته أن بإمكانني إلغاء

الدراسة في الفصل الثاني، إن كان يحتاج إلى لأكون قريه في هذه الفترة، لكن الفكرة أغضبته وطلب مني استكمال دراستي، فقد كانت الإقامة في سكن الطالبات في الكلية فكرته هو، حتى أتفرغ للدراسة بعيداً عنه وعن أمي بطلباتهما وإزعاجهما الدائم لي، كما أدعى أبي بنزق، لحظتذاك.

غادرته مساء الجمعة فرحة بسيارتي الجديدة، سيارتي التي سيعين على إيجاد موقف مناسب لها بين سيارات الأساتذة والطلاب. لم أتوقف عن الاتصال به بين فينة وأخرى، لكنني انقطعت عن الاتصال به نحو شهر. هو أيضاً لم يتصل بي، وخمنت أنه مشغول بتنقيح مجموعته القصصية، حتى هاتفني الخامس ظهرة أربعاء طالباً ملاقاته على عجل في مقهى قريب من الكلية. استوضحته عن سبب اللقاء العاجل، هل حدث م Kroh - لا سمح الله - لأبي؟.. لكنه طمأنني بصوت لا يطمئن. لاحظت ارتباك الخامس الذي لم أعهده فيه من قبل، برغم محاولته لكي يبدو طبيعياً قدر مُستطاعه خلال ذلك اللقاء الذي تم في ظهرة الأربعاء الذي لا يُنسى؛ ليُخبرني بالحقيقة ويصطحبني إلى البيت.

كان هذا قبل ستة أشهر من بداية كتابتي لهذه الخاتمة، هذه التي ما كنت لأكتبها، لو لا إقناع الخامس لي بضرورة كتابتها، ليُخبرني في لقاءات لاحقة للحادثة بتفاصيل لن أسمع حتى لدموعي بأن تقاطعه، دموعي التي سكتتها حين كنت وحيدة في إماء مزهرية الخفساء، دموعي المالحة، تلك التي كنت أخفيها حين أهرب من غرفتي لخفيتي، لفضحها يناعة الزهور في إماء الخفساء بعد أيام؛ حين اكتشفت، لاحقاً، أن ملح الدموع يهبه حياة مضافة، حياة

جديدة لستمرة تلك الزهور في الحياة فترات أطول مما كنت أتوقع. تفصيل سيرغمني على سرد ما حدث بالضبط، قبل ستة أشهر من لحظة ابتداء كتابتي لهذه الخاتمة؛ حين أخبرني الخامس، في لقاءات لاحقة بتفاصيل التفاصيل. لأن فكرة إنهاء والدي لحياته بنفسه ظلت تراوده وتلح عليه قبل أن يُصاب بسرطان الرئة الذي لا شفاء منه، برغم توقفه عن التدخين قبل عام أو أكثر.

لم يكن الخامس يعلم -كما أخبرني، فيما بعد- شيئاً عن الموضوع، فقد اضطر للتكتم عليه، وطلب والدك من طبيب القلب آلاً يذكر لك شيئاً عن الموضوع، بعد وعده الطبيب بالتوقف عن التدخين، كوعده بالخصوص لجلسات العلاج الكيماوي في الوقت المناسب، حين يُنهي مشاريعه الأدبية؛ لأن العلاج الكيماوي مُهلك وقاتل لطاقات الجسد وفعاليته. لذلك استحلفه آلاً يُخبرك أنت يا شمس بالحقيقة.

أنا عرفت بالموضوع، عرضاً، من معالجه النفسي، الذي كان صديقاً لطبيب أبيك الذي شخص إصابته بالسرطان، وبدوره طلب مني كتمان الأمر عنك. وللأسف، للأسف فعلت ذلك تصديقاً لوعده بالخصوص لجلسات العلاج الكيماوي بعد انتهاءه من مشاريع الكتابة، أي مجموعته القصصية الجديدة وروايته التي بذلت أقصى جهدي ليتمها على أكمل وجه ارتأيته ناقداً، مُنقحاً لأعماله وصديقاً يؤثّري دون سائر النقاد، كما كنت وما زلت أرفع جلجلة مسيرته القصصية في بلادنا، لإيماني باختلاف تجربته عن الكتاب الآخرين. فعلت ذلك مدفوعاً برغبته في العلاج، وببرهانه الذي قدمه لنا جميعاً حين توقف عن التدخين، آملاً مُتأملاً أن يُفصح لك بنفسه، يا شمس، وفي الوقت المناسب عن مرضه الآخر، سرطان الرئة،

الذى عرف أبوك كيف يخفى زمانا خلف غلاة مرضه الذى أصبحنا  
نعرفه جميعا؛ ضعف عضلة القلب.

كان أبوك مفتونا بتتبع سير الكتاب والشعراء والفنانين  
المتحرين وإغواء طرائق انتحارهم، أمثال: آرثر كيسيلر، يوكيو  
ميشيمما، فرجينيا وولف، سيرجي يسينين، تيسير سبول، باول  
تسيلان، كارين بويد، فلاديمير ماياكوفسكي، خليل حاوي،  
ياسوناري كاواتا، وطبعاً إرنست هيمنغواي الذى أحبه كثيراً.

أعرف أنك لم تطليعي، بعد، على المخطوطه كاملة بعد تنقيحه  
النهائي لها، بيد أنك مطلعة على خطوطها العريضة، وفصل تفاحة.  
لكن أباك لم يرتع لما أورَدَته تفاحة -على لسانه- في فصلها الأخير  
عن هيمنغواي، برغم إثباته له في تنقيحه النهائي للمخطوطه. بيد أن  
فكرة الانتحار غرقاً، كباول سيلان وفرجينيا وولف، وحدها التي  
سيطرت عليه وألحت على تفكيره لتحقيق حلم قديم بالموت  
انتحاراً، لا سيما بعد إدراكه ألا وجود لمعجزة طبية لما كان يُعانيه  
من مرض السرطان الذي تفاقم فجأة، برغم توقفه المتأخر عن  
التدخين.

وما حدث أمام مطعم السلاحف البحرية، في اليوم الذي  
أهداك فيه الخنفساء البرتقالية؛ لم يكن سوى تعديل مؤقت لفكرة  
انتحار مُبيّت سببته شجاعة أحد الندل، لتأجيل الفكرة التي طالما  
سيطرت عليه، لتتقبلي أنتِ رحيله بأسلوب لا يصدرك ويؤثر في  
حياتك المستقبلية، لأنه هو نفسه لم يستطع أن يجد إجابات شافية  
لتصرفاته العجيبة في ذلك اليوم العجيب بإصراره على شراء السيارة  
وافصاحه لك عن اقتراب ساعته التي تأجلت، لحسن الحظ، في

آخر لحظة بفضل تفاحة وحضورها الغبي، حضورها الذي أوحى  
لذلك النادل أن ينقد صادوف斯基 من الغرق يومذاك.

بعد رحيلك عنه لمتابعة دراستك في الكلية؛ اتصل بي طبيبه المُعالج ليخبرني متأخراً بما لم يكن بالإمكان تفاديه يومذاك قائلاً إن أباك طلب منه تحديد موعد لزيارةه، وحين القتاه اعتذر له عن عدم استكماله لجلسات العلاج، لكنها أفادته -كما قال له- كثيراً في عمله الذي انشغل بتنقيحه. وقد تقبل الطبيب اعتذاره برحابة صدر، فسأله عن سبب الزيارة فقال له أبوك إنه يعاني أرقاً في الفترة الأخيرة، وإنه بالكاد ينام نوماً متقطعاً، طالباً منه أن يصف له مُنوماً قوياً يساعدنه على النوم. وأبوك -يا ابنتي- طلب منه وصفة من ثلاثين حبة، لأنه أدعى -مُراوغًا طبيبه، للأسف- أنه على وشك السفر، ويختلف من تأثير تغيير ساعته البيولوجية السلبية عليه، فأخبره الطبيب المُعالج أن المُنومات القوية تسبب الإدمان، وعادة لا تصرف إلا بمقدار فترة لا تتجاوز الأسبوع، فاللَّاح عليه أبوك صادوف斯基 أن يعتبره مريضاً استثنائياً ويصرف له، في الأقل، جرعة تكفيه لعشرين يوماً.

يومها احتار الطبيب في الأمر، فقدر ما لا يريد ردَّه خائباً قدر ما كان يشعر بأنه سيرتكب خطأ مهنياً فادحاً. لكن أبوك طمانه بمعرفته بضرر استخدام الأدوية المُنومة على المدى الطويل، وأنه لن يستخدمها إلا وفق الحاجة، وفي الضرورات القصوى، خلال سفره. وقد وثق فيه الطبيب وأعطاه وصفة الحبوب المُنومة، وأبوك شكره على جهده في تدوين ما كانت شخصياته تتغوف به خلال تنويمه مغناطيسياً في الأيام الخوالي، واعداً إياه بنسخة مُهدأة من كتابه فور صدوره.

ولن تصدقني، لن تصدقني يا شمس ما حدث بعد ذلك يوم الثلاثاء السابق لأربعاء الرماد ذاك. لن تصدقني ما باحت لي به تفاحة، متأخرة، للأسف بسبب صعوبات فسيولوجية واجهتها في الخروج من شرنقة عالمها الغيبي، لتجلى كائناً يلبس لباس اللحم والدم في نفس المقهى الذي التقيتها فيه خلال العمل على تنقيح المخطوطة؛ لتخبرني بتفاصيل ذلك اليوم العجيب بثنائيات تقلباته؛ فبمجرد خروج أبيك من عيادة الطبيب توجه إلى أقرب مسقط لصيدليات المدينة، ليصرف له المُنوم الذي لا يصرف إلا بوصفة طبيب. وبحكم أمراض أبيك المُزمنة، وبحثه الدائم في شبكة الإنترنت، توصل إلى معرفة صيدلانية لا بأس بها حول تأثيرات العقاقير والأدوية، لذلك طلب من الصيدلاني -إضافة لدواء الوصفة- علبة أسيبرين ودواء للكحة والتهاب الشعب الهوائية، وهي أدوية تُصرف دونما حاجة لوصفة طيبة، وقد استعملها أبوك بطريقة خاطئة أو بجرعات زائدة تؤدي إلى ارتفاع مُفاجئ في ضغط الدم الشرياني؛ خاصة لدى الأفراد كبار السن مثله، والذين يعانون من ارتفاع ضغط الدم.

هكذا اشتري -كما روت تفاحة- كوكتيله الانتحاري وخرج من الصيدلية. طبعاً لم يذهب إلى البيت مُباشرة، بل قاد سيارته الكورولا القديمة قاصداً مطعم السلاحف البحريه ليلتقي تفاحة التي تجسّدت أمامه.

كان يوم عطلة المسمار الذي كان يجلس معها على حافة الشرفة البحريه، وهي في كامل أناقتها؛ فتاة خارقة الجمال في عشرينات عمرها، ناضجة كثمرة مشمش تحتسي بمعية مسمارها

كأسى بيرة، بينما تُداعبُ قطةً مُتوحشة، قطةٌ ضخمة الحجم استأنستها تفاحة وتبعدُ للناظر ككلب أليف تحت الطاولة. كانا قد اتفقاً عبر التخاطر، خلال استغراق أبيك في تنقیح المخطوطة على ذلك اللقاء، لكنها لم تحدس نوايا أبيك حينها.

حين وصل المطعم تعانقاً لأول مرة هو وتفاحة، وقدم لها باقة ورد. سحب المسمار مقدعاً من الطاولة المجاورة ليجلس أبوك بينهما هي والمسمار الذي أنقذه يوم أهداكِ الخنفساء البرتقالية من حادثة الغرق. فتح حقيبته الشهيره، وأخرج إضبارة المخطوطة المُفتحة من فصلها الأول حتى فصلها الأخير، فصلها الذي تمعنت فيه تفاحة وقرأته بعناية، لتعطي المخطوطة بعد ذلك للمسمار كي يقرأ فصلها السري، فصلها الذي لم يقرأه مطبوعاً على ورق، وإنما عبر جسر التخاطر السحري الذي سبق لتفاحة ابتداعه. طلبت لأبيك زجاجة شمبانيا احتفالاً بانتهاء تنقیح المخطوطة، قدمها مع مُقبلات بحرية نادل آخر بطبيعة الحال.

فجأةً أخرج أبوك من جيبي مفتاحين دائريين انتزعهما من مفاتيح آلة الكاتبة القديمة، تلك التي اشتراها من تاجر أنتيكات في أصفهان، بمبلغ محترم، في تلك السنة التي دُعي فيها لقراءة قصصية هناك بمناسبة صدور ترجمة إلى الفارسية لإحدى مجاميشه القصصية التي أعجب بها مُترجم في جامعة طهران وقدّم لها الشاعر الإيراني المعروف محمد علي سپانلو.

طبعاً تعرفي خوف أبيك من ركوب الطائرات، لذلك سافر بـإلى دبي، ومن هناك عبر الخليج إلى بندر عباس في باخرة، ثم بـإتصاله حتى أصفهان.

حدث ذلك، إن كنت تذكرين، في الفترة التي حاول شراء خنفساء قديمة بمُحرّك خلفي ولم يُفلح في المُزايدة عليها لتكون من نصبيه. وبطبيعة الحال تعرفين فرحة بتلك الآلة الكاتبة الكلاسيكية، تلك التي تشبه تقريرًا الآلة التي رقنت عليها ثرجينيا وولف رواية السيدة دالاواي، لولا أنها أحدث منها عمرًا وتعود لمنتصف الستينيات من القرن الماضي.

كان محظوظًا بعثوره على تلك الآلة التي باعتها عائلة فقيه إيراني كان يرقن مؤلفاته الدينية باللغة العربية؛ لطبع في النجف في الفترة الفاصلة بين رحيل الشاه وقيام الثورة الإيرانية. لكن جهاز السافاك زُجَّ بذلك الشيخ في السجن، وهو شيخ معروف من علماء الشيعة الذين قاموا بأدوار سياسية وقيادة بعد ثورة الخميني.

باختصار دفع أبوك ثمنها لبائع الأنтикارات واصطحبها معه في رحلة العودة، ولم يستبدلها بالحواسيب التي بدأنا استخدامها متتصف الثمانينيات، برغم أنه استخدم حاسوبك القديم في البداية، إلا أنه تعلّل بأن ترتيب حروف الأبجدية مختلف مما اعتاده في الآلة الكاتبة، الآلة التي كان يدعوها تحبّها «السيدة دالاواي»، إن كنت تذكرين يا شمس، الآلة التي رقنت عليها مجتمعه القصصي ومقالاته الصحفية، وكان يستعين بي وباصدقاء آخرين لإعادة رقنتها على حواسيب أيام زمان.

أخرج مفاتحي آلة الكاتبة النحاسين، وقدمهما لتفاحة. قرأت في قعر الحلقتين النحاسيتين حرف [ت، م]. سأله عن مقصدته. لم يُجبها، بل ضغط على الحرفين بقوّة، ولم يتمكن من تحريرهما من الحلقتين النحاسيتين. ارتشف جرعةً من كأس

الشمبانيا وحاول مرّة أخرى، لكنه فشل في مهمته. عندها طلب من المسماّر أن يقوم بتلك المهمة وتمكن من تحرير حرفي الناء والميم من حلقتينهما النحاسيتين بعد استعانته بسكين مطوية أخرجها المسماّر من جيبيه.

حين تحرّرت الحلقتان النحاسيتان، بعد لأي، من الحرفين،

قال صادوف斯基 لهما:

- ارفعا كأسيكما، في هذه الظهيرة أزوجكم!

صافحهما، ثم ألبس حلقة الميم النحاسية أضبّع تفاحة، وألبس حلقة الناء أضبّع مسمارها الخجول، وصافحهما من جديد. قبلهما، وقال لهما:

- أنتما الآن زوجان طليقان، خارج النصّ، خارج المؤرّخ والمُنْقَح في هذه المخطوطة. النحاس معدن ساحر، وسيؤلف بين قلبيكما مهما اتسعت شقة المكان والزمان. استمتعوا بحياتيكما في هوانكم الطلق، فقد تَمَّ المراد وانتهت الحكاية.

رفعوا كؤوسهم من جديد، وفتح صاد إضبارة المخطوطة على فصل كتبه الأصلع خلال تداعيه الفردوسي، حين عشر على جملته اللذيدة، جملته التي لن يسرقها الزمن كتيجان الملوك.

ضحكـت تفاحة من تفاحة قلبها، ثم قالت لصادوفـסקי:

- أعرف أنك زعلت من همزي ولمزي من سُكر هيمـنـغـواـي وعربـته في حـانـةـ الأـبـدـيـةـ، لكنـكـ أـثـبـتـ ذـلـكـ فيـ تـنـقـيـحـكـ النـهـائـيـ للـمـخـطـوـطـةـ، لـمـاـذـ؟ـ

- لأنـكـ نـقـلتـ، عـلـىـ لـسـانـيـ، ماـ لـمـ يـكـنـ بـإـمـكـانـيـ قولـهـ عنـ رـحـلـتـيـ الخـاطـفـةـ إـلـىـ الـأـبـدـيـةـ، تلكـ الرـحـلـةـ التيـ أـنـقـذـنـيـ منهاـ بشـجـاعـةـ غيرـ مـتـوقـعـةـ مـسـمـارـكـ الخـجـولـ هـذـاـ، ولـيـهـ لـمـ يـفـعـلـ.

- ولماذا أنسدت مفاتيح السيدة دالاواي، أقصد تلك الكاتبة؟  
لتزوجنا رمزيًا بحلقتين نُحاسيتين تحملان حرفي اسمينا أنا  
ومساري؟

- لسبب بسيط. لقد تمَّ ما صُنعت من أجله تلك الآلة، ولن  
استخدمها مرة أخرى. بفضلكِ، ويفضل المسamar عشت برها  
قصيرة في الأبدية، والتقيت شيخي دوستوييفסקי، واعترافاً مني  
بتسعيلك النادر لتلك الحوارات، اعترافاً بفضلكِ زوجتكم رمزيًا  
بهذين المفتاحين اللذين انتزعتهما من آلي الكاتبة القديمة.

- ولكن لماذا يا صاد؟

- آه، لماذا؟.. لأن غابرييل غارسيا ماركيز قال ذات مرة يا  
تفاحة: «ليس هناك من عمل للتحرر الفردي أروع من جلوسي وراء  
آلة كاتبة لابداع العالم»، وهو أنا ذا قد ابتدعتكم في المخطوطة،  
كما ابتدعتُ الأصلع وحلمه الأثير والدكتور الجيولوجي. يكفيني ما  
ابتدعته يا تفاحة، ويكفيوني ما ابتدعه حضوركِ المُغيب، حضورك  
الذي لن ينسأه «قراوك الأعزاء» في هذه المخطوطة. أليس هذا  
عملاً حرّركما وحرّرنِي؟

- دون شك، دون شك سيدي صاد. في صحتك، وفي صحة  
من زوجتني بسحر الكلمات ونحاسها.  
- في صحتكم.

ودعهما، ودع تفاحة ومسمارها ليعود بمحظوظته إلى البيت،  
ويُجري اتصالين هاتفيين ليلة الثلاثاء التاريخية تلك؛ أولهما بك أنت  
يا شمس حدثك خلاله مطولاً بروح المُتفائل، والثاني بي أنا؛  
صديقك الخامس، طالباً مني زيارته غداً الأربعاء في العاشرة والنصف  
صباحاً لأمر هام لم يُقْصَح عنه.

وصلتُ بيت أبيك لأجد باب بيته الخارجي مفتوحاً على مصراعيه. دخلت من الباب الخارجي مهملةً بصوت تحاشيت أن يكون خافتاً أو لافتاً قدر المستطاع، لكن لم يرد علي أحد.

لاحظت غياب خنسائك البرتقالية، كما لاحظت الغبار المتراكم على الكورولا التي يبدو أنها لم تُستخدم كثيراً في الأيام الأخيرة. تجرأت أكثر، وأدرت مقبض باب البيت الرئيس، فانفتح. كانت الصالة فارغة، وكان التلفاز يفتح بموجز للنشرة. لاحت في ذهني صورة متخيلة للدكتور الجيولوجي وللأصلع وحلميهما الآثرين، ولتفاحة وسمارها، لكن رائحة قلوة قابضة لن أتمكن من نسيانها طوال حياتي قادت خطاي إلى المكتبة.

كانت السُّتارة مسدلة، وكان أبوك صادف斯基 يبدو كالنائم على الأريكة قريباً من الطاولة المُزاحة عن وضعيتها بحركة قدم بدا واضحاً أنها كانت الأخيرة قبل تبيّسها.

لم أكن، لحظتها، في حاجة للنفس يده لتأكد من نبض عروقه، فعلى المنْتَوِم الفارغة من أفرادها العشرين، فضلاً عن علة الأسيرين ودواء الكُحة، جميعها كانت قرائن ودلائل كافية لاستنتاج ما حدث ليلة الثلاثاء السابق لأربعاء الرَّماد ذاك. لذلك اكتفيت بتأمل وجهه المُبتسِم بربضاً أخير نحو خمس دقائق، قبل اتصالي بك لنلتقي سريعاً في أقرب مقهى مجاور لجامعة الفنون، فقد بدا بوضوح كوب شاي بارد، كوب شاي -لست مُتيقناً إن كان مُحلّى بالعسل- في مكانه التقليدي، تماماً كما كان في الفصل الأول، قريباً من كتاب لن يتمنى لي أو لأحد سواي التأكد إن كان أبوك صادف斯基 قد أنهى من قراءته أم لا؛ لأنني لم أجد علامات قصّ بين صفحاته، لولا شعار رسمة ديك منفوش الذيل، عرفت فوراً أنه شعار تلك

السلسلة الكلاسيكية التي نشرت كتاب «الحياة على المِسَبَّبِ»  
لمارك توين.

لم يظهر من كوب الشاي البارد، شبح فنان من القرن التاسع عشر، ليرشدني إلى ما ينبغي لي فعله تلك اللحظة، بيد أن سفينية غلاف كتاب مارك توين أبحرت بي تلقائياً إلى أزمنة لن تعود، كما لن يجري نهرُ حياتها من جديد، لا هنا ولا هناك، فقد كانت تلك النسخة النادرة مُوقعةً بإهداء من فتاة تدعى خوانيتا سانشيز إلى صديقها الذي عاد إلى وطنه بشهادة دكتوراه مع مرتبة الشرف من جامعة برينستون. تقضيَّت الأمْرُ فيما بعد، فعرفتُ من أصدقاء أبيك أنه كان صديقاً لدكتور كان يعمل في إحدى شركات النفط، واستقال بعدهما ضاقت به الحياة، ليرحل عنها بعد ثلات سنوات من تقاعده بسكتة قلبية مفاجئة.

ذاك الدكتور كان صديق أبيك يا شمس، صديقه الذي أوحى له بكتابه الفصل الأول من المخطوطة، وقدَّم له معلوماتها العلمية الدقيقة عن حياة كائنات ما قبل الحياة، وما تضمنَّه جدول الزمن الجيولوجي من عصور وحقب تعاقبت لتعاقب دوراتها، وقد كانت سيارة الدكتور في لحظات يأسه تترك مريضها الذي لا تفارقه إلا في مُناسبات نادرة تقودها، تقود نفسها بالأحرى في نزهات ليلية لم يجد لها بطلٌ أبيك تفسيراً في أكثر أحلامه تعقيداً وأقلها قابلية للتأويل، لأن الدكتور هو من كان يقودها، آنذاك، في لحظات اضطرابه النفسي الذي كان يبُوح به لأبيك وحده؛ حين كان يصطحبه إلى نادي شركة النفط ليشربا معاً كأساً نبيذ أبيض ويتناولا فواكه بحر وشريحتي سمك هامور مشويتين وطماظم اعتاد النادل الهندي شيهَا للدكتور المُصاب بالكوليسترول، وفق تعليمات طبيب

الشركة الهولندي. قد لا تذكرنيه الآن، ذاك الدكتور الجيولوجي،  
بيد أنه ترك بعض كتبه العلمية والأدبية مع أبيك، طالباً منه أن يكتب  
حكاياته في إحدى قصصه القصيرة.

كان مُغلف المخطوطة المُمنقحة موضوعاً تحت كتاب مارك  
توبين، الذي كشف لي أسرار الفصل الأول، وتحت المخطوطة كان  
مغلف مجموعة أبيك القصصية الأخيرة. أزحْت كتاب توبين،  
وقرأْت ما كان مكتوبًا على غلاف المخطوطة المُمنقحة بخط رُقعة  
مُرتجَل:

#### «صديقي الخامس»

بالتأكيد سترعى وحيدتي شمس بعد رحيلي، بالتأكيد ست فعل ذلك. ووصيَّتي الأخيرة بذل قصارى جهدك لنشر مجموعة  
القصصية الأخيرة. أما هذه المخطوطة فإني لا أريد نشرها باسمي  
على الإطلاق. يكفيني مجده مجامعي القصصية؛ لذلك سَرَّب  
المخطوطة المُمنقحة لأحد الكُتاب حتى يتخلَّها وينشرها باسمه.  
وبعد ذلك، عاقبه دوستويتسكي على جريمته بمقالة لاذعة سنتمع  
بقراءتها أنا وشيفخني، وربما قهقها مثل إرنست هيمانغواي الذي لن  
أتردد في دعوته إلى كأس مصالحة في حانة الأبدية».



## هذا الكتاب

ليلته تلك، لم تكن لتختلف عن كثير من ليالي أرقه الأخيرة، رغم أن حياته كانت طبيعية وعادية قبل تقاعده من منصبه الرفيع في شركة النفط التي لم تخل عليه براتب سخيف بعد أن ثمنَت مهاراته التي امتاز بها على زملائه، وكافأته منذ أزمنة التحاقه المُبكر بدورات مكثفة للتع摸ق في دراسة الطبقات الرسوبيّة بعد إظهاره لفراسة ثاقبة في قراءة الخرائط الجيولوجية جعلته يُمِيز، بعين الخبرير، طبقات المكامن النفطيّة ذات الجدوى الاقتصاديّة من تلك التي يصعب استخراج النفط منها، فضلاً عن تقديراته الصائبة لمراحل سنواتها الإنتاجيّة حين يكون مستوى الضغط الطبيعي في جوف المَكمَن كافياً لدفع النفط عبر ثقوب الآبار، أو بعد انخفاضه حين يزداد معدل استخراج النفط ويكون الاعتماد على مضخة الدراع المُتأرجحة ضروريّاً للمساعدة في ضخه إلى السطح، وصولاً إلى المراحل التي تستوجب ضخ المياه في البئر للمساعدة على دفع النفط، قبل اللجوء -في مراحل نضوبها الأخير- إلى حقنها بالغاز لاستخراج خثارة الخام العالقة في مسام الصخور.

